ELADELANTADO DE SEGOVIA Año CVI · Número 33.508 · www.eladelantado.com · Domingo 19 de agosto de 2007 · 1,70 euros

Diario Independiente fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda

DEPORTES / 46

Raúl García Castán y Luis Alonso viajarán a Japón para disputar la sexta prueba del campeonato del mundo



DEPORTES / 45

El atleta segoviano Daniel Gutiérrez se proclamó vencedor del XV Duatlón Villa de Cantimpalos



DEPORTES / 44

La Segoviana perdió por 1-2 frente al Leganés en su último partido de la pretemporada en casa

▶ DEMOGRAFÍA

Los empresarios segovianos piden medidas para frenar la despoblación

Consideran que el envejecimiento y la escasa densidad de una parte del territorio provincial son "un freno claro para el desarrollo socioeconómico de Segovia" SEGOVIA**11**

Aparecen los restos de un edificio público romano junto al teatro Juan Bravo

Los trabajos previos a la instalación de contenedores soterrados en la Plaza del Potro han permitido a los arqueólogos descubrir

muros y otros materiales de clara adscripción cultural romana. En el yacimiento se colocará una malla geotextil protectora.



El bailarín compartió la alegría de los granjeños desde el balcón de la Casa Consistorial / BEATRIZ VELASCO

comenzar sus

Centenares de personas escucharon el pregón del coreógrafo y bailarín madrileño con el que comenzó el programa festivo dedicado a San Luis SEGOVIA18 Y 19

Y ADEMÁS...



TOROS

Ponce, Castella y **Martínez salieron** a hombros en la feria de Cantalejo

Los diestros Enrique Ponce, Sebastián Castella y Jesús Martínez "Morenito de Aranda" salieron ayer a hombros en la tercera de feria de Cantalejo, al obtener cuatro orejas y rabo, dos orejas, y dos orejas, res-SEGOVIA**28-29** pectivamente.

SUCESOS

Desaparece un hombre en la presa del Pontón

El Grupo de Rescate de la Agencia de Protección Civil reanudará hoy las labores de búsqueda de un joven desaparecido en el Pontón.

TERRORISMO

Prisiones reconoce que el proceso de paz pesó a la hora de atenuar la condena a De Juana Chaos ESPAÑA36

INTERNACIONAL

Los secuestradores de un avión con destino a Turquía se rinden sin producir heridos MUNDO42





GAMA DE SERVICIOS

- Venta de Obra Nueva
- Venta y alquiler de Segunda Mano
- Venta y alquiler de Locales Comerciales
- Venta y alquiler de Naves Industriales
- Gestión de Suelo: Rústico, Urbano e Industrial
- Gestión de Hipotecas
- Préstamos para Extranjeros

IGMS inmobiliaria www.grupogms.net

C/ José Zorrilla, 4 - Segovia Tel.: 921 41 32 32

|TRIBUNA| JESÚS POSTIGO

Escribo entre dos asesinatos de la ETA

Aclaro: en primer lugar, que me siento a escribir entre el 1 y el 15 de julio de 2007. Y en segundo lugar, que sé que una de las personas a las que quiero referirme está aún entre nosotros, el señor Ortega Lara. Pero todos sabemos también que fue" amortecida" con la calculada lentitud de las salvajes bestias humanas que lo hicieron, y a lo largo de casi dos años de nuestros cómodos y lujosos vivires.

Hechas las puntualizaciones, sigo.

Cualquiera que lea estas líneas, esté en contra o a favor de la intervención en Irak, esté a favor o en contra de la Educación para la Ciudadanía, esté en contra o a favor de hacer desaparecer el poder de la Iglesia Católica de la sociedad española, esté en contra o a favor de la glorificación nacional del Islam, o de la Alianza de las Civilizaciones, o de la federalización de España, o a favor o en contra de "papeles para todos", o sólo para la mitad, es decir, todo ser vivo de España que quiera leer estas líneas sin tener la sensación de que se le pueden mezclar blanquísimas merinas con negrísimas churras, estoy seguro de que puede (si quiere, si tiene vergüenza) acordarse, para aislarlas de otros hechos sociopolíticos, de aquellas asesinas actitudes y de aquellos asesinos comportamientos de esa gentuza de la ETA que aún vive entre nosotros ..., que campa a sus anchas gracias al señor Rodríguez Zapatero. Lo opinable puede ser opinado, pero lo profundamente inmoral, es detestable; no dejemos que nos mezclen lo canallil de la ETA, con lo opinable; no nos dejemos engañar por la inmoralidad de la mentira elevada a cuestión de Estado por un Presidente del s. XXI, al que, ruborizado y horrorizado lo digo, voté; "horrorizado", porque ha resultado serme un traidor miserable ante estos dos crímenes que recordamos, y casi mil más, sin contar la tarea sanguinaria (¿por qué no?) que aún se imponen de amargar la vida a más de 200.000 personas hasta hacerlas huir de su tierra

Esto que sigue, por tanto, es muy imporante.

Fijémonos bien que estamos hablando todos (en esto sí que sí) el mismo lenguaje: el del recuerdo, el mismo lenguaje sin matices ni triquiñuelas de la Memoria Histórica; por suerte para todos, incluidos mis dos hijos de 36 y 35 años, y mis amigos y colegas de la enseñanza y educación de todo nivel

durante más de 40 años (a cientos sólo en Murcia, a pesar de que buena parte de ellos quieran estar mudos al respecto, ¡¿por qué?!!), y también mis amigos y conocidos de la prensa, radio y televisión, y mis amigos y allegados de la Creatividad para el Arte y la Ciencia ..., todos, todos hablamos este mismo lenguaje de la memoria inmediata, sin interpretaciones, sin hermenéuticas, sin matices sospechosos de nada. Vamos a verlo.

Vamos a comprobarlo, señores Zapatero y Cohorte, y señores de la Oposición, vendida a la dulzonería de los golosos escaños que, por lo visto, se guardan mejor bajo palabras o lenguajes de flan y arroz con leche. (¿Sabían, señores de la Oposición, que comienzan a hartar hasta al lucero del alba que, por cierto, no gana ni una décima par-

te de lo que ustedes ganan sólo por aparecer en la tele con sus dientecillos manchados de lechecita de la buena?).

Decía que todos recordamos aquellos tristes días en los que, poco a poco, íbamos sabiendo de lo macabro del

corazón de esos señores de la ETA que habían secuestrado a una Persona Humana (¿quiénes son ellos, ni nadie, para cambiar a lo bestia el curso de un vivir humano en libertad?), funcionario de prisiones, el señor Ortega Lara. Pasaban los días y esa hez de la Humanidad no daba señales de vida de dónde podría estar encerrado, aprisionado para ser asesinado, este hombre. Días y días, y ya iba para los dos años cuando, de pronto y por casualidad, la Guardia Civil descubre lo horrible de esos corazones de sapo mugriento y sarnoso, los de la ETA y su gentuza, con la que el señor Zapatero "dialoga" (es de risa, si no fuese para llorar).

Pues bien, ya sabemos todos la historia (no hace falta demasiada "memoria", pues al vivo está en las hemerotecas y videotecas más "vivaces", porque, sin embargo, hay algunas ramoneadas y sin césped gracias a manos, corazones y mentes mentirosas y con poder). El mencionado cuerpo de se-

guridad de los españoles descubre un agujerucho indecente debajo de un taller mecánico. Comienzan a buscar y llegan a un asqueroso habitáculo, y allí encuentran al señor Ortega Lara, a punto de morir, de suicidarse, como tantas veces sucedió entre los nazis. Y ¿saben lo que declararon esas malas bestias de la ETA? ¡Consúltenlo..., consultadlo todos los nombrados hasta ahora! Todos, desde mis hijos, hasta el último votante socialista: dijeron que en vista de que no había fruto de las negociaciones, tenían decidido dejado morir allá abajo, como si de una cucaracha se tratase; les daba igual, pues el corazón de guasarapos de los de la ETA no quiere saber de la grandeza de un Humano; por eso, para empezar a babosear su odio de vascos fanáticos, lo habían encerrado en un bichero canallil.

Segundo aniversario.

Unos animales salvajes, vascos también, asesinan, sin hesitar un segundo, con un tiro en la nuca a un Ser Humano que estaba de espaldas a ellos, sin defensa posible (j hace falta ser miserables!!). Asesinan (no fue un

"accidente", Zapatero) a una Persona Humana, al señor Blanco, joven vecino de Ermua. Una Persona Humana con años de porvenir largos. ¡¿Sabe esa asquerosa canalla de la ETA lo que es el por-venir de una Persona Humana, aunque sea con la muerte enfrente?! Dice un amigo que me honra con su amistad, Fco. Sánchez Bautista, con la música de nuestra Lengua Española: No arrancadle a destiempo sus galas a la vida, señores hijos de Satanás de la ETA.

Las hemerotecas y videotecas están llenas de dolor por culpa de la basura de la humanidad esa, llamada la ETA, porque esto es sólo dos entre mil, parafraseando ese rico y hermoso título cinematográfico-documental "Trece entre mil". Por cierto, ¿lo habrán visto despacito el señor Zapatero y su Sonsoles y sus hijos? Me atrevo a aconsejárselo, a ellos y a su Cohorte.

Decía Albert Einstein (lo tengo documentado rigurosamente, señor Zapatero y

Cohorte de mandatarios y votantes): "El Nacionalismo es una enfermedad infantil, el sarampión de la Humanidad". Aprender de un sabio congénere siempre trae buenos resultados.

España, millones y millones de españoles están en manos de gentuza sarampionosa. Así de sencillo lo veía A. Einstein, y algo sabía de la "Cosa" en carne propia.

Escribo estas líneas (en recuerdo de estos dos conciudadanos asesinados por el Nacionalismo Separatista Vasco de la ETA, con sus efectos colaterales catalanes, gallegos y zapateriles) con el corazón encogido, pues veo que la renacuájica hediondez infantiloide que tenemos dentro de España va a conseguir lo que buscaba, con el asesinatote casi mil Personas Humanas y atormentando a medio millón más.

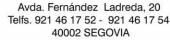
Con dolor grande, señor Zapatero, le digo que deseando estamos millones de españoles de que aparezca V d., un día, allá por las américas, como tantos de los que le han precedido con el triste marchamo socialistoide, del que, en cierta medida, me siento con pesar culpable. No me queda sino arrepentirme, y por esto escribo entre dos aniversarios de dos asesinatos de la ETA, que, dado que equivocaron el camino hacia sus fines (ellos y otros muchos nacionalistoides sarampioniles más), pues que desaparezcan de nuestra vista. Esta es la misión que yo creo debe tener un Presidente con "cuajo democrático", falta de lo cual le recrimina su correligionaria doña Rosa Díez, entre otros muchos de su partido; la inmoralidad elevada a categoría democrática, no lleva sino a la locura, suya y de millones de conciudadanos; desde luego no de aquellos que, por supuesto, ante esa inmoralidad de Vd. hacen palmas con las orejas por el gozo del Poder (el monetario el primero) con el que se encuentran.

La dignidad de casi mil asesinados y de cientos de miles que han vivido y viven en el campo de concentración vasco, no se negocia. Es inmoral. La memoria, el recuerdo está aún ahí.

Señor Zapatero, tenga usted redaños de humanidad y vea en su casa, despacito, cómo se vive dentro de ese campo de concentración sarampionoso vasco, o catalán, o lo que pronto será gallego también..., cómprese, y véanlo, "Trece entre mil".



Atalaya





Audífonos

«Vamos a comprobarlo, señores

Zapatero y cohorte, y señores de la

Oposición, vendida a la dulzonería de

los golosos escaños que, por lo visto, se

guardan mejor bajo palabras o

lenguajes de flan y arroz con leche»

Sonido digital, ^{Internos} el más natural



Relojería Joyería

7USAN - 6

Avda. Fernández Ladreda , 14 Teléfono 921 46 16 85 40001 SEGOVIA

|REVISTA DE PRENSA| EDITORIALES

EL PAIS

En "Catástrofe en Perú" destaca que "la solidaridad internacional no se ha hecho esperar, comenzando por los vecinos latinoamericanos, incluido Chile, con el que Perú afronta actualmente un conflicto marítimo. España comenzó a enviar ayer un primer contingente de alimentos, medicamentos y personal de auxilio".

LA VANGUARDIA

En su editorial titulado "Inquietud bursátil" afirma que "Las principales bolsas mundiales han vivido una semana negra, con descensos intensos que les han llevado a perder las ganancias acumuladas en lo que va de año. Todo hacía prever que las masivas inyecciones de liquidez de los bancos centrales para garantizar un normal funcionamiento de los mercados no acabarían inmediatamente con el nerviosismo de los inversores".

ABC

En su editorial "Volatilidad en los mercados" resalta que "las Bolsas europeas hicieron ayer un dibujo inverso al del jueves, dos sesiones simétricas, contundentes tanto en la caída como en la recuperación, que confirman que la volatilidad, la incertidumbre y el desconcierto presiden hoy por hoy las decisiones de los inversores".

LA RAZON

En el editorial "Chávez perjudica a España" destaca que "la reforma dictatorial del caudillo venezolano pone en peligro los intereses españoles" y resalta que "el Gobierno de Zapatero se ha dedicado a engordar al dictador caribeño con aplausos y contratos".

ELMUNDO

En "Una tesis absurda ante la que Rajoy no puede seguir pasivo" afirma que "los primeros pasos de Miguel Sanz como presidente de Navarra son decepcionantes para la estrategia y el interés de quien es su socio, el PP", y resalta que "Rajoy no tendrá más remedio que abandonar su pasividad y cortar de raíz la pretensión del presidente de UPN tal cual".

DOMINGO 19 DE AGOSTO DE 2007 EL ADELANTADO DE SEGOVIA

|TRIBUNA| MANUEL FERNÁNDEZ FERNÁNDEZ

Bofetada a la cultura

Bramos asistiendo, parece ser, a un nuevo caso de desidia, que bien podemos calificar de nueva bofetada a la cultura, al arte y al patrimonio histórico de nuestra universitaria, cultural y turística Segovia

No sabían, el Concejo no contestaba, hasta que al fin el primer edil ha hablado sobre el lugar y el estado en que se encuentran los frescos del techo del que fue Cine Cervantes, y ha dicho que: "debido al mal estado del falso techo de escayola que soportaba el mural había impedido conservar la obra de Lope Tablada..."

Todos sabemos, sin embargo, de los medios técnicos que hoy existen para retirar, conservar y recolocar pinturas, incluso en el lamentable estado que afirma el primer edil haberse dejado llegar en este querido y recordado cine teatro provinciano, uno de los varios que había antes de irse cerrando para quedar en el único, y en extrarradio, de multicines del Centro Comercial "Luz de Castilla".

Quienes vivimos aquellos, no siempre peores, tiempos del 'gallinero" o paraíso, del rehabilitando cine, y contemplamos, por lo alto de estas económicas localidades, más cercanas, las pinturas de sus techos, bien sabemos que los casi 500 m. cuadrados de alegorías del paseo triunfante de la Música entre féminas y ángeles, por nubes de muy agradable colorido, las grecas y medallones, plasmados por los pinceles del segundo miembro de la saga de artistas segovianos, aunque de

origen abulense (por ende también castellanos), Lope Tablada Maeso, no rivalizan en méritos con los frescos de la Capilla Sixtina Vaticana, pero sí opinamos que, por ser exponente o prototipo del teatro de provincias, por su antigüedad de casi un siglo, y por ser debidos a esa familia de artistas que ha ido escribiendo con sus pinceles la historia de la última centuria segoviana y castellana, los Lope Tablada, que, por otra parte fueron apreciados por su dedicación a la cosa pública segoviana, pues don Lope Tablada Maeso desempeñó concejalía en el Concejo, deberían haberse conservado para que "algún" día, puedan lucir los auténticos, y no un mejor o peor sucedáneo, que no es lo mismo el original que la copia por muy "facsímil" que se logre.

Este "penúltimo" caso no es de extrañar, viendo con el garbo con que entra la impía piqueta en edificios singulares, cual elefante en una cacharrería, para quedar, unos en puro escombro mezclado con anodino material de construcción o derribo, simple recuerdo de su ubicación, otros, los más afortunados, en réplica parcial y aproximada de lo que fueron, y otros recordando su interés en una pequeña placa que narre su pasado...; alguno simplemente dejándolo que tiempo y peso lo derrumben. Como ejemplo "piloto" de esta desidia para monumentos o edificios históricos el del remozado (a expensas del Centro Segoviano en Madrid), Arco de Madrid, cuyas dos figuras representando a los heroicos capitanes Fernán García y Día Sanz, que con los tercios segovianos reconquistaron la Magerit de los moros, hazaña rememorada en los frescos del techo de la Sala Blanca de a Casa Consistorial, hoy, aunque no en la ubicación más adecuada sí al menos dignamente cuidadas, en el patio de la Casa de Andrés Laguna (o de Abraham Senneor), al hacer las réplicas que presiden la Puerta obra o arco triunfal que en 1704 erigiera Juan de Ferreras, permanecieron largo tiempo tiradas entre farolas viejas, retiradas señales de tráfico y otros materiales de desecho, a la intemperie, y a mano de cualquier desaprensivo o gamberro, que vemos que tantos y tan activos andan, en las dependencias municipales del antiguo Regimiento ("RACA - 41"), del que, por cierto, no queda más que el sitio..., y los recuerdos, anécdotas, historias y sentimientos. Por cierto, también obra de Ferreras v del mismo año 1704 es el arco de la Fuencisla, por alguien también llamado de Valladolid, por recibir al Rey que de allí venía, y que presenta el mal de piedra y visibles grietas que harían recomendable un preventivo repaso...

Que en una ciudad que presenta su candidatura a capitalidad europea de la cultura, el Sr. concejal de urbanismo afirme y se conforme con la que será réplica exacta, no deja de ser irónico y preocupante, y merecedor de cobrar su sueldo y dietas por asistir a las preceptivas reuniones que conforman su trabajo, en réplicas exactas de billetes de euro.

|TRIBUNA| P. MARTÍN CANTALEJO

Olvidos y pasividad

PARTE DE LA LECTURA DIARIA DE PERIÓDICOS, obligada si queremos saber algo de lo bueno, lo regular y lo malo que se produce tanto en nuestra provincia como en España y demás países, siempre es bueno y sustancioso encontrar algún hueco, a lo largo de cada jornada, para echar una ojeada a un libro nuevo. Por ello, hago una breve interrupción en la lectura de la que ahora disfruto para revisar detenidamente la última publicación ofrecida por la Obra Social y Cultural de Caja Segovia: "Ocharan, Zuloaga y El Quijote", firmada por Abraham Rubio Celada y Alonso Zamora Canellada. La personalidad de ambos ya hace adivinar que el libro tiene valor, y lo tiene en varios aspectos, pero muy fundamentalmente, para mí, en lo que representa de conocimiento de personas vinculadas a Segovia de cara a mantener su memoria y a que las generaciones actuales y futuras las conozcan también.

Sabido es que la memoria humana es floja y cuando se produce la desaparición de personajes relevantes, tras los correspondientes honores inmediatos a su muerte, paulatinamente sus nombres, sus hechos y sus obras van quedando en el olvido. De ahí que muchos segovianos ilustres por diferentes motivos no sean ahora no solo recordados, sino ni siquiera conocidos por la juventud de nuestros días; pero no soy el indicado para dar ideas sobre cómo se pudiera lograr ese conocimiento, siquiera sea superficial, para no dejar en el olvido a personas que han tenido fuerza e influencia en lo que hoy es Segovia (no hablemos de cara a lo que

será físicamente, porque con lo que estamos viendo...).

Se me dirá que los jóvenes no $se\,interesan\,mucho\,por\,nuestro$ pasado, pero puedo responder que se está alardeando del funcionamiento de organizaciones y actividades juveniles, y creo que en sus programas de formación, distracción y ocio, bien pudiera incorporarse alguna información sobre el tema. Todo radica en la buena voluntad, en el deseo de que los segovianos de hoy y del mañana tengan más conocimiento de su ciudad y de las gentes que han venido conformándola y definiéndola, a lo que sin duda han venido colaborando siempre los medios de comunicación, especialmente los escritos y dentro de ellos "El Adelantado" con su fenomenal hemeroteca. No es de justicia que la memoria de esos personajes quede en el olvido, pues al paso que vamos, no sólo van a ser ignorados ellos, sino que también vamos a ir destruyendo la esencia y la personalidad de la ciudad que en buena parte ellos construyeron, especialmente de su histórico recinto amurallado, que está sufriendo importantes daños estructurales con los cuantiosos "agujeros" que se están produciendo, sin que casi nadie, ni políticos, ni técnicos, ni academias, ni asociaciones, ni colectivos "pongan el grito en el cielo". Sólo media docena de "ilusos" decimos algo de vez en cuando, aunque sabemos que se nos ignora por completo. ¡Mala herencia va a quedar para nuestros descendientes si seguimos así! Pero, al menos, la conciencia de estos "ilusos" queda tranquila.



DEL 27 DE JULIO AL 20 DE AGOSTO, FESTIVAL DEL SAHEL

GASTRONOMÍA, ARTESANÍA Y MÚSICAS AFRICANAS

EL VIERNES 27 A LAS 20 HORAS INAGURACIÓN DE LA EXPOSICIÓN DE TELAS (BOGOLANES)

Teléfono de reservas: 921 401 060 // info@el-rancho.com www.el-rancho.com

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

EDITA: EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L. D.L. SG.7 1958

> Presidente - Editor: Carlos Herranz Cano Director General: Javier Hernando Domingo Director de Desarrollo: Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Administración de Publicidad:
Pilar Chousa Rincón

Redacción, Administración y Talleres C/ Peñalara, 3 (Pol. Ind. El Cerro) 40006 Segovia Teléfono: 921 437 261 Fax 921 442 432 Oficina Comercial: Plaza Mayor, 3, 2º Teléfono: 921 461 212 40001 Segovia Correo electrónico de redacción adelantado@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: BEATRIZ VELASCO

Y otra más... iique pena!!

Suma y sigue... y no acabamos. Parece que en esta ciudad hay mucho tiempo libre. La pena es que determinadas personas deciden emplear sus minutos, segundos e incluso horas en destrozar el patrimonio de la ciudad, independientemente de si es patrimonial o material. Las cabinas telefónicas, cada vez menos utilizadas debido al auge del teléfono móvil (que ya supera en número a los habitantes de nuestro país), suelen convertirse en blanco para los vándalos. Escenario para la picaresca hace años, en la actualidad, lo es para el vandalismo.

Esta sección está abierta a la participación.
Si usted tiene alguna fotografia curiosa o
significativa referida a la vida cotidiana
de la ciudad, puede enviárnosla por correo
postal o a través del correo electrónico
redaccion@eladelantado.com



HOTEL LOS ARCOS

SEGOVIA



'Cien años de ciclismo'

En el Hotel 'Los Arcos', se puede visitar hasta mañana lunes día 20 de agosto la exposición fotográfica 'Cien años de Ciclismo' (Foto: Kamarero).

TIESTAS

Fiestas en los pueblos

UN PASEO POR LA PROVINCIA

Mañana lunes día 20 de agosto celebran la festividad de San Benito en Escarabajosa de Cabezas. En Villacastín celebran sus Fiestas Patronales.





SERVICIOS HOSTELERIA Y COLECTIVIDADES

MUNOZ HOSTELERIA

www.hosteleriasegovia.com - e-mail: cialmunoz@jet.es

CRISOL



INTERNACIONAL Premio Empresario Segoviano del año 2003

C/ Gremio de los caldereros, 16 - Parcela- S-46 Telfs. 921 42 97 62 - 921 42 96 02 - Fax 921 42 45 40 Polígono Industrial - 40195 HONTORIA (Segovia)

agosto de 2007 Faltan 135 días para que

finalice el año Santoral

Santos: Juan Eudes, Mariano, Luis y Magín.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL921431212 Comisaría de Policía 921414700 Protección civil ...921759115 GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363 INF DE CARRETERAS . . . 921417131 BOMBEROS SEGOVIA . .921422222 Вомв. Соса921586132 BOMB. SEPÚLVEDA . . . 921540000

Servicios sanitarios

HOSPITAL GENERAL . .921419100 HOSP. POLÍCLINICO . .921419100 H. MISERICORDIA .921460115-16 Cruz Roja 921440202 INFOCÁNCER (GRATUITA) (24 HORAS)900100036

Transportes

RADIO TAXI921445000 ESTACIÓN RENFE902240202 ESTACIÓN DE AUTOBUSES921427707

Otros

EMERGENCIAS112 Turismo921460334 AYUDA A LA VIVIENDA

(JUNTA CYL)902 22 88 88 CORREOS921461949

Instituciones SUBDELEGACIÓN DE

GOBIERNO921759000 **JUNTA DE** Castilla y León921417384 DIPUTACIÓN921113300

AYUNTAMIENTOS

AYLLÓN921553000 CANTALEJO921520001 CANTIMPALOS 921496009 CARBONERO

EL MAYOR921560002 FUENTEPELAYO921574000 Mozoncillo 921577392 Navalmanzano921575002

Nava de la Asunción 921580036

Navas de Oro**921591000**

PALAZUELOS

RIAZA**921551016**

EXPOSICIONES

Alcázar

El Patronato del Alcázar organiza la exposición 'Patrimonio recuperado, en la sala del sótano segundo de la fortaleza. La muestra podrá contemplarse hasta el 22 de agosto de 10,00 a 19,00 horas. Entrada gratuita para los segovianos.

ALCAZAR. PLAZA DE LA REINA VICTORIA EUGENIA

'Presos del Sistema'

En el Bar Bohemio se está llevando a cabo una exposición de fotografía de Julia Lorena Silveira y de Julio L. Zamarrón. Hasta el 31 de agosto.

BAR BOHEMIC

Colectiva

Muestra colectiva "Nuevas propuestas de jóvenes creadoras". Hasta el 5 de septiembre. CONVENTO DE MÍNIMOS

"Una mirada americana"

Exposición "Una mirada americana. 1936-1996". Hasta el 9 de septiembre.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE

Cien Años de Ciclismo

En el Hotel Los Arcos se puede visitar hasta el próximo 20 de agosto una exposición fotográfica que recoge cien años de ciclismo-HOTEL LOS ARCOS

Flying Doctors

Muestra fotografía africana solidaria organizada por la asociación Amref, Flying Doctors. Hasta el 1 de septiembre.

GALERÍA NÉLIDA

Pintura

Exposición de pinturas de José Luis Rubio hasta el 31 de agosto.

GALERÍA MONTÓN DE TRIGO MONTÓN DE PAJA

"100 años de juguetes II (1950-1975)"

La exposición "100 años de juguetes II (1950-1975)" puede visitarse en el Museo Rodera Robles hasta septiembre.

'Daniel Zuloaga. Artista de la Cerámica'

La exposición de la Obra Social y Cultural de Caja Segovia permanecerá en las Salas de Palacio del Torreón de Lozoya hasta el próximo 9 de septiembre. También en el Torreón de Lozoya, pero en la Sala de las Caballerizas se puede visitar una muestra de la pinturas del artista Juan Carlos Lara García. Hasta el 9 de septiembre.

SALAS DE PALACIO. TORREÓN DE LOZOYA

Arqueología

Aula arqueológica. De miércoles a domingo, de 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 20,00 h. Cita en el teléfono: 605842481.

AGUILAFUENTE-IGLESIA DE SAN JUAN BAUTISTA

Paleolítico y visigodo

Cerro de San Isidro y en Cerro del Castillo. Visitas guiadas. Información en la Asociación APIA en el telf.: 921 566108.

BERNARDOS

'Superpuestos'

Hasta hoy domingo día 19 se puede visitar de 19.00 a 21.00 horas la exposición 'Superpuestos' del artista José Vicente Olmos, en el Salón de Actos del Ayuntamiento..

COLLADO HERMOSO

♦ FIESTAS



Teatro Infantil. Un grupo de niños de Abades participó en el Verano Cultural de San Pedro de Gaíllos representando una obra de teatro aplicando la técnica del títere gigante que ya representó el grupo en el colegio Los Rosales dentro del Festival de títeres 'Titiricole' (El Adelantado).

Ilustraciones bajo el título genérico "Coleccionistas", ocho historias protagonizadas por niños que coleccionan. La exposición permanecerá durante el mes de agosto.

LA LASTRILLA LIBRERÍA ATENEA Real Fábrica de Cristales

"Vidrio Finlandés: 1930-1990. Colección de la Real Fábrica de Cristales" en la Sala del Raspamento. Hasta el 25 de noviembre. La fragilidad en el tiempo. El vidrio en la antigüedad".

LA GRANJA. CENTRO NACIONAL DEL VIDRIO

Exposición de pintura "Diálogo con lo cotidiano". De martes a viernes de 11.30 h. a 14.00 h. y de 17.00 h. a 20.30 h. Sábados, domingos y festivos de 11.30 h. a 21.00 h. Hasta el 2 de septiembre en la Galería de Arte Zaca.

Acuarelas

Hasta hoy domingo 19 de agosto se puede visitar en el Ayuntamiento de Navas de Riofrío una exposición de Juana G.

NAVAS DE RIOFRÍO

Museos Pedagógico y Etnográfico

LA GRANJA GALERÍA DE ARTE ZACA

Visitas todos los días previa cita en los tlfs.: 921434750, 921501038 y 92501017. Más información, http://www.otones.net; e-mail: otones@otones.net. OTONES DE BENJUMEA

Arqueología

Centro Arqueológico.

Visitas todos los días, previa cita en el teléfono: 921-594354.

PARADINAS

Hasta hoy domingo día 19 hay una exposición de óleos de la pintora Charo Vaquerizo en la sala de exposiciones del Ayuntamiento.

Pintura y Fotografía

SANTA MARÍA LA REAL

Hasta el 26 de agosto se puede visitar en el Centro Social de Caja Segovia de Santa María la Real una exposición de pintura y fotografía del artista Pedro Cebrián.

De 19.00 horas a 21.30 horas..

OTRAS ACTIVIDADES

Semana Grande de 'La Colodra' Hasta hoy domingo día 19 de agosto se cele-

bra la Semana Grande Cultural que organiza la Asociación Cultural Provincial de 'La Colodra', con sede en la localidad de Casla. Hoy domingo se cierra la exposición de Beatriz Moreno, y se clausura la semana con el acto de entrega de diversos premios y con una invitación a limonada.

CASLA

Actividades en Riaza

Hoy domingo actuará la Banda de Música 'Los Teo' a las 20.00 horas en la Plaza Mayor.

La Pradera se mueve

Todos los días, de 18,30 a 22,00 horas, en la Pradera del Hospital de La Granja: aerobic, fútbol playa, karaoke, talleres, ping-pong. Gratis para todos.

SAN ILDEFONSO

Conocer los Montes

El Centro de Montes y Aserradero de Valsaín

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: López Cuerdo. Corpus, 1. De 9.45 a 22.00 horas. Tamayo Barbero. Santo Tomás, 5. MAÑANA: Día y noche: Álvarez Herranz. Muerte y Vida, 2. Frenta Academia de Artillería.

EL ESPINAR Hoy está de guardia el despacho situado en San Rafael.

OTRAS LOCALIDADES:

Hoy están de guardia durante las 24 horas las farmacias de Cantalejo, Cuellar, Ayllón y Arcones. De 10,00 a 22,00 h. permanecerán abiertos los despachos de Olombrada, Cantimpalos y Nava de la Asunción. De 10,00 a 20,00 h, permanecerá abierta la farmacia de Maello (Ávila).

AUTOGARSA

OPEL. Nuevas ideas. Mejores coches

C 921 425 512 **SEGOVIA**

CONVOCATORIAS



esperamos!!

Antara → Astra GTC → Tigra → Vectra → Corsa → Meriva → Zafira

ha puesto en marcha hasta el mes de septiembre su campaña 'Conocer los montes de Valsaín'. De forma gratuita y a través de las explicaciones de varios guías se podrá descubrir la flora y la fauna de este espacio natural, a través de varios recorridos. Reservas y más información en la dirección de internet bocadelasno@oapn.mma.es o en el tlf. 921120013.

La empresa municipal de Turismo ha organizado

dos visitas guiadas por la ciudad. La primera de

ellas, Paseos por Segovia, se trata de un paseo

nocturno teatralizado y paseo literario. Se celebra a

las 22.00 horas los próximos días 24, 25 y 31; el

punto de partida es la Plaza del Socorro. Precio: 5

euros. Hoy domingo 19 de agosto a las 12.00 y a

las 19.00 horas se realizarán los llamados 'Paseos

Literarios' por Segovia. Precio: 2 Euros. Además,

exposición 'esencia de Sefarad'. Más información

en el centro de Recepción de Visitantes y en el telé-

Con motivo de los exámenes de septiembre, las

salas de estudio municipales de San Lorenzo y de

San José permanecerán abiertas con horario espe-

cial entre los días 20 de agosto y 13 de septiembre. Los horarios de lunes a viernes van a ser de 8.15 a

14.45 horas. Y de 16.00 a 21.00 horas. Los sába-

dos, domingos y festivos el horario será de 9.00 a

SEGOVIA. CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES

14.00 y de 16.00 a 21.00 horas.

Casting de Miss y Mister Segovia 2007

VALSAÍN



21.00 horas. SEGOVIA. ABADES

II Encuentro Agrario

Los próximos días 24 y 30 de agosto se celebra en la localidad de Aldea Real el II Encuentro Agrario en el que se celebrarán diversas actividades. El día 30 se llevará a cabo la Fiesta Popular en torno al puerro. ALDEA REAL

Pintura Rápida

El Ayuntamiento de la localidad de Frumales, ha preparado un Concurso de pintura rápida que se celebra hoy domingo 19 de agosto. El tema propuesto es 'Frumales, su entorno y su gente'. Inscripciones de 8.00 horas a 10.00 horas de la mañana. El ganador puede obtener 500 euros.

SEGOVIA. FRUMALES

I Maraton de pintura al aire libre

El próximo sábado día 25 de agosto, la localidad segoviana de Otero de Herreros celebrará el I Certamen de Pintura Rápida, titulado 'Rincones y Paisajes de Otero de Herreros'.

Más información en el Ayuntamiento de Otero de Herreros

OTERO DE HERREROS

II Certamen de Relato Corto

Con motivo de la celebración del II Certamen de Relato Corto de la Villa de Pedraza se convoca a todos los autores a presentar sus obras hasta el día 15 de septiembre. El fallo del jurado se hará público el 27 de octubre. Más información en www.pedraza.net. SEGOVIA. PEDRAZA

Comisaría de Policía

Debido a la demanda existente en la época estival en la que muchos ciudadanos aprovechan las vacaciones para renovar o solicitar la expedición del DNI o pasaporte, el negociado de DNI-e y Pasaportes amplía su horario de verano para facilitar y mejorar el servicio de atención al ciudadano (tlf. 921414727). Hasta el 14 de septiembre: de lunes a jueves, de 08.30 a 17.30 h., y viernes, de 08.30 a 14.30 h. Por otra parte, los ciudadanos que tengan que tramitar su Documento Nacional de Identidad deberán solicitar cita previa en el tlf.: 921414757.El horario para solicitar la cita es de lunes a viernes de 08.30 a 14.30 h. SEGOVIA. COMISARÍA DE POLICÍA

MUCES

El Ayuntamiento de Segovia dentro de la II Muestra de Cine Europeo Ciudad de Segovia, convoca el II Concurso de guiones cinematográficos. El resultado del Concurso será publicado durante la celebración de la II Edición del MUCES, efectuándose la entrega del premio en un acto que tendrá lugar el día 20 de noviembre de 2007 en Segovia.Los proyectos deberán ser remitidos a: Il Concurso de Guiones Cinematográficos Ciudad de Segovia. Concejalía de Cultura del Ayuntamiento de Segovia. Calle Judería Vieja 12, 40001 Segovia.

SEGOVIA. AYUNTAMIENTO

MONUMENTOS

ALCÁZAR TIf. 921 46 07 59: De octubre a marzo,

CATEDRAL TIf. 921 46 22 05: De octubre a mar zo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES via com. De lunes a domingo de 10 a 20 h

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA TIF 921 461426. Horarios: cerrado lunes tarde y martes; mañanas, de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL TIf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sina: goga Mayor) - TIf 921466720. Horarios: cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de

IGLESIA DE LA VERACRUZ TIf. 921 43 14 75 De martes a domingos de 10,30 a 13,30 h. y de 15.30 a 18.00 h. (Cerrada durante noviembre).

MONASTERIO DEL PARRAL TIF. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; de martes a sábado, de 10.00 a 12.30 h. y de 16.15 a 18.30 h. Domingos, de 10.00 a

11.30 y de 16.15 a 18.30 h.

TORREÓN DE LOZOYA TIf. 921 46 24 61: Laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12.00 a 14.00 h. v de 17.00 a 21.00 h

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTE-BAN VICENTE TIf. 921 46 20 10:. Cerrado los lunes; de martes a viernes, de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.; sábados, de 11.00 a 19.00 h.; do-mingos y festivos, de 11.00 a 14.00 h.

MUSEO ZULOAGA San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 horas. Cerrado los lunes.

MUSEO DE SEGOVIA Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. Horario de octubre a junio: martes a sábado, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado. de 10.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.; domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 h. Cerrado los lunes día 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fies-

CASA-MUSEO ANTONIO MACHADO TIf. 921 46 03 77. C/ Desamparados, 5. De miércoles a domingo y festivos, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,30 a 19,30 h. Miércoles gratis. Visita guiada.

MUSEO RODERA-ROBLES Martes a sábado, de

10,30 a 14,00 y de 17,00 a 19,00 h.; domingo, de 10,30 a 14,00 h.; lunes, cerrado. callde San Agus-

PALACIO DE LA GRANJA Y RIOFRÍO TIF. 921 10.00 a 13.30 y de 15.00 a 17.00 h. Domingos y festivos, de 10.00 a 14.00 h. Lunes: cerrado. Mu-

AULA ARQUEOLÓGICA DE AGUILAFUENTE De miércoles a domingo, mañana y tarde, en la iglesia de San Juan Bautista. Cita en el teléfono

REAL FÁBRICA DE CRISTALES DE LA GRAN-

JA. MUSEO DEL VIDRIO TI. 921 010700. De rrumpidamente.

Domingos y festivos, de 10,00 a 15,00 horas. HOR-NOS: De martes a viernes y domingos, de 10.00 a 14,45 horas. Sábados, de 11,00 a 13,45 y de 16,00 a

MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO DE ZARZUELA DEL MONTE Tel. 921 198435. De lu nes a sábado, de 10.00 a 14.30 h.; cerrado martes,

domingo y festivos. Visitas guiadas cita previa. **CASTILLO DE COCA** TIf. 921 58 66 22. Horario:Laborables: de 10,30 a 13,00 h., de 16,30 a 18,00 h. Sábados-festivos: de 11,00 a 13,00 h. y de 16,30 a 19,00 h. Cerrado primer martes de mes. CASTILLO DE CUÉLLAR TIf. 921 14 22 03. Visitas teatralizadas y Centro de Interpretación del Mudéiar, Sábados y domingos y festivos, pases a las 12,00 h, y 17,00 y 18,00 h. Martes, jueves y viernes de 10,30 a 14,00 y de 16,30 a 19,30 h. Sábados, domingos y festivos de 10,30 a 14,00 y de

CÁRCEL DE LA VILLA DE PEDRAZA Visitas los sábados, domingos y festivos de 11,00 a 14,00 y de 17,00 a 20,00 h. Resto de días, visitas a las 13.00 y a las 17.00 h., previa reserva. Grupos concertar visitas en los tlfs.: 921-509825.

CASTILLO DE PEDRAZA Museo Ignacio Zuloaga Tlf. 921 50 98 25: Cerrado lunes y martes;

CASTILLO DE CASTILNOVO TIf. 921 53 11 33:

CENTRO INTERPRETACIÓN ARQUEOLÓGICO DE PARADINAS TIf. 609 11 43 06: Visitas todos los días previa cita por teléfono.

CENTRO INTERPRETACIÓN DE BOCA DEL **ASNO EN VALSAÍN** Tlf.: 921-120013. Del 1 de octubre al 13 de mayo, de 10,00 a 14,00 y de 15,00 a 18,00 h.; del 14 de mayo al 30 de septiembre, de 10,00 a 19,00 h. Email:bocadelasno@oapn.mma.es

y UPValsain@oapn.mma.es

CUEVA DE LOS ENEBRALEJOS DE PRÁDE-NA De octubre a marzo, de martes a viernes, de 13.00 a 17.00 h...: sábados, domingos y festivos, de 11.00 a 13.00 y de 15.30 a 18.30 h.

Lunes, cerrado. La taquilla se cierra una hora antes del cierre. Grupos de 15 personas como mínimo y máximo de 30. Información y reservas, tlf.:

ENTORNO ARTÍSTICO DE MARTÍN MUÑOZ DE LAS POSADAS Iglesia de Nuestra Señora de la Asunción y Palacio del Cardenal de Espinosa. Previa cita en los telf<u>s</u>.:920-311004 y 920-311190. CASTILLO DE TURÉGANO Visitas guiadas. Sábados, de 11,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,30 h.; domingos y festivos, de 11,00 a 14,00 h.; entre semana, visita concertada para grupos en el tlf.:

MUSEO DE LOS ÁNGELES DE TURÉGANO De miércoles a domingo de 11,00 a 19,00 horas.

MUSEO PEDAGÓGICO "LA ÚLTIMA ESCUE-

LA" DE OTONES DE BENJUMEA Visitas todos los días, previa cita en los teléfonos 921434750 y 921501038.

AGENDA SOCIAL



Enhorabuena.

Celia está viviendo uno de los mejores veranos de su vida, y su amiga María le felicita por ello.

Registro civil José María Hernández Lastras (62 años), María Balsero Tello (84), Pedro Cantero García (75).

fono 921466720.

Bibliotecas

El próximo martes 21 de agosto, la selección de los candidatos que participarán en la Gran Gala Final del Certamen se celebrará el día 6 de septiembre bajo el Acueducto. Los aspirantes a formar parte del grupo de los finalistas deberán rellenar la hoja de preinscripción que se encuentra en la oficina de la A.sociación de Comerciantes de Segovia, situada en la calle de los Coches.

SEGOVIA.

Cáritas Perú

Cáritas ha puesto en marcha una campaña de solidaridad con el fin de atender a las víctimas del terremoto que el miércoles día 15 de agosto asoló las ciudades de Ica, Chincha, y Pisco. Las cuentas bancarias en las que se puede ayudar a las víctimas están en sedes de Caja Segovia, Banesto, BBVA, La Caixa y Caja Madrid.

SEGOVIA. CÁRITAS

Donantes de Sangre

El próximo martes día 21 de agosto la Hermandad de Donantes se traslada al Ayuntamiento de la localidad de Abades desde las 18.00 horas hasta las

Siempre Cerca de ti

Composición Neón 260 cm Mesa mod. 107 Silla oferta Conjunto de Sofás Dormitorio matrimonio

Cabecero 90 cm Mesilla Mesa de estudio Colchón 135 cm Colchón 90 cm

OFERTA PISO COMPLETO

Somier 135 cm con patas Somier 90 cm con patas Almohada 135 cm Almohada 90 cm

TOTAL 1942,10 €

C/ATALAYA, 21 (FRENTE A MUEBLES THERMOBEL)



▶ ARQUEOLOGÍA

Aparecen los restos de un edificio público romano junto al **Teatro Juan Bravo**

Excavaciones. Los trabajos previos a la instalación de contenedores soterrados en la Plaza del Potro han permitido a los arqueólogos descubrir muros y otros materiales de clara adscripción cultural romana

Protección. El informe arqueológico posterior a la intervención propone la colocación de una malla geotextil que cubra todas las estructuras descubiertas y que impida que sean dañadas en futuras actuaciones en la zona

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA Las excavaciones previas a la instalación de contenedores soterrados en el casco histórico de Segovia se están revelando como una fuente destacada para el conocimiento del pasado romano de la ciudad, demostrando así que la extrañeza que hasta hace no muchos años expresaban los arqueólogos ante la falta de restos de esa época era debida a la escasez de investigaciones.

El último ejemplo que corrobora esta teoría se ha producido en la Plaza del Potro, con motivo

de la excavación de un foso para la introducción de contenedores soterrados. Los trabajos arqueológicos realizados han dejado al descubierto la cimentación de un edificio romano, posiblemente público, del que se aprecian dos mu-

ros formados por bloques de granito de grandes dimensiones. Además de dicha estructura, que apova directamente sobre el sustrato calizo, han aparecido diversos materiales de clara adscripción cultural romana.

El informe posterior a la excavación, realizado por la arqueóloga Isabel Marqués, propone la colocación de una malla geotextil que cubra todas las estructuras dañar a los muros en futuras intervenciones en dicho lugar.

EDIFICIOS PÚBLICOS En caso de que se confirme que este edificio situado en la Plaza del Potro es público, se uniría a la lista en la que también figura el yacimiento de la Plaza de Guevara número 4, excavado entre 1994 y 1996. Tal y como indica Luciano Municio González, la importancia de los restos arquitectónicos exhumados en ese lugar en sucesivas campañas sugirieron, desde el primer momento,

En la **Plaza de**

Guevara número 4

se descubrió otro

importante

edificio público de

la época romana

el carácter de ediabundancia y riqueza de los eleornamentales, el descuerpos de edificación (cuyas dimensiones excedían las habituaen

arquitectura doméstica) y la aparente exageración siglo I después de Jesucristo. en cuanto a los elementos de soporte y cimentación fueron explicados por los arqueólogos a partir de la necesidad de soportar los empujes de una cubierta monumental o de los propios elementos sustentantes

Los estratos romanos aparecidos en la Plaza de Guevara número 4 habían quedado sellados por construcciones posteriores, bajo

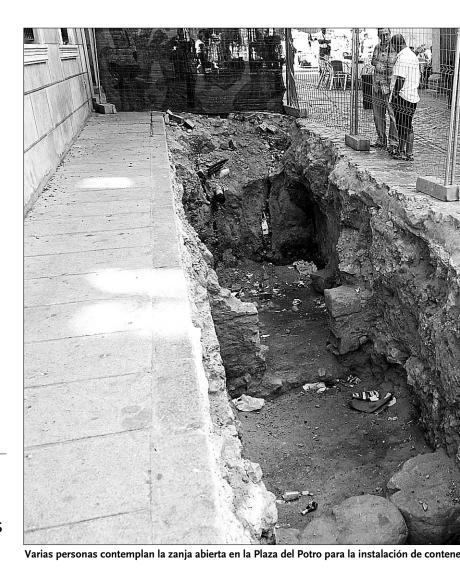
posibles, de forma que se evite así las que aparecieron, sin contaminaciones modernas, los restos del derrumbe parcial de la construcción romana.

> Acabados los trabajos, los expertos concluyeron señalando que el aparecido en la Plaza de Guevara número 4 era "el primer conjunto de materiales romanos de auténtica importancia que puede estudiarse en Segovia".

TERMAS No obstante, el actual director del Museo de Segovia, Alonso Zamora Canellada, entiende que los primeros restos relevantes en la ciudad fueron sacados a la luz en el ficio público. La año 1864, al reformar los accesos a la iglesia de San Martín. En la labor de quitar las escaleras aparecieron los típicos pequeños pilares de ladrillo que sostienen los suelos de arrollo de los las instalaciones termales, así como una posible boca de horno. "Son unas termas que han de formar parte de una edificación mucho más extensa", entiende Zamora Canellada, que cree que dicha construcción puede datarse en el

A escasas decenas de metros de esas termas, en unas obras en la calle de Melitón Martín, es decir, iunto a la Biblioteca Pública, apareció en 1985 una placa de bronce con inscripción latina, dedicada a un ciudadano romano de alto nivel social. Basándose en la cercanía de ambos hallazgos, Zamora Canellada afirma que se trata de la misma construcción.

SEAT Ibiza desde



✓ OTROS RESTOS ROMANOS HALLADOS EN LA CIUDAD

►Antigua iglesia de San Nicolás: Las obras de rehabilitación de esta antigua iglesia llevadas a cabo en 1985 permitieron recoger materiales que dan testimonio de la ocupación del lugar durante la II Edad del Hierro y en época romana.

►Iglesia de la Santísima **Trinidad:** Entre los años 1986 y 1989 se realizó un estudio arqueológico en esta iglesia, vinculado a los trabajos de restauración del templo, destacando entre los resultados la aparición de otra iglesia anterior a la actual, y bajo cuyos restos se localizó un paquete de niveles romanos en los que destacó un conjunto de materiales constructivos y cerámicos.

▶Plaza de la Reina Doña Juana: Tal y como explica Luciano Municio en su artículo "Datos arqueológicos sobre la Segovia Romana", incluido en el libro "Segovia Romana", en el año 1993 se desarrollaron dos campañas de excavaciones arqueológicas en un solar próximo a la canalización del Acueducto y al antiguo palacio del rey Enrique IV. Pese a que sucesivas reutilizaciones habían transformado el contenido arqueológico del solar, fue posible

localizar un sector reducido en el que se documentaron restos constructivos romanos fechados en los últimos años del siglo I y comienzos del siglo II después de Jesucristo. El hallazgo más llamativo fue un gran panel de pintura mural romana que conserva aún parte de la moldura decorativa de una de sus bordes.

Edificio romano de la judería: En 1996, en un solar entre la calle Judería y la de Isabel la Católica se recuperó abundante material cerámico de época romana. Destaca en este lugar la aparición de una basa y dos grandes tambores de columna revocados con un mortero en el que, con decoración pictórica, se había imitado un veteado de piedra ornamental. Además, fue posible recuperar una serie de fragmentos correspondientes a dos pavimentos de mosaico.

►Palacio de Enrique IV: En el espacio conocido como "Patio de los Osos" se ha documentado una secuencia de ocupación romana cuyos inicios podrían situarse en el Alto Imperio. Además, en otro sector, junto a la calle de Ildefonso Rodríguez, aparecieron fragmentos de la típica terra sigillata hispánica.

Llévate un SEAT SIN ENTRADA con:

- ⇒ Seguro a Todo Riesgo
- Servicio de Mantenimiento Seguro de Retirada de Carnet

Gestión de Multas



INFÓRMATE

HIGARSA AUTOMOCION Teléfono 921 420 200

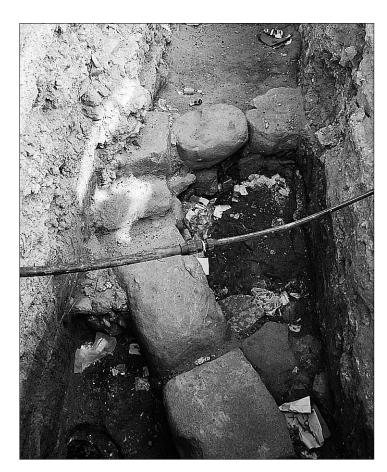
C/ Navacerrada, 25. SEGOVIA



SEGOVIA7



lores y en cuyo interior han aparecido los restos de época romana. / JUAN MARTÍN



Vista parcial de los muros que los expertos han interpretado como romanos. / J.M.

Escarabajosa de Cabezas, tras la huella de Úrsula

El Telecentro de la localidad acoge hasta el día 31 de agosto una exposición sobre el yacimiento romano de Carracalleja

G.H. / ESCARABAJOSA DE CABEZAS

os romanos están de moda en
Escarabajosa de Cabezas. Hasta el próximo 31 de agosto, el Telecentro de la localidad acoge, en horario de 17 a 21 horas, una exposición titulada "la villa de Úrsula", en la que se presentan diversos materiales recogidos en las prospecciones realizadas durante el mes de julio en el yacimiento romano de Carracalleja.

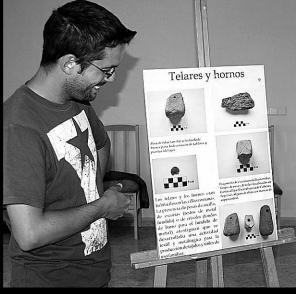
El arqueólogo Pablo Guerra ha dirigido recientemente una prospección intensiva en el yacimiento que ha permitido recuperar cerca de 3.500 piezas. "Los resultados han sido mejores de lo esperado—señala Guerra—, y ahora estoy convencido, por la cantidad y por la calidad del material recogido, que este es uno de los yacimientos romanos más importantes de la provincia".

Entre las piezas halladas aparecen cinco tipos distintos de terra sigillata, datados entre el siglo II y el V después de Jesucristo. La docena de arqueólogos participantes en las prospecciones también ha inventariado fragmentos de mosaico, una ficha de juego, diferentes metales (entre ellos, clavos y tachuelas), varios útiles de carpinteros, ánforas, escorias de metal, pesas de telar y hasta un trozo de columna de marmol. La pieza más llamativa es un pequeño fragmento de cerámica de lujo, con la inscripción "RSULI", que ha dado pie a pensar a los expertos que fue realizada por Úrsula, posiblemente una de las propietarias de la villa

El proyecto de prospección de Carracalleja, que fue promovido por el Ayuntamiento de Escarabajosa y que ha contado con financiación de Aidescom, tendrá su continuidad el próximo verano, puesto que Guerra ya ha anunciado su intención de solicitar permiso para realizar catas, con el objetivo de localizar las principales estructuras arquitectónicas del complejo y, tal vez, los mosaicos que los más viejos del lugar afirman haber contemplado hace años.







Un total de 3.500 piezas.

Pablo Guerra, mostrando una pieza (1), la inscripción "Rsuli" (2), y un detalle de la exposición (3). FOTOS: G. HERRERO

Posible iglesia paleocristiana

La villa romana de Carracalleja vivió su época de esplendor en el siglo III después de Jesucristo. Inició su decadencia en el siglo IV y en la quinta centuria todavía estuvo ocupada en algunas de sus estancias. No obstante, el arqueólogo Pablo Guerra cree que el yacimiento pervivió más tiempo. Lo afirma escudándose en una hornacina paleocristiana hallada en Carracalleja que ahora se conserva en el pueblo. "A mí esa pieza me deja entrever que pudo haber una iglesia rústica de culto paleocristiano", afirma el experto, que insiste en el "altísimo interés" que están poniendo los vecinos de Escarabajosa de Cabezas para poner en valor el yacimiento.

Por otra parte, las prospecciones realizadas en julio han permitido descubrir que el yacimiento contaba con diferentes zonas de producción (hornos, telares, fraguas) para el autoabastecimiento de sus pobladores.

AZULEJOS TABANERA



ESPECTACULAR EXPOSICIÓN:

Avda. Principal Pol. Hontoria Tel.: 921 44 18 18

Hidromasaje - Muebles de baño - Accesorios - Mamparas - Sanitarios

(r) PROTAGONISTAS

►VICENTE PESCADOR



"El agua es un elemento importantísimo para la vida, no es un recurso infinito, y por

eso no me parece bien que nosotros, los hortelanos de San Lorenzo, estemos utilizando para nuestras huertas agua que llega de la red pública. Entiendo que el Ayuntamiento de Segovia debería poner más interés para que nos llegara agua de la cacera de Enrique IV, que para eso se construyó. Además, creo que si se consigue esta medida, estaremos logrando que se cumpla la filosofía que deben de tener las huertas de ocio".

▶JOSÉ CASTRO



José Castro era uno de los hortelanos afectados por al acto vandálico. "A mí me han arrancado

quince plantas de tomates, algunas cebollas, los repollos me los han destrozado.... En definitiva, me han hecho un daño enorme. Lo siento, sobre todo, por las horas que he echado aquí. El terreno es muy fuerte, muy apelmazado, y ha tocado trabajarlo mucho... para esto".

▶FRUTOS PERELA



A Frutos Perela, los vándalos le han destrozado 300 cebollas "que la verdad es que no

habían crecido mucho, porque la tierra es malísima". Además le inundaron de agua las judías, lo que también le ha provocado un perjuicio. "Doy el año por perdido, pero es algo normal. También tuve huerta en el Clamores y allí pasaba esto con frecuencia. ¿Las denuncias?. Está bien que se hagan, pero luego la experiencia me dice que no van a ningún sitio".

▶ MUNICIPAL

Los hortelanos de San Lorenzo piden más seguridad en sus huertas

El colectivo no presentará una denuncia por el acto vandálico sufrido la noche del pasado miércoles, si no que lo harán, a título individual, cada uno de sus componentes

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA El colectivo de hortelanos que cultiva las 35 huertas de ocio del barrio de San Lorenzo solicitó ayer a la concejala de Medio Ambiente y Protección Civil, Paloma Maroto, que el Ayuntamiento de Segovia incremente las medidas de seguridad en dicho terreno de regadío, lo que contribuiría a dificultar que se repitieran actos vandálicos como el ocurrido la madrugada del miércoles, cuando unos desconocidos asaltaron la denominada "Huerta del Baño", destrozando a continuación diferentes cultivos. Aunque actos similares eran tristemente frecuentes en las huertas del Clamores, en el barrio de San Lorenzo no había precedentes.

Los hortelanos demandaron ayer, en una reunión mantenida con Maroto en la propia "Huerta del Baño", la instalación de una alambrada de entre 50 centímetros y un metro de altura que debería colocarse encima de las zonas perimetrales por las que ahora resulta menos complicado acceder a las huertas. Sin embargo, la concejala de Medio Ambiente, que aseguró que su departamento no ha valorado los daños, "porque aquí el valor económico no es lo importante", no se mostró partidaria de tal medida, inclinándose por plantar vegetación espinosa en el perímetro de la "Huerta del Baño" que sea disuasoria. Maroto se negó a que las huertas de ocio "se conviertan en un bunker".

DENUNCIAS Por otra parte, la concejala socialista pidió a los hortelanos que denuncien lo ocurrido ante la Policía Nacional. En el posterior debate sobre este punto, los afectados decidieron presentar dichas denuncias de forma individual.

La reunión, a la que estaban convocadas las 35 personas que tienen cesión de uso de las huertas de ocio, también sirvió para abordar el tema de la procedencia del agua con el que se riegan las huertas, y que ahora llega de la red pública. Varios de los hortelanos presentes insistieron en la necesidad de que el Ayuntamiento realice las gestiones oportunas para que las huertas de ocio puedan ser

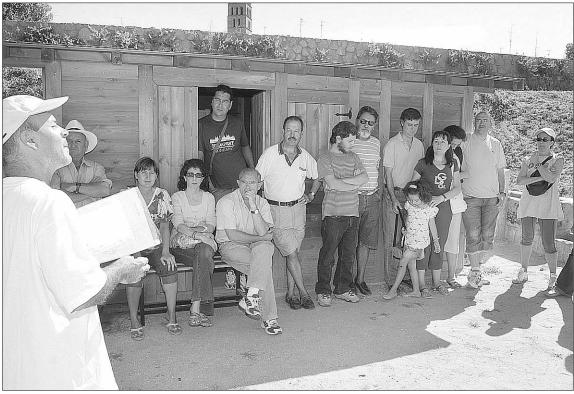


Imagen de la reunión mantenida ayer por los hortelanos en la "Huerta del Baño". / KAMARERO



Destrozo realizado por los vándalos en una conducción de agua. / KAMARERO

regadas con agua de la centenaria cacera que pasa por San Lorenzo. Al respecto, el gerente de la empresa encargada tanto de la "Huerta del Baño", reveló que la conexión con la cacera no está operativa, aunque espera que el asunto pueda quedar solucionado "en un breve plazo".

OTROS ASUNTOS Finalmente, un grupo de hortelanos planteó a

Maroto la posibilidad de ampliar los plazos de cesión de las huertas, al considerar que la dureza del terreno les impide sacar provecho del mismo en dos años. La posibilidad de que el Ayuntamiento suministre estiércol a los hortelanos y la necesidad de que tanto la caseta como los baños habilitados para los hortelanos sean limpiados periódicamente cerraron la reunión del colectivo.

Los hortelanos demandaron una **alambrada** en el perímetro de la finca

Paloma Maroto defendió la instalación de plantas espinosas que tuvieran efecto disuasorio

Ciudadano @delantado



▶Opina sobre el acto vandálico en las huertas de San Lorenzo en www.eladelantado.com



ENTRESCASAS OBRANUEVA - UNIFAMILIARES

DOMOTICA ESTILO RUSTICO Desde 270.000€
ASPIRACION CENTRAL PRIMERAS CALIDADES Venga a visitarnos sin compromiso



UNA COL AURELIO MARTÍN

Débiles

a actualidad manda darse **⊿**una vuelta por la web www.3tres3.com -la página del cerdo-, donde los ganaderos afectados de Proinserga, de la que son socios, respiran por la herida y hablan de ocultación de información. Si era así para los que están dentro y votaban en las juntas, imagínense para la gente de la calle que, a duras penas, comprende la participación de fondos públicos si no es porque se trate de mantener el empleo -que la cuerda siempre se parte por el más débil- y de frenar el golpe que puede padecer la economía segoviana. En octubre pasado, alguien advirtió en esa web: "200 socios en la ruina y 2.900 trabajadores a la calle, Campocalor se las ha estacado hasta el mango. Ahora que en España se están cerrando mataderos de toda la vida, éstos van y compran no uno ni dos (...) los más previsores cambian su negocios a comida preparada o sólo a distribuciones cárnicas; ataros bien los zapatos los ganaderos porque ahora os toca a vosotros". Meses después, otro internauta hacía la siguiente aportación: "Buena la jugada, paso uno, separamos Primayor de Proinserga; paso dos, nos inyectan 40 millones de dinero publico en Proinserga; paso tres, a los obreros de Primayor les dejamos con el culo al aire; paso cuatro, pagamos al antiguo presidente [director general, Gustavo Martín Bustamante] medio millón de euros por despido 'improcedente'...". Aunque no es tiempo para el humor, principalmente para muchas familias que les duele el asunto en el cajón del pan, se puede recoger el testimonio de otro ganadero que dice: "Los 40 años de experiencia en el mercado de la carne han valido no para hacer buen chorizo si no para choricear" o quien dice que "hay gato encerrado (...) 60 ó 90 millones de euros no se pierden en dos años [la deuda actual se sitúa en 170 millones], desde la compra de los mataderos". La clave: a ver quién se beneficia de esta caída, que se siente por solidaridad con algunos damnificados, aunque hubo poca generosidad y mucha prepotencia, de imposición de precios en mercados, de ostentación de parque automovilístico e inmobiliario y de contaminación ambiental. Y ahora no preocupa tanto que descienda la venta de coches de gama alta sino que los currantes tengan algo para llevarse a la boca, con los suyos. Dijo William Shakespeare: "No basta levantar al débil, hay que sostenerlo después".

▶ ECONOMÍA

Las pernoctaciones en alojamientos rurales crecen un 24,76% en 2007

La Junta de Castilla y León mantiene que durante los primeros siete meses del año, un total de 330.950 personas visitaron alguna de las localidades de la provincia de Segvi

 Segovia fue la provincia de Castilla y León que experimentó el pasado mes de julio el mayor incremento de visitantes, con un 25,13 por ciento, es decir, con la llegada de 10.113 viajeros

MARÍA COCO / SEGOVIA

Segovia es la provincia, en modalidad de Turismo rural, que ha registrado el mayor incremento en el número de visitantes de Castilla y León. Así lo afirma el Gobierno regional, cuyos datos mantienen que, en el mes de julio, las localidades de la provincia han experimentado un crecimiento del 25,13 por ciento respecto a 2.006. Así, el pasado mes, conforme a las estadísticas de la Junta un total de 10.113 personas recorrieron alguna de las localidades segovianas frente a las 8.082 que lo hicieron en idéntico periodo, de 2.006.

La Consejería de Cultura y Turismo también apunta que entre los siete primeros meses de este año, la provincia, ha recibido a 50.870 personas, lo que supone un incremento del 26,54 por ciento. Además, en relación al número de pernoctaciones realizadas en Segovia, Turismo cifra en 91.922 las efectuadas desde enero hasta el último de julio, es decir, un 24,76 por ciento más que el pasado año. Respecto al último mes, son 19.052 las personas que han elegido Segovia para dormir.

El número de viajeros global es mucho más amplio si se analizan los datos conjuntos, rurales y ur-



Cientos de familias optan por alojarse en los establecimientos rurales, distribuidos por toda la provincia./JUAN MARTÍN

Los **pueblos** de Segovia son las localidades que más turistas atraen de

banos. Así, y siempre conforme a los datos de la Junta, son 330.950 las personas que han visitado la provincia, de ellas un total de 60.203 efectuaron su recorrido en el mes de julio. Así, Segovia encabeza las estadísticas, junto a Ávila, en lo que se refiere a turismo rural. Mientras, en materia conjunta, la provincia no destaca respecto a otras de la región y únicamente supera a Palencia, Soria y Zamora frente al resto, cuyo número de turistas es superior.

En total, fueron 524.665 las personas que pernoctaron en Segovia alguna vez en lo que va de año.

Ciudadano @delantado



►Opina sobrela importancia del turismo rural en la provincia en www.eladelantado.com

Castilla y León



Residencia 3ª Edad Prádena Salud Válidos y asistidos Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León

médico, enfermera, fisioterapeuta, terapia Ocupacional, Podología,

Peluquería, etc. tel: 921 507 385 629 643 204 - 616 956 014



Teléfono 921 44 50 77

Pisos desde 80 a 100 m² Precio muy interesante **VALVERDE DEL MAJANO**

Naves en HONTORIA de 300 mts, con oficinas y aseos



ALQUILA LOCALES CÉNTRICOS 300 m²

SEGOVIA CAPITAL **PISOS** CÉNTRICOS

LA ENCINA **VIVIENDAS UNIFAMILIARES Excelentes calidades BERNUY DE PORREROS**

Paseo Ezeguiel González, 24, 2° D 40002. SEGOVIA Telfs. 647 604 755 // 610 252 048 • E-mail: castelycas@hotmail.com



MÁS INFORMACIÓN EN C/ La Plata, 56 Teléfono 921 44 50 77

LOS NUEVOS CONCEJALES

MIGUEL ÁNGEL ANTONA • Edil del Partido Popular

Casado y con cuatro hijos, Miguel Ángel Antona trabaja activamente por Segovia [ciudad y provincia] desde el año 1982. Veinticinco años después de iniciar una vida pública [que le llevó a convertirse en alcalde de Nieva, presidente de la Federación Empresarial Segoviana, presidente provincial de Asaja y vicepresidente de Caja Segovia], cuando había decidido alejarse de este círculo de trabajo, una petición del Partido Popular cambió sus planes y le convirtió en concejal en el Ayuntamiento de la capital, donde su trabajo en la oposición está enfocado al departamento de Obras y Servicios. Asegura que los grandes proyectos de la ciudad deben ser diseñado desde el consenso para, afirma, que puedan tener continuidad independientemente del signo político que gobierne el Consistorio.

"Segovia necesita un empuje definitivo desde el consenso"

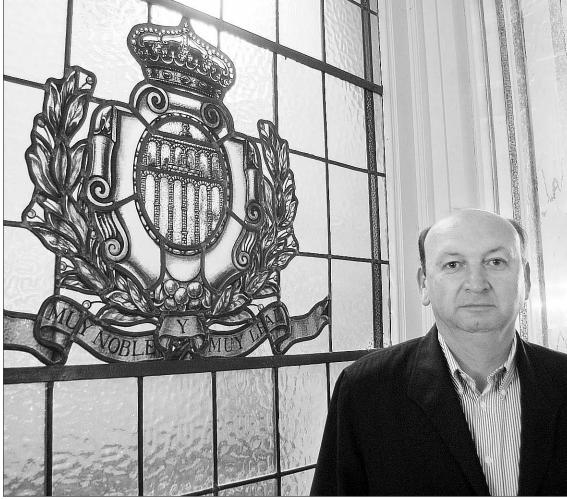
MARÍA COCO / SEGOVIA

as palabras responsabilidad e implicación cobran fuerza en Miguel Ángel Antona. Basándose en estos dos principios, desde el año 1982, ha asumido distintos cargos que le convirtieron -antes de formar parte de la lista del Partido Popular en los comicios de mayo-en un rostro conocido en el ámbito social y político de Segovia. Ahora, veinticinco años después, cuando ya había decidido comenzar a alejarse de la vida pública, y de manera inesperada, una petición formulada por Beatriz Escudero y Francisco Vázquez dio un nuevo vuelco a su trayectoria...

Tras días de reflexión, Antona decidió formar parte de la candidatura popular en el Ayuntamiento de Segovia: "Lo he hecho por una cuestión de responsabilidad y plena confianza en las personas que me lo ofrecieron, fue una decisión que tomé tras reflexionar durante días. Ellos pensaban que mi trabajo sería importante y yo decidí trabajar por Segovia".

Así, el que durante la anterior legislatura fue el alcalde de la localidad de Nieva, se ha convertido ahora en concejal de Segovia. Antes, también presidió la Federación Empresarial Segoviana (FES) y el sindicato agrario Asaja, y ocupó la vicepresidencia de la Caja de Ahorros de Segovia. Para él, esta nueva andadura, "supone un mayor compromiso porque, aunque siempre he participado en la política, en distintos ámbitos, no lo he hecho de una forma tan marcada y partidista".

Casado y con cuatro hijos, reconoce que su familia está acostumbrada a que, diariamente, dedique tiempo a estos menesteres ya que, opina, "Segovia necesita un empuje definitivo, un empuje que debe estar marcado por el



Miguel Ángel Antona confía en trabajar por implantar el mejor modelo de ciudad para Segovia./KAMARARO

consenso". Precisamente esta es su máxima ahora, en el Consistorio capitalino. Afirma que "es pronto para juzgar" el trabajo del equipo de Gobierno —"estamos empezando una nueva etapa, tenemos que analizar detenidamente todo"—, y su trabajo, hasta 2011, estará enfocado hacia el área de Urbanismo y Obras.

A su juicio, es fundamental el clima de consenso en el Ayuntamiento para que los proyectos

puedan tener continuidad si cambia el signo del Gobierno en la ciudad. Considera que el modelo de ciudad presentado por el PP cumplía las expectativas de futuro de Segovia y, por ello, dice que trabajará para intentar adaptar parte de este proyecto, desde la oposición. A este respecto —reconoce—"en cualquier proceso de acuerdo y negociación hay que dejar parte de tu modelo y asumir parte del otro, todos debemos ceder".

"Esta ciudad tiene asuntos pendiente, muchos temas en los que trabajar, muchas cosas que hacer y un equipo no debe efectuar en solitario toda la gestión". Así lo considera y justifica su opinión en el escaso margen de votos que separó a las candidaturas de Arahuetes y Escudero. "Los ciudadanos han querido que sólo dos partidos tengan representación municipal, nosotros debemos ser coherentes", sentenció

"DETRAS DEL ESCAÑO"

Lugar preferido de Segovia

Plaza Mayor

Personaje segoviano más destacado

Cándido

▶Político segoviano con el que se queda

Modesto Fraile y Loyola de Palacio

►Un pueblo de la provincia Nieva

►Una calle que arreglar Rotonda de bomberos

Cochinillo
Cochinillo.

►Un lugar donde escaparse

Galicia

► Autovía a Soria o a Ávila Debería ser la N-110

>¿Aeropuerto en Segovia? Sí o no

Si.

►Un cantante

Serrat

Su equipo deportivo

Real Madrid

▶Una canción

Tú nombre me sabe a yerba

►Una película

Algo que recordar

►Su actor o actriz

Meg Ryan

▶Un libro

Cualquiera relacionado con la Historia

►Madrid o Valladolid

Madrid aunque cada vez cobrará más importancia Valladolid.



Ya tienes STOW'N GO, El ÚNICO SISTEMA DEL MUNDO que te permite esconder los asientos bajo el suelo, pasando de 7 a 2 plazas en menos de 30 segundos.



- Selección vehículos certificado
- ► Kilometraje certificado
- Hasta dos años garantía comercia
- Asistencia en carretera
- ▶ Programa Alternative (renuévalo, quédatelo, devuélvelo)

DEMOGRAFÍA



Un panadero ambulante despacha media barra de pan a domicilio a una vecina de Pinillos de Polendos/GUILLERMO HERRERO

La patronal segoviana pide medidas para acabar con la despoblación rural

La FES considera que el envejecimiento y la escasa densidad de una gran parte del territorio provincial son "un freno claro para el desarrollo socioeconómico de Segovia"

· Los empresarios consideran que el Plan Estratégico de la Provincia debe abordar como eje principal de su trabajo la lucha contra la escasa población en el medio rural de la provincia.

EL ADELANTADO /SEGOVIA

Apoyándose en las conclusiones del recientemente publicado informe sobre la situación económica y social de la región elaborado por el Consejo Económico y Social de Castilla y Leon, la Federación Empresarial Segoviana ha expresado su preocupación por la creciente despoblación del medio rural, tendenci aque se complementa con el envejecimiento y la escasa densidad de gran parte del territorio provincial.

Desde 1970, según datos del INE, sólo La Lastrilla ha registrado un incremento de población superior al 10%, y apenas cinco municipios han crecido durante este periodo entre un 2 y un 10%, entre ellos Palazuelos de Eresma, El Espinar y Riaza. El resto del mapa provincial se reparte descensos más o menos acusados y con otro elemento común: la baja natalidad.

En una nota de prensa, la patronal segoviana asegura que esta radiografía constituye "un freno claro para el desarrollo socioeconómico de Segovia en el presente y un peligroso bagaje para el futuro, ya que la regresión y la dispersión demográfica puede llegar a provocar el cierre de empresas por falta de mano de obra locali-

Por ello, la Federación insta a las distintas administraciones públicas para que "de una forma decidida y urgente se articulen las medidas oportunas en el ámbito normativo, administrativo y fiscal para convertir el territorio provincial en un lugar atractivo para la inversión, el empleo y el desarrollo de un tejido empresarial e industrial competitivo".

La diversificación económica, el aprovechamiento de los recursos naturales, la modernización del sector agrario, la dotación adecuada de servicios básicos, el acceso de los jóvenes al trabajo y la vivienda, etc. son materias sobre las que la Federación exige un trabajo serio y firme de las administraciones públicas.

La lucha contra la despoblación, según entiende FES, deberá ser el eje central del Plan Estratégico de la Provincia que abordará la Diputación, y así lo comunicarán los representantes de la Federación en las reuniones a las que se les convoque.

Ciudadano @delantado



Ciudadano @delantado

- >> Trabajadores de Proinsérga critican la regulación de empleo realizada en las fábricas afectadas por el proceso concursal.
- ► Más de lo mismo, señor juez. Sr. Juez, como estará viendo toda la regulación de empleo de todas las empresas de Proinserga, están siendo un autentico despropósito, si quiere más, le diré, por ejemplo, que en el último recuento de votos para firmar, por parte del Comité de Empresa, el ERE, después de que por mayoría y en asamblea legalmente establecida, saliera que NO se firmara, como tenía que salir el SI a costa de lo que fuera, en dos Centros de trabajo que votaron conjuntamente en la Fábrica de Fuentepelayo, se dieron por separado para cada uno de los Centros, el resultado de las elecciones, ¿alguien me puede explicar un pucherazo más grande que éste? por supuesto esto está documentado./ AFECTADOS DE PROIN-
- ►► Las Clarisas del Corpus deberán detallar al Consistorio el horario de apertura del conven-
- ► Relación compatible. Debe la administración velar por la conservación del patrimonio cultural que tiene en la Sinagoga mayor de Segovia. Asimismo tiene que armonizar el disfrute por los ciudadanos de este patrimonio con el normal desenvolvimiento de la comunidad clarisa que lo habita. El enfrenamiento es artificial y parece abocado al desencuentro, hay que esforzarse por soluciones racionales que integren la riqueza espiritual de la comunidad clarisa, tan antiguamente asentada en Segovia y precisamente tan próxima al recuerdo del pasado hebreo en la ciudad../ CARMELO BETAN-

►www.eladelantado.com Estas opiniones han sido expresadas en la edición digital.

ESTUPENDA PROMOCIÓN EN ORTIGOSA DEL MONTE



7 chalets adosados de 3 alturas.

4 dormitorios, 2 baños y aseo. Zona inmejorable.

C/ José Zorrilla, 4 - SEGOVIA www.grupogms.net

iPrecio interesante!



Especialidad en: Pastas caseras Ponche Briga Felicísimo Gómez Berzal PANADERÍA

SE VENDE FINCA urbana en Trescasas, Segovia, de más de 2000 m2. Interesados dejar teléfono y dirección en correo electrónico: hospitaldelamisericordia@yahoo.es PATRIMONIO

Volconsa llevará a cabo la rehabilitación del Aserrío de Valsaín

El antiguo aserradero pasará a ser un Centro de Interpretación en el que se incluirá un museo con maquinaria antigua que recordará el pasado maderero del pueblo





TRESCASAS

con armarios empotrados y plaza de garaje. Gran jardín.







gran salón con chimenea, aseo, 2 baños, 4 dormitorios Desde 330.300 €



- TRESCASAS -Ultimos chales pareados de 145 m2 en 2 plantas con 230 m2 de jardín.Gran cocina, salón con chimenea, aseo, 4 dormitorios, 2 baños y garaje. Entrega inmediata. **REF.- C850**



EL ADELANTADO / SEGOVIA

La empresa Volconsa será la encargada de llevar a cabo las obras de rehabilitación de las dos naves del aserrío de Valsaín cuyo proyecto ya ha sido presentado en el Ayuntamiento de La Granja de San Ildefonso; y que contará con un presupuesto de 707.000 euros.

El edificio que será rehabilitado se encuentra próximo al actual aserrío y data del siglo XIX. Está formado por una nave central y dos laterales de mayor altura. Actualmente se usa como almacén, pero su uso va a dar un cambio radical.

Es un ambicioso proyecto que se enmarca dentro de las actuaciones de promoción de la cultura autóctona que se están llevando a cabo desde el Ayuntamiento de La Granja, en estrecha colaboración y coordinación tanto con la administración del Estado como con el resto de administraciones provinciales y autonómicas, según ha confirmado el propio Ayuntamiento de La Granja en nota de

El objetivo, es que, una vez se haya llevado a cabo la rehabilitación, el edificio pase a ser un Centro de Interpretación de la Madera. El futuro Museo de la Madera va a acoger toda una serie de elementos que ofrecerán al visitante una visión global del proceso de

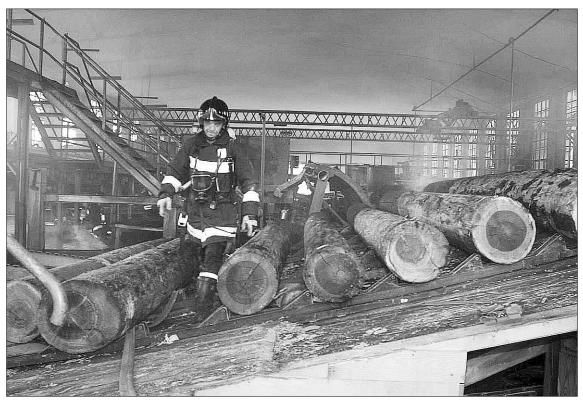


Imagen de un bombero tras sofocar el fuego que se declaró en el inmueble en el año 2005. / FERNANDO PEÑALOSA

tratamiento de este bien natural. Se podrán ver máquinas antiguas recuperadas del antiguo aserradero, como calderas, sierras, hachas,

También habrá una parte dinámica, en la que se explicará el proceso completo de corta, arrastre, traslado al aserradero, aserrío de la madera y acabado del producto final. No faltará la presencia de los oficios relacionados con la transformación de este patrimonio, como son la carpintería o la ebanis-

Para aquellos visitantes que de-

seen participar activamente en el proceso, habrá una zona de actividades, dedicada especialmente a grupos. En un centro de interpretación de estas características no puede faltar un oficina de divulgación así como una biblioteca especializada.



AVDA. DE SEGOVIA ESQUINA AVDA. DE HONTORIA, NAVE 27-A, 40.195

(FRENTE A ÚTILES)

POLÍGONO DE HONTORIA (SEGOVIA) TLF: 921 44 71 61 / FAX: 921 44 71 63

E-mail: cocinascastilla@terra.es

FECHA APROXIMADA DE APERTURA: DICIEMBRE 2007





Válidos - Asistidos - Demencias

- Atención profesional personalizada
- Ambiente familiar Entorno natural

921 52 75 82

902 99 98 02

xcellence nNova

RIBERA DE POLENDOS 2004

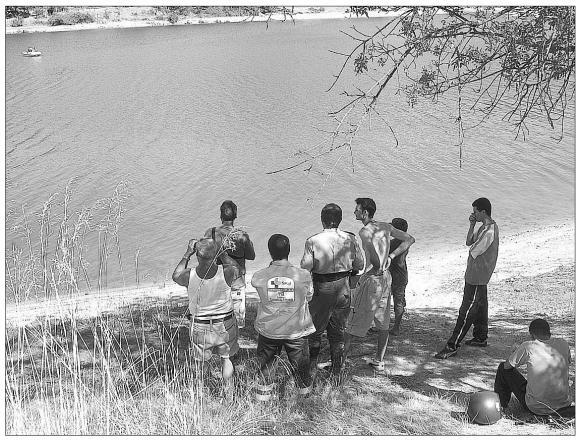
- MEDALLA DE ORO CONCURSO MUNDIAL DE BRUSELAS, 2007
- MEDALLA DE ORO TEMPRANILLOS AL MUNDO, 2006
- MEDALLA DE ORO VINALIES INTERNACIONALES, PARIS 2006

NO SE QUEDE SIN ÉL

BODEGAS AGEJAS CABAÑAS DE POLENDOS - 40392 • TFNO. 921 440 434 INFO@BODEGASAGEJAS.COM



▶ SUCESOS



Los expertos, en uno de los momentos de la búsqueda llevada a cabo durante toda la tarde de ayer./KAMARERO

Grupos de rescate intentan localizar a un joven que desapareció cuando se bañaba en el embalse del Pontón

La busqueda continuará a primera hora de la mañana de hoy

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Grupo de Rescate de la Agencia de Protección Civil de Castilla y León trabaja en la localización de un joven que, al parecer, se metió en el agua de la presa del Pontón mientras se encontraba con un grupo de amigos y desapareció, informaron hoy fuentes del Servicio de Emergencias 112.

La operación de búsqueda comenzó tras una llamada efectuada al 112 a las 15:26 horas, que informaba de que un joven, presumiblemente de origen magrebí, se había metido en la presa, situada en La Granja y había desaparecido en una zona ubicada junto al puente de este área.

El 112 alertó al Grupo de Rescate de la Agencia de Protección Civil, que desplazó hasta el lugar del suceso un helicóptero con tres buceadores profesionales.

Durante la tarde, los buzos efectuaron una inmersión en la zona, que cuenta con unos quince metros de profundidad, sin que pudieran localizar al joven.

A las 19.00 horas, otros dos buceadores del Grupo de Rescate de Protección civil se unieron a la búsqueda, pero sobre las 21,00 horas decidieron suspender las tareas de rescate debido a la ausencia de luz. Los equipos continuarán los trabajos a primera hora de hoy, aunque fuentes próximas destacaron la dificultad de la tarea ya que el embalse tiene zonas de gran profundidad a las que es difícil acceder.

Por otra parte, desde el Servicio de Emergencias 112 se aseguró que los efectivos mantendrán hoy el operativo dispuesto, y no descartan trasladar hasta Segovia equipos de psicólogos para dar apoyo a los familiares.

Dos heridos al volcar un quad en Los Angeles de San Rafael

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Dos personas resultaron heridas de consideración al volcar el quad en el que viajaban en Los Angeles de San Rafael, según informó el Servicio Castilla y León 112.

El accidente tuvo lugar en la tarde del pasado viernes cuando el cuadriciclo en el que viajaban los dos heridos cayó por un terraplén en la avenida Bélgica de la citada urbanización, por causas que aún no han sido determinadas.

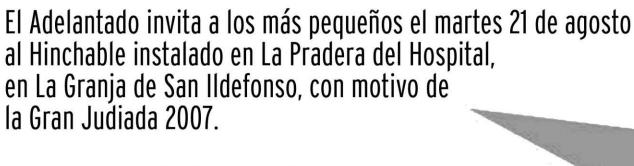
En el suceso resultaron heridos F.B.B., de 35 años y D.Z.M., de 46 años, que fueron atendidos en el lugar de los hechos por una ambulancia de soporte vital básico del 112, cuyos facultativos ordenaron su traslado hasta el centro de salud de El Espinar y posteriormente hasta el Hospital General de Segovia, donde se recuperan de sus lesiones.

En la tarde de ayer se registraron dos accidentes de tráfico de forma simultánea en dos puntos distintos de las carreteras de la provincia, registrándose tres heridos cuyo estado no ha sido facilitado a la hora del cierre de esta edición.

Los accidentes tuvieron lugar a las 19,40 horas en el kilómetro 1, 300 de la SGV-6121 en el término municipal de San Ildefonso, donde colisionaron dos vehículos registrándose dos heridos en el siniestro. A la misma hora, en el kilómetro 107 de la CL-602 a su paso por San Cristóbal de Cuéllar, tuvo lugar el otro de los accidentes registrados, en el que se vieron implicados dos vehículos.

En Segovia capital, los bomberos tuvieron que desplazarse hasta la calle Navacerrada en el Polígono "El Cerro" para sofocar un incendio que afectó a dos vehículos.





Ven y disfruta, de 12:00 a 16:00 horas.





Organiza:

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

El diario de los segovianos



▶ SOCIEDAD

Baile para todos y para todas las edades

En Cantimpalos este verano se puede aprender a bailar tango gratis

BEATRIZ ORTEGO / SEGOVIA

odos los miércoles, a las diez ▲ de la noche, doce parejas segovianas se dan cita en Cantimpalos para compartir una afición: el tango. Desde que comenzó el cursillo, en el mes de julio, se imparten en dicha localidad clases de tango gratuitas para personas de todas las edades.

Los profesores "Con el **tango** lo encargados de enseñar este baile tan único que particular son Auqueremos es rora Arnanz y Javier Herranz. Nindisfrutar y guno de los dos se dedica profesioconseguir que la nalmente a esta gente disfrute" actividad, si no que es una afición que comparten con las

personas a las que enseñan.

Estos cursos de iniciación se imparten en la localidad segoviana desde hace tres años, aunque confiesa Javier Herranz que "realmente el 'boom' fue el primer año", y que el número de personas ha disminuido aunque parece ser que esto no les preocupa ya que los asistentes siguen siendo numerosos, y tienen muchas ganas de aprender.

Las clases de Cantimpalos pa-

Castilla y León

rece que otros años han dado pie a la continuidad en la actividad de los nuevos bailarines, que a partir de este curso de iniciación toman más ganas de seguir con esta nueva afición.

A partir de este momento, los alumnos tienen opciones donde elegir para seguir con este nuevo

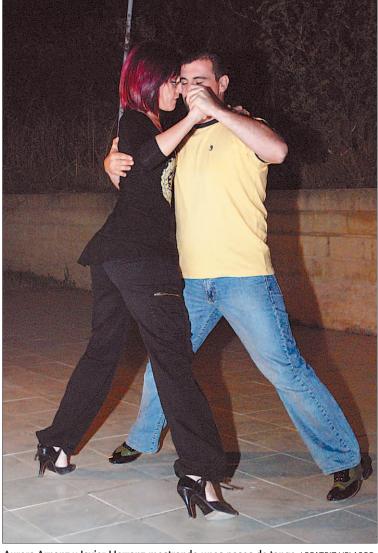
> hobby, ya que Tanteas, la organización de tango segoviana, a la que también pertenecen Arnanz y Herranz, continúa organizando clases de baile similares a las de Cantimpalos, o también para alumnos con más

práctica. Además, se organizan milongas en diferentes bares y restaurantes de Segovia, para que la gente con experiencia en el campo vaya simplemente a bai-

Las clases de tango de Cantimpalos parece que se están conviertiendo en una manera de incitar al alumno para continuar en el baile. De una forma parecida comenzaron Javier y Aurora, los profesores de tango en la localidad

MM

Horizonte



Aurora Arnanz y lavier Herranz mostrando unos pasos de tango./ BEATRIZ VELASCO

segoviana ya que según ha confesado Herranz, empezaron a bailar por casualidad hace unos 5 años. "Nos picó el gusanillo ver bailar a Fabiana, una profesora argentina".

Desde ese momento han aprendido a bailar para ahora continuar enseñando a todas las personas que quieran. "Con el tango lo único que queremos es disfrutar y conseguir que la gente que asiste a nuestras clases disfrute".

Todos estos cursos se imparten gracias a Tanteas, que se formó hace seis años entre seis personas. Ahora mismo la conforman unas sesenta, lo que deja entrever el creciente interés por este baile que existe en la capital y que con el paso de los años une cada vez a más parejas que se interesan por este

Tango Mundial

Desde el día 17 de agosto y hasta el próximo domingo día 26, en la capital de Argentina se está celebrando el V Campeonato del Mundo de Tango. Este año se ha conseguido un récord: participarán 500 parejas de bailarines procedentes de 154 ciudades de 27 países. En la pasada edición estuvieron representados 22 países.

El negocio del tango ya ha conseguido mover al año unos cuatrocientos millones de pesos argentinos. Es una actividad que a nivel mundial no para de crecer, y en la que se conjugan la cultura y el turismo.

Buenos Aires es esta vez la ciudad donde se celebran estos campeonatos del mundo, y lo ha organizado el Ministerio de Cultura Argentino. Los ganadores de la competición se llevarán un premio de 7.000 pesos argentinos.

El torneo se divide en dos categorías. Por un lado, tango de salón, que es la más popular y tradicional en Buenos Aires y la que surgió en las antiguas milongas; y por otro, el tango de escenario, que implica coreografías, vestuario y maquillaje; este último tiene muchos más seguidores en Europa, Estados Unidos y Japón.

El festival intenta incrementar la asistencia de público que el año pasado fue de unas 110.000 personas, con clases de tango gratuitas impartidas por conocidos profesores de tango para los aficionados, como María Godoy o Carlos Copes. Además, en la sede del campeonato se ha organizado también una feria donde se promociona indumentaria relacionada con el baile.





CASTILLA Y LEÓN SEGOVIA

MÚSICA

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Treinta años sin Elvis

Fecha: viernes 17 de agosto de 2007 Lugar: Patio del Torreón e Lozoya Intérpretes: Elliot Murphy, guitarra Olivier Durand, guitarra solista Laurent, bajo Alan, batería

Organiza: Obra Social y Cultural de Caja Segovia

RAFAEL AZNAR/ SEGOVIA

Elliot Murphy es uno de esos músicos que ha estado relacionado con todos los grandes del rock, pero que prefiere actuar en espacios pequeños, donde su música y su simpatía llegan a un público al que se gana desde el primer rasgueo de su guitarra, después vienen sus baladas, su rock de carretera, su banda con Olivier Durand a la guitarra solista con unos punteos espectaculares, con Laurent al bajo y el activo Alan a la batería que hacen de todo el espectáculo dos horas llenas de sonido y animación, una velada divertida, donde el rock presenta su cara más simpática y donde las dos guitarras se contagian y se desafían de poder a poder.

El veterano Elliot se une con la juventud de los otros tres integrantes de la banda, pasado y presente y conserva el liderazgo por su comunicación con el público tanto en lo musical, como por ser el solista de voz de tranquilas baladas o de temas rockeros que recuerdan a Lou Reed.

Elliot recordó el treinta aniversario de la muerte de Elvis cantando un tema propio, "On Elvis Presley's birthday", recuerdo de un día que fue con su padre a comer a un restaurante y en la radio escuchó que era el cumpleaños de Elvis.



Elliot Murphy, en un momento de su concierto en el patio del Torreón de Lozoya./KAMARERO

Otros temas muy aplaudidos y coreados por el público fueron "I want to talk to you", "Green River".

Letras propias y sencillas, pero muy bien escritas, se apoyaban en un sonido de calidad con buen swing. Pero donde Elliot destaca es en la complicidad con el público, que se rinde, y le recuerda desde su primera actuación con Olivier hace tres años en el mismo escenario y con gran éxito desde el día de su presentación.

Tras más de dos horas de concierto y sin el más mínimo gesto de cansancio por parte del público, si-

no todo lo contrario, se pasó a la copa de cava donde el público trasvasa los comentarios sobre el concierto y las vacaciones y donde el ambiente es más relajado que en cualquiera de las otras ocasiones en que nos encontramos con conocidos y amigos.

La Real Fábrica de Cristales ofrecerá visitas guiadas gratuitas durante este mes

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

El Museo del Vidrio de la Real Fábrica de Cristales de La Granja ofrece a partir de este fin de semana y durante todo el mes de agosto una serie de visitas guiadas de carácter gratuito con el fin de dar a conocer al público la historia del museo, las obras que alberga y las técnicas de soplado del vidrio. Durante estas visitas, que se organizarán diariamente en dos turnos a las 12 del mediodía y a las 16,30 por la tarde en grupos a partir de quince personas, el público tendrá la oportunidad de contemplar las muestras de maquinaria y obras en cristal históricas y contemporá-

neas, además del trabajo artesano en vivo de los alumnos de la Escuela del Vidrio en los tallers de vidrieras, cuentas de vidrio y grabado. La visita incluye también las salas de las colecciones permanentes con más de 300 piezas.

Además, el público podrá admirar la última exposición inau-

gurada por la Real Fábrica de Cristales de La Granja "La Fragilidad en el tiempo. El vidrio en la Antiguedad", que abarca una selección de 170 piezas desde la Edad del Bronce hasta la época del imperio Bizantino, y que puede visitarse hasta el próximo 25 de noviembre.

LA ALBUERA

El VII Certamen de Pintura Rápida y IV de Pintura Infantil

EL ADELANTADO/ SEGOVIA
La Asociación de Vecinos de
La Albuera convoca el próximo día 9 de septiembre a
pintores de cualquier nacionalidad que residan en territorio nacional al Certamen
de Pintura Rápida y Pintura
Infantil que cumplen este
año su octava y cuarta edición respectivamente. El tema será el Barrio de La Albuera y únicamente se admitirá una sola obra por
autor.

La técnica a emplear por el pintor será libre y sus dimensiones tendrán como mínimo 55x46 cm. El soporte se presentará en blanco para su sellado en el momento de la inscripción.

El plazo y sellado de las obras estará abierto desde las 8.30 h a las 11.00 h de la mañana de ese día en la sede de la Asociación, en la calle Tejedores s/n, junto al Mercado de la Albuera.

PREMIOS El Jurado podrá conceder accésit con mención de honor, a parte de otorgar 800 euros a un primer premio patrocinado por Caja Segovia, un segundo premio de 600 euros patrocinado por el Excmo. Ayuntamiento de Segovia y un tercer premio de 400 euros patrociando por la Asociación de Vecinos de La Albuera.

En cuanto a los premios para jóvenes hasta los quinceaños, existe un primer premio de 100 euros enmaterial, patrocinado por AN-YU, un segundo premio patrocinado por Casther de 50 euros en material, un tercer premio material de Librería Cambra y un cuarto premio en material patrocinado por papelería AGRUPA2.

El Jurado estará constituído por representantes de la Cultura.

Los premios se entregarán a las 18.00h del 9 de septiembre y las obras serán firmadas por sus autores.



Y PARA LOS TRASTOS DE LA CASA, UN TRASTERO.

POR LA COMPRA DE UNA VIVIENDA MÁS GARAJE, DE REGALO EL TRASTERO.

* Acción promocional válida hasta el 30 de septiembre de 2007. PRÓXIMA PROMOCIÓN DE VIVIENDAS EN ALTURA EN LAS PISCINAS, LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO.

- Garajes y trasteros.
- Viviendas de 1, 2 y 3 dormitorios.
- Junto a complejo deportivo con piscina.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

Oficina de ventas: Ctra. De Torrecaballeros Esquina Paseo de la Constitución (Piscinas Municipales) 40100 La Granja de San Ildefonso. Segovia

Delegación Castilla y León: Acera de Recoletos, 4, 1º 47004 Valladolid 902 12 02 12 www.grupopinar.com

LAS PISCINAS





la emocion marcó la partida del grupo neozelandés./EL ADELANTADO.

► VALVERDE DEL MAJANO

La localidad segoviana despidió a los miembros de la familia 'Paniora'

Numerosos medios de comunicación se han hecho eco de la relación entre el municipio y Nueva Zelanda

EL ADELANTADO/ VALVERDE El municipio de Valverde del Majano ha despedido a los miembros de la familia Paniora, procedente de Nueva Zelanda, y que mantiene lazos consanguíneos con los habitantes de la localidad segoviana, como se ha descubierto gracias a un trabajo de investigación realizado en los dos extremos del planeta.

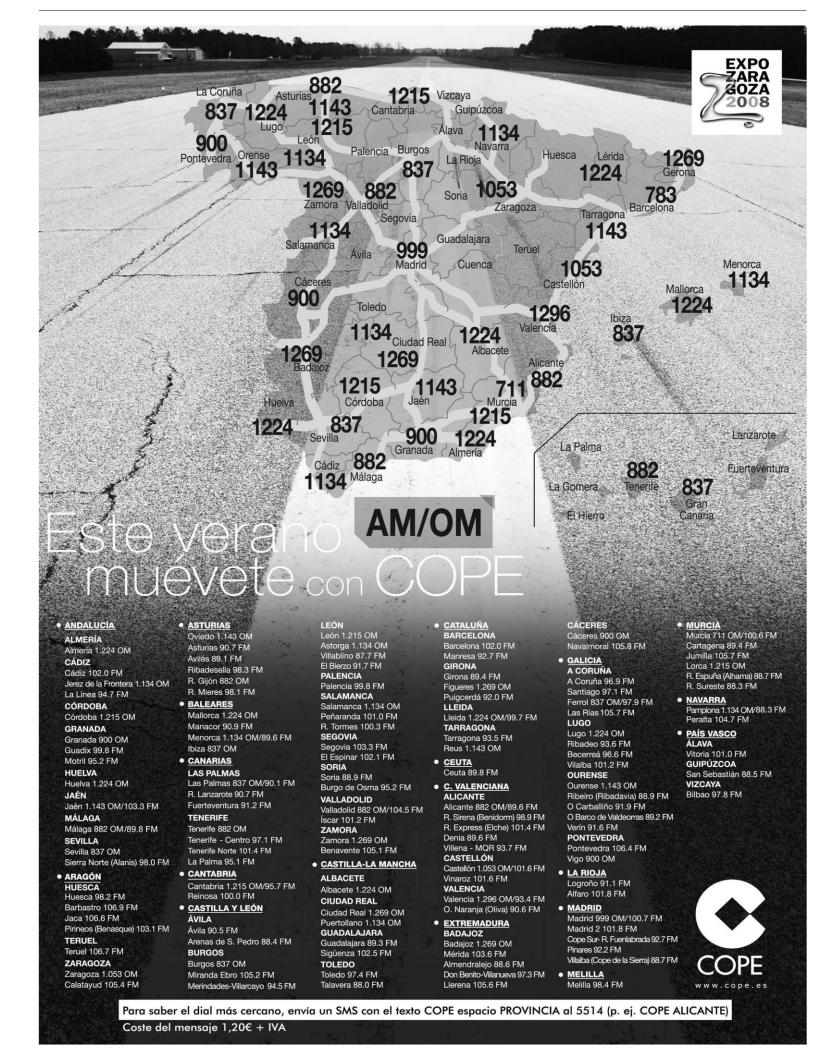
Los representantes de la familia Paniora, perteneciente a una tribu autóctona maorí, han partido hacia su país después de una semana de convivencia, que ha coincidido con las fiestas patronales en honor a la Virgen de la Asunción, y con la Semana Cultural, donde el Ayuntamiento les ha mostrado las tradiciones segovianas. También han conocido algunos de los puntos más emblemáticos de la provincia gracias al esfuerzo del Consistorio.

VINCULACIÓN Con esta semana de convivencia, los vínculos entre el municipio y Nueva Zelanda han quedado reforzados, después de que conociera la relación entre los dos países, situado uno en las antípodas del otro. La vinculación no se ha quedado sólo en un enlace familiar y sentimental, sino que se espera que abarque también el espectro comercial, y que contará con el respaldo del Ayuntamiento, según ha anunciado el alcalde, Rafael Casado.

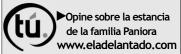
La presencia de los representantes maoríes en España ha despertado la atención de numerosos medios de comunicación, que todos estos días se han hecho eco de la relación entre las antípodas. Además de cadenas de televisión y periódicos nacionales, se han desplazado hasta la localidad más de 30 medios de ámbito regional, local e incluso internacional. Plataformas de televisión digital o Radio Exterior de España han sido algunos de los últimos en difundir el nombre de Valverde del Majano por todo el mundo.

Estos miembros de la dinastía que un día creara un emigrante segoviano nacido en Valverde del Majano hace 170 años, no pudieron contener su emoción al llegar a la tierra que mantiene unidos familiarmente a unos 16.000 descendientes de Manuel Frutos Huerta.

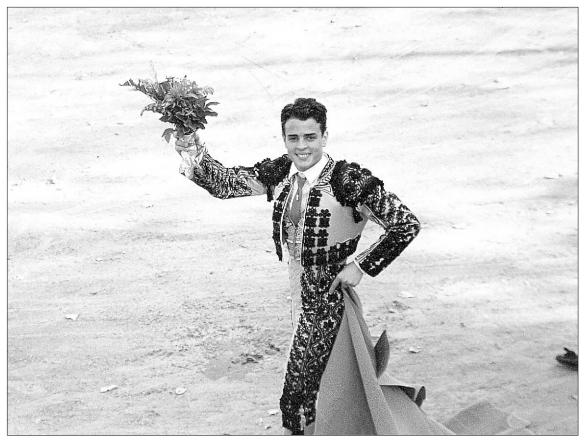
La visita ha contado incluso con la presencia del embajador de Nueva Zelanda en España, Geoff Ward, y con algunos de los representantes de la amplia familia neozelandesa, donde se ha levantado una gran expectación al conocerse el punto de donde proceden sus orígenes, y que han venido tributando honores celebrando fiestas y reuniones al estilo español.



Ciudadano @delantado



► EL ALBERO



David Madroño recibirá el doctorado como matador de toros en el coso cuellarano./EL ADELANTADO

La feria de Cuéllar dará comienzo con la alternativa de David Madroño

La villa centra la actividad taurina de la provincia, sin olvidar los interesantes festejos de La Granja, Cantimpalos y Sepúlveda

PABLO PASTOR/ SEGOVIA

Pasaron los correspondientes referidos al presente mes de agosto y sus resultados no fueron espectaculares. Roda de Eresma, Sanchonuño, barrio de San Lorenzo, Valverde del Majano, El Espinar, Mozoncillo, Aguilafuente, Hontalbilla, Yanguas de Eresma, Chañe y al día de hoy Cantalejo, pero de la feria de la ciudad de "los trillos" hablaremos una vez finalice el ciclo. De los citados festejos, podemos citar las faenas de Chechu en el Espinar al segundo novillo de su lote y Alejandro Sánchez en Mozoncillo.

Los festejos que se sucederán de hoy a finales de agosto, son estos:

DOMINGO 19

Cantalejo. Novillada con picadores. Novillos de Corredera Tabernero, para el rejoneador Martín Burgos y los espadas Ana Infante y Javier Herrero.

Villacastín. Corrida de toros. Astados de El Pilar, para Fernando Robleño, Paulita y el Capea.

La Granja de San Ildefonso. Novillada con picadores. Novillos de Juan Pedro Domecq, para Curro Jiménez, Leonardo de Maracay y El Sombrerero.

Escarabajosa de Cabezas. Festival. Novillos de Peñatella, para Antonio Cobos, Carlos García, Jesús Salas y Conchi Ríos.

LUNES 20

Escarabajosa de Cabezas. Festival. Novillos de Blanquito para Rivaldo Moreira, José Montes,

García Simón y Sergio Pulido.

VIERNES 24

Sepúlveda. Novillada mixta sin picadores. Novillos de Sáenz de Miera para el rejoneador Javier Cano y los espadas Miguel Navarro, Pedro Luis cabrero y Mario Montes.

La Granja de San Ildefonso. Festejo de rejones. Novillos del Marqués de Albaserrada, para José Luis Cañaveral, David Vázquez y Pedro Calero.

Villacastín. Novillada sin picadores. Novillos de El Canario y El Corcho, para el rejoneador Joao Paulo y los espadas Carlos García y Joaquín Carrio.

SABADO 25

La Granja de San Ildefonso. Corrida de toros. Astados de Santos Alcalde, para Javier Castaño, Juan Contreras y Joselillo.

Sepúlveda. Novillada con picadores. Novillos de Los Agustinez, para Oscar Sanz, Alejandro Parralo y Javier Bernal.

Navas de San Antonio. Festival. Novillos de Rafael Muñoz, para el Renco, El César, Julio Pedro Saavedra, Ignacio González y Justo García.

DOMINGO 26

Cuéllar. Primera de feria. Corrida de toros. Astados de Astolfi, para Alfonso Romero, Pérez Mota y David Madroño que tomará la alternativa.

Sepúlveda. Novillada con picadores. Novillos de Santos Alcalde, para Alejandro Sánchez, Curro

Jiménez y Dámaso González. **Cantimpalos**. Novillada con picadores. Novillos de Vellosillo, para Pérez Valcárcel, Daniel Morales y Alejandro Parralo.

Bernardos. Novillada sin picadores. Novillos de El Canario, para "El Rosaleño" y Javier Antón.

LUNES 27

Cuéllar. Segunda de feria. Festejo de rejones. Toros de Hermanos Peralta, para Alvaro Montes, Diego Ventura y Sergio Vegas.

Cantimpalos. Novillada con picadores. Novillos de El Risco, para Alberto Lamela, Salvador García y Juan Belda.

MARTES 28

Cuéllar. Tercera de feria. Novillada con picadores. Novillos de Cantoblanco, para Raúl Alonso, José Ramón García "Chechu" y Julio Parejo.

Cantimpalos. Festejo de rejones. Novillos de Los Caminos, para López Bayo y Antonio de Almeida. Bernardos. Festejo de rejones. Novillos de Herranz López, para Joao Paulo.

MIERCOLES 29

Cuéllar. Cuarta de feria. Corrida de toros. Astados de Gerardo Ortega, para Manuel Díaz "El Cordobés", Rivera Ordoñez y El Fandi.

JUEVES 30

Cuéllar. Quinta de feria. Novillada con picadores. Novillos de El Cahoso, para Pepe Moral, Javier Herrero y Miguel Angel Delgado.

sorteos**sms** adelantado

música

fito&fitipaldis

Gana 1 entrada para asistir al concierto de

Fito y Fitipaldis Por la boca vive el pez

Poi la boca vive el pez

Viernes 24 de agosto 21:00 h. / Colegio Agapito Marazuela en La Granja de San Ildefonso

adelantado fito al 5410

Fecha sorteo: martes 21 de agosto, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 15



gastronomía

Gana 1 invitación para 1 persona para degustar

La Gran Judiada de San Luis

Martes 21 de agosto 14:30 h. / Pradera del Hospital La Granja de San Ildefonso



adelantado judiada al 5410

Fecha sorteo: lunes 20 de agosto, a las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 20

ocio

Gana 1 partida de bolos para cuatro personas en

Bowling Segovia Válido de lunes a jueves Horario, de lunes a jueves, desde las 17:00 horas C/ Baltasar Gracián, 7 Tel. 921 43 78 95



adelantado bolera al 5410

Fecha sorteo: jueves 23 de agosto, a partir de las 12 horas. Número total partida en sorteo: 1 partida para 4 personas

cine

Gana 2 entradas para asistir a la proyección que desees en las Salas de

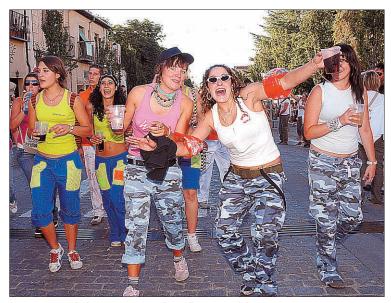


Cinebox, Luz de Castilla cinebox a 5410

Fecha sorteo: martes 28 de agosto, a partir de las 12 horas. Número total entradas en sorteo: 10

A los agraciados se les comunicará por teléfono o a través de un mensaje SMS. Coste del mensaje 0,90 € (+ IVA). Desarrollado por Digital Century.

►LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO



Las peñas se dedicaron a animar las calles antes del pregón. /BEATRIZ VELASCO



Una de las peñas infantiles aportó su colorido particular en este desfile/B.V

CONTENEDORES - TRANSPORTES Y EXCAVACIONES

Gala, S.L.

MINA DE JABRE

Trva. La Reina, 5 - Telf.: 921 47 10 21 40100 SAN ILDEFONSO (Segovia)

¿ Sin cobertura ADSL?





El bailarín Ángel Corella, fue el encargado de pregonar las fiestas ante la presencia de decenas de peñas./BEATRIZ VELASCO

Música y colorido llenan las calles para recibir a San Luis

Ilustre pregonero. El bailarín Ángel Corella fue el encargado de inaugurar el comienzo de unas fiestas donde la participación de peñas y asociaciones convierte al Real Sitio en cita obligatoria

ANA GARCÍA /SAN ILDEFONSO

Las fiestas en honor a San Luis han adquirido en La Granja de San Ildefonso una magnitud extraordinaria tanto en actividades como en la colaboración desinteresada por parte de todos los granjeños.

El bailarín de fama mundial, Ángel Corella fue pregonary lanzar actividades para todo el chupinazo de estas fiestas; «La tipo de para **público** y Granja se ha metido en mi vida, supongo que es por el cariño que

el pueblo me ha dado desde el principio. Es por eso que animo a todos los granjeños a disfrutar de estas fiestas inolvidables». Con estas palabras, el bailarín se suma a la fiesta mezclándose con los allí presentes

La variedad de actividades es amplia y van más allá del solo disfrute de las gentes de La Granja. A lo largo de estos ocho días, hay actividades que hacen que El Real Si-

tio se convierta en el encargado de «Se trata de que haya un punto de referencia a vivel nacio-

> Sesenta y nueve peñas componen el colorido de unas fiestas compuestas de actividades para

todo tipo de público «disfrutarán sobretodo los jovenes pero se ha tratado de no descuidar al resto de colectivos», afirma el alcalde de la

que todo el mundo lo

disfrute»

localidad Jose Luís Vázquez.

Muchas de las peñas se encargan de organizar actividades durante la madrugada, como es el caso de la peña 'El garbanzo' que a las 3.00 horas de la madrugada organizará una chorizada en el recinto de peñas para todos los pre-

La variedad de conciertos, las fiestas taurinas, la judiada, el encendido de las fuentes y la corta de troncos son algunas de las actividades que caracterizan a las fiestas de La Granja de San Ildefonso, las cuales, cada año, suman más afluencia de público.

«Es donde se demuestra que nuestras identidades siguen enraizadas y a todo esto hay que sumar la hospitalidad del pueblo de La







PLANTA DISTRIBUIDORA Y OFICINAS: C/ Guadarrama, 25. Pol. Ind. "El Cerro" Teléfono 921 43 84 04

40006 SEGOVIA





C/Peñalara, 3. Pol. Ind. El Cerro Teléfono 921 43 72 61 Fax 921 44 24 32

DOMINGO 19 DE AGOSTO DE 2007 EL ADELANTADO DE SEGOVIA

SEGOVIA19



Miles de personas se congregaron en la Plaza Mayor del pueblo para inaugurar las fiestas tradicionales en honor a San Luis./ BEATRIZ VELASCO

Granja para que nadie se sienta forastero».

ANIMACIÓN En las fiestas de La Granja, la programación se enriquece con espectáculos culturales comoel terreno musicalcomoel concierto de música que el cuarteto madrileño 'Pignoise' ofreció anoche en el recinto ferial, las charangas y grupos de dulzainas y

tamboriles amenizaron toda la jornada de ayer junto con los gigantesy cabezudos, una de las actividades más divertidas para los más pequeños, según afirmaban en el recorrido a lo largo de las calles del municipio segoviano.

SEGURIDAD El alcalde José Luís Vázquez, se muestra consciente de la necesidad de medidas de seguridad ante la gran afluencia de miles de visitantes que el municipio espera en los próximos días.

El Ayuntamiento, en coordinación con la Guardia Civil y la agrupación local de Proteción Civil se han encargado del diseño de la cobertura de seguridad.

«Sólo pido al destino que estos ocho días transcurran con total serenidad y respeto porque así disfrutaremos de todas las actividades», añade Vázquez.

Por otra parte, el regidor invita «a todas aquellas personas que quieran visitarnos porque si nuestra riqueza patrimonial es grande queremos compartirla». Por lo que éste es el comienzo de ocho días llenos de ambición, colorido y diversión ante la llegada de San Luís

✓ PROGRAMA PARA HOY

- 8.30 h: I Encierro matinal, organizado por la Asociación Taurina. En la plaza de toros, suleta de vaquillas y reses.
- ▶10.00 h: Gigantes y cabezudos jutno a los dulzaineros locales para disfrute de los peques.
- ▶11.30 h: Desde la Plaza de los Dolores, l Encierro de Carretones de tracción humana y capea en la Plaza de Toros.
- ▶12.00 h: En la peña 'La Alternativa' y organizado por la citada peña, gran cata de vinos.
- **12.30 h:** En el campo de polo y organizado por la peña 'que os sea leve' carreras y ginkana de caballos, grandes premios.
- ▶17.00 h: Concurso de 'El Penúltimo', organizado por las peñas 'Sátiros' y 'Fattoria', en el recinto de peñas.
- >18.00 h: En el coso taurino, organizado por la Asociación taurina, gran novillada de picadores
- **20.30 h:** En la plaza de los Dolores, actuacióndel grupo 'Los Charros'.
- oo.30 h: II Encierro nocturno con posterior suelta de reses enla plaza de toros, organiza la Asociación Taurina.
- **▶01.00 h:** Gran Verbena en la Plaza de los-Dolores con el grupo 'Cañón'
- 3.30 h: En el recinto de peñas y organizado por la peña 'El Garbanzo', gran chorizada popular para todos los presentes.







FERIA MEDIEVAL MUDÉIAR DE CUÉLLAR



El pasillo central fue el escenario donde Felipe y Musgo narraron a los niños sus historias del bosque./GABRIEL GÓMEZ

Mercaderes, caballeros, danzantes y cómicos se apoderan de la Huerta del Duque

El buen tiempo acompañó el desarrollo del certamen que se prolongará durante la jornada de hoy

NURIA PASCUAL MAYO / CUÉLLAR Durante la jornada de ayer la Huerta del Duque acogió un importante afluencia de vecinos y visitantes dispuestos a recorrer la Feria Medieval Mudéjar que este año celebra su duodécima edición. Este es el cuarto año que el certamen se realiza en este parque tan apreciado por los vecinos de la villa que en 2006 fue cedida a ellos por el propio Duque de Alburquerque, Ioannes Osorio, como zona de recreo y esparcimiento para lo que ya llevaba años utilizándose. El traslado de la Feria desde la explanada del Castillo al parque fue criticado por algunos establecimientos hosteleros y comerciales aunque valorado positivamente desde el propio Ayuntamiento, vecinos, visitantes y mercaderes.

La música de los Ministriles de Cuéllar sonó tras la apertura de las paradas de artesanos y feriantes, y cómicos, cetreros y cuentacuentos hicieron las delicias de grandes y pequeños a lo largo de toda la mañana. Para reponer fuerzas las tabernas ofrecían sus bebidas y viandas que las convirtieron en punto de concentración de muchos visitantes en su recorrido por el recinto especialmente en las horas precias a la comida.

Por la tarde la afluencia de público se intensificó y la Banda de Música en su recorrido desde la La Huerta del Duque acoge por cuarto año la celebración de esta Feria Medieval.

Escuela de Música hasta el recinto ferial animó a los cuellaranos a salir de sus casas. y acercarse a presenciar los distintos espectáculos que se fueron sucediendo.

Hubo tiro con arco y juegos medievales, cuentacuentos con "Fray Perico y su Burrico" y el Rey y la Reina junto a su séquito visitaron a los feriantes. Las aves de la cetrería volvieron a sobrevolar el recinto y caballeros, nobles y plebeyos se dieron cita en El Palenque para recrear justas y torneos. En esta edición la Asociación Amigos del Caballo se hace cargo de estas representaciones y también de la ambientación ecuestre del certamen.

Hubo también pícaros que trataban de vender falsar reliquias y remedios curativos a los visitantes, danza del vientre y unos duendes que entre la gente contaban sus historias acompañados por su música y su pirotécnia.



En la zona de talleres se realizaban tatoos de henna a los visitantes que lo deseaban./GABRIEL GÓMEZ

FERIA MEDIEVAL MUDÉJAR DE CUÉLLAR





1. Unos recién casados se entremezclaron con los visitantes en pleno reportaje de boda. 2. Vestirse de medieval y llevarse una foto como recuerdo es posible en esta feria. 3. Los zancudos de Teatro Zeréia recorrieron el recinto de la feria sorprendiendo a los visitantes. / GABRIEL GÓMEZ



Los asistentes pudieron disfrutar a lo largo de todo el día de los talleres en vivo en la zona que se ha habilitado para ello y donde se realizan tatuajes de henna o pequeñas vasijas de barro que los niños se llevan como recuerdo. En este área también hay representaciones de oficios antiguos, también de las exposiciones de aperos de labranza, el mundo de los caballeros, escultura en piedra, trajes medievales y regionales.

Para cerrar la jornada la orga-

nización ofreció chocolate ameni-

zado por los Ministriles de Cuéllar.

Aquellos que desean involucrarse en el ambiente medieval pueden hacerlo este año con el servicio de alquiler de trajes que el establecimiento Dados ofrece en la propia feria, zona en la que los visitantes pueden también vestirse de la época medieval y llevarse un recuerdo en forma de fotografía del momento.

Un centenar de artesanos y mercaderes se distribuyen en esta edición a lo largo del muro que rodea la parte inferior del parque y en el pasillo superior. En el pasillo central se ubican los puestos de alimentación entre los que se encuentran tres tabernas, creperías, hornos de pan y dulces, conservas, chocolate, jabones, especias, quesos, frutas... Cuero, cerámica, madera, bisutería, platería, azule-

jos, música, frutos secos, lámparas, camisetas y alimentación son otros de los muchos productos que los mercaderes ofertan.

CLAUSURA Hasta esta noche a las 23.00 horas que tenga lugar la clausura de la feria los visitantes podrán continuar disfrutando de los espectáculos y haciendo sus compras en el recinto.

Artesanos y feriantes abrirán sus puestos a las 11.30 horas y las actividades se prolongarán hasta las 14.00 horas con pasacalles, cetrería, cuentacuentos y justas cómicas. Los que lo deseen podrá comer en los puestos y tabernas de la propia feria o bien ir a sus casas. A las 17.30 horas comenzarán de nuevo las actividades con pasacalles musical, tiro con arco y juegos medievales.

A lo largo de la tarde habrá magia con el Mago Merlín, cetrería, espectáculos cómicos y se contará nuevamente con la visita del Rey y la Reina.

Tras la clausura la cita será en los Paseos de San Francisco para asistir al tradicional concierto del "A por ellos" que este año homenajea a Cecilio de Benito autor de la letrilla de esa Jota tan cuellarana. Otra posibilidad será asistir al espectáculo "Boda Concertada" en el Patio del Castillo a las 10 de la noche con entrada gratuíta.

ACCESOS La feria cuenta con cinco accesos y tres zonas de aparcamiento delimitadas y señalizadas. Así se han marcado cinco accesos al recinto: uno desde la propia explanada, dos desde el camino del Alamillo, un cuarto desde la calle Las Cuevas y el quinto desde la calle Ronda de San Bartolomé. La explanada situada junto al Castillo se ha habilitado como zona de aparcamiento para los visitantes y a ella se une el terreno municipal de la Ronda de San Bartolomé que se ha acondicionado para ello.

Además lo visitantes cuentan con aseos, fuentes y zonas de descanso en el propio recinto del parque para reponer fuerzas durante la visita. También los que lo deseen podrán completar su estancia conociendo el patrimonio y los productos turísticos del municipio. Para ello deberán dirigirse a la Oficina de Turismo del Castillo.

TEATRO

Boda concertada

El Patio de Armas del Castillo de la villa acogerá hoy domingo a las 10 de la noche la representación del espectáculo "Boda Concertada" a cargo del grupo de teatro "La Solana" de Cogeces del Monte (Valladolid). Es un espectáculo basado en las costumbres localizadas en las épocas bajo gótico y renacimiento español y europeo; la puesta en escena comprende polifonía, verso, danza, y costumbres de estás épocas, preparado para representar es espacios abiertos y cerrados de carácter histórico. La confección del vestuario que

se utiliza en la escenificación se ha llevado a cabo por La Asociación de Mujeres de Cogeces del Monte "La Hantanilla", bajo el estudio y dirección de Manuela Gutiérrez, responsable de la dirección escénica de la obra. El atrezo y montaje a corrido a cargo del propio Grupo teatral La Solana, y ha contado con la colaboración del Ayuntamiento de Cogeces del Monte, donde ya se ha escenificado.

DE INTERÉS

FARMACIAS DE GUARDIA Farmacia Molinero

(C/ Santamarina, hasta el 19 de agosto)

EXPOSICIONES

Sacristía de San Francisco "La inmortalidad del toro" con piezas de taxidermia y esculturas taurinas. Organizada por la Peña Taurina El Encierro. De lunes a domingo de 12.00 a 14.00 horas y de 19.00 a 21.00 horas, y del 26 al 30

Centro parroquial

Exposición de acuarelas de Mariano Pascual. Hasta el 23 el agosto de lunes a domingo de 20.00 a 22.00 horas.

de agosto de 11.00 a 13.30 ho-

CONVOCATORIAS
FERIA MEDIEVAL
MUDÉJAR. Parque de la

Huerta del Duque.

Domingo 19 de agosto

11:30.Artesanos y feriantes

abren sus paradas.

12:00 Pasacalles Musical
con los Ministriles de
Cuéllar. El arte de la Cetrería
en "El Palenque".

12:30. Pasacalles de los Duendes.

13:30. Cuentacuentos: El gran druida, Felipe y Musgo narran sus "Historias desde el bosque".

14:00. El varón Hohenlofen y Diego de Cucamona protagonizan sus justas cómicas. 17:30. Artesanos y feriantes abren sus paradas. Pasacalles musical. Tiro con arco y juegos medievales.

18:00. Los trucos del MAGO MERLÍN: mezcla de historias de estrellas y lunas con la magia.

18:45. Cetrería en "El Palenque".

19:00. Pasacalles de los Duendes.19:30. Danzas Medievales.

19:45. Cetrería en "E Palenque".

20:15.La diversión llega con las verduleras y su guerra de hortalizas.

20:45. EL BUFÓN JUBILA-DO, el procurador y el verdugo harán de las suyas para buscar sucesores al bufón real.

21:15. El Rey y la Reina acompañados de su séquito y músicos se despiden del respetable hasta el año que viene.

22:00. Clausura de la Feria.

19 de agosto, domingo 20:00 h. ESPECTÁCULO INFANTIL. FUENTES DE CUÉLLAR

19 de agosto, domingo 22:30 CONCIERTO "A POR ELLOS". Banda Municipal de Música. Paseos de San Francisco

Director: Luis Miguel Pérez García

PISO
SEMI-AMUEBLADO
MUY CÉNTRICO
EN CUÉLLAR

4 dormitorios :: 2 baños doble ventana :: patio y jardín de 30 m² ascensor :: perfecto estado muy amplio :: en 1ª planta







Entrada del toro adelantado, conducido hábilmente por los caballistas. / JOSÉ LUIS ACEBES

El primer encierro campestre se desarrolló con normalidad

Numerosos corredores esperaban a las reses en las inmediaciones del embudo, para iniciar con ellas las primeras carreras

• A pesar de ello, uno de los toros entró en el recorrido del encierro unos minutos antes que el resto de la manada, acompañado y dirigido hábilmente por varios caballistas.

JOSÉ LUIS ACEBES CACHAFEIRO CANTALEIO

De exitoso puede calificarse el primero de los dos encierros campestres, al haber conseguido los caballistas conducir a los toros y a los cabestros hasta el embudo, y ello a pesar de que uno de los astados se adelanto unos minutos al resto de la manada, haciendo su entrada en solitario, acompañado por varios caballistas.

La salida de las reses de los corrales fue puntual, a las nueve de la mañana y tras unos veinte minutos de recorrido, se produjo la llegada del toro adelantado. El resto de la manada fue agrupada por los ganaderos y los caballistas en las inmediaciones del embudo y diez minutos más tarde hicieron su entrada en el recorrido del encierro, hábilmente dirigidos por los caballistas, que hicieron, en esta ocasión, un buen trabajo.

Un público muy numeroso llenaba la zona de entrada al encierro, ubicado, no sólo en las talanqueras colocadas para ver el paso de las reses, sino también en el propio recorrido, siendo numerosos los aficionados que se animaron a correr delante de los astados El recorrido hasta la plaza de toros fue rápido, no produciendose en el desarrollo del mismo ningún incidente digno de mención. A las diez menos cuarto, los toros y los mansos fueron recogidos en los toriles, dandose por finalizado el encierro. Tras el mismo, se soltaron vaquillas en la plaza de toros, a las que lidiaron con mejor o peor suerte los muchos aficionados que se atrevieron a bajar al albero de la plaza de toros.







C/ General Moscardó 40320 Cantalejo (Segovia) Telf.: 921 521 584



Recogemos su vehículo y le tramitamos la baja

Telf. 921 521 017

626 679 776

Ctra. de Cantalejo SEBÚLCOR (Segovia)



OSCAR DE DIEGO SANZ

-GASÓLEO A DOMICILIO -MANTILLO Y TIERRAS VEGETALES

CARBONES Y LEÑAS

Carretera Aranda Km 55 40320 CANTALEJO (Segovia) Tel. 921 52 20 40 - 627 50 84 50

43

PEUGEOT



ABRIMOS SÁBADOS TARDE

Teléf. y Fax: 921 52 03 78

Ctra. Segovia, km. 48,7 40320 CANTALEJO (Segovia)



PUB ATENEA

Teléfono 921 52 02 11

C/. Onésimo Redondo, 14

Cantalejo (Segovia), 40320



Productos zoosanitarios



🕮 Animales de compañía 🚭

Distribuidores exclusivos en Segovia



ESPECIALISTAS EN HIGIENIZACIÓN Y BIOSEGURIDAD

C/ Los Chopos, 1 — CANTALEJO (Segovia)
Tfno: 921 520 573 - Fax: 921 520 862

ALEJANDRO Y JAVIER, S.L



SERVICIO OFICIAL VEHÍCULOS DE OCASIÓN Servicio grúa 24 horas

Ctra. de Aranda, km. 50,700. 40320 CANTALEJO (Segovia) Telf. 921 52 03 42. Fax 921 52 03 57. Móvil 608 91 40 52 alejandroyj@terra.es

Servicio de Atención al Cliente de PEUGEOT: 902 366 247.

Gran afluencia de peñistas a la "macarronada" en la peña Kefir

La jornada festiva dio comienzo, como todos los días, con dianas y pasacalles

• A esas horas de la mañana, el cuerpo pedía ya algo de comida, antes de irse a dormir un rato para retomar las actividades festivas, con la asistencia a la corrida de la tarde.

chas de las fiestas, actividad que llevan a cabo los componentes de la charanga de forma desintesada, siendo éste un acontecimiento largamente esperado por los cantalejanos, que se animan a acompañarles y a bailar a lo largo de todo el recorrido.



Una imagen de la charanga, recorriendo las calles de la localidad. / JOSÉ LUIS ACEBES

JOSÉ LUIS ACEBES CACHAFEIRO

CANTALEJO

Numerosos peñistas se reunieron, antes de la celebración del primer encierro campestre, en los alrededores del local de la peña Kefir, para degustar una gigantesca macarronada que fue preparada con esmero por las chicas de la citada peña. Previamente, la charanga "Los Magníficos" había amenizado con su música las primeras horas del día, recorriendo las calles de la localidad.

Por otra parte, la charanga briquera "La Correosa" salió a deleitar con su música a sus paisanos en la mañana del sábado, a la hora del vermouth. Es ésta una costumbre que se viene desarrollando a lo largo de los años por estas fe-



Las chicas de la peña Kéfir, a la entrada de su local. / JOSÉ LUIS ACEBES



Numerosas personas acompañaron a la charanga. / JOSÉ LUIS ACEBES

DEPORTES

OZONO

Primeras Marcas Trofeos y Equipaciones

C/ Frontón, 4 (junto a la plaza). 40320 CANTALEJO (Segovia). Telf. 921 52 24 64. Móvil: 687 89 65 24







El encierro nocturno y el karaoke llenaron la noche del viernes

En el encierrro, uno de los toros corneó en una pierna a uno de los corredores

• El karaoke reunió en el templete de la plaza de las escuelas a lo más selecto del panorama musical cantalejano, jóvenes promesas que quisieron demostrar a sus paisanos que saben defenderse con un micrófono en la mano.

JOSÉ LUIS ACEBES CACHAFEIRO CANTALEJO

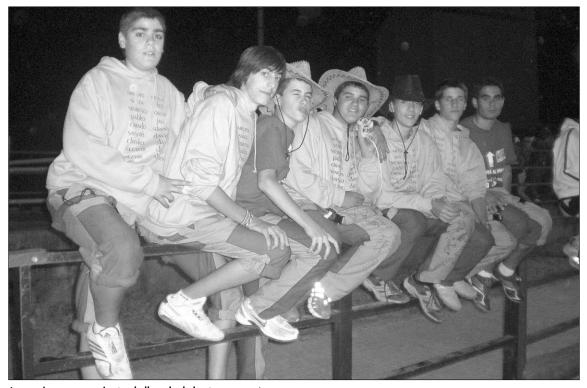
El encierro nocturno, celebrado por las calles de la localidad y el popular karaoke, que tuvo lugar en la plaza situada frente a las escuelas, fueron las dos actividades programadas para la noche del viernes al sábado, con el fin de hacer más llevaderas las horas hasta la llegada del encierro campestre.

El encierro nocturno comenzó a la una de la madrugada, aunque ya bastante antes de la hora citada, las talanqueras del recorrido, sobre todo las más cercanas a la salida de las reses y las de los alrededores de la plaza de toros, estaban llenas de público.

Las reses salieron, tras el lanzamiento del chupinazo, desde el camión ubicado en la carretera de Segovia, iniciandose en ese momento el recorrido por las calles de la localidad. En un corto espacio de tiempo, las reses fueron conducidas hasta el interior del coso taurino, de donde fueron sacadas en varias ocasiones, por lo que el encierro se repitió varias

Fue en la parte final del encierro cuando uno de los toros, que se quedó rezagado del resto de la manada, embistió a uno de los corredores, un joven de 21 años de Madrid, residente estos días en Cuéllar y que se había acercado a nuestra ciudad con sus amigos a presenciar el encierro nocturno. El toro le tiró al suelo, lo que le produdujo numerosos golpes e igualmente le empitonó en la cara interna del muslo derecho.

Fue retirado de la calle por la gente que se encontraba en el lugar y posteriormente evacuado hasta la enfermería de la plaza de toros, donde fue atendido por el



Los amigos esperan juntos la llegada de los toros. / JOSÉ LUIS ACEBES

cirujano de la plaza, doctor Nieto, de la cornada recibida. Posteriormente, los sanitarios de Cruz Roja lo llevaron en ambulancia, una vez estabilizado, al hospital de Segovia. Tras el encierro, se procedió a la suelta de vaquillas en el albero de la plaza de toros, lo que animó a algún valiente a saltar al

KARAOKE. Tras el encierro nocturno y la verbena en la Plaza Mayor, se celebró en la plaza del Ferial, en el templete situado frente al colegio y al instituto, el ya tradicional karaoke, que duró más de tres horas y que contó con una nutrida participación de futuras estrellas de la canción. A la finalización del mismo, Meli y Paca prepararon unas riquísimas sopas de ajo, con las que convidaron a todos los presentes.



Uno de los astados, a punto de salir de la plaza de toros. / J. L. ACEBES



RENAUL

GERMÁN SANCHO ARRIBAS, S. L.

Ctra. Aranda, Km. 51 Telf.: 921 521 182 - Fax 921 520 771 40320 CANTALEJO (Segovia) Telf.: 657 803 266

Avda. Camilo José Cela, 57 Telf. y Fax. 921 140 496 - 921 143 485 40200 CUELLAR (Segovia) Telf.: 661 228 446 gsancho@red.renault.es 24 HORAS GRÚA





VITALICIO

SEGUROS

Germán Sancho Arribas

C/ Onésimo Redondo. 6 CANTALEJO (Segovia)

Telf.: 921 52 11 82 Fax: 921 52 07 71



Expertos en soluciones capilares Análisis gratuitos

Peluquería de vanguardia: corte, peinado y color Propuestas innovadoras

Maquillaje y recogido para cualquier ocasión

Avda. Baunatal, 3. Telf. 916 535 789 28700 San Sebastián de los Reyes (Madrid). C/ Solana, 6. Telf. 921 520 266 40320 Cantalejo (Segovia)



OFRECE SUS SERVICIOS A **AYUNTAMIENTOS** Y PARTICUALRES

Nichos, fosos de hormigón colocados y sin colocar y todo tipo de trabajos en cementerios

CONSULTE SIN COMPROMISO Telf. 921 52 01 91 CANTALEJO (Segovia)

DEPORTES SANZ



...y Todo Tipo de Material Deportivo

C/ Sepúlveda, 40 40320 CANTALEJO (Segovia)

Tlf. y Fax: 921 522 383 e-mail: deportessanz@hotmail.com

La banda de música de 'Alborada Musical' debutó en los toros

A pesar de contar con una larga experiencia y haber ofrecido numerosos conciertos, ésta es la primera ocasión en que la banda ameniza una corrida de toros

• Los pasodobles fueron el plato fuerte del repertorio, aunque anteriormente, durante el recorrido desde la Plaza Mayor hasta la plaza de toros, acompañando a las autoridades y a los quintos, interpretaron varios pasacalles.

JOSÉ LUIS ACEBES CACHAFEIRO CANTALEIO

En la tarde del pasado viernes tuvo lugar el debut en una corrida de toros, concretamente en la que se lidiaron reses de Victorino Martín, de la banda de música de la Asociación Cultural "Alborada Musical en Cantalejo". A lo largo del desarrollo de la misma, la banda de música, integrada por componentes, no sólo de Cantalejo, sino también de los pueblos limítrofes, deleitó al público con sus pasodobles, pasacalles y jotas.

La tarde comenzó a las seis, hora en la que en la Plaza Mayor se reunieron las autoridades locales con los representantes de los quintos, para iniciar el recorrido hasta la plaza de toros, acompañados por los pasacalles de la banda de música, que iba dirigida por su director titular, Miguel Ángel Pastor Arenal. A su llegada a la plaza de toros, la banda se situó en el lugar



Una imagen de la banda de música, con su director, Miguel Ángel Pastor Arenal, al frente. / JOSÉ LUIS ACEBES

PUB

reservado para ella, cerca de los quintos y dio comienzo el festejo, con el desfile de los quintos, al son del pasacalles "Del Pontón al Portillo", al que siguió el tradicional paseíllo de las cuadrillas, que fue amenizado por el pasodoble "La entrada", interpretado de forma magistral por la banda de música.

El festejo se desarrolló con normalidad y a lo largo del mismo, ante la buena actuación de los toreros, se interpretaron varios pasodobles más, entre ellos "Francisco Alegre" y "Suspiros de España", así como el popular "Paquito el chocolatero", en el último toro de la tarde, que fue, por cierto, recibido

con los sones de la jota del cribero.

Se dio igualmente la circunstancia de que el público de la plaza aplaudió en varias ocasiones a la banda de música a la finalización de alguno de los pasodobles, cosa que no es habitual y que puso de manifiesto el agrado del pú-

PROGRAMA DE FIESTAS PARA HOY

8.00 horas.- Chocolatada, organizada, como siempre, por la Asociación de Peñas del Vilorio, que esta vez se celebra en la peña Phobia.

8,30.- Alegres dianas y pasacalles, a cargo, como es habitual de la charanga "Los Magníficos", que harán su recorrido por las calles de la localidad.

9,00 horas.- Tradicional encierro campestre, desde los corrales en el campo hasta la plaza de toros de la localidad.

13 horas.- Concierto en la Plaza de Espana, a cargo de la charanga "Los Magníficos"

18,30 horas.- Festejo mixto, en el que se lidiarán seis novillostoros de la ganadería de Hermanos Corredera Tabernero, de Salamanca, festejo en el que participarán el rejoneador Raúl Martín y los valientes novilleros Ana Infante y Javier Herrero. 23,30 horas.- Gran verbena, en la Plaza de España, a cargo de la orquesta "Diverama".

blico ante la presencia de la banda de música.

Tras la corrida, se soltaron vaquillas en el ruedo para que los aficionados pudieran demostrar su arte torero a sus paisanos y visitantes, disfrutando el público asistente de un bonito espectáculo taurino

Bar







HIERBABUENA

HERBOLARIO

C/ Frontón, 17



Ctra. de Aranda, s/n POL. IND. Margen Derecho 40320 CANTALEJO (Segovia)

Telf./Fax: 921 52 11 26 Móvil: 661 70 93 53 t.gobasa@telefonica.net

CLÍNICA DENTAL ALEMANA

Sanitas - Asisa - Isfas Muface - Caja Salud

C/ Legionarios (Junto a pabellón Deportivo)
CANTALEJO
Telf.: 921 52 02 97





Centro Veterinario Cantalejo

- * Urgencias 24 horas
- * Cirugía
- * Radiodiagnóstico
- * Hospitalización
- * Peluquería canina

Veterinarios:

Agustín Martín García Milagros Arnanz Casla Delia Muñoz Ruiz José de la Villa Domínguez

C/ Pinarejo, 13 40320 Cantalejo (Segovia) Tel: 921 52 12 10 (Frente al cuartel de la Guarda Civil)



HORMIGONES - MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN **AZULEJOS Y PAVIMENTOS**

SANITARIOS 開創定司

MUEBLES DE BAÑO - COMPLEMENTOS

iiOs deseamos Felices Fiestas!!

Almacén y Oficinas: Crta. C-603, Km. 47 40296 CABEZUELA (Segovia) Telfs. 921 52 10 70 921 52 08 86 921 52 14 21

GAITTIA

FERRETERIA BAUDILIO

El mayor surtido de ferretería de la provincia

Pl. Italia, 1 - 40230 CANTALEJO Tel. 921 52 00 31 Fax. 921 52 20 74





Casa donde nació y vive en la actualidad Francisco Fuentenebro, en Cantalejo / JOSÉ LUIS ACEBES

FIESTAS CANTALEJO 2007

Francisco Fuentenebro, cronista oficial de la ciudad

Ha publicado numerosos libros en los que hace referencia a la historia de la localidad y a hechos sucedidos en la misma

• A pesar de que sus padres eran gente humilde, ellos quisieron que sus hijos tuvieran estudios y gracias a ello, Francisco, tras realizar el bachillerato, se doctoró en Historia

JOSÉ LUIS ACEBES CACHAFEIRO

CANTALEJO

Toda villa o ciudad que se precio tiene su cronista oficial. Y no podía ser de otra forma en el caso de Cantalejo. Don Francisco Fuentenebro Zamarro lo es de esta ciudad, a la que ha dedicado muchas horas de estudio y de investigaciones históricas para dar a conocer los hechos más trascendentes sucedidos en ella.

Francisco nace en Cantalejo, en la calle Isabel la Católica, en el número cinco, muy cerca de la Plaza Mayor. Sus antepasados proceden de Sepúlveda, concretamente su abuelo paterno, que vino a Cantalejo a vivir y a trabajar como zapatero. Zapatero fue también el padre de Francisco, quien se dedicó igualmente a la venta ambulante y a los trillos, que era la profesión de su madre.

FAMILIA NUMEROSA. Del matrimonio nacieron trece hijos, de los cuales sólo sobrevivieron cuatro, siendo Francisco el más pequeño de ellos. Eran tiempos de una alta mortalidad infantil. Ya desde muy pequeño, Francisco ayudaba a sus padres, vendiendo con una carretilla productos de mercería por las casas; ya a los quince años, llegó a tener clientas

La familia de Francisco era pobre, pero a pesar de ello, su padre quiso que sus hijos tuvieran los estudios a los que él nunca pudo acceder. Fue don Demetrio Herranz quien convenció a muchos chicos de la localidad para que se hicieran seminaristas y el coadjuntor, don Sebastián Arribas quien organizaba con los seminaristas y con los chicos de la escuela unas comedias, en cuya representaciones sacaban los fondos suficientes para comprar el Sagrario de la Parroquia de Cantalejo. Él propio Francisco Fuentenebro fue el protagonista de alguna de estas obras teatrales.







DISCOTECA LOLL

Tres Ambientes Tres formas de pasarlo bien Vermout con charanga

Largas noches de pasión y desenfreno en el ambiente más agradable dentro de las mejores fiestas

C/ Arrabal, 19 CANTALEJO Francisco, animado por el empeño de su padre, finaliza los estudios de bachillerato con gran aprovechamiento. Es ordenado sacerdote en el año 1961 y pasó a ejercer su ministerio en localidades tan distantes de la provincia de Segovia como Cerezo de Abajo, Fuentes de Cuéllar o Moraleja de Cuéllar.

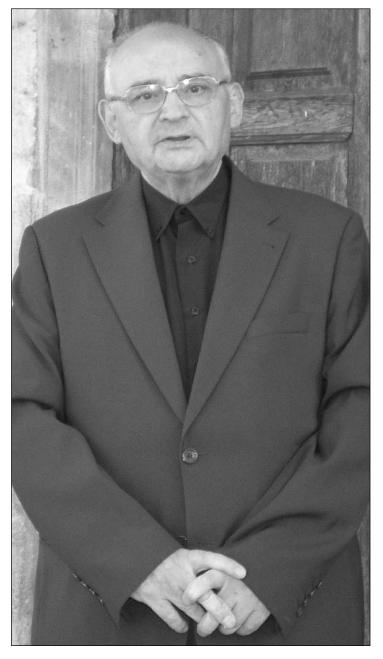
Consiguió una beca para estudiar Historia de la Iglesia en Roma, donde vivió momentos muy interesantes de la vida de dicha Iglesia, como el Concilio Vaticano II, la muerte del papa Juan XXIII o la coronación de Pablo VI.

dios univesitarios en la capital de España y saca el doctorado en Historia por la Universidad Complutense de Madrid, con la tesis "La Ciudad de Cantalejo y su comarca", la cual es la base del último libro publicado recientemente, "Cantalejo, aldea, villa, ciudad".

Toda su vida se ha dedicado al estudio, habiendo sentido desde pequeño una especial atracción por la historia, atracción que surgio en la propia ciudad de Cantalejo, cuando, siendo aún pequeño, curioseando por la iglesia parroquial, vio, junto al arco de la Pila Bautismal una inscripción, datada en el año 1734, que le hizo preguntarse por lo que pudo haber costado la construcción del templo parroquial en su momento.

Más adelante, su inquietud le llevó a publicar un libro sobre el templo parroquial, al cumplirse los 250 años de la construcción del mismo. Para ello, acudió a los archivos parroquiales de los que sacó los datos que necesitó, aunque era tal la cantidad de datos, cifras, hechos, fechas y anotaciones que había en los mismos, hechos a lo largo de mucho tiempo por tantas y tantas personas que habían pasado por la parroquia, que se asustó un poco de todo ello.

ESTUDIO. Toda una vida, pues, dedicada al estudio, muchas visitas a archivos parroquiales, muchas horas de trabajo y dedica-



Francisco Fuentenebro, en el templo parroquial de Cantalejo. / ${\sf JOSÉ}$ L. ACEBES

ción, un esfuerzo enorme para ver sus obras publicadas, contando sólo con el apoyo de unos pocos, entre ellos el cronista oficial de la Villa y Tierra de Sepúlveda, don Antonio Linage Conde, que ha prologado su última obra y del cual ha recibido muchos apoyos.

Ya está Francisco preparando otra obra, no tan voluminosa co-

mo la última, pero no por ello menos importante, basada en la divulgación del contenido de Padre Nuestro, el Ave María y el Gloria. Es tal su inquietud por el estudio, que le lleva a seguir investigando contínuamente, para sacar a la luz hechos acontecidos que están dormidos en estanterías o despachos.

MUÑOZ SANTA TERESA, S.L. TRANSPORTE DE LÍQUIDOS EN CISTERNA Telf./Fax: 921 52 07 52 Móvil: 616 93 41 63

PINTURAS EN GENERAL

Marco Antonio Martín Torquemada

40320 CANTALEJO (Segovia)

Telf. 921 52 23 70 629 02 89 02











Ctra. Sebúlcor, s/n
Teléfono 921 52 08 00
Móvil 616 28 81 92
40320 CANTALEJO
(Segovia)

28SEGOVIA

FIESTAS DE CANTALEJO 2007



Enrique Ponce alcanzó la apoteosis torera en Cantalejo./F.DESCALZO

Apoteosis torera de Enrique Ponce con una faena magistral

Castella y Morenito de Aranda, dos orejas cada uno y los tres por la puerta grande

FICHA

LOS TOROS

De Grancigrande, bien presentados y de buen juego excepto el tercero de la tarde. Vuelta al ruedo en el arrastre para el cuarto de la tarde. Cuajado y con kilos y de excelente juego el primero, manejable el segundo, malo el tercero, extraordinario en la muleta de Ponce el cuarto, de corta embestida el quinto y regular el sexto.

LOS TOREROS

Enrique Ponce, de azul cobalto y oro, estocada trasera (dos orejas) y gran estocada(dos orejas y rabo).

Sebastián Castella, de sangre de toro y oro, pinchazo, estocada y descabello (oreja) y estocada atravesada (oreja).

Morenito de Aranda, de celeste y oro, cuatro pinchazos y estocada (silencio) y pinchazo y estocada (dos orejas).
Los tres espadas salieron de la plaza en

hombros.

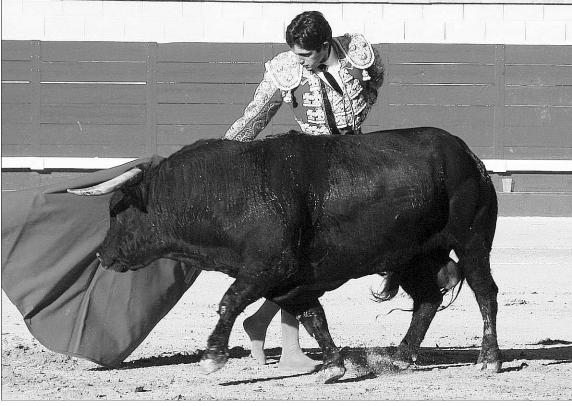
LA PLAZA

Registró un lleno significativo. No llenó Victorino la víspera y llenaron Ponce y Castella, sin menosprecio para nadie en absoluto.Presidió perfectamente José Antonio Sanz. Reina de las fiestas y damas de honor en el tendido de los quintos.

PABLO PASTOR / CANTALEJO

La corrida respondió a las expectativas, sobre todo cuando torea Ponce. Y Ponce estuvo en maestro del toreo, sin renunciar a nada, gustándose y gustando al respetable de manera excepcional, aclamando dus gestos, sus ademanes y su toreo. Genial, especialmente con el cuarto de la tarde.

ENRIQUE PONCE Lleva tres años consecutivos toreando en Cantalejo y los tres con triunfo total. Lo de ayer fue antológico, sublime, de torero sin doblez ni engaño. Espiritual.



Sebastián Castella logró momentos de intensidad con el quinto de la tarde./PABLO PASTOR

Tres aceptables lances de saludo al que abría plaza. Quita con dos lances más. Con la muleta anunció lo que iba a ocurrir a partir de ese momento inicial. Suavidad, temple, compostura. Excelentes tandas de redondos, pura estética y torería. Cautivó al respetable cuando baja la mano instrumentó majestuosos pases por el pitón de referencia y después por el izquierdo con mayor técnica aplicada. Un pectoral

eterno. Cadencia, galanura, ritmo y son. Gran faena del gran artista enrique Ponce. Dos orejas.

Con el cuarto tres lances y media de obligado cumplimiento. Clásico, técnico, torero, artista, maestro. Entonó la melodía de los sentidos íntimos, de los sentimientos encontrados con el arte. Exquisitos naturales, una delicia. Y más toreo del bueno y lección magistral y entusiasmo en los tendidos, en el callejón y

en el entorno de la ciudad. Cántico a la gloria torera y glosa al poema del toreo más puro y de más clase del orbe. Olés y más olés, clamor y apoteosis. Lentos los postreros muletazos, los preciosos adornos, la estética al servicio del toreo de filigrana y remate final, gran estocada. Dos orejas y rabo.

SEBASTIAN CASTELLA Cuatro aceptables lances de recibo con

El maestro
valenciano
refrenda por
tercer año
consecutivo su
liderazgo

media ceñida. Con su peculiar estilo, mayesmático toreo en su línea de valor y clase torera. Corta serie de dos únicos redondos. No transmite en esta ocasión el toreo del galo, aunque aporta gusto y deseos por agradar. Al natural no se acopla a la embestida del burel, que era franca, algo corta pero de nobleza manifiesta. Digamos que la faena de Castella fue aceptable en síntesis y sin mayores matizaciones. Cortó una oreja.

Y más entonado y con mejor predisposición con el quinto del festejo. Preciosas verónicas, la última a una sola mano. Quite por chicuelinas.

Cinco pases por alto desde el estribo. Suaves los muletazos con calidad y quietud. Toreó despacio, seguro, valiente y técnico. Construyó una buena faena a un toro de corta embestida. Fueron bonitos los naturales instrumentados hacia el final, acaso lo de mayor enjundia torera del francés. Cortó otra oreja.

MORENITO DE ARANDA Tuvo ante sí el peor toro de la corrida, un morlaco manso, parado y distraído. Casi nada. Se estira a la verónica cerrando con media excelente. Tres más y otra media belmontina.

Suaves y al parecer pastueñas embestidas del burel que rápidamente se tornaron ásperas y sin recorrido. Muletazos aceptables del arandino en los iniciales compases. Después esbozos de toreo fundamental sin ir a mayores. Mal toro al que además mató mal Morenito.

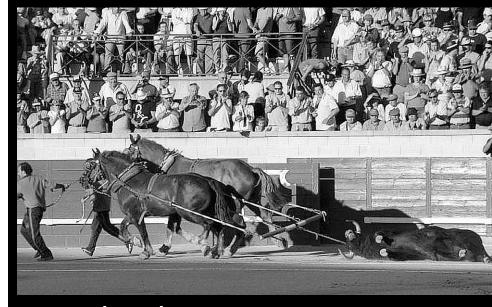
Salió dispuesto a por todas ante el que cerraba plaza, toro muy cuajado de de regular comportamiento. Estuvo valiente, echándole bemoles al asunto. Y consiguió encandilar al público que le animó constanstemente. Dos de hinojos en largas cambiadas. Pase cambiado y pectoral entre olés. Redondos con escasa ligazón pero con clase y estética. Calamochea el burel y Morenito lo consiente para que se deje hacer. Aceptables y cercanos muletazos y adornos antes de finalizar su labor. Faena de valor y porfía, meritoria por supuesto.

COMENTARIO FINAL Buena en síntesis la corrida de toros de ayer en Cantalejo, tercera de feria. Apoteosis de Enrique Ponce en una de sus mejores faenas de su ya larga carrera profesional. Entusiasmó al personal sin excepción.

Esta tarde finaliza la feria con una novillada picada, con novillos de Corredera Tabernero para el rejoneador Raúl Martín Buros y los espadas Ana Infante y Javier Herrero











Arte, valor y alegría. La plaza de toros de Cantalejo concentró ayer los tres ingredientes fundamentales de la Fiesta Nacional, con un graderío prácticamente lleno de un público que disfrutó con la entrega de los diestros y el ambiente festivo que imprimieron los mozos y mozas de la ciudad briquera. / FOTOS: F.DESCALZO.





PROMOCIONES Y CONSTRUCCIONES FRUTOS

C/ Ingeniero Martín Gil, n°15 C/ Capitán Zamarro

INFORMACIÓN Y VENTA:

PROMOCIONES FRUTOS GONZALEZ S.A.

617 428 758 952 37 87 59

Le ofrece la oportunidad de que viva en el Centro de Cantalejo. Pisos de I, 2, 3 dormitorios. LA CALIDAD SUPERA LOS PRECIOS

FINANCIACIÓN:

caja segovia

► ARTÍCULOS CIUDADANO

Los segovianos expresan su preocupación por la crisis de Proinserga en eladelantado.com

Impotencia. El sentimiento más frecuentemente expresado por los lectores fue el miedo a los despidos de parte de la plantilla

B.C.P. /SEGOVIA

La primera noticia sobre una possible crisis económica dentro de las empresas del grupo Proinserga apareció publicada en este periódico hace cerca de un año. Concretamente el 30 de septiembre una información apuntaba: "Los efectos que tendría una hipotética quiebra del grupo Proinserga se dejarían notar en toda la provincia, dada su fuerte implantación. De hecho, el cereal que se produce en Segovia resulta insuficiente para abastecer a las fábricas que

Proinserga tiene en Fuentepelayo. Proinserga no sólo es la primera empresa de Segovia en facturación y en trabajos indirectos generados, además se trata de un sector estratégico para la economía provincial, donde el porcino supone más del 60 por ciento del PIB."

A medida que pasaban las semanas, la hipótesis iba adquiriendo visos de realidad, hasta que la situación se hizo insostenible. En este tiempo EL ADELANTADO intentó ofrecer la máxima cobertura informativa posible, cons-

ciente de la trascendencia económica y personal para miles de segovianos. Con la llegada de CIU-DADANO ADELANTADO, los mismos lectores generaron un intenso debate, gracias al que el lado humano del problema salió a la luz, a través de sus opiniones, comentarios y denuncias.

La sección de participación de la edición digital del decano de la prensa en Segovia mantendrá la tribuna abierta para que los afectados y las personas que deseen expresar su punto de vista puedan hacerlo.



Ciudadano @delantado. Selección de artículos sobre la situacion y evolución de la crisis

- ► Proinserga. La situación actual de la empresa Proinserga, a tenor de las informaciones que se vienen ofreciendo, especialmente en la prensa escrita, resulta preocupante, sobre todo en relación con el empleo. La cuerda se rompe siempre por el punto más débil o, lo que viene a ser lo mismo, el pez chico es deglutido por el grande. El empleo, muchas veces precario, constituye uno de los campos de acción en el que debe plasmarse la sensibilidad social. Y preocupa muy mucho, o debe preocupar, la previsible salida de la situación actual: expedientes de regulación, suspensiones,... Parece relativamente claro que la gestión de la Empresa, a partir del momento en que adquiere los mataderos de la firma Campofrío, y en gran medida por est decisión, ha dejado bastante que desear. Exíjase, pues, a tal gestión- es decir, a los gestores- la responsabilidad procedente. Y si las Administraciones Públicas - local, autonómica y general del Estado, cada una en la medida que la naturaleza de la Empresa y del problema suscitado exijantienen que dar la cara, tienen que poner carne en el asador, que lo hagan cuanto antes, no en plan de tu sí y yo no, no con visión miope, sino con sentido de solidaridad. Vivimos en una economía de mercado-¿también sociedad de mercado?-, pero tal circunstancia no puede llevarnos a olvidar que aún prevalece- quiero suponer- un sentido social de la misma, y decir aquí
- sentido social quiere decir solidaridad que, en definitiva, viene a ser humanidad.

 Por el bien de todos, especialmente por el de los trabajadores, espero y deseo que la salida que se dé al problema planteado resulte lo menos traumática posible./
 JENARO ALBARRÁN MARTÍN
- ► Por mis compañeros de La Choricera. Como trabajador de "La choricera" me siento muy indignado ante la situación que se está viviendo en mi empresa. Hay un ERE (expediente de regulación de empleo) programado para 129 personas, trabajadores honrados muchos de ellos con más de 30 años en la empresa. Yo no llevo ese tiempo,llevo menos y solo pensar en mis compañeros me hierve la sangre. Gente humilde, trabajadora que a me ha enseñado a querer la fabrica, a trabajar dia a dia con alegria si cabe dentro de las injusticias empresariales que todos sabemos que existen. Pues por esa gente y por todos mis compañeros quiero decir que se impliquen las personas que tengan medios para aclarar esta situación, porque nadie ve normal que despues de 2 años de entrada de nueva maquinaria, de ampliar secciones, de dar la sensacion de ser una empresa grande y de ver mucho derroche de dinero (menos para el obrero) en un año se haya llegado a ésta situación de sacar de la fabrica más de 50 personas de empresas de trabajo temporal, restricciones de contratos,
- secciones paradas y lo que yo considero muy grave, no abonarnos las retribuciones salariales de los dos últimos meses más la paga extraordinaria, y con todo y eso estamos siguiendo trabajando
- Esto no ha sido provocado por una mala gestión de la compra de mataderos de directivos y empresarios "honrados", porque si no la situación sería distinta sino por ladrones,y a por ellos hay que ir y no a por un compañero mio honrado que después de trabajar 30 años en la empresa se puede quedar en la calle sin nada./ UN TRABAJADOR
- ► La facilidad de despedir. Que fácil se dice a unos trabajadores que llevan 25 ó 20 años, que en la nueva de la empresa no tienen cabida, y sin embargo que difícil es asumir que tanto esfuerzo, tanta dedicación y tanto empeño, tanto profesional como personal, ha sido tirado por la borda. Por cierto ¿como va ser la nueva Proinserga?, ¿alguien se lo ha preguntado? ¿volverán todos los socios?, ¿o al menos una parte importante? la verdad es que ante un futuro tan incierto, no se, como es posible que se atrevan con decisiones tan crueles. ¿No deberían de haber investigado ¿que es lo que realmente ha pasado? ¿Cuantos viajes al Caribe se han pagado de los Señores Consejeros y Secretarias? de donde salió la indemnización del anterior Director General cuando no había ni un sólo euro para pagar
- las nóminas?. Por ciero no se si fue de medio millón de euros o de un millón. Basta ya de hipocresias, todos sabéis perfectamente que Proinserga nunca será lo que era, por cierto que Castileon compre pienso, no significa nada, siempre lo ha comprado, pero como nunca lo ha pagado hay una gran diferencia. Por cierto hablando de este tema, que por otro lado es apasionante, es el más claro exponente de lo que es una "merienda de negros" ¿donde está el dinero que Castileón ingresaba por la venta de sus animales? como veis en está "merdé" solo van a salir favorecidos los mismos, es más ni me extrañaría que volviera el antigüo Director General. O Aquí entra una persona INDEPENDIENTE a gestionar lo poco que queda y con cabeza, o de lo contrario no tiene ningún arreglo posible, salvo para enriquecer algunos bolsillos./ JUAN PÉREZ
- Por fin salió el SÍ. Damos nuestra más sincera enhorabuena, a nuestro Comité de Empresa, que tan bien nos ha defendido hasta el momento, al sindicato UGT, que lo ha hecho mejor todavía, y como no, a la Dirección de la Empresa que ha conseguido su propósito. Por fin ya estamos todos en la calle a coste cero y si a alguien le cabe la duda, que no lo dude, NO VOLVERA A TRABAJAR PARA PROINSERGA NUNCA JAMAS, solo tienen que leer la cartita que la empresa ha mandado a los ganaderos, para darse cuenta de este extremo./ PEPA PÉREZ

► ARTÍCULOS CIUDADANO

La Higuera, **otro pueblo que echa chispas** gracias a Unión Fenosa

CIUDADANO, JOSÉ L. GILARRANZ / FSPIRDO

El domingo día 5 de agosto al leer la sección CIUDADANO ADELANTADO de vuestro periódico me llamó la atención una denuncia de vecinos de Sanchonuño que no podían ocupar sus viviendas acabadas desde hacía seis meses porque Unión Fenosa no les quería "enganchar la luz". Lo gracioso del caso es que nuestro caso es totalmente idéntico que el de los compañeros de Sanchonuño.

Mi nombre es José L. Gilarranz Leonor y me gustaría denunciar la lamentable situación que un grupo de vecinos venimos soportando tiempo atrás. El pasado diciembre de 2006, tras una serie de retrasos por parte de la promotora, al fin recibimos las llaves de unos apartamentos situados en un bloque de la calle del Pozo nº 36 de La Higuera (Espirdo).

Lo cierto es que aunque desde el pasado diciembre está pagado el transformador para surtir de potencia al edificio, la compañía eléctrica Unión Fenosa no hace más que dilatar su instalación sin ni siquiera dignarse a concretar cuán-



El transformador, instalado desde diciembre, aún no tiene el enganche necesario y los tubos se amontonan en la acera. //. L. G.

do se dispondrá a hacerlo.

Mientras tanto los vecinos tenemos que sufrir las consecuencias de esta situación lamentable como la de tener que soportar el doble pago de alquiler e hipoteca desde hace ocho meses, porque la vivienda no reúne las condiciones de uso.

Gracias a vuestra sección CIU-DADANO ADELANTADO, los compañeros de Sanchonuño lo han conseguido. ¿Lo conseguiremos nosotros también? ¿Unión Fenosa se "sensibilizará" de nuestra penosa situación una vez que se ha denunciado en los medios?

Muchas gracias a EL ADELAN-TADO por ofrecernos este foro de protesta ciudadana. Enhorabuena por la iniciativa.

Ciudadano@delantado

OPINIÓN

Expresa tu punto de vista en los temas de actualidad: busca las informaciones con el distintivo @ y dí lo que piensas desde la web de EL ADELANTADO. También encontrarás encuestas: no lo dudes y contesta.

CIUDADANO

Cuéntanos lo que sucede en tu barrio o localidad. Manda tus noticias, reportajes o fotografías, señalando tu nombre completo, dirección y número de teléfono, a traés de la sección Ciudadano Adelantado de la página web o en la dirección de correo electrónico ciudadano@eladelantado.com

FOTO DENUNCIA

Envía imágenes desde la sección de Foto Denuncia en la edición digital.

BLOGGEA

Visita las secciones de blogs: Una Col, Segovia desde Fuera y Deportes, y participa en ellos.

►www.eladelantado.com

► REIVINDICACIÓN CIUDADANA

El difícil acceso al Polígono en transporte urbano

Las irregularidades en los horarios de los autobuses urbanos y los numerosos retrasos motivaron el siguiente artículo de una lectora

CIUDADANA, A. /SEGOVIA

Hola, les escribo para intentar por medio del periódico algo que si se lo comentas a las personas que son más o menos responsables del tema te ignoran o incluso te contestan mal, como es el caso de algún conductor de autobús maleducado que parece creerse estar en una escala más alta que los que en su vehículo se montan y les trata como si sobre ellos tuviera poder.

Hace ya un tiempo que trabajo en el Polígono del Cerro, y por suerte o por desgracia no tengo coche; ni siquiera tengo carné de conducir; así que me veo obligada a utilizar la línea de autobuses del Ayuntamiento de Segovia.

Muchas son las protestas que escucho en la parada de autobús de la Plaza de Artillería cuando me dirijo a mi trabajo todas las mañanas; y por lo general las personas que allí están esperando se enfadan porque todos los vehículos llegan tarde.

Mi queja no solo es porque los autobuses lleguen tarde, si no porque a veces, pecan de marcharse antes. Cuántas mañanas he llegado con retraso a la oficina porque aunque yo haya llegado puntual, el bus ya se ha marchado; y claro, el que yo cojo pasa aproximadamente cada media hora, y la única opción que me queda es esperar sentada en la parada, por si acaso se le ocurriera a algún simpático conductor pasar 15 minutos antes; no me arriesgo a perderlo.

Muchas son las
protestas que
escucho en la
parada de la Plaza
de la Artillería

Hablo específicamente de la línea 7, cuyo recorrido es desde la Plaza de Artillería hasta el Polígono del Cerro y el Centro Comercial. Mucha gente es la que usa esta línea, pero claro, no es lo mismo utilizar el autobús para irte de compras, que para ir a trabajar como es

Y el 'mosqueo' del personal aún aumenta más cuando en las solitarias calles del polígono te pasas 15 minutos esperando plantada en la marquesina, pensando en si te habrás equivocado de hora y habrá pasado antes de que tu llegues; y te acercas a mirar el horario pero no puede ser posible que ya se haya ido, porque ya llevas 20 minutos allí y sólo falta que pasen a tu alrededor aquellas grandes 'bolas' de paja que aparecen en las películas del oeste Y cuando por fin llega el autobús, te montas y le preguntas al conductor que si han cambiado los horarios o si le ha pasado algo que haya motivado ese gran retraso. Y con toda su cara, el tío te dice que es que los horarios que están puestos en la parada son orientativos. Esto me parece inaguantable, y una gran falta de respeto al usuario.

Pero como parece que una persona normal no puede hacer nada contra esto, me dirijo a ustedes, que espero que por medio de la publicación de esta nota, los autobuses de Segovia, intenten por lo menos seguir los horarios previstos con los que nos guiamos todos.



Aspecto del desagüe en L'spa de Los Ángeles

La dirección de L'Spa de Los Ángeles de San Rafael remitió esta imagen para demostrar el perfecto estado de los desagües, en respuesta a otra fotografía enviada por un lector y tomada meses antes, en la que éste afirmaba que las instalaciones vertían directamente al pantano.

"Lamentamos la ingenuidad del fotógrafo que envió la instantánea de la zona exterior de L'Spa de Los Angeles de San Rafael, aparecida en su página web. Tomada en septiembre del 2006, coincide con el periodo en construcción de L'Spa, inaugurado el 22 de junio del 2007. Las casas bien construidas no se empiezan por el tejado, sino por los cimientos.

El sistema de depuración de aguas residuales se instaló en los plazos previstos por la dirección de obra. Evidentemente, antes de la apertura al público de este centro. El agua de este spa, como el de todos los spas del mundo, procede de la red de abastecimiento para uso doméstico, que en esta urbanización es gestionada por Aquagest. No confundamos spas con balnearios. Huelga decir que los controles físico-químicos son exhaustivos y que en nuestro ánimo está dar un servicio de la máxima calidad para que nuestros clientes disfruten de esta instalación"./ M.A.

El tren que nunca llegó a su destino

El martes se cumple un año del accidente de tren de Villada (Palencia) en el que murieron siete personas • Después de un año, los villadinos siguen recordando aquel trágico día

L.R. (ICAL) / PALENCIA

Nada más ocurrir, el conductor **≪**estaba tranquilo, tan sólo preguntaba cuántos heridos había, pero al ver la magnitud del suceso sólo repetía una y otra vez su deseo de suicidarse». Con estas palabras recuerda un trabajador de Facundo el momento en el que se acercó al lugar siniestrado y ver al conductor del convoy entre hierros. El próximo martes, 21 de agosto, se cumplirá un año del accidente del tren Intercity 280 que cubría la línea La Coruña-Vigo con destino a Hendaya-Bilbao y que tuvo lugar en Villada (Palencia). En él murieron siete pasajeros y más de 70 heridos.

La actualidad se centra ahora en el Juzgado número 3 de la capital, encargado del caso, que hasta el momento no ha dictado sentencia, y donde el único imputado es el maquinista del convoy. La versión ofrecida por el maquinista en el mes de noviembre en el juzgado puso de manifiesto que mantuvo en todo momento la hoja de ruta y actuó conforme al programa de señalizaciones ferroviarias.

EL DÍA DEL ACCIDENTE. Con lágrimas en los ojos habla el jefe de ventas de Facundo, Pablo Villasur, de aquel día. Fue él quien avisó al 112. «Todavía recuerdo aquella lla-

mada. Me preguntaron qué era lo que había pasado, yo simplemente les dije que había descarrilado un tren pero que no sabía cual era la situación en su interior». «Me cuesta mucho mantener la compostura cuando se me pregunta sobre este tema».

Para Pablo, el olor que aquel día impregnó parte de Villada es muy difícil de olvidar. «Todavía lo recuerdo como el primer día».

De la misma opinión es el consejero delegado de Facundo, Vicente Villagrá que aquel día llegó a la fábrica en cuestión de segundos tras recibir la llamada del suceso. Ahora lo recuerda todo con tristeza, porque «ver a la gente sufrir duele mucho y más en un tipo de accidente como éste».

Lo que le sorprendió fue la solidaridad de los heridos, quienes eran capaces de decir: «no me atienda a mí que estoy bien y vaya a ver qué tal está aquel chico».



Un tren circula por el mismo lugar en el que se produjo el accidente ferroviario en Villada (Palencia). / C.M (ICAL)

Las casas situadas a escasos metros de la estación del tren y muy cerca de la fábrica fueron testigos en primera persona de la tragedia. «Yo estaba tendiendo la

El juzgado

número 3 de la

capital palentina

por el momento

no ha dictado

sentencia

ropa cuando de repente escuché el golpe», dice Mari Fe Sancho.

«Salimos de casa y cogimos lo primero teníamos a mano para poder ayudar a los heridos», relata. Su hijo, Eduardo, de 14 años, también

avudó. «Yo estaba tumbado en el sofá de mi casa cuando escuchamos el golpe, fui corriendo y me di cuenta de lo que había pasado», comenta el joven tranquilo. Quizás su historia sea la más conmovedora. Cayo aquel día estaba en casa cuando ocurrió el desastre. Él sacó con vida al joven Diego, de 22 años, natural de Galicia que viajaba con su novia Mercedes que murió al instante. «Le saqué en brazos todo ensangrentado pero estaba vivo, ahora ya no está y eso es lo que más rabia me da», asegura con lágrimas en los

RECUERDO A DIEGO. Jonatan es un joven empleado de la fábrica que aquel día entraba a trabajar. «Cuando la gente me pregunta la primera imagen que se me viene a la cabeza es la de Mercedes, la joven gallega. Ahora, como todos, lo está olvidando y reconoce que va está «curado de espanto». «El otro día hubo un accidente de carretera y había un muerto, yo para nada me asusté», reconoce.

LOS HOMENAJES

- ► 21 de agosto. El próximo martes 21 de agosto se cumple un año del trágico suceso.
- Misa-homenaje. Ese mismo día tendrá lugar una misa-homenaje a las siete víctimas mortales y a los más de 70 heridos en el accidente. El acto tendrá lugar en las instalaciones de la empresa Pipas Facundo.
- Monolito. Los más de 1.300 villadinos recordarán siempre a las víctimas con el monolito que se está construyendo en la estación de tren y que por el momento sigue elaborándose. La imagen representa a un conjunto de vecinos ayudando a sacar a los heridos del tren.

LAS DECLARACIONES

▶PABLO VILLASUR JEFE VENTAS DE FACUNDO

«Recuerdo la llamada»

Con lágrimas en los ojos Pablo Villar recuerda aquel día. Él fue quien avisó al 112. «Todavía recuerdo la llamada. Me preguntaron qué era lo que había pasado, yo simplemente les dije que había descarrilado un tren pero que no sabía cual era la situación en su interior».

►VICENTE VILLAGRÁ CONSEJERO DELEGADO DE FACUNDO

«Duele ver sufrir

a la gente» Villagrá que aquel día llegó a la fábrica en cuestión de segundos tras recibir la llamada del

suceso lo recuerda todo con tristeza, porque «ver a la gente sufrir duele mucho y más en un tipo de accidente como es-

> ►MARI FE SANCHO VECINA DE VILLADA

«Estaba

tendiendo ropa» Las casas situadas a escasos metros fueron testigos de la tragedia. «Yo estaba tendiendo ropa cuando escuché el golpe». «Salimos de casa y cogimos lo primero que teníamos a mano para poder ayudar a los heridos.

> **▶**EDUARDO VECINO DE VILLADA

«Estaba

tumbado»

Eduardo un joven de 14 años e hijo de Mari Fe ese día también ayudó. «Yo estaba tumbado en el sofá de mi casa cuando escuchamos el golpe, fue corriendo y me di cuenta de lo que había pasado».

▶CAYO VECINO DE VILLADA

«Le saqué en

brazos»

Él fue el encargado de sacar con vida al joven Diego de 22 años, que viajaba con su novia Mercedes. «Le saqué en brazos todo ensangrentado pero estaba vivo, ahora ya no está y eso es lo que más rabia me

▶JONATAN EMPLEADO DE FACUNDO

«Curado de

espanto» «Cuando la gente me pregunta la primera imagen que se me viene a la cabeza es la de Mercedes. Ahora, como todos lo está olvidando y reconoce que ya está «curado de espanto». «El otro día hubo un accidente de carretera y había un muerto, yo para nada me asusté».

Ayuda al instante

A las 15.55 horas del 21 de agosto la centralita del Servicio del 112 comenzó a colapsarse. La primera llamada fue la de un viajero que alertaba de que dos trenes habían chocado.

En algo más de una hora la centralita recibió 7.430 llamadas. Además, el teléfono habilitado para las víctimas recibió hasta pasadas las 24 horas cerca de 346.

En cuanto a los medios que llegaron hasta Villada, hubo más de 30 medios de asistencia sanitaria procedentes de Benavente, Palencia, Astorga, Salamanca, Burgos y Valladolid entre otros puntos de España. En el lugar del siniestro el silencio era el protagonis-

ta; pero en el tanatorio de Palencia, lugar donde se trasladaron los cuerpos, el silencio se rompía por el llanto. Hasta este lugar se trasladó un grupo de psicólogos coordinados por Vicente Martín, quien asegura que «lo peor de esos momentos era enseñarles a los familiares las fotos para que reconociesen los cadáveres».

Halcón Viajes y Viajes Ecuador te premian con un CRUCERO



50 CRUCEROS por el Mediterráneo GRATIS

POR RESERVAR TUS VACACIONES DE VERANO EN AGOSTO

- Por reservar un Paquete Vacacional en Agosto a cualquier destino y para viajar durante Agosto, Septiembre u Octubre en Halcón Viajes o Viajes Ecuador, participarás en el sorteo de 50 Cruceros por el Mediterráneo (25 camarotes para 2 personas).
- El Crucero es en régimen de Todo Incluido, excepto tasas de embarque, propinas y traslados al puerto de Barcelona que no están incluidos.
- El Cliente que resulte agraciado podrá reservar su crucero para las salidas del 1,
 6 15 de Octubre de 2007 o para salidas concertadas del mes de Mayo de 2008.
- Los ganadores podrán ceder su premio a otras personas designadas por él, mediante certificación escrita.
- La celebración del sorteo se realizará ante notario el día 6 de Septiembre de 2007.
- Los posibles impuestos generados por el premio correrán a cargo del ganador del mismo.
- La simple participación en esta promoción implica la aceptación de las bases depositadas ante notario.
- Promoción exclusiva en las comunidades de Castilla y León y Extremadura.





www.viajesecuador.com 902 100 211



www.halconviajes.com 902 300 600



Para echarse a temblar

uis María Xirinacs, per-Lisonaje en lucha contra molinos de viento, se ha suicidado, y ese acto fatal líbreme Dios de juzgarlo, incapaz de entenderlo y sin ánimo ni competencia para opinar. Otra cosa es guardar silencio frente al coro de apologías que nos ha regalado la clase política con mando de Cataluña.

Xirinacs dejó una nota en la que abordaba la opresión supuesta de los Países Catalanes, ocupados por España, tabarra que ya nos suena, por Francia, estribillo que va resultando frecuente, y por Italia, enormidad en la que hasta el presente no habíamos caído. Y esto quiere decir, hablando en plata, que Xirinacs también se habría suicidado en protesta por la ocupación de Cerdeña, «nación esclava» y sin posibilidades de liberación, entre otras razones porque nadie allí, al menos que se sepa, comparte tal planteamiento. Europa patas arriba: tres países de los grandes desmembrados para que Xirinacs se sintiese libre. Menudo precio ¿No será esto demencia senil?

Xirinacs ha sido víctima del desmadejamiento mental, pero la clase política catalana, insensible a todo lo que no sean sus intereses a corto plazo, no ha dudado en instrumentalizar este drama (cualquier suicidio lo es), ensalzando el contenido de esa nota final absurda, así convertida en una especie de testamento con consignas políticas, aguja de marear en lo sucesivo para los buenos patriotas catalanis-

Es como si un personaje inglés se suicidase ahora al reconocer por fin irreparable la pérdida de la India o alguien se quitase aquí de este mundo para reivindicar la vuelta al Reino de España de Filipinas, tildando a sus ciudadanos de esclavos por no sostener en masa tal disparate. Supongo que todos, compadeciéndole, nos llevaríamos las manos a la cabeza, dando al olvido su sinrazón. En Cataluña, sin embargo, los políticos con mando dicen que quien así actúa, arrebatándose la vida, es un profeta (Jordi Pujol), un referente (Carod Rovira), una figura digna de exaltación (Joaquín Nadal, consejero de Política Territorial y Obras Públicas) y hasta un modelo (Benach, presidente del Parlament).

¿Y en sus manos están las infraestructuras de Cataluña? ¿De ellos depende nuestra estabilidad política? Es para echarse a temblar.

Biovent invertirá 560 millones en dos plantas termoeléctricas

Está previsto que en cada una de ellas trabajen entre 30 y 50 personas, de las que un buen número significativo serán empleados de alto nivel especializados en sistemas energéticos

• El complejo, que está en fase de autorización ambiental, funcionará como una central térmica y ubicará miles de espejos en superficies superando las 200 hectáreas.

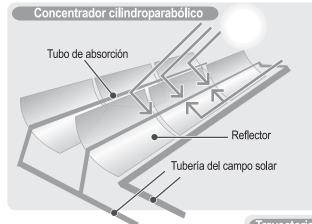
ICAL / VALLADOLID

La empresa Biovent, filial de Iberdrola para las energías renovables en Castilla y León, prevé invertir un total de 560 millones de euros en la instalación de dos plantas de energía solar termoeléctrica que se ubicarán en las provincias de Zamora y Soria -280 millones para cada una de ellas-, según informó el consejero delegado de la firma, Ricardo Bravo.

La iniciativa se encuentra en este momento en fase de Autorización Ambiental Integrada, es decir, un permiso que englobaría todos los aspectos medioambientales a tener en cuenta para una instalación de este tipo y también se está a la espera de la opinión de la Confederación Hidrográfica del Duero, ya que es imprescindible agua en las cercanías de la planta. La compañía espera comenzar las obras el próximo año, una vez emitidos todos los informes ambientales pertinentes y se espera que la que se ubique en Zamora pueda estar concluida en 2010.

Ambas instalaciones funcionarán como una central térmica con turbina de gas y producirán 50 megavatios de energía cada una de ellas, para lo que es preciso la colocación de miles de espejos que se repartirán en una superficie de 200 hectáreas de terreno, «que debe ser plano para optimizar la absorción de calor ya que un terreno que generase sombras en algún momento del día supondría una pérdida de capacidad», indicó

Está previsto que en las nuevas plantas trabajen entre 30 y 35 perEnergía solar termoeléctrica (Concentradores cilindroparabólicos)



Calentado a unos 350°C por los rayos solares concentrados, se bombea este aceite en una serie de intercambiadores de calor para producir vapor sobrecalentado. Este vapor se convierte en energía eléctrica en un generador de turbina de gas convencional, que puede ser parte de un ciclo de vapor convencional o integrado en una turbina de ciclo combinado de vapor y gas.

La instalación de concentradores cilindroparabólicos utiliza reflectores de espejos parabólicos de cinco metros de alto por 1,20 m. de alto cada uno para concentrar la luz solar en tubos de metal que contienen un fluido, generalmente aceite; cada tubo, a su vez, está introducido en otro tubo de cristal sobre el que se practicado el vacío para evitar que los cambios de temperatura exterior afecten al líquido.

Recorrido solar de este a oeste Espejo cilindroparabólico Elemento Radiación colector de calo

FUENTE: Greenpeace / Biovent

sonas en cada una de ellas, de las que un número significativo serán trabajadores de alto nivel especializados en sistemas energéticos, «igual que en cualquier otra central eléctrica».

LA INSTALACIÓN. La instalación elegida por Biovent se denomina de concentradores cilindroparabólicos. Los tubos son a su vez el elemento que da continuidad a la instalación y, según Ricardo Bravo, «su soldadura es una de las principales dificultades de este tipo de plantas porque se necesitan dilataciones muy importantes y lo que más nos ha costado solventar técnicamente, pero ya esta

Ambas instalaciones funcionarán como una central térmica con turbina de gas

resuelto». El líquido que discurre por este tubo se deposita en un depósito y pasa por un intercambiador de sales fundidas. Es, precisamente, en este paso el único que necesita de otra fuente de energía para que la planta funcio-

Este tipo de instalaciones son las que están más experimentadas, especialmente en el sur de California donde existen dos millones de metros cuadrados de espejos. En España, desde 1998. el consorcio europeo Plataforma Solar de Almería trabaja en mejorar los rendimientos de una instalación similar a las que Biovent prevé en Soria y Zamora.

Miles de personas asisten a La Soldadesca

ICAL / SORIA

La fiesta de La Soldadesca es la única representación de moros y cristianos de la provincia de Soria y, quizá por ello, logró congregar ayer a miles de personas. La celebración está declarada de Interés Turístico Regional, aunque este año se ha adelantado al fin de se-

La Soldadesca comenzó en la entrada de la localidad, junto a la imagen de la patrona, la Virgen de la Cabeza. Allí, hombres uniformados y provistos de armas y banderas ejecutaron una danza que recuerda a las fiestas antiguas

a caballo y ataviados para la ocasión, los grupos se separaron y se dirigieron a las afueras de la localidad donde, en la era, se sucedió el ataque de las tropas árabes pidiendo la rendición cristiana. La respuesta fue entonces la batalla, con la consiguiente victoria de los cristianos gracias a la intercesión de un ángel, representado por una joven, que, según cuenta la leyenda, es enviado por la patrona de Iruecha. La fiesta concluyó rindiendo homenaje, tanto los cuatro moros como los cuatro cristianos, a la Virgen.

de moros y cristianos. Montados

Homenaje a los medios de comunicación

ICAL / SALAMANCA

La Feria de Teatro Castilla y León, que comienza de forma oficial el próximo martes en Ciudad Rodrigo (Salamanca), inauguró ayer una exposición bajo el título 'La Feria en portada', una iniciativa que pretende ser una homenaje a la labor informativa y de difusión que realizan los medios de comunicación. «Sabíamos que iban a ser el altavoz y teníamos que agradecerles de alguna manera su labor», señaló el productor de la Feria de Teatro de Castilla y León, Javier de Prado.

Una idea que se repetía en el

discurso de la comisaria de la muestra, Rebeca Jérez.

La exposición muestra distintas portadas y reportajes publicados en prensa divididos en siete quioscos, en los que aparecen las siete características propias de la Feria, como explicaba Jérez: escenario histórico, mercado internacional, teatro, animación infantil, Feria de Teatro de Castilla y León, público y una feria especial. Con estas siete características toma forma esta muestra que permanecerá abierta hasta el 6 de agosto en el Palacio de los Águila de Ciudad Rodrigo.



SUPLEMENTO GRATUDTO

para la compra - venta entre particulares Noticias Onsólitas Anuncios gratuitos

Conferencias - Exposiciones - Teatro





Edita:F. J.H.L.

Maquetación: SyP Publicidad

Publicidad: SyP Publicidad

Anuncios Gratuitos

- Inmobiliaria compra - venta - alquiler habitaciones - garajes
- coches motos bicicletas hogar - oportunidades enseñanza.
- Trabajo Animales Varios



Edificio en Torrecaballeros (Segovia) 21 Viviendas y Garajes - C/ Real de la Aldehuela





miraquecasa.com

Calle Los Coches, 19

Segovia

921 42 25 97

NOTICIAS PAG.3

La adicción a la "comida basura" comienza en el útero materno

Muchas mujeres ignoran lo que constituye una dieta sana durante el embarazo, afirman los autores de un estudio

Revés de muertos en agosto al carné por puntos

Por primera vez desde hace más de un año, la cifra de fallecidos en carretera vuelve a subir, y asociaciones de conductores advierten de que puede ir a más

OFERTAS EN TEXTI **1,2 Y 3 Euros** José Zorrilla, 80



NOTICIAS PAG 4

Elvis no ha muerto, vive en Kalamazoo, Michigan



TRUCOS DE BELLEZA

Maquillaje contra la contaminación

Cambia tus productos moderadamente



UO



NAVES

VENTA / ALQUILER

HONTORIA

(polígono)

en construcción

a partir de 300 m2



PARCELAS

EN VENTA

FUENTEPELAYO

desde 160 m2



SEGOVIA BAJADA A LA CANALEJA,4

dormitorios 2 baños Garaje opcional

ESPIRDO

Últimas viviendas 1-2-3 dormitorios garajes y trasteros

HONTORIA

Últimas viviendas 1-2-3 dormitorios Piscina, Garaje Jardines, Trasteros

PARQUE ROBLEDO

Últimas viviendas 2-3 dormitorios Excelentes Vistas

REVENGA

Últimas viviendas 3 dormitorios garaje y trastero



Tel. 921461741 Móvil.626171400

c/ Cervantes, 28 3º Iza. 40001 Segovia

EL SEMANAL DE LOS ANUNCIOS GRATUITOS Domingo 19 de Agosto de 2007



¿ Cómo poner un anuncio en 🔁 Buzón

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARÁ, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS.

921

43 44 56

24 HORAS

1) NORMAS DE REDACCIÓN DE ANUNCIOS GRATIS

* Complete todos los apartados del cupón (adjunto)

- * Clasifique su anuncio en la sección correspondiente. (según sumario)
- * Escriba con LETRAS MAYUSCULAS.
- * Utilice un máximo de 15 palabras por anuncio.
- * AUTOMOVILES: Escriba: Marca, modelo, año/matricula, color, kms
- * INMOBILIARIAS: Escriba: Calle, zona, metros cuadrados, habitaciones ...

2) NORMAS DE PUBLICACIÓN DE ANUNCIOS GRATIS * Los anuncios son sólo para particulares.

* Una vez haya conseguido su objetivo de venta o compra, indiquenosló para dar de baja su anuncio...

- * No se publicaran anuncios fotocopiados o escritos en cupones fotocopiados. * Los anuncios a publicar EN NEGRITA ó DESTACADO, no se publicarán hasta tener
- * Los anuncios a publicar EN NEGRITA o DESTACADO, no se publicaran hasta tener en nuestro poder el cupón y original de impreso del ingreso bancario.
- * El Buzón no se responsabiliza de la procedencia ni veracidad de los anuncios.
- * El Buzón se reserva el derecho de transformar los textos o no publicar algún anuncio.



Apartado Correos 376 40080 SEGOVIA

Le informamos que sus Datos Personales recabados, van a pasar a formar parte de un fichero automatizado propiedad de SYP PUBLICIDAD, como Responsable del fichero en el que están insertos sus datos, y dirección a l a que se pueden dirigir mediante carta certificada, acompañandolo de fotocopia del DNI o documento acreditativo de su identidad, para ejercitar sus Derechos de acceso, rectificacion, cancelacion y oposicion. Estos datos no seran cedidos a terceras personas. La finalidad del fichero es la gestion de sus datos y su fidelizacion. En cumplimiento de lo dispuesto en los articulos 21 y 22 de la Ley 34/2002, de Servicios de la sociedad de la Informacion y Comercio Electronico, si no desea recibir mas mensajes por favor envíe una carta certificada al Aptdo Correos 376- Segovia, dando de baja sus datos personales.

SI SU ANUNCIO NO HA SALIDO PUBLICADO LO SERA LA SIGUIENTE SEMANA, SI HA CONSEGUIDO SU OBJETIVO, POR FAVOR LLAME PARA RETIRAR SU ANUNCIO

Adjunte en + sello Fecha **ENVIAR A: ANUNCIO GRATIS** el envío 0,30€ Sección Si no adjunta el sello Buzón Texto LETRAS MAYUSCULAS Y CLARAS adaptaremos su anuncio no se publicará. Semanal **APARTADO CORREOS** 376 Los siguientes datos no se publicaran: NOMBRE Y APELLIDOS - TELEFONO - NIF - DIRECCION - C.P.-**FIRMA**

40080 SEGOVIA Fecha ENVIAR A: **ANUNCIO ESPECIAL: ANUNCIO ESPECIAL** Sección Módulo tamaño 45 x 25 mm Buzón PRECIO: 6,01 euros Texto LETRAS MAYUSCULAS Y CLARAS adaptaremos su anuncio 2 Ediciones **APARTADO FORMA DE PAGO:** Acompaño original impreso **CORREOS** Los siguientes datos no se publicaran: Ingreso en La Caixa: NOMBRE Y APELLIDOS - TELEFONO - NIF - DIRECCION - C.P.-**FIRMA** 376 a favor de EL BUZON |40080 SEGOVIA 2100 2164 5 8 0200118809

Dietética Línea LOCHERBER (cosmética natural)



Solveri ® DIETIETICA Y SALUD

Plaza de los Espejos, 3 Telf.- 921 46 24 47

José Zorrilla, 100 Telf.- 921 42 13 32

Terapias

0,30€







NOTICIAS INSÓLITAS

La adicción a la "comida basura" comienza en el útero materno

Muchas mujeres ignoran lo que constituye una dieta sana durante el embarazo, afirman los autores de un estudio

La adicción de un niño a la "comida basura", una de las principales causas de obesidad infantil, puede comenzar en el útero materno, según un estudio publicado por el British Journal of Nutrition.

Los hábitos nutricionales de los pequeños pueden estar condicionados por lo que comieron sus madres durante el embarazo, señala el estudio, según el cual las madres que comen ese tipo de alimentos mientras dan pecho pueden influir negativamente en el

peso de sus hijos.

Según Stephanie Bayol, del Royal Veterinary College londinense, que dirigió el estudio, "consumir grandes cantidades de comida basura durante el embarazo o la lactancia puede afectar al control normal del apetito y fomentar una afición excesiva a ese tipo de comida en los hijos".

El equipo dirigido por la doctora Bayol descubrió que las ratas a las que se administró una dieta rica en patatas fritas y otros alimentos ricos en grasa, sal y azúcar durante esas fases parieron c r í a s q u e a b u s a b a n igualmente de los alimentos malsanos.

Las ratas expuestas en el cuerpo de sus madres a ese tipo de comida nacieron con un peso inferior a la media, pero al cabo de diez semanas después del destete, su masa corporal era un 32% superior a la normal en el caso de las hembras y de un 22%, en el de los machos.

Sue Macdonald, del Colegio Real de Comadronas, declaró al diario *The Times* que muchas mujeres embarazadas ignoran lo que constituye una dieta sana, pero agregó que es un mito el que las mujeres coman automáticamente por dos cuando están embarazadas pues hay también muchas que tienen miedo justamente a engordar durante esa fase.

Revés de muertos en agosto al carné por puntos

Por primera vez desde hace más de un año, la cifra de fallecidos en carretera vuelve a subir, y asociaciones de conductores advierten de que puede ir a más

Agosto ha roto con la buena racha: después de trece meses de descenso en las muertes en las carreteras, las dos primeras semanas del mes han invertido trágicamente la tendencia. Desde junio del año pasado, justo antes de la implantación del carné por puntos, todos los meses sin excepción se había reducido esta cifra.

En lo que va de mes han muerto 27 personas más que en el mismo periodo de 2006 (un 28,7% más), según datos de la Dirección General de Tráfico (<u>DGT</u>).

Los datos han empeorado con los accidentes ocurridos durante el último fin de semana -el segundo más grave en lo que va del año- en el que han perdido la vida 37 personas (ver vídeo). Once de ellos eran motoristas.

Entre el 1 y el 12 de agosto han muerto 121 personas en 101 accidentes mortales. En las mismas fechas del año pasado hubo 94 fallecimientos en 81 accidentes. El número de heridos graves también ha subido en similar proporción: 61 frente a los 50 registrados en agosto de 2006.

No obstante, en lo que va de año las cifras de víctimas mortales en carreteras son todavía muy positivas: aunque han muerto 1.699 personas en accidentes de tráfico, en el mismo periodo del año pasado fallecieron 1.891, un 10,2% menos.

Más accidentes en carreteras secundarias

La mayoría de siniestros mortales durante el mes de agosto se ha producido en las carreteras secundarias (una veintena sólo en el último fin de semana), lugares con mayor circulación en estas fechas.

"Muchos de los muertos se están produciendo por colisiones frontales en esos lugares", explica Mario Arnaldo, presidente de los Automovilistas Europeos Asociados (AEA), quien reclama a la DGT que incida en sus campañas en los adelantamientos imprudentes y no en la velocidad excesiva como sucede actualmenteque a su juicio "nada tiene que ver" con el actual aumento de cifras de muertos.

Hace un mes el carné por puntos cumplió su primer año. En la presentación de los datos, el ministro del Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba, indicó que la medida había conseguido reducir en 450 el número de fallecidos en las

carreteras y que ahora estas son "más seguras".

También admitió que el recorte en las cifras de muertos podría ser menor a partir de ahora. Las cifras de julio parece que le dieron la razón: sólo se redujo un 3% la cifra de muertos en las carreteras. Entonces murieron 269 personas y hubo fines de semana en los que se contaron más víctimas mortales que el año pasado.

Sin embargo, las dos primeras semanas de agosto han invertido la tendencia, y ahora las cifras de muertos crecen. "La propaganda del carné por puntos ha dejado de surtir efecto", apunta Mario Arnaldo. "No es algo puntual. Seguirá aumentando si no hay mayor presencia policial en las carreteras y no se mejoran sus infraestructuras", vaticina.











Superficie de Parcela:206,55 m. - Superficie Construida:316,40 m.

Superficie construida por planta: 87,50m².

Superficie jardín: 119 m² entre parte delante y detrás (70 m² aprox de jardín).

lanta Sótano: Garaje de 49,95 m para 2 vehículos, Lavadero y Cuarto de Máquinas.

Planta Baja: Salón Comedor, Cocina, Habitación y Aseo.

Planta Primera: 3 Dormitorios, 2 baños, vestidor.

Planta Bajo Cubierta: 44, 50 metros diáfano (55 m² constru

Telf. 921 41 39 14

Fax 921 43 27 32

Ezequiel González, 32 40002 Segovia edicta



NOTICIAS INSÓLITAS

Elvis no ha muerto, vive en Kalamazoo, Michigan

Una leyenda del rock no puede morir. Al día siguiente de su fallecimiento, el 16 de agosto de 1977, Elvis Presley comenzó a realizar apariciones en todos los rincones del planeta. A finales de los años 80, había sido visto en Kalamazoo, Michigan, comiendo una hamburguesa.

La leyenda urbana, lanzada por el tabloide estadounidense de noticias delirantes Weekly World News, recorrió rápidamente todo el planeta y desde entonces las visiones del rey del rock'n'roll no han hecho más que sucederse.

Algunos lo han visto en una caravana en Louisiana (sur), en Osaka en Japón tomando cursos de danza del vientre, en República Checa conduciendo un tranvía o comprando zapatos de gamuza azul en Gran Bretaña.

Pero el testimonio que más se repite en innumerables sitios consagrados a las apariciones de Elvis se refiere a encuentros en cadenas de comida rápida en todos los rincones del planeta, desde Sydney hasta Los Ángeles, pasando por Bruselas y Kalamazoo, Michigan (norte).

No hay pruebas, pese a una recompensa de 3 millones de dólares ofrecida a quien pueda aportar elementos concretos de que Elvis aún vive.

Esta recompensa, muy en serio, es ofrecida por el grupo de apuestas británico William Hill, ante la iniciativa del realizador de un documental bautizado 'La verdad sobre Elvis' que será estrenado próximamente.

Treinta años después de su muerte y cuando Elvis tendría hoy 72 años, una cantidad considerable de estadounidenses sique convencida que 'El Rey' no está muerto. Según un sondeo de CBS, aproximadamente un 7% de los estadounidenses cree que está vivo, lo que representa casi 20 millones de personas.

la manipulación, citan varios indicios: su segundo nombre está mal escrito en su tumba (Aaron en vez de Aron), el ataúd era demasiado pesado o demasiado ligero, según las versiones-; a diferencia de lo que acostumbraba hacer, no habría encargado trajes para su nueva gira; y había cantado 'Blue Christmas' poco antes de su muerte, en pleno verano,

como manera de advertir a sus

Los adeptos a la teoría del complot defienden teorías de todo tipo para explicar que Elvis habría simulado su propia muerte. Algunos afirman, por ejemplo, que la leyenda del rock se beneficiaría del programa de protección de testigos y trabajaría para la Agencia estadounidense de Lucha contra la Droga (DEA). Por eso, tendría que viajar por todo el mundo, lo que explicaría todas estas visiones.

Como pruebas irrefutables de

Tampoco faltan quienes plantean la hipótesis de un secuestro extraterrestre o quienes dan rienda suelta a su imaginación.

"Vi a Elvis en el comedero de aves detrás de mi casa. Me aseguré que hubiera granos para todos y les desée buena suerte", cuenta un internauta.

"Esta mañana fui al museo de cera y estoy seguro de haber visto a Elvis. Se mantenía muy inmóvil para hacerse pasar por una figura de cera, pero no me

dejé engañar", sostiene por su parte Beavis, de Wadsworth, en Ohio (norte).

Un fanático británico está firmemente convencido de que tras una experiencia de clonación existen en realidad miles de Elvis. Explica que uno de ellos le contó que cada clon podía ser 'El Rey' durante un día, pero que debido a un retraso de los clones del 15 y 16 de agosto de 1977, el clon del 14 de agosto quiso quedarse más tiempo y sufrió un fin trágico. Los miles de clones restantes se reconvirtieron entonces como sosías.

Y hay un último indicio. El nombre de Elvis es el anagrama de 'Lives': él vive







Los helados Farggi son el símbolo en nuestro país de la máxima calidad en helados y sabor. Si hablamos de helado artesanal hablamos de calidad elaborados con: LECHE FRESCA, NATA FRESCA, AZÚCAR DE CAÑA, YEMA, TROCITOS DE FRUTAS NATURALES, CACAO, FRUTOS SECOSmaterias primas de alta calidad seleccionados con el máximo rigor

Todos los helados del mercado incorporan aire en su interior para conseguir una textura más suave. Pero FARGGI INCOR-PORA EL MÍNIMO AIRE POSIBLE Y POR ELLO SON LOS MÁS **SUAVES Y CREMOSOS**



www.farggi.com

San Francisco, 1 Tel. 921440618

ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARÁ, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS

PISOS VENTA*

Piso exterior, reformado, f. Colegio S. José a.a, ascensor. Tel 666620326

Piso Bernuy, 2 habit, 2 baños, cocina 11mt ascensor,trastero. Tel 921422508

Dúplex S.Antonio El Real,4 dormt,2baño trastero, garaje. Tel 679044212 no agencia

Piso S.Cristobal.iardín privado 160mt, 3 habit, garaje, trastero. Tel 921406675

Piso S.Cristobal,3 dormit,2 baños,garaje trastero, mejoras. Tel 649422281

Apart. La Lastrilla,1 dormit, cocina amueblada,calef indiv gas n.Tel 679373520

Piso Espirdo 1 dormit, ático aprovechable garaje, no agencias. Tel 615752768

Vendo piso San José, con 3 dormitorios Tel 921436901-699449573

Apart La Lastrilla,trastero,posibilidad de garaje. Tel 609050111-921406040

Dúplex Agapito M. 4 dormit, 2 baños, con garaje, 8 años,111mt.Tel 609893647

Piso Urb Mirasierra,72mt,3 dormit,baño, trastero, salón, Tel 628807568

Piso 3 dormit, baño,trastero, a reformar, Gral G.Mellado, Tel 637855091

Piso Padre Claret,3 dormit,ascensor,baño garaje,no agencias. Tel 921430844

Piso exterior, ascensor, 2 baños, 3 dormit, garaje, trastero, no agen, Tel 635497277

Apart S.Rafael, céntrico, trastero, calef central. 96.000eu. Tel 638477222

Palazuelos, piso de 90mt,3 dormitorios Tel 680762529

Piso Los Castillos,4 habit,calef y agua central, exterior, Tel 921431328

Apart. La Higuera, 1 dormit, 104.800eu, vistas. Tel 619690676

Piso Palazuelos,3 dormit, amueblado, 198.000eu. Tel 639718339-639401619

Piso N.Segovia,90mt, exterior,trastero y

garaje.Tel 680712955 Bernuy, 2 habit, cocina indiv, 2 baños, ext

garaje, trastero. Tel 639762011 Piso Parque Robledo,3 dormit,baño,aseo,

armarios empotrados. Tel 921406491

Piso Crnel Rexach, 120m, 4 habit, 2 baños, exterior, reformado. Tel 609886206

Piso S.Ildefonso,113m,4 habit,2 baños, garaje, urb c/piscina. Tel 645990694

Piso Berny, 2 habit, cocina ind,patio,con garaje,trastero.126.000euTel 645805705

Piso Hontoria,96m, 2-3 habit,2 baños,jardín, garaje,trastero.Tel 606418754

Palazuelos 3 dormit, 2 baños, garaje ascensor.Tel 648206607-660254556

Piso La Albuera,80mt,3 habit, a reformar ascensor. Tel 921438184 mañanas

Piso S.Cristobal, 3 habita, trastero, garaje, 160m, Tel 695871497

Piso El Sotillo,3 habit,2 baños,garaje y trastero,110m, Tel 679075543

* LOCALES/NAVES* Vendo bar N.Segovia en funcionamiento

100m, Tel 629543779

Alquilo nave industrial 600m, en finca de 2.200mt, Mozoncillo. Tel 921577209

Vendo local La Lastrilla,21m, a.a, aseo, acondicionado. Tel 687917143

Alquilo nave Revenga,9 boxes caballos, parcela 4.000mt, Tel 676997920

Cuarto trastero,13,5 mts Los Castillos, Tel 625641112

* TRASPASOS *

Traspaso bar de copas, en z. Fdez Ladreda Tel 609025195

Traspaso negocio en funcionamiento. Telf 921471274

Traspaso local 40m en funcionamiento céntrico. Tel 675119115

LOCALES ALQUILER

Local C/Real, 80m, Tel 921429347

Alquilo-vendo local z.N.Segovia,55m en planta,100m sótano. Tel 679502412

Alquilo cuarto trastero,30m,para moto y otras cosas.C/S.Marcos.Tel 660550138

Alquilo bar-mesón en Cantalejo, buen negocio. Tel 921521360

Alquilo local 70m en Otero de Herreros Tel 921483227

Alquilo local 60mt, La Albuera Avd Marqués de Lozoya. Tel 921434106

Alquilo local 36m+sótano, acondicionado

Tel 609161729

Cuarto trastero Ctra Trescasas, Tel 438175

* CASAS *

Casa 2 plantas,65m/u.,patio 70m y terreno 280m, S. Lorenzo, Tel 921437440

Casa Tabanera.amueblada con electromés ticos.nueva. Tel 678402107

Casa 3 habit, patio,146,71m total,barrio El Carmen, Tel 605593486

Casa 2 plantas, jardín, garaje en Nava de la Asunción. Tel 921425603

Casa con patio en S.Lorenzo, 180m planta. Tel 921424777- 629231122

Casa Cantalejo,j. Ayto,210
mt,8 dormit, $2\,$ baños,2 calles,despensa.Tel 626941159

Casa a 2 calles, Baños Montemayor, Cáceres,5 dormit,2 baños..Tel 923410331

Casa grande, Espirdo, calef, huerto, patio y jardín, habitable. Tel 915705372

Casa en Palazuelos,1 planta,120mt,patio y garaje. Tel 646231035

* CHALET *

Chalet Hontanares, garaje 2 coches, con reformas,a estrenar.Tel 647495723

Chalet Tabanera del Monte, 4 hab+detalle

Pareado La Lastrilla,280m,5 dormit,patio 2 baños,aseo,porche,garaje.Tel 444438

Chalet S.Cristobal,245m,5 dormit,2baños jardín 130m. Tel 921406914

Adosado Valsaín, 3 habit, 2 baños, garaje, 2 patios,298.000eu. Tel 655602946

Chalet pareado Revenga,360m construido

235m parcela. Tel 618316650 Chalet Espirdo,4 habit,2 baños, aseo,con

garaje y jardín. Tel 615183706 Chalet adosado, Garcillán,4 habit,2baños

parcela,entrega 2008.Tel 655361602 Chalet pareado Trescasas,247m,bodega,

bajo cubierta,garaje 2,Tel 619757211

Chalet Parque Robledo,indvi,5 dormit, 3 baños,garaje2,Tel 609371819 no agencia

* PARCELAS*

Tenga su propia huerta ecológica desde 1.000m con agua/luz Tel 663088353

Finca 2.400m, con chalet, vistas a la mujer muerta,10 min Segovia Tel 658920928

Parcela 16 hectareas, a 20km de Segovia Tel 921442131

Parcela 67 hectáreas, Sebulcor 666602254

Solar S.Lorenzo, con jardín y casa para rehabilitar, Tel 921421303 no agencias.

Vendo finca de regadío 5 Hts en Mata de Cuéllar. Tel 983204884

Vendo finca urbana, Tabanera,606mt a 2 calles, todos los servicios. Tel 635550660

Finca urbana Torrecaballeros,730m,todos

Parcela L.A.S.Rafael,863m,proyecto

los servicios, Tel 921406914

licencia, casa prefabricada. Tel 670685103

Parcelas en Huerta, Turégano y Muñovero buena situación. Tel 696617715

Parcela urbana La Salceda,350 m y 140 m de local. Tel 610500974

Parcelas en Sto Tomé del Puerto junto Iglesia. Tel 921427063

piedra, puerta hierro. Tel 921566283

* PISOS ALQUILER*

Apart. Palazuelos, 1 dormit, ascensor v garaje, salón, cocina.. Tel 657745455

Apart. La Granja, amueblado, céntrico, trastero, ascensor. Tel 629066517

Alquilo apart j. Acueducto, amueblado. calef, 2 dormit. Tel 655186493

Alquilo piso amueblado,2 dormit, garaje

Piso 3 dormit, El Salvador, reformado,

Piso 4 dormit, Vía Roma, calef central, amueblado. Tel 645209816-921420450

Dúplex Agapito Marazuela,4 dormit, 2 baños, ascensor, garaje. Tel 921421052

Piso exterior,3 dormit,.Tel 610438306

Piso La Granja, garaje, 2 habit, 2 baños, cor muebles a estrenar,500eu. Tel 630364021

Piso Conde Sepúlveda,3 dormit,calef y agua central, ascensor. Tel 921495217

Piso 1 dormit, La Lastrilla, amueblado, Tel 667484080

Apart z.estación bus, cocina indiv,1 dorm 470eu. Tel 921442641

Piso j.Palacio La Granja,3 dormit,amueblado, verano. Tel 921430844 no agen.

Apart amueblado cocina americana Vía Roma, 1 dormit, Tel 921437564 tardes

Dúplex amueblado.4 dormit, C/La Plata. Tel 628879683 a partir 14h.

Piso a estudiantes, z. Andrés Laguna, calef central, 3 dormit, Tel 921420537

Apart céntrico amueblado. Tel 636748430

Apart amueblado, Casco histórico en Salamanca. Tel 686439232-628829740

Apart dúplex,2 habit,calef indiv,piscina 500 eu. S.Cristobal.Tel 639643835

Apart amueblado, mes agosto, cerca Plaza Mayor, 1.000eu. Tel 600486593

Piso z.El Carmen,3 dormt,calef/agua central, meses verano. Tel 921428587

Piso 4 dormit para compartir, llaves independientes, Vía Roma. Tel 921437043

Apart 2 habit, garaje, piscina, Ctra Villacastín. Tel 616937404 - 921435153

Piso La Lastrilla, 3 dormit, garaje, trastero muebles opcionales. Tel 615126339

Piso 3 dormit, calef central, C/Taray, ideal estudiantes, exterior. Tel 607976541

Apart Torrevieja,1 dormit,Tel 646449644

Parcela urbana, Bernardos, 425 mts, cercada Torrevieja, piso 2 dormit, equipado, piscina, cerca playa. Tel 921437172

> Ático La Granja,2 dormit,amplio salón, vistas. 430eu.Tel 615535886

> Piso amueblado,3 habit,salón,cocina, C/Dr Velasco,cerca Sek y Dg de Soto Tel. 627939003 - 921461005

Piso Plz S.Nicolás, amueblado, 3 dormit, terraza,Tel 921404362-639679999

Piso z.N.Segovia,amueblado,3 dormit, 2 baños. Tel 679502412

Piso céntrico,2 dormit,90m,exterior,cocina amueblada,calef/agua.Tel 921437489

Piso a estudiantes. Tel 921420450

Piso C/Curtidores,3 habit,2 baños,piscina Cdad, 590eu.Tel 650748268

Ático z.céntrica, abtenerse extranjeros e inmobiliarias. Tel 675633603

* HABITACIONES *

Alquilo 2 habit, piso nuevo, j.Plz.S.Lorenzo. Tel 921434587

Alquilo habitación a chica, piso compartido. Tel 669555159

Habitación z.El Salvador, económico, a persona responsable. Tel 679207542

Habitación piso compartido para Srta z. José Zorrilla, Tel 921433502 Habitación piso compartido z.S.Lorenzo

300eu.Tel 619126968 noches.h comida 2 habitaciones a chicas en Madrid, bien

comunicado. Tel 667269956

Piso por habitaciones, profesores, estudiantes, z.Catedral. Tel 627004853

GARAJES ALQUILER

Plaza garaje, z. Cristo. Tel 921426227

Alquilo garaje,La Albuera,Plz Valladolid 50 eu. Tel 600011989

Alquilo plaza garaje, j. Sto Tomás, jardín botánico. Tel 675633603

Se alquilan plazas garaje C/Los Oficios Tabanera. Tel 635352161

Alquilo plaza de garaje C/Las Nieves, Tel 609923471

Plaza garaje ctra Villacastín.676448980

Plaza de garaje, amplia, z. Regimiento, puerta abatible. Tel 626558084 Plaza garaje C.Sepúlveda Tel 616536073

Plaza garaje z.Renfe . Tel 652598158

Tel 921438040-655186493

Tel 921119690-676358790

Gobernador. Fdez. Jiménez, 20 Telf: 921 44 54 55- Telf v Fax: 921 44 46 47 www.ugarte-inmobiliaria.com

Plaza garaje para moto Ctra Villacastín

Plaza de garaje C/S.Gabriel, muy amplia

ORTIGOSA DEL MONTE promoción adosados, 4 dormitorios (1 en planta baja), 2 baños y aseo, garaje y trastero, parcela.

promoción últimos pareados, 4 dormitorios (1 en planta baja), jardín de 150 m². Entrega abril 2007.

ORTIGOSA DEL MONTE promoción adosados,

agencia inmobiliaria

3 dormitorios (1 en planta baja), 2 baños y aseo, plaza de garaje, parcelas desde 300 m². Ref. 6744.

C/ CAÑUELOS,

promoción pisos, 1, 2, 3 y 4 dormitorios. Plaza de garaje y trastero. Excelentes calidades.

CTRA. VILLACASTÍN promoción pisos de

1 y 2 dormitorios, cocina amueblada con electrodomésticos. Garaje y trastero. Jardín y piscina comunitaria. Ref. 7539.

LA HIGUERA, promoción

pisos 1 y 2 dormitorios, 2 fases de construcción. Buen precio. Ref. 7586.

LA LASTRILLA Edificio la Luz, promoción pisos de

1 y 3 dormitorios, con garaje, entrega aprox. julio 2007. Ref. 7177.

MOZONCILLO promoción pisos

1, 2 y 3 dormitorios, baño, bajos con jardín. Buenas calidades. Ref. 7735.

GARCILLÁN

Promoción adosados, 4 dormitorios (1 en planta baja), 2 baños y aseo, desde 142 m², terraza y porche. Garaje. Jardín privado. Ref. 7762.

LOS HUERTOS, promoción adosados,

desde 175 m², 4 dormitorios (1 en planta baja) 2 baños y aseo, jardín desde 36 m². Entrega aprox. finales 2007. Ref. 7665.

Entrega aprox. Nov. 2007. Ref. 7410.

TRESCASAS

174 m², 2 baños y aseo, Ref. 7476.

Ref. 7240.

TRUCOS DE BELLEZA: El Rostro

Maquillaje contra la contaminación



Aunque existe la creencia de que las bases de maquillaje ensucian la piel, nada más lejos de la realidad. Según Felicidad Carrera, utilizar un maquillaje de buena calidad –nosotros te recomendamos los productos no comedogénicos- protegen tu piel de la contaminación. Eso sí, evita siempre la aplicación de polvos o colorete sin base de maquillaje ya que penetran en los poros y los ensucian.

Cambia tus productos moderadamente



Muchas veces cambiamos de producto o tratamiento cuando aún no lo hemos terminado, por lo que **no se obtiene el efecto deseado** y pensamos que los productos no sirven. La experta **Felicidad Carrera** recomienda no cambiar de productos constantemente.

Aplicar múltiples principios activos en una piel normal puede asfixiarla y abrir los poros. **Se debe utilizar el mismo producto un tiempo mínimo de dos meses**. Esto es clave para poder ver no sólo los efectos inmediatos, sino los que sólo se pueden apreciar a largo plazo.



Gabinete de Estética María José Esteban

Especialidad en maguillaje, tratamiento facial, depilación, masajes, solicite cita previa, Tel. 921 44 30 22 C/San Francisco, 15 Segovia



ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARÁ, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS. HOgar - Enseñanza - Oportunidades

* COCHES *

Hundai asccent 1.5 gasolina,año 98,a.a, alarma, 2.500eu. Tel 625741144

Ford focus.1.8tdi,año03,5p,negro,full equip,83.000km Tel 685328739

Hunday coupé, verde met, perfecto estado Tel 639702423

Audi a6 avant tdi,nacional,año 98,impecable,12.000eu. Tel 627547525

Ford focus td,70.000 km,seminuevo y citroen bx td buen estado. Tel 616338722

Fiat stilo 1.6, 3p,gasolina,buen estado,

VW passat variant,1.9tdi,130cv,buen

Tel 606608921

estado. Tel 687419750

Audi a-6 2.5tdi,triptonic,full equip,año00

azúl marino. Tel 610560664

Bmw 318, 3.000eu, Tel 650277051

Fiat ducato 1.4, año90, blanca con raya: 195.000km,1.500eu. Tel 651993882

Citroen 2 cv,año76, necesita reparación,

Volvo 341gl,año91, e.e, c.c, itv, 700eu, Tel 921467116 noches.

económico. Tel 625235748

Citroen ax 1.1,embrague,batería,ruedas nuevas, 800eu. Tel 661810574

Peugeot 306 style,td,granate met,5puerta 96.000km,cd,4.500eu.Tel 607614704

Peugeot 406hdi pack,90cv,abs,sensor lu

cd, año03,10.000eu. Tel 600441893 Ford mondeo wagom,tdci,130cv,libro de

revisiones,11.000eu. Tel 921479141

Seat 600 y Megane Tel 921434587

Seat León, año02, negro,1.6,105 cv, itv 05/08,7.500eu. Tel 637010344

Mercedes 280S,añ 68,impecable, ideal coleccionistas,9.000eu.Tel 921422313

Nissan almera 2.i,dci, negro,136cv,todos los extras. Tel 687481144

Fiat Ducato maxi 2800 td, SG-J, seguro hasta mayo 08, 6.000€ Tel 921413363

AUDI 100 2.3 gasolina133 c.v, c.c, e.e, climatizador plata metalizado, alarma revi. oficiales, en garaje Tel 921 433078

Ford mondeo tdci 130 cv,familiar, todas revi oficiales,9.500eu, Tel 616430252

Toyota 4x4,3.0d,,130cv,todos extras, con

ruedas nuevas. Tel 687481573

AUDI allroad,2.5, 180cv,diesel,año 03,

nacional,29.500eu. Tel 678047446

Compro coches segunda mano antes de dar de baja. Tel 653158907

Sabb seminuevo, azúl oscuro, revisiones, por traslado. 10.800 eu. Tel 629023124

Vendo 4 ruedas peugeot 307, completas 300eu. Tel 630077597

MERCEDES E-220 Automático Cuatro cilindros - gasolina s/p poco consumo - extras-a.a-e.e doble airbag-techo eléctrico Muy cuidado - 49.000 euros Tel. 921 406125 - 667565855

NISSAN TERRANO 2.7 TDI - 125 CV AÑO 2004, TRANSFERIDO GARANTIZADO 16.500 KM Tel 666 972653

* MOTOS *

Moto cross,beta 50cc.Tel 677539231

Quad mod suzuki ltz400,1.000km,regalo seguro 8meses. Tel 606945151

Honda crm75cc,negra,5.000km,1.200eu. perfecto estado. Tel 625671296

Guzzi bicilindrica 750cc, 4 tiempos, de carretera. Tel 921430075

| Kawasaki gpz-5005,año90,buen estado, | Tel 676747753

Yamaha diversion xj900,año02,43.000km muchos extras. Tel 649601878

Scooter 125cc, 600eu.Tel 629576847

Derbi 49cc, junker Tel 669660460

BICICLETAS

Bicicleta carretera ,aluminio,grupo ultra, 600eu,regalo extras.Tel 654175043

Bicicleta monty mod217,blanca, 120 eu. Seminueva.Tel 921171112

Montainbike,económica.Tel 686666848

Bicicleta bh cadete plegable y otra de paseo GAC, económicas.Tel 669213525

Bicicleta carreras cuadro 52, regalo rodillos y zapatos 41. Tel 921427693

Bicicleta free style gt performen sin usar azúl. Tel 636731454.

* INDUSTRIALES*

Tractor fiat 980,dt,remolque..etc todo en buen estado. Tel 666201776

Furgoneta opel combo 1.7,en buen estado Tel 636997216

Empacadora pequeña new holland 370.
Tel 630681083

Tractor jonh deere cortacesped seminuev

1.200eu. Tel 616485868 Furgoneta seat inca,gasolina,bien cuidada 1.500eu. Tel 667645282

Grúa sunlift eléctrica, 1 mes uso, buen precio. Tel 655867039

Hormigonera 140 l,100eu.Tel 629576847

Dumper ausa. Tel 679014523

* HOGAR *

Mesa comedor, muebles cocina, en buen estado. Tel 610461085

Litera color acero,nueva 100eu, y escritorio 140x75x76 50eu.Tel 699874483

Vendo litera acero con colchón, escritorio color haya, a estrenar. Tel 669874483

Armario de nogal, librería, mesa mármol, cama, mesilla....Tel 921422175

Vendo sofá cama 1,35 mts, con poco uso

Tel 676465180 tardes

Dormitorio isabelino completo,marfíl y

oro, Tel 921445355

Frigorífico combi, philips. Tel 921435152

Mesa de roble macizo,84x1,40x78 y 4 sillas a juego. Tel 636361762

Sofá 3 plazas,2 mts,100eu, y cabecero cama 150cm,2 mesillas.Tel 676620043

* OPORTUNIDADES*

Mesa centro salón con piedra mármol y caldera gasoil ferroli.Tel 921434587

Vendo piano francés S.XIX,negro tallado Tel 630587019

Expositor niquelado y cristal, 2 mostradores madera/cristal.Tel 921420912

Vendo disquetara para peugeot 206, sólo 100 eu, 2 faros 50eu. Tel 679916937

Se necesita traje para bailar J segoviana, niña 7 años. Tel 921432270

Vendo puerta exterior,tabla enrasada pino 1,84x81,cerco, pernos.. Tel 921427582

Vendo cafetera,molinillo,lavavasos ... De un bar. Tel 626470533

Pantalón moto cuero marca daywes y chaqueta cordura T56. Tel 616430252

Vendo scaner epson 12/60 e impresora epson stylus c62,200eu.Tel 630587019

tos,también domicilio.Tel 921470111

Se restauran todo tipo de muebles y obje-

Botelleros, caja registradora,máquina de café y escarchadora copas Tel 699311136

Armario frigorífico acero inox,3 puertas con cristal Tel 921434587

Play station2, 120 eu.nueva, regalo juego F.Alonso. Tel 661083412

* ENSEÑANZA *

Lda, dá clases matemáticas de E.S.O a domicilio, resultados, Tel 675933473

Titulada E.O.idiomas, clases todos los niveles inglés. Tel 646305496

Clases inglés todos los niveles,Cristo del Mercado y domicilio.Tel 921461172

Necesito profesor, z.Hontanares Eresma clases particulares. Tel 666489878

Profesora titulada,da clases de lenguaje musical,experiencia.Tel 649363736

Lcdo da clases grupos reducidos, z.José Zorrilla. Tel 921445419-616774493

Estudiantes filología inglesa,da clarses inglés/lengua a: 1ª,eso y 1ª Bachiller, zona C.Sepúlveda. Tel 699201489

Diplomada en ciencias da clases de matemáticas 1ª a domicilio, también cuidaría niños. Tel 692333873

Profesor titulado,da clases particulares eso y primaria,N.Segovia.Tel 921432270

Se necesita profesor particular 4ª eso, inglés y matemáticas. Tel 687481128

Profesora titulada da clases particulares

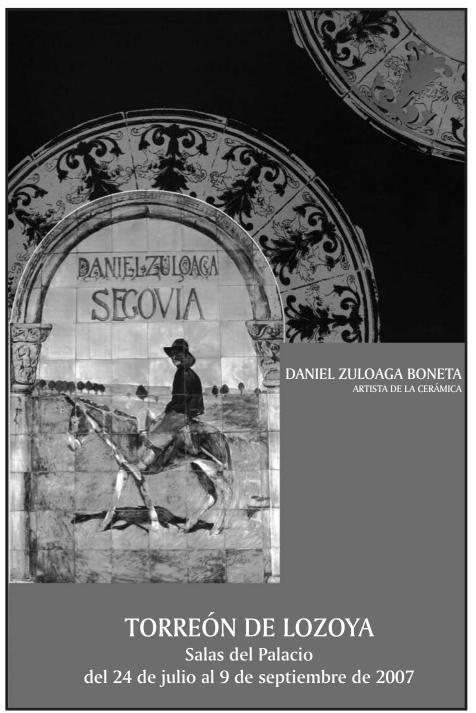
francés (todos niveles)Tel 921591177

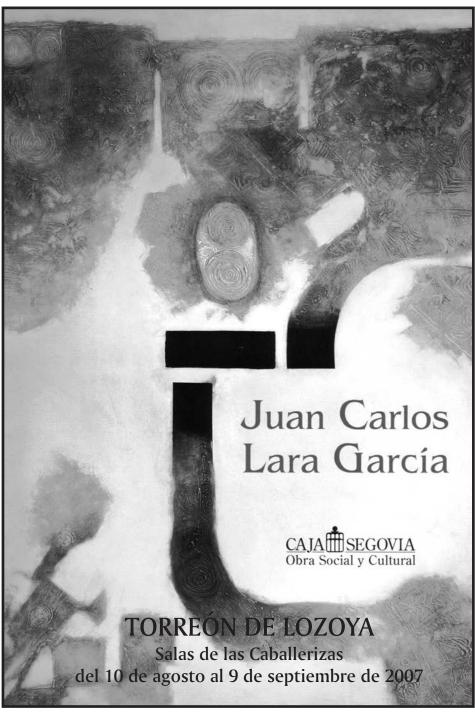
Profesora titulada da clases particulares de infantíl,primaria,eso,Tel 639261024

Clases particulares, matemáticas, física y química. Tel 649510589

Titulada idiomas E.O.I,clases en verano experiencia. Tel 921428804

CAJA SEGOVIA Obra Social y Cultural





Veladas Musicales en el Torreón

Patio de Árboles del Torreón de Lozoya Agosto 2007



Día 24 de agosto: 22,00 h. SON DE LA FRONTERA FLAMENCO



Día 31 de agosto: 22,00 h. DANNI LEIGH COUNTRY

Precio: 20,00 €
Precio especial pagando con las Tarjetas
de Caja Segovia : 10,00€

Venta de entradas en:

- · Torreón de Lozoya de Segovia en horario de exposiciones
- · www.cajasegovia.es
- · Telf. 902 150 025
- · En los puntos habituales de Tick Tack Ticket







LA BOUTIQUE DEL BOLSO Y EL VIAJE

mi Piel

Alférez Provisional, 6 Tel. 921 43 83 87 Plaza de la Rubia,8 Tel. 921 46 02 80 Ofertas especiales artículos de viaje Bolsos playa 12€ Bolsos desde 10€

HORÓSCOPO

guiasegovia.com

La página turística más vista de Segovia

segovia@guiasegovia.com

Aries 21 marzo/20 abril

Procura limitar tus gastos, de lo contrario tus medios económicos resultarán insuficientes para cubrir tus necesidades. Algunas personas del entorno familiar estarán en desacuerdo con tu forma de hacer las cosas. En los asuntos de pareja deberás tratar de ser más racionalista y dejar espacio e independencia a la pareja. **Palabra clave: Espacio. Número de la suerte: 9.**

AMOR SALUD TRABAJO DINERO

Tauro 21 abril/20 mayo

Lo mejor que puedes hacer hoy es tomarte las cosas con serenidad y paciencia, piensa que ya vendrán tiempos mejores y, sobre todo, menos confusos. La relación con tu pareja tenderá a tomar un camino más serio y mucho más estable. También es un buen momento para consolidar las amistades y relaciones fuera de tu mundo familiar.

Palabra clave: Estabilidad. Número de la suerte: 1
AMOR SALUD TRABAJO DINERO

Géminis 21 mayo/21 junio

Tenderás a descubrir nuevas facetas en tu personalidad y, sobre todo, que ciertas maneras de actuar deben ser sustituidas por otras más efectivas y acordes a la realidad. Puedes sufrir un pequeño desengaño amoroso como consecuencia de haber puesto tus ojos en la persona indebida.

Palabra clave: Maneras. Número de la suerte: 5 AMOR SALUD TRABAJO DINERO

Cáncer 22 junio/22 julio

Vas a estar imparable, no vas a permitir que nadie se ponga delante de ti en el trabajo y en los estudios. Procura escuchar los consejos de tus amigos más cercanos, pues van a ser muy positivos para ti. En el aspecto económico tal vez te encuentres con un pequeño desbarajuste que puede obligarte a realizar unos gastos que escapan un poco de tu economía.

Leo 23 julio/22 agosto

En el terreno amoroso tendrás la oportunidad de expresarte abiertamente, tus palabras serán sinceras y de mucho peso, por lo que puedes llegar a convencer con facilidad. Saldrás milagrosamente de tus problemas económicos, gracias a la ayuda de una persona cercana. Físicamente, notarás que necesitas realizar alguna actividad deportiva para sentirte mejor.

Palabra clave: Convencimiento. Número de la suerte: 8.

AMOR SALUD TRABAJO DINERO

Virgo 23 agosto/23 septiem..

Tus amigos y familiares agradecerán una actitud más natural y amorosa de tu parte. En el campo laboral puedes sufrir una decepción, te darás cuenta que las personas no son tan generosas como tú pensabas. En cuanto al aspecto económico, tenderás a ser demasiado caprichoso gastando sin control en cosas que ni siquiera te son útiles, así que, en este terreno olvida los excesos.

Palabra clave: Incidente. Número de la suerte: 33.

AMOR SALUD TRABAJO DINERO

Libra 23 septiem/23 octubre

No te dejes arrastrar por emociones oscuras, procura buscar la luz y acércate a la gente positiva. No dejes que los demás se aprovechen de tu actitud protectora. Podrías dedicar tu tiempo libre a delimitar tu espacio y las responsabilidades en tus actitudes cotidianas.

Palabra clave: Actitud. Número de la suerte: 11.

AMOR SALUD TRABAJO DINERO

** *** ***

Escorpio 23 octubre/22 noviembre

Quizás te sientas algo decaído físicamente, especialmente si has tenido mucha actividad en días anteriores. También es casi seguro que tengas que pelear con más ahínco para sacar adelante todo tu trabajo cotidiano. Las amistades serán una fuente de gratificaciones y alegrías prestándote ayudas muy valiosas

Palabra clave: Genio. Número de la suerte: 12.
AMOR SALUD TRABAJO DINERO

Sagitario 22 noviembre/22 diciembre

Tenderás a estar muy lúcido de ideas y claro en tus palabras, lo que será muy favorable para aclarar situaciones y evitarte motivos para los conflictos que se han ido acumulando. Puedes ganar mucho dinero procedente de los esfuerzos que has realizado en el pasado.

Palabra clave: Situación. Número de la suerte: 36.

AMOR SALUD TRABAJO DINERO

** ****

Capricornio 22 diciembre/20 enero

En el campo profesional te sentirás inquieto y tu actitud puede provocar que los obstáculos sean más grandes. Este es un día movido y con alguna sorpresa o cambio que puede hacerte reaccionar de forma rápida e imprevista. Te convendría planificar el futuro de acuerdo con los medios disponibles, pero sin agotarlos todos.

Palabra clave: Comprensión. Número de la suerte: 3.

AMOR SALUD TRABAJO DINERO

** ** ** ** ** ** ***

Acuario 20 de Enero - 18 de Febrero

De alguna manera, tendrás suerte con el dinero, las amistades pueden ofrecerte apoyo material, pero también es posible que te encuentres con mayores ingresos o que se te abone una deuda. Tratarás de encontrar soluciones definitivas en tu mundo de relaciones sociales, dejando atrás a las personas que no encajan ahora en tus esquemas de amistad.

Palabra clave: Confianza. Número de la suerte: 42.

AMOR SALUD TRABAJO DINERO

** ****

Piscis

18 febrero/20 marzo

Tendrás muchos compromisos que cumplir y falta de tiempo para llevarlos a cabo. De cara al amor, puedes tener la oportunidad de conocer a una persona especial que se dedique a tareas originales, lo que hará aumentar su atractivo. Sé un poco más diplomático a la hora de expresarte porque puedes molestar a los demás y buscarte algunas tensiones desagradables.

Palabra clave: Diplomacia. Número de la suerte: 48.

AMOR SALUD TRABAJO DINERO

RESIDENCIAL LAS CERCAS Otero de Herreros (Segovia)



28 VIVIENDAS 1-2-3 Dormitorios y Dúplex

Promueve: VIGARMA

Información y Venta
SGV
INMUEBLES





www.sgvinmuebles.es

Oficina en Madrid: De Lunes a Viernes de 10 a 14h C/ Gonzalo Jiménez de Quesada, 2 28004 Madrid www.sgvinmuebles.es Oficina en Otero de Hereros Calle del Sol esq. Trv del Sol s/n Horario: Martes a Sábado 11 a 14 h - 16 a 20 h.

Info@sgvinmuebles.es Domingo: de 10 a 15 h **Tel. 91 701 08 05 Tel. 680 44 89 42**



Cultuam os 7 Cultuam os 7

DIA	HORA LUGAR	PUEBLO	MUNICIPIO	ACTUANTE	ESPECIA	LIDAD
19/08/2007	12:00 IGLESIA	LAS CASAS ALTAS	VENTOSILLA Y TEJADILLA	AUDITE	MÚSICA	CORAL
19/08/2007	19:00 PLAZA MAYOR	ORTIGOSA DEL MONTE	ORTIGOSA DEL MONTE	MUTIS TEATRO	TEATRO	INFANTIL
19/08/2007	19:30 CENTRO SOCIAL	ALDEALCORVO	ALDEALCORVO	LA PÍCARA LOCUELA	TEATRO	TÍTERES
19/08/2007	20:00 SALÓN DEL AYUNTAMIENTO	EL CUBILLO	EL CUBILLO	TRES OLMAS	TEATRO	TODOS LOS PÚBLICOS
19/08/2007	20:00 PLAZA MAYOR	EL MUYO	RIAZA	CÓDICE	MÚSICA	POPULAR
19/08/2007	20:30 PLAZA MAYOR	MUDRIÁN	SAN MARTÍN Y MUDRIÁN	JOSÉ RODAO	TEATRO	TODOS LOS PÚBLICOS
20/08/2007	19:00 PLAZA MAYOR	FUENTES DE CUÉLLAR	CUELLAR	LIBĖLULA	TEATRO	TÍTERES
20/08/2007	21:00 PLAZA DEL MAYO	GALLEGOS	GALLEGOS	MUTIS TEATRO	TEATRO	INFANTIL
21/08/2007	20:00 PLAZA BLAS MARUGÁN	BERNARDOS	BERNARDOS	CALIDOSCOPIO	TEATRO	CUENTACUEN TOS
21/08/2007	20:30 CALLES DE LA LOCALIDAD	MARTIN MIGUEL	MARTÍN MIGUEL	TIROTATEIRO	MÚSICA	TRADICIONAL
22/08/2007	21:30 PLAZA MAYOR.	MATAMALA	MATABUENA	TAMANKA	TEATRO	INFANTIL.
22/08/2007	22:30 PLAZA CONDE FINAT	NAVAS DE SAN ANTONIO	NAVAS DE SAN ANTONIO	CÓDICE	MÚSICA	POPULAR
23/08/2007	20:30 PLAZA MAYOR	RIAGUAS SAN BARTOLOMÉ	RIAGUAS SAN BARTOLOMÉ	LA TARTANA DE PATRICIA	TEATRO	TODOS LOS PÚBLICOS
23/08/2007	22:00 LA CARRILEJA	CARRASCAL DE LA CUESTA	TURĖGANO	SALTIMBANQUIS COMANDO ALCORTA	TEATRO	TODOS LOS PÚBLICOS
23/08/2007	22:30 PLAZA MAYOR	CANTIMPALOS	CANTIMPALOS	LANDÚ	MÚSICA	TRADICIONAL
24/08/2007	19:00 CALLES DE LA LOCALIDAD	PECHARROMÁN	VALTIENDAS	ZARAGATA SEGOVIANA	MÚSICA	TRADICIONAL
24/08/2007	20:00 PLAZA MAYOR	LA FUENTE	VALLERUELA DE SEPÚLVEDA	MUTIS TEATRO	TEATRO	INFANTIL
24/08/2007	20:30 PLAZA MAYOR	TIZNEROS	ESPIRDO	TRACKTER	TEATRO	DE CALLE
24/08/2007	21:00 PLAZA MAYOR	LOS CORTOS	DURUELO	TRES OLMAS	TEATRO	INFANTIL
24/08/2007	21:00 PLAZA DEL CAÑO	ESTACIÓN DE EL ESPINAR	EL ESPINAR	LA ORQUESTINA DEL VALLE	MÚSICA	POPULAR
24/08/2007	22:00 SALÓN MUNICIPAL	TORRECABALLEROS	TORRECABALLEROS	TANTEAS TANGO	DANZA	OTRAS
24/08/2007	22:30 ERAS DE ABAJO	EL NEGREDO	RIAZA	CÓDICE	MÚSICA	POPULAR
25/08/2007	13:00 JARDINES DEL PALACIO	SAN ILDEFONSO	SAN ILDEFONSO	BANDA DE EL ESPINAR	MÚSICA	BANDA
25/08/2007	16:00 IGLESIA	LAGUNA DE CONTRERAS	LAGUNA CONTRERAS	RONDALLA DE CEREZO DE ABAJO	MÚSICA	PULSO Y PÚA
25/08/2007	19:00 PLAZA DEL PUEBLO	BARAHONA DE FRESNO	RIAZA	CHARANGA CUBALIBRE	MÚSICA	POPULAR
25/08/2007	19:00 PLAZA MAYOR	MONTIJENGA	MONTUENGA	JOSÉ RODAO	TEATRO	INFANTIL
25/08/2007	19:00 PLAZA MAYOR	RIAHUELAS	FRESNO DE CANTESPINO	TIROTATEIRO	MÚSICA	TRADICIONAL
25/08/2007	20:00 PLAZA MAYOR	SAUQILLO DE CABEZAS	SAUQUILLO DE CABEZAS	ZARAGATA SEGOVIANA	MÚSICA	TRADICIONAL
25/08/2007	20:00 PLAZA MAYOR	PEROSILLO	PEROSILLO	KRUZ Y SALVA	MÚSICA	TRADICIONAL.
25/08/2007	20:00 PLAZA DE LA IGLESIA	TORRECILLA DE CONDADO	CONDADO DE CASTILNOVO	CALIDOSCOPIO	TEATRO	CUENTACUEN TOS
25/08/2007	20:30 PLAZA MAYOR	BRIEVA	BRIEVA	MUTIS TEATRO	TEATRO	INFANTIL.
25/08/2007	21:00 PLAZA MAYOR	PRADALES	PRADALES	CÓDICE	MÚSICA.	POPULAR







ANUNCIOS GRATIS SOLO ENTRE PARTICULARES - SI OBSERVAMOS QUE ES UNA EMPRESA RELACIONADA CON EL PRODUCTO NO SE PUBLICARÁ, YA QUE LAS EMPRESAS PUEDEN ANUNCIARSE CON PUBLICIDAD EN MÓDULOS.

TRABAJO, Demandas - Ofertas - SERVICIO

TRABAJO DEMANDAS | Se ofrece Sra para cuidar personas

Aux.Admtva con exp 11 años,trabajaría L-V mañanas. Tel 606278688

Señora para tareas del hogar y niños Telf 626360609

Señora española para cuidar mayores. Telf 657737074

Se ofrece conductor con todos los carnet experiencia. Tel 605273895

Se forran armarios empotrados pida presupuesto. Tel 650619602 mañanas

Por horas y por la tarde, personas mayor y limpieza, Tel 616301797

Me ofrezco 2h semana para limpieza y plancha. Tel 921426030

Se ofrece Sra española, para cuidar niños mañanas, experiencia. Tel 600364380

Mujer española busca trabajo doméstico Tel 636343255

Auxiliar clínica y geriatría, ofrecese para asistir mayores, niños, hospital, casa, día y noche, experiencia. Tel 686290634

Limpieza Cdad, Valverde, Tel 667301228

Sra para servicio doméstico externa o interna, fines semana. Tel 619676097

Trabajo jardinería, desbrozado y segado de fincas . Tel 695194340

mayores. Tel 600522753

Se ofrece Sra para limpiezas por horas en Segovia capital. Tel 921438747

Sra española para acompañar a mayores por horas, trato familiar. Tel 686201752

Chico con papeles se ofrece para trabajar

cualquier labor, Tel 696119470 Se ofrece Srta técnico diseño e ilustració

para trabajar. Tel 657383551 Sra española para acompañar a mayores

3h de L a V. Tel 921431187

Se ofrece camarero para extras, con expe en Rte, carta ...etc. Tel 687545985

TRABAJO OFERTAS

Se necesita ayte adelantada peluquería Tel 685880530

Necesito matrimonio para finca, con pape les e informes. Tel 676757765

Contable y conductor carnet C1 y C, materias peligrosas. Tel 921426315

Se necesita camarero/a, buen horario y condiciones. Tel 921421046

Se necesita, oficiales/ayudantes, carpintería. Tel 667484080

Se necesita camarero diario y fines de semana. Tel 921509981

Se necesita personal para restaurante en distintos puestos. Tel 921470292

Se necesita trabajador para finca, imprescindible papeles. Tel 676757765

Multinacional selecciona personal, tiempo parcial/completo. Tel 675268825

Se necesita personal, trabajar campaña de verano. Tel 678561069

Se necesita empleada hogar y camarero/a Tel 921463314

Financiera selecciona canditatos, c.v, a: extra_financia@yahoo.es ó 663408734

Se necesita empleada hogar de 8 a 15h, con informes. Tel 921440652

Se necesita camarero gay, conocimiento coctelería/copas,cv con foto Aptd 1.100 40080 Segovia.

Se necesita Sra para casa, 2 horas al día Tel 921426227

Necesito Sra para limpieza en Pedraza vehículo propio. Tel 921509981

Necesito Sra interna, cocina, limpieza y cuidado sra enferma. Tel 670896325

Se necesita oficial ebanistería en Segovia Tel 639359879

Necesito chica como dependiente, media jornada, preferible polaca. Tel 921427931

Se necesita Sra española mayor 45 años para interna en León. Tel 987257115

Empresa construcción, necesita conductor minicargadora y camión Tel 921485260

Busco Sra española para acompañar a Sra 2 meses a la playa. Tel 921427763

Se necesita Sra española,para empleada hogar interna en León. Tel 987257115

Se necesita persona para trabajar finca experiencia ganado vacuno y maquinaria con vehículo, enviar c.v apart 1018 Sego

Se necesita Sra española, tareas hogar y cuidado niño, mañanas. Tel 636842455

Se necesita aux admtvo, mañanas conocimientos contabilidad. Tel 699945038

Se necesita avudante peluguería para fin de semana, experiencia Tel 699967766

FARGGI

Necesita persona para trabajar fines de semana horario continuado 18 a 25 años buena presencia entregar c.v foto C/San Francisco, 1

* SERVICIOS *

Música para bodas y ceremonias, canto o violín,organo .. Tel 678788178

Reparación/venta ordenadores,nuevos y usados. Tel 609730199.

Se hacen todo tipo trabajos de cerrajería Tel 605868379

Limpieza comunidades.etc Tel 606361916

Le hacemos su piscina en 7 días, desde 5x2,5m,garantía 10 años, Tel 654357156

Se tipografían fincas. Tel 687548683

Fontanero,con exp en inst,reparaciones. Y reformas. Tel 651111963

Se arreglan todo tipo de persianas, buen servicio. Tel 639701922

Se hacen trabaios de albañilería, portes y mudanzas, Tel 605427346

Pequeñas reparaciones en el hogar, agua, luz, persianas ... Tel 653375851

Trabajos de fontanería, seriedad, rapidez y económico. Tel 646644724

Ingeniero Tec topógrafo colegiado hace nediciones fines de semana, Tel

Se arreglan sillas, sillones, mecedoras de rejilla y espadaña, encolados a particulares. Tel 669252162-921436981

651116575

Se instalan electrodomésticos y muebles de baño, trabajos fontanería. Tel 649798152

Trabajos pintura, electricidad, presupuestos sin compromiso, seriedad. Tel 615138142

Cuarteo violines, se ofrece para

* ANIMALES *

Brakos de whizman, microchip, desparasitados, vacunados.. Tel 619307989

Potro albino, 1 años y 2 meses, muy bonito. Tel 661012588-921471242

Vendo cachorros de brako alemán. Tel 636494428

Se venden 2 potros y 2 yeguas, una con cría. Tel 676419740

Vendo caballo y yegua, bien domados. Tel 635470083-636677327

Cachorro golde redriver, pedigrí, cartilla, desparasitado.chip Tel 609198637

Se regala gato siames con sus accesorios por no poder atender. Tel 695573193

Se ofrece Westy con pedigrí para montas Tel 629273747

Cachorros de d.drahtaar buena línea caza, nacidos 15/12/06.Tel 610797786

Vendo yegua anglohispana, 3 años,idela salto, potra española 2 años. 610560664

Vendo caballo pura raza española

Vendo pony. Tel 699873033-921435633

,domado, 7 años, Tel 661334564

Vendo 2 perritos shihtzu,pelo tricolor, pura raza. Tel 638045485

Cachorros de suances gigantes,buen pedigrí. Tel 609198637

Cachorros Teckel pelo duro, color jabalí, padres cazadores. Tel 687481573

Potro perla hispanoárabe Tel 687633998

Vendo caballo español, P.R.E, apto para reproductor.4años, Tel 610560664

Vendo o cambio caballos y yeguas. Telf 616784401

* VARIOS *

Todos los utensilios de fruteria, baldas estanterías..urge. Tel 921438175

Paja de cebada en paquetes pequeños. para cantidades pequeñas Tel 610880751

Vendo máquina de hacer llaves, muy económica. Tel 659926333

Vendo mobiliario metálico blanco, de tienda autoservicio. Tel 685845792

Vendo acción Casino la unión, buen precio. Tel 639594168

Si te vas de vacaciones y no tienes donde dejar tu mascota, Tel 610880751

Vendo mueble planos, abrillandadora. bicicleta estática. Tel 609981133

Vendo libros bachillerato de sociales, del $Inst. Giner\,.\, Tel\,921428450$

Vendo manteo segoviano, nuevo, a estrenar. Tel 921428718 Vendo caldera gasoil, agua y calef ferroli

y radiadores aluminio. Tel 654016228 Vendo coche y silla niños arrue nuevo.

Acción Casino La Unión precio a

Tel 659597585

convenir. Tel 661540501

leña cortada. Tel 921 422162

Vendo 3.000 kg aproximadamente de

Vendo estufa/chimenea scan,negra con embellecedores dorados. Tel 659597585

Vendo estantería expositoras metálicas y banderín luminoso. Tel 921420912

Se hace desrizado japonés y se hacen extensiones. Tel 660932471

Vendo 30 m de teja de borja artesana Tel 921433995

Vendo caldera gas natural estanca marca roca,2 años. Tel 696847574

Vendo vestido de novia T44.hecho a mano.350eu, Tel 659015115

Se venden monedas extranjeras y españolas. Tel 609064867

Vendo puerta garaje metálica,3x3mt, motor eléctico. Tel 635564140 Armario nogal, mueble salón, mesa baja

mesa estudio.. Tel 620803993

Vendo 8mt moqueta fibra de coco 40 eu, mesa cocina ext blanca 30eu, step 20eu Tel 630587019

Vitrina frigorífica 150eu. 670224150

Conjunto informático:amd ath xp2 windows xp inst 256/40(dvd,monitor, escaner,impresora. Tel 626266123

Vendo trajes de comunión niño/a para 10 años, económico. Tel 921425004

Caldera calef indv gas, Tel 921421842

Vendo mesa de cortar material de construcción, bomba agua y disco diamante. Tel 659271645

Vendo camilla de estética seminueva,

Vendo caldera ferroly agua y calefacción Tel 921425807

Dvd con mando, Tel 656663601

3 mesas de oficina armario bajo archivador, varias sillas ... Tel 605241789

Vendo 1.200 tejas antiguas, buena calidad y estado,0,60eu/u. Tel 660387824

Regalo leña para chimenea/barbacoa, condición, recoger. Tel 627370341 Caldera propano,para casa 80m,600 eu,

caldera leña adapt quemador 300eu y persianas plástico. Tel 647942581

Amasadora industrial, cortadora, filetera mesa trabajo carniceria. Tel 983335692

Fotocopiadora Konica 7150 muy muy barata, casi nueva Tel 921442006 con o sin mantenimiento.

Cpu-amb 130mb. Tel 655644720

Caldera roca,agua/calef,propano,600eu Tel 685195621

Música para bodas, soprano, organista. Tel 650049911

Vendo 2 bidés,40eu.Tel 676997920

Vendo herramientas y aperos de labranza Antiguos. Tel 659484353 TAROT

Luna Tarot.Magia blanca 806401636

Visa. 902502038. LT al 5523

DESPIERTA **UNA SONRISA**

Si lo imaginas...





ii ES GRATIS !!

Tel. 921 423356

www.publicidadsyp.com



Saber comprar

EN EROSKI SEGOVIA OFERTA DEL 19 AL 25 DE AGOSTO































1,99€ II









AMBITO

GESTIÓN INMOBILIARIA José Zorrilla, 6



PISOS DE OCASIÓN



VENTA



PV.-10.162-FABULOSO PISO DE 2 DORMITORIOS, 2 BAÑOS,1 ASEO, SALÓN ,COCINA AMUEBADA,1 SUITE DE 26 METROS Y GARAJE. A ESTRENAR. EN TORRECABALLEROS. 203.000 €.

PV.-10.144 PISO
TOTALMENTE REFORMADO,
CON 3 DORMITORIOS, 1
BAÑO, SALÓN, COCINA
AMUEBLADA, SUELOS DE
PARQUÉ Y ASCENSOR.
ZONA DE LA ALBUERA.
228.400 €.

PV.-10.085.-BONITO PISO DE 3 DORMITORIOS, COCINA AMUEBLADA, SALÓN, BAÑO, TRASTERO. TODO ÉL ES EXTERIOR Y MUY LUMINOSO. ZONA DE LA AVENIDA DE LA CONSTITUCIÓN. 186.300 €.

PV.-10.156-APARTAMENTO DE 1 DORMITORIO, BAÑO, COCINA INDEPENDIENTE, SALÓN,SUELOS DE TARIMA. A ESTRENAR. EN ESPIRDO. 102.000 €.

PV-10.080.- LUJOSO PISO DE 2 DORMITORIOS, BAÑO,COCINA,SALÓN Y GARAJE. AMPLIO JARDÍN. 2 AÑOS DE CONSTRUCCIÓN.TOTALME NTE AMUEBLADO TORRECABALLEROS. 234.000 €.

PV-10.039.-PISO EXTERIOR DE 3 DORMITORIOS, SALÓN, BAÑO, COCINA AMUEBLADA, SUELOS DE TARIMA. A ESTRENAR. ZONA DEL CARMEN. 223.000 €.

PV.-10.166.- PISO DE 2
DORMITORIOS CON
ARMARIOS EMPOTRADOS,
1BAÑO,SALÓN, COCINA
AMUEBLADA, TRASTERO Y
GARAJE. ZONAS COMUNES
CON PISCINA.
LA LASTRILLA.

CH60.031.-FABULOSO
CHALET DE 4
DORMITORIOS, CON UNO
EN PLANTA BAJA. 2 BAÑOS
COMPLETOS Y UN ASEO
CON PLATO DE DUCHA.
COCINA, SALÓN DE 30
MTRS. BAJO-CUBIERTA.
GARAJE PARA 3 COCHES.
200 m² DE JARDÍN. PISCINA
INDIVIDUAL. ESTILO
RÚSTICO. TAN SÓLO
464.000€. ZONA SAN
CRISTÓBAL

ZONA
TORRECABALLEROS
Fabuloso piso a estrenar
de 2 dormitorios, mas un
bajo-cubierta de 26 m². 2
baños y un aseo. Cocina
amueblada
Calefacción individual.
Trastero y garaje
PV.-10.163.

Piso de 2 dormitorios, salón, baño y cocina. Garaje. NUEVO A ESTRENAR. PV.- 839

Piso de 2 dormitorios, salón, baño, aseo y cocina. Terraza. de 40 M Garaje. Nuevo a estrenar.

Piso de 2 dormitorios, totalmente amueblado y con electrodomésticos salón, baño y cocina., Terraza. En muy buen estado. ¡¡INFÓRMATE!!

Ático de 2 dormitorios, salón, baño y cocina. Terraza. Garaje y trastero. Totalmente amueblado. PRECIO INTERESANTE.

Precioso piso de 2 dormitorios, armarios empotrados, salón, baño, cocina, calefacción individual de gas ¡¡¡ A ESTRENAR!!! PV.-077

Precioso apartamento de 2 dormitorios, salón, baño, cocina amueblada. Garaje. Jardín con entrada individual, aire acondicionado, mosquiteras, ¡¡¡¡AMUEBLADO!!!

Precioso dúplex en Torrecaballeros, 3 dormitorios, con armarios empotrados, vestidor, salón con chimenea, cocina amueblada, lavadora secadora, tendedero, 2 baños, 1 aseo. Garaje. Trastero.¡¡¡ A ESTRENAR!!! SE VENDE TOTALMENTE AMUEBLADO. PV.- 127

PISOS DE 2
DORMITORIOS, SALON,
BAÑO, COCINA
TOTALMENTE
AMUEBLADA Y CON
ELECTRODOMESTICOS.
ZONAS COMUNES
AJARDINADAS A
ESTRENAR.- PV.- INMO.

ZONA LA LASTRILLA
Piso de 2 dormitorios con
armarios empotrados,
1baño,salón, cocina
amueblada, trastero y
garaje. Zonas comunes
con piscina. PV.- 10.166.

Piso de 3 dormitorios, baño, cocina amueblada, 2 balcones y 1 terraza, calefacción de acumuladores, garaje y trastero. PV.-10143.

Piso de 3 dormitorios, baño, salón, cocina amueblada, armarios empotrados, suelos de gres, garaje y trastero. Seis años de construcción.

Precioso apartamento de 2 dormitorios, armarios empotrados, salón. Cocina amueblada con electrodomésticos, terraza. Trastero. Garaje ¡¡¡¡ MUY LUMINOSO!!!

Apartamento de 1 dormitorio, salón, baño, cocina amueblada, terraza PV.- 981

Piso de 3 dormitorios, salón, cocina, baño. PARA REFORMAR. SIN GASTOS DE COMUNIDAD. Ideal para inversión. PV.- 024

ZONA EL SOTILLO

Piso de 3 dormitorios, salón, 2 baños, cocina amueblada, terraza, suelos de parquet. Trastero. Garaje. PV.- 084

ZONA VALVERDE DEL MAJANO

Precioso piso de 2 dormitorios, armarios empotrados, salón, baño, cocina, trastero, garaje ¡¡¡ EN CONSTRUCCIÓN!!! PV.- 065

Piso de 2 dormitorios, salón, baño, cocina, trastero y garaje ¡¡¡ EN CONSTRUCCIÓN!!! PV.- 066

Piso de 2 dormitorios, salón, baño, trastero y garaje ¡¡¡ EN CONSTRUCCIÓN!!! PV.- 067 ZONA ESPIRDO.
Piso de 1 dormitorio con armario empotrado, cocina independiente, calefacción individual, garaje y trastero. A estrenar. PV.- 10.156.

Preciosos apartamentos de 2 dormitorios, salón, baño Garaje. Trastero. RECIEN TERMINADOS ¡¡¡ ULTIMAS OPORTUNIDADES!!! PV.- 079

Apartamento de 2 dormitorios, armarios empotrados, salón, baño, aseo, cocina EXCELENTES CALIDADES. Trastero. Garaje ¡¡¡NUEVO!!! PV.- 089

Bonito apartamento de 1 dormitorio, armarios empotrados, salón, baño, cocina. Trastero. Garaje. Jardines. Piscina comunitaria. ¡¡¡EN CONSTRUCCIÓN!!! PV.- 102.

Apartamento de 1 dormitorio, armarios empotrados, salón, baño. COCINA AMUEBLADA Trastero. Garaje. Jardín de 50 m², zonas comunes con piscina. ¡¡¡ EN CONSTRUCCIÓN!!! PV.- 106.

Apartamento de 1 dormitorio, armarios empotrados, salón, baño, cocina. Trastero. Garaje. ¡¡¡ NUEVO A ESTRENAR!!! PV.-109.

Apartamento de 1 dormitorio, salón, baño, cocina, terraza. Trastero. Garaje ¡¡¡NUEVO A ESTRENAR!!! PV.- 110.

Ático de 2 dormitorios, armarios empotrados, salón, baño, cocina, terraza. Trastero. Garaje. ¡¡¡NUEVO A ESTRENAR!!! PV.- 111.

Apartamento de 2 dormitorios, armarios empotrados, salón, baño, aseo, cocina. Patio.;;; EN CONSTRUCCIÓN!!! PV.- 113. ZONA BERNUY DE PORREROS Apartamento de 2 dormitorios, salón baño, cocina, terraza de 17m², TERMINACIÓN AGOSTO 2007 PV.- 087.

Apartamento de 2 dormitorios, salón, baño, cocina, TERMINACIÓN AGOSTO de 2.007

INTERESANTE
PROMOCION DE
VIVIENDAS DE 1, 2, 3 Y 4
DORMITORIOS, CON
GARAJE Y TRASTERO.
¡¡¡EXCELENTES
CALIDADES!!! DESDE
105.600 €.

Bonita casa de 3 dormitorios, 5 armarios empotrados, salón, 2 baños, cocina amueblada

ZONA FUENTEMILANOS.
Piso de 3 dormitorios,1
baño, 1 aseo, cocina
amueblada, trastero y
garaje, calefacción
individual de gasóleo, 100
m². Construidos.

ZONA PARQUE ROBLEDO Apartamento de 1 dormitorio, armarios empotrados, salón, baño, cocina amueblada. Amueblado. Chimenea ¡¡¡ TOTALMENTE REFORMADO!!!.PV.- 107.

ZONA LA HIGUERA
Apartamento a estrenar
de 1 dormitorio con
armario empotrado,
cocina americana, baño,
garaje y trastero Bonitas
vistas. PV.-10154.

Apartamento a estrenar de 2 dormitorios, salón, cocina americana y baño. Garaje y trastero. Calefacción individual de gas. Ascensor. Suelos de parquet. Preciosas vistas ¡¡¡¡BUEN PRECIO!!! PV.- 135.

ZONA LA GRANJA.
Precioso Atico de 2
dormitorios, armarios
empotrados, salón, 2
baños, cocina amueblada,
3 terrazas cubiertas,
ascensor. Trastero y
Garaje ¡¡¡¡ NUEVO!!!

DOMINGO 19 DE AGOSTO DE 2007 EL ADELANTADO DE SEGOVIA

CASTILLA Y LEÓN35

FUNDACIÓN INSTITUTO CASTELLANO Y LEONÉS DE LA LENGUA

El Cid, visto por Vicente Huidobro

El poeta chileno Vicente Huidobro, figura señera de la vanguardia internacional, autor de obras como *Altazor o El viaje en paracaídas* y *Temblor de cielo*, publicó en 1929 (Madrid, CIAP) una biografía imaginaria de *Mío Cid Campeador*, bellamente ilustrada por Santiago Ontañón, obra continuamente reeditada en Hispanoamérica, en especial en Chile, aunque poco conocida en España. A continuación reproducimos uno de sus capítulos, "Nueva salida de Castilla", y dos dibujos de Ontañón.

Tres días después, el Campeador con numerosa hueste marcha otra vez hacia las fronteras por los caminos de Castilla.

Se lamenta la égloga casera, aplaude la epopeya turbulenta.

Todos sus amigos, todos sus vasallos y parientes le acompañan de nuevo. ¡Qué alegría se pinta en esos rostros visionarios llenos de barbas y proezas! ¡Cómo ha aumentado su número! ¡A cuántos han tentado las narraciones de los que volvieron ricos y salieron pobres!

Vuelven a su elemento como peces asfixiados. Van ansiosos de la calma al alboroto, del hogar a la batalla y hasta los caballos marchan engreídos, orgullosos.

Babieca va saltando contento como si fuera a la querencia. La querencia de esos potros es la guerra.

Ya Alvar Fáñez había dicho al Cid que no podría resistir largo tiempo en la corte y menos en la inactividad; le había hecho ver que el mismo rey cambiaría pronto sus agasajos en frialdad y que volvería a dejarse influenciar por sus cortesanos y sus rivales envidiosos.

Seguramente el Campeador advirtió también algún síntoma anunciador del predominio de los felones e intrigantes que se pegan





a los tronos como ávidos moluscos y prefirió partir antes que romper con su rey.

Nada habló sobre el particular; sólo un día se le oyó decir:

-Detesto al moro porque es el invasor, el intruso en nuestras tierras; pero más que al moro detesto a los traidores, al cortesano falso y palaciego. Este es el hombre más dañino en un país.

Tal vez esa frase puede interpretarse como reveladora del estado de su ánimo, y más que esa, esta otra que va repitiendo desde que se puso en marcha:

-Me gusta la acción y no las palabras inútiles. El reposo tiene

para mí más peligros que cien emboscadas.

Tiene el peligro de la palabra. Sea como sea, lo cierto es que el Campeador no alcanzó a quedarse dos años en Castilla y que en el tiempo que duró su período de calma parecía más pequeño, más débil, más opaco, y que ahora, apenas ha saltado sobre su caballo, va respirando a cuatro pulmones y creciendo a cada paso de Babieca.

Marcha iluminado detrás de su destino y más lleno de amor a su tierra que nunca. Los árboles que va dejando hacia atrás tienen calor de alma y color de patria.

El país del cual nos alejamos para siempre es más amado que el país al cual se vuelve; pero cuando este país es el campo de nuestra quimera, la tierra de la realización de nuestros sueños, entonces se reviste de todas las fascinaciones y nos atrae con impulsos magnéticos.

Al pasar el río Duero, todos los caballos de las mesnadas de Mío Cid doblan el cuello hasta el agua, se detienen a beberse el río en grandes sorbos, en anchas aspiraciones y siguen su camino rumbo a Calamocha.

El sol tendido sobre algún mar lejano da el último suspiro y se hunde en las aguas.

biográficos sobre Gonzalo García

Real Monasterio de San Agustín C/ Madrid, 24 - 09001 Tel:947 256 090 Instituto su lengua Fax: 947 209 542 coordinadoralengua@ileyl.com

Palabras de ida y vuelta

(dudas en el uso del español actual)

COMISIÓN DE ESTILO ALFONSO X

Me gustaría conocer el significado de la expresión filosofia parda, así como saber en qué otras construcciones puede aparecer el adjetivo pardo y cuál es el significado que adquiere en ellas.

La locución filosofía parda se aplica a la conducta astuta e interesada. Este adjetivo aparece en las siguientes construcciones, recogidas en el Diccionario académico: voz parda, 'la que no tiene timbre claro y que es poco vibrante'; gramática parda o lógica parda, en el coloquio 'habilidad para conducirse en la vida y para salir a salvo o con ventaja de situaciones comprometidas'; monte pardo, 'lugar poblado de encinas', caballero pardo, 'el que, no siendo noble, alcanzaba privilegios del rey para no pechar y gozar las preeminencias de hidalgo'; bestia parda o bestia negra, 'persona que concita particular rechazo o animadversión por parte de alguien'; día pardo, 'aquel en que el cielo está cubierto de nubes ligeras o poco densas'.

En el Diccionario de Autoridades (1737) se anota la expresión, ya en desuso, miren si es parda, 'locución familiar con que se explica que alguno pondera mucho lo que dice o miente' y María Moliner añade es su Diccionario de uso del español la locución camisa parda 'la que formaba parte del uniforme de los nazis alemanes y por extensión miembro de ese partido'. Este adjetivo se encuentra también en refranes como de noche todos los gatos son pardos o en expresiones coloquiales como irse, andar de picos pardos ('de juerga'), expresión que en su origen tuvo el significado de 'ir con prostitutas', ya que Carlos III impuso a las prostitutas de la época que vistieran una saya de color pardo que acababa en picos para diferenciarse del resto de las mujeres.

¿Debo escribir los CD o los cedés?

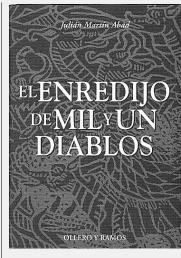
Si atendemos al uso podemos decir que ambas formas son correctas, aunque la Academia aconseje el uso de la sigla (el CD/los CD) y recomiende usar con preferencia el equivalente español (disco) compacto. Por otra parte, en español debe leerse [sedé, zedé] y se desaconseja la pronunciación *[sidí], propia del inglés, a pesar de su extensión en algunas zonas de América. La forma *cidí no es correcta por corresponder a la lectura inglesa de la sigla.

EL LIBRO RECOMENDADO

TITULO: El enredijo de mil y un diablos | AUTOR: Julián Martín Abad | EDITORIAL: Ollero y Ramos

Una labor monumental

Tefe del Servicio de Manuscritos e Incunables de la Biblioteca Nacional de España, Julián Martín Abad, colaborador frecuente del Instituto Castellano y Leonés de la Lengua, vocal del Premio "Sinodal de Aguilafuente", organizado en colaboración con Caja Segovia, y autor de uno de los últimos títulos de la colección "Libros Singulares" (En plúteos extraños, a propósito del expolio que en 1869 sufrió la Catedral de Ávila, recomendado recientemente en esta misma sección), reúne en la presente obra una selección de sus buscadísimos artículos sobre fondos antiguos, análisis e identificación de manuscritos, incunables y diversos impresos (desde comedias sueltas a libros de horas) o la primitiva imprenta española, en la práctica casi inaccesibles para el lector medio al haber sido publicados en revistas y boletines de alta especialización y circulación res-



tringida, difíciles cuestiones que ha sabido iluminar con un magisterio que goza de universal reconocimiento, así en España como en el ancho mundo del hispanismo, siendo de consulta obligada , para quien quiera introducirse en ellas, las extraordinarias monografías sobre *Los primeros tiempos* de la imprenta en España (c. 1471-1520) y Los libros impresos antiguos, que le han puesto a la altura de los mejores estudiosos de todos los tiempos en tales materias.

La magnitud de esa labor francamente oceánica se aprecia en toda su extensión, precisamente, en este tipo de trabajos en apariencia menores, aportaciones de detalle para los grandes temas, iluminados por detalles que, antes o después modifican de manera sustancial el panorama establecido. En ese sentido, los estudios de Martín Abad alcanzan categoría de modelo, a la vez eruditos y sugerentes, convincente e incitadores, porque el autor sabe eludir la aridez sin pérdida de rigor, mostrándose en posesión de una prosa irónica, envolvente y, asimismo, crítica, porque su mirada no es, no podía serlo, conformista ni mansa, dado que está exhaustivamente informado y conoce la situación desde dentro.

Abierto por unos apuntes

de Santa María, personaje apasionante pero todavía pendiente de un estudio definitivo, y cerrado con la noticia del descubrimiento de cinco incunables en la propia Biblioteca Nacional, cuyos fondos siguen deparando continuas sorpresas, los dieciocho artículos restantes aclaran enredijos que parecían imposibles, referidos unos a Nebrija y otros a los manuscritos de Leonardo da Vinci o la imprenta incunable granadina. Mención especial merecen los estudios dedicados a la formación de nuestras mejores colecciones, proceso lleno de episodios poco pacíficos, con doquier de secuestros y confiscaciones, páginas que debieran tener muy en cuenta quienes sostienen, tal vez interesadamente, que la formación del Archivo de la Guerra de Salamanca representa una excepción. En definitiva, magnífica recopilación, excelente **►LUCHA ANTITERRORISTA**



El diálogo entre ETA y el Ejecutivo fue determinante para que se le concedieran beneficios penitenciarios a De Juana. / EFE

El proceso de paz condicionó la prisión atenuada para De Juana

La directora de Instituciones Penitenciarias, Mercedes Gallizo, admite que las negociaciones con ETA fueron determinantes en la decisión sobre el reo, pero resalta que primó su salud

• La dirigente socialista cree que el reo cumplirá el año que le resta de condena en la prisión de Aranjuez, puesto que se encuentra «estable» y su vida no corre peligro.

OTR-PRESS / MADRID

«La coyuntura», es decir, el proceso de negociación abierto entre el Gobierno y ETA durante el proceso de paz, pesó a la hora de concederle la prisión atenuada al preso etarra Iñaqui de Juana Chaos. Así lo reconoció ayer la directora general de Instituciones Penitenciarias, Mercedes Gallizo, que en todo momento quiso dejar claro que el «elemento determinante» a la hora tanto de concederle los beneficios carcelarios que le llevaron al Hospital Donostia de San Sebastián como de trasladarlo, un día después de que la organización etarra anunciara el fin de la tregua, a Madrid para que terminara de cumplir su condena en la prisión de Aranjuez, fue su estado de salud. Precisamente eso, bienestar, es lo único que, según adelantó Gallizo, puede hacer que se modifique la situación del preso en la próxima revisión prevista para dentro de seis meses.

La máxima responsable de Prisiones subrayó que cuando el pasado 1 de marzo, tras 115 días en huelga de hambre el Gobierno concedió al terrorista la prisión

atenuada en aplicación del artículo 100.2 del Reglamento de Régimen Penitenciario, se hizo tras un consenso unánime de los médicos, tanto de los del hospital madrileño Doce de Octubre como de los forenses de la Audiencia Nacional. Todos, aseguró, determinaron que corría «un riesgo vital importante y que necesitaba una recuperación que no podía hacer en la cárcel».

Pero, al ser preguntada por las palabras del ministro del Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba, que aseguró que las medidas sobre De Juana podían «salvar vidas», Gallizo sí reconoció que «la realidad

está compuesta de muchas cosas y en este caso también había un elemento que sobrevolaba el asunto: «Las consecuencias que podía tener el hecho de que una persona como ésta muriese en la cárcel».

«Podía, desde luego, tener unos resultados que no se como evaluar, pero que, intuyo, podían haber sido muy difíciles en la reacción que desde ese mundo podía haber suscitado», apuntó la dirigente que insistió en que también es obligación del Ejecutivo evaluar estos elementos siempre «dentro del estricto cumplimiento de la Ley y del Reglamento».

Niegan un diálogo sobre independencia

La secretaria de Política Autonómica y Relaciones Institucionales del PSOE, Carmen Hermosín, respondió ayer al consejero de Interior del Gobierno vasco, Javier Balza, que los socialistas no negociaron la autodeterminación con PNV y Batasuna durante el tiempo que duró el proceso de paz. «No se estaba negociando», señaló la dirigente socialista, en alusión a las conversaciones a tres bandas mantenidas por estas formaciones en el Santuario de Loyola. «Otra cosa es que se estuviese hablando por su parte y por los partidos independentistas que quieren una autodeterminación, pero eso no son los planteamientos del Gobierno ni

De esta manera, Hermosín responde al titular de Interior vasco que el viernes criticó que el delegado de Gobierno en la región, Paulino Luesma, pretenda «hacer bandera de la legalidad» en el uso de la enseña nacional cuando el partido socialista «hasta hace 15 días ha estado negociando con el PNV y con la izquierda abertzale cuestiones como las nuevas relaciones con Navarra o el derecho de autodeterminación»

Sin obviar ningún tema, la dirigente socialista respaldó al delegado de Gobierno en el País Vasco en materia del uso de la bandera de España: «Respetamos todos los símbolos, pero queremos que el estandarte nacional esté donde legalmente debe estar».

CONTINÚA LA VIOLENCIA

Nuevos actos de kale borroka'

Los radicales atacan en la localidad guipuzcoana de Mutriku a una patrulla de la Policía autónoma vasca con dos cócteles molotov, que no alcanzaron su objetivo.

La *kale borroka* dio la noche del viernes un paso más en la escalada de violencia que protagoniza en las últimas semanas. En la localidad guipuzcoana de Mutriku, los violentos cambiaron los contenedores, los cajeros y las sedes de los diferentes partidos políticos, por una patrulla de la Ertzaintza contra la que lanzaron dos cócteles molotov que, afortunadamente, no alcanzaron su objetivo. Una acción que los sindicatos de la Policía autónoma vasca calificaron de «intento de atentado» y que demuestra que son un «objetivo prioritario» y que existe orden de atacarles.

Los hechos ocurrieron sobre las 11 y media de la noche cuando un grupo de desconocidos atacaron una patrulla que circulaba por el kilómetro cinco la carretera GI-638. Los violentos fallaron en su intento.

El sindicato de la Ertzaintza, ErNE, calificó el ataque de un «intento de atentado» que se enmarca en una «escalada más del mundo radical» contra la autoridad vasca. Además, señaló que los efectivos de este cuerpo han sido siempre un «objetivo» y «eso no ha variado», por lo que están convencidos de que seguirán produciéndose acciones de kale borroka contra ellos, pero matizó que la Ertzaintza trabajará «para poner a disposición judicial a estos delincuentes».

Un portavoz del ErNE advirtió de que si los cócteles molotov hubieran impacto sobre el vehículo las consecuencias podrían haber sido «importantes».

La presidenta del Partido Popular en Guipúzcoa, María José Usandizaga, condenó el ataque y afirmó que supone «otro paso más en la escalada del terrorismo callejero» que «amenaza a toda la población».

Por otra parte, ayer ingresó en la prisión de Soto del Real tras prestar declaración en la Audiencia Nacional, Alberto Gómez González. El joven fue arrestado el viernes en la localidad vizcaína de Baracaldo (Vizcaya) por su implicación, hace varios años, en diversos actos de kale borroka.

futuro de De Juana, la Junta de Tratamiento deberá reunirse dentro de seis meses para reconsiderar la situación del preso, como hace con el resto de internos. Al etarra todavía le queda un año por cumplir de los tres

a los que le condenó el Supremo por un delito de amenazas. Pero, según adelantó Gallizo, no es probable que cambie su situación, ya que en este momento la salud del reo está «esta-

Sin embargo, la situación cam-

bió después de que la banda anun-

ciara el fin de la tregua. Un día des-

pués el 6 de junio, De Juana fue

trasladado desde San Sebastián a

Madrid y el pasado 2 de agosto le

fueron retirados los beneficios pe-

nitenciarios. En ambos casos a la

hora de tomar estas decisiones la

directora general de Prisiones con-

firmó que el «elemento determi-

nante» fue el informe de los médi-

cos que trataban al radical, aun-

que también reconoce que «que

se tuvo en cuenta la situción que

estábamos viviendo». Interrogada

por lo que hubiera ocurrido si esa

«coyuntura» hubiese sido otra, Ga-

llizo respondió que esa «es una

PLANES DE FUTURO. En cuanto al

hipótesis absurda de plantear».

«Aunque tiene secuelas de las huelga de hambre que ha protagonizado, son unas consecuencias que de ninguna manera ponen en riesgo su vida y que pueden ser tratadas, en todo momento, dentro del ámbito penitenciario», concluyó.

DOMINGO 19 DE AGOSTO DE 2007 EL ADELANTADO DE SEGOVIA

▶INFRAESTRUCTURAS

Rajoy solicitará la comparecencia de Zapatero si Álvarez no dimite

El líder del PP exige la destitución inmediata de la titular de Fomento ante el grave «caos» que ha vivido Cataluña los últimos días y pide al jefe del Ejecutivo que dé una justificación

• La dirigente socialista Carmen Hermosín recuerda al 'popular' que el presidente del Gobierno no está obligado a ofrecer explicaciones sobre la continuidad de su equipo.

OTR-PRESS / MADRID

Si la ministra de Fomento, Magdalena Álvarez, permanece en su cargo el presidente del Partido Popular, Mariano Rajoy, pedirá mañana la comparecencia ante el Congreso de los Diputados del presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, para que explique el caos de infraestructuras que vive Cataluña. Así lo anunció ayer el líder popular, que afirmó que lo ocurrido este verano en la región «exige la destitución inmediata de la ministra». La réplica llegó de la mano de la secretaria de Política Autonómica y Relaciones Institucionales del PSOE, Carmen Hermosín, que recordó que el jefe del Ejecutivo «no está obligado» a dar explicaciones sobre la continuidad de ninguno de sus

Magdalena Álvarez ya compareció, a petición propia, ante el Congreso el pasado martes en una sesión en la que PP, CiU, ERC e ICV pidieron su renuncia, una posibilidad que la titular de Fomento descartó de forma tajante asegurando que permanecerá al frente de su cargo «hasta que lo diga el presidente del Gabinete». Precisamente eso es lo que exigió Rajoy, que, en una comparecencia ante los medios de comunicación momentos antes de asistir a un acto en el marco de la semana gastronómica de Villargarcía de Arosa (Pontevedra), afirmó que «lo que ha ocurrido estos días con los servicios públicos en Cataluña exige la destitución inmediata de la responsable de Fomento».

Por eso el líder del PP anunció que, si la dirigente socialista sigue en su cargo, mañana pedirá que se convoque la Diputación Permanente del Congreso (el órgano que sustituye al Pleno en los períodos no ordinarios de sesiones) para que Zapatero «explique qué piensa sobre el funcionamiento de los servicios públicos en la comunidad catalana».

En tono irónico, el gallego subrayó que la obligación de un gobernante es, entre otras cosas, «hacer que los servicios públicos funcionen» y «luego se puede dedicar a la Alianza de Civilizaciones», porque «en un país civilizado, que es la octava potencia económica del mundo no puede no funcionar nada, ni los trenes, ni los aeropuertos ni los ferrocarriles». Un caos que atribuyó a la «incompetencia e ineficacia» de Álvarez «el auténtico fracaso» de la gestión de las



Rajoy quiere que alguien se responsabilice de lo ocurrido en Cataluña. / EFE

infraestructuras de Cataluña durante esta legislatura». Además, acusó a la responsable de Fomento de haber provocado «muchos problemas» desde que está al frente de su departamento.

LA RÉPLICA. Pero desde las filas socialistas tachan la exigencia del *popular* de «desfachatez». Esta fue la réplica de la secretaria de Política Autonómica y Relaciones Institucionales del PSOE que, una vez

más, achacó el caos de infraestructuras de este verano al «maltrato» que sufrió el territorio catalán durante los ocho años del Gobierno de José María Aznar.

«Es muy curioso que Rajoy tenga la desfachatez de pedir la dimisión de una titular de Fomento, que curiosamente es el Ministerio que más está invirtiendo en Cataluña desde hace mucho tiempo», afirmó Hermosín, «precisamente el líder del principal partido en la oposición que ha sido miembro de los dos gobiernos del PP en los ocho años que han sido de maltrato para Cataluña y Andalucía».

Además, la socialista calificó la exigencia de dimisión de «brindis al sol», y recordó que «el presidente no está obligado ni tiene que dar argumentos del motivo por el que está un ministro u otro». «Mientras estime que se están haciendo las cosas bien, mantendrá a los ministros», sentenció.

Gallardón aconseja a Montilla que revise sus inversiones

EFE / MADRID

El alcalde de Madrid, Alberto Ruiz-Gallardón, cree que, para explicar los apagones y problemas de transporte en Barcelona y su entorno, la *Generalitat* y las autoridades locales deben «hacer un ejercicio crítico» sobre el nivel de inversión.

Ante una pregunta sobre por qué Madrid no ha sufrido este tipo de problemas, el edil de la capital española argumentó que la inversión que ha realizado en su territorio tanto el Ayuntamiento como el Gobierno regional madrileño «ha sido superior» a la efectuada por las administraciones locales y autonómicas de Cataluña.

«Sería razonable que las autoridades catalanas hicieran un ejercicio crítico sobre cuál ha sido el nivel de inversión que han realizado en su territorio», subrayó

Respecto a las diferencias entre la inversión dedicada por el Estado a Cataluña y la destinada a Madrid, el alcalde apuntó: «Los factores de inversión estatal están cuantificados en el BOE y, si se hace una memoria de lo que se ha invertido en las dos comunidades en los últimos cuatro años, no hay lugar a debate: los datos son diferentes».

► MODELO DE ESTADO

El PP quiere una ley que obligue a que las reformas estatutarias sean consensuadas

OTR-PRESS / MADRID

El Partido Popular quiere que una ley obligue a que todas las reformas de los estatutos de autonomía se aprueben con el acuerdo de populares y socialistas, los dos grandes partidos. Así lo anunció ayer la secretaria de Política Autonómica del PP, Soraya Sáenz de Santamaría, que reveló que esta propuesta estará incluida dentro del programa electoral de los populares para las próximas elecciones generales, junto con su propuesta para reformar la Ley Electoral para evitar que partidos minoritarios puedan convertirse en gobierno o en llave del mismo.

«Hasta el Estatut, cualquier reforma estatutaria se había aprobado por consenso y queremos que esa costumbre se haga ley», señaló Sáenz de Santamaría que denunció que el Ejecutivo «decidió romper esa costumbre no escrita» con el texto de Cataluña. Ahora, y para evitar en el futuro episodios como este, lo que pretende el principal partido en la oposición es que «esa costumbre se haga ley y que los Estatutos sean temas de Estado y se adopten por consenso».

Los populares fundamentan su pretensión en que estos textos «son normas que deben ser refrendadas por la voluntad de muchos ciudadanos» y que «tienen que servir cualquiera que sea el partido político que gobierne». «Y eso solo se logra con el consenso de los grandes partidos», concluyó.

NAVARRA

Del Burgo avisa a UPN del peligro de desmarcarse de los 'populares'

OTR-PRESS / MADRID

Tras la investidura del líder de Unión del Pueblo Navarro, Miguel Sanz, como presidente de la Comunidad foral, ahora la polémica se centra las aspiraciones de este de que UPN cuente un grupo propio en el Congreso de los Diputados. Un deseo que, según Jaime Ignacio del Burgo, uno de los diputados del partido adscritos al Grupo Popular en el Congreso, podría ser contraproducente. «La gente dejará de votar a UPN si se desmarca del PP por exigencia del PSOE», avisó

Mientras tanto, el presidente *popular*, Mariano Rajoy, sigue guardando silencio y evita pronunciarse sobre esta cuestión.

ALBACETE

Un anciano de 72 años pierde la vida tras ser embestido por un toro

Un hombre de 72 años, J. M. J. falleció en la localidad albaceteña de Letur tras ser embestido por un toro, que se salió de la manada en la que iba cuando se procedía a guardar a los animales para realizar, posteriormente, un encierro con motivo de las fiestas patronales de dicho municipio. El suceso tuvo lugar en la jornada del viernes, y el hombre falleció en la ambulancia cuanto se le trasladaba al Hospital.

Según explicó la alcaldesa de Letur, María del Carmen Álvarez, eran varios los vecinos que asistieron para ver cómo se recogían a los toros en el corral, pero uno de ellos, tras acercarse el grupo de gente, embistió

al hombre causándole la muerte. Tras los hechos, el Pleno del Ayuntamiento se reunió con carácter urgente, dijo Álvarez, y se decretaron dos días de luto de forma que desde ese momento las banderas ondean a media asta y, además, las fiestas han quedado suspendidas hasta hoy, después del funeral.

Por otro lado, un hombre, cuva edad e iniciales aún se desconocen, apareció electrocutado ayer en el paraje de La Mearrera, ubicado en la carretera que comunica Yecles con el término municipal de Almansa (Albacete). El fallecido realizaba labores de poda con una motosierra cuando cayó sobre un cable de alta tensión, lo que le provocó la muerte instantánea.





Matan al portero de una caseta de feria. Un hombre de 32 años, vecino de Atarfe (Granada) y de origen extran-

jero, fue apuñalado mortalmente en el recinto ferial de Maracena (Granada), después de impidir a su agresor el acceso a una caseta en la que trabajaba como portero. El homicida, a quien está buscando la Guardia Civil, atacó sin mediar palabra al fallecido. / J. FERRERAS (EFE)

TENERIFE

Fallece un ciclista de 16 años tras ser atropellado

El ciclista de 16 años Nicolás Amador Bello, del equipo Fonteide, falleció aver en el municipio de La Orotova (Tenerife) tras ser atropellado en la rotonda de acceso al barrio de San Antonio. Según informaron fuentes de la Federación Insular de Ciclismo de Tenerife, el chaval chocó contra un vehículo durante un entrenamiento.

TOLEDO

Tres policías heridos al ser arrollado su todoterreno por un camión **■**

Tres policías locales de Talavera de la Reina (Toledo) resultaron heridos ayer al ser arrollado el todoterreno en el que se encontraban detenidos por un camión cisterna al que, al parecer, le fallaron los frenos. El suceso ocurrió a la altura de la entidad local El Casar, que se encontraba con cortes en las vías, debido a las fiestas.



Un hombre se suicida tras tirotear a su familia y dejar grave a su hija

Los hechos se produjeron en la localidad manchega de Miguelturra cuando el sujeto se enteró de que su pareja le iba a abandonar

• La más dañada, de 43 años, fue intervenida durante más de cuatro horas para tratar de paliar los múltiples daños que había sufrido en el abdomen durante el altercado.

OTR-PRESS / CIUDAD REAL

Un hombre de 65 años de edad se suicidó ayer en presencia de los efectivos policiales que pretendían detenerle en su casa de Miguelturra (Ciudad Real) después de tirotear a su familia y herir de gravedad a su hija cuando su compañera sentimental le dijo que le dejaba y regresaba a Colombia.

Los hechos ocurrieron sobre las 10,30 horas en el número 5 de la calle Isaac Peral, donde Gregorio A.F. vivió los últimos cinco años junto con E.D.G., de 50 años y de nacionalidad colombiana, durante una discusión en presencia del hijo y una amiga de la hija del agresor. Grego-

rio, que carecía de antecedentes policiales, pero que, según dos de sus vecinos aseguran que «tenía muy mal genio», «era muy severo» y «se le iba la cabeza», cogió una escopeta y disparó contra sus familiares, hiriendo de gravedad en el abdomen y en un codo a su hija, G.A.D.S., de 43

El joven, de 28 años de edad, y la amiga de su madre también resultaron heridos de carácter leve, aunque pudieron escapar con la mujer en un coche, al que el agresor persiguió por la calle y sobre el que descargó el arma hasta en tres ocasiones.

Tras el tiroteo y mientras su hija permanecía herida en el suelo de la casa, el hombre se recluyó en el patio de la vivienda, donde lo encontraron los agentes de la Policía Local y de la Guardia Civil que, alertados por los vecinos, se trasladaron al lugar del suceso.

Las fuerzas de seguridad encontraron al sujeto con la escopeta en la mano y aunque trataron de que se calmara y de persuadirle para que se entregara no pudieron evitar que se quitara él

La mujer herida fue trasladada de urgencia al Hospital de Ciudad Real, donde ingresó consciente, pero en estado grave y con una importante pérdida de sangre y fue intervenida quirúrgicamente durante cuatro horas para reparar los daños causados en el abdomen, aunque su estado es crítico.

Según el relato de los vecinos la compañera sentimental de Gregorio no aguantaba más su carácter y había decidido regresar a Colombia, por lo que llamó a su hijo y a su amiga para que la ayudaran. Los que escucharon los gritos llamaron a la hija del agresor para que intentara calmarle.

Miguelturra vuelve a estar de luto por un crimen de violencia doméstica después de que el 21 de enero de 2007 Rosario Robles fuera acuchillada por su marido, que posteriormente se ahorcó.

EN ESPAÑA

MÁLAGA

Liberados los tres guineanos secuestrados en la localidad de Mi**jas** ■ Tres ciudadanos de la República de Guinea de una misma familia -padre, hijo y

hermano-, que fueron secuestrados el viernes en Mijas (Málaga) fueron liberados en la madrugada del viernes por la Guardia Civil en una operación en la que fueron detenidos los dos secuestradores.

LA CORUÑA

Mueren los dos ocupantes de un 'quad' al chocar contra un turismo

■ Dos jóvenes gallegos perdieron la vida en un accidente de tráfico registrado en la madrugada de ayer en el municipio coruñés de Rois, al chocar el *quad* que ocupaban y un turismo. El suceso se produjo en el kilómetro 1,500 de la carretera AC-301, entre Padrón y Aguasantas.

BARCELONA

Cuatro detenidos tras atracar tres supermercados en el mismo día .

Agentes de los Mossos d'Esquadra han detenido a los cuatro presuntos autores de tres robos que se produjeron el pasado 13 de agosto en otros tantos supermercados de Terrassa, Blanes y Canet de Mar. Uno de los detenidos acumula más de 100 antecedentes, según informó la Policía autonómica.

HUESCA

Dos personas resultan heridas mientras practicaban paracaidis-

mo ■ Dos personas resultaron heridas mientras practicaban paracaidismo en el aeródromo de Santa Cilia de Jaca (Huesca), según informaron fuentes de la Comandancia de la Guardia Civil. El accidente se produjo sobre las 14,30 horas y en el dispositivo de rescate participó un helicóptero del 112.

15.000 conejos 'invaden' el espacio protegido de Doñana

Desde 2001 se ha liberado a miles de estos roedores como medida de apoyo para especies en peligro crítico de extinción, como es el caso del lince y el águila imperial ibéricos

• La repoblación es vital para algunos animales con alto riesgo de desaparición, puesto que un 70 por ciento de sus dietas se componen a base de este mamífero.

EFE / DOÑANA

Técnicos de la Estación Biológica de Doñana (CSIC) han repoblado este espacio protegido con unos 15.000 conejos desde 2001, como medida de apoyo a varias especies, en especial el lince y el águila imperial ibéricos, ambas en peligro crítico de extinción.

Carlos Urdiales, técnico de la Estación Biológica de Doñana, explicó que esta actuación se suma a otras iniciativas para mejorar la biodiversidad de la zona noroeste, que engloba los parques natural y nacional.

En esta zona se regeneran 1.500 hectáreas del eucaliptar de Los Mimbrales, talado a comienzos de este siglo para sustituirlo por un bosque galería, con una diversidad en la flora compuesta por sauces o fresnos, y por un sotobosque tradicional de alcornoque y acebuches.

Estas iniciativas persiguen mejorar el hábitat cercano a la marisma de Hinojos -en el corazón del parque natural- y consolidar corredores ecológicos entre la zona del arroyo de Los Mimbrales y Los Sotos con las de El Lobo y La Algaida.

La repoblación de este mamífero roedor es vital para el lince y el águila imperial ibéricos pues supone más de un 70 por ciento de la dieta de ambas especies, una de cuyas amenazas de extinción es, precisamente, la desaparición de este animal, a causa de las epidemias de mixomatosis y hemorragias víricas.

Los conejos que se liberan en Doñana proceden de cotos de la provincia de Cádiz y de centros de cría, como el instalado en El Acebuche, en el propio Espacio Natural, y todos ellos han sido vacunados previamente contra las citadas enfermedades.

CON LAS 'CASAS' HECHAS. Las liberaciones de los roedores se efectúan en las 34 madrigueras artificiales construidas con palés enterrados en la arena, que son vallados con un cercado metálico, dotado de aberturas por las que los mamíferos y sus crías salen al exterior y colonizan estos arenales y sotobosques.

La suelta suele ser de cinco machos y 10 hembras por cercado y es reforzada tres semanas más tarde de la primera libera-



Momento en el que una técnico realiza la liberación de uno de los conejos. / EDUARDO ABAD (EFE)

ción con otra media docena de conejos (machos y hembras) «para compensar la predación que suele ser mayor en las primeras semanas tras la liberación de los animales», explicó Urdiales.

Desde la puesta en marcha de esta iniciativa se ha logrado que los mamíferos que se han soltado mantengan una producción de unos 500 gazapos al año, de lo que se han beneficiado especialmente el lince y el águila imperial ibéricos, especies de las que varios ejemplares se han asentado en esta zona.

Una pareja del *ave reina*, en peligro de desaparecer, nidifica desde hace cuatro años en un pinar cercano y, Aliso y Boliche -una de las escasas parejas de linces que sobreviven en Doñanahan colonizado también este territorio.

Estas *huidas* de conejos en las

EL DATO

>500 gazapos por año. Esta iniciativa de repoblación, iniciada por el equipo de investigadores del parque natural y nacional de Doñana, ha permitido que los mamíferos mantengan una producción de 500 gazapos al año, de los que se han beneficiado especialmente el lince y el águila imperial ibéricos, especies que ya se han asentado.

34 madrigueras artificiales instaladas en los últimos años son independientes de las que se realizan con cargo a los programas específicos de conservación del águila imperial y del lince ibéricos, aunque se complementan con ellos.

También el segundo programa LIFE para la conservación de este felino prevé entre sus actuaciones el reforzamiento de la población de conejos y la mejora de hábitats en Doñana, como medidas de apoyo al futuro traslado de ejemplares de lince desde las poblaciones de Sierra Morena y a la liberación de ejemplares nacidos en cautividad cuando se alcance una cifra suficiente de felinos.

Además de la instalación de los cercados y las sueltas controladas de conejos, los técnicos de la Estación Biológica del parque también realizan en esta zona labores de desbroce de matorral envejecido del territorio de cotos y, de mejora y conservación del jaguarzo, planta emblemática de Doñana que forma el conocido como bosque blanco, debido a su extensión de matorral y especies de arbóreas de tipo mediterraneo, donde ivernan diversas aves acuáticas.

► SALUD

Un tercer afectado por el brote de legionela fallece en Asturias

EP / MÁLAGA

Un tercer afectado por el brote de legionela detectado en el Club Municipal de Hielo de Benalmádena (Málaga) falleció en la madrugada del viernes en el Hospital Universitario de Oviedo, en Asturias, tras permanecer en coma. No obstante, desde la Delegación Provincial de Salud de la Junta señalaron que la muerte de esta persona «no se ha debido a legionela, sino a otras patologías», y apuntaron que, después de ingresar el 26 de junio en la Unidad de Cuidados Intensivos (UCI) del hospital Clínico Universitario de Málaga, se recuperó de la neumonía y fue dado de alta el 8 de agosto.

El hombre, Manuel Norniella, de 73 años y natural de Oviedo, se encontraba en Arroyo de la Miel cuando se detectó el brote de legionela, ya que su familia tiene un apartamento en este núcleo benalmadense, en el que se encuentra el Club de Hielo y hasta donde se trasladó para recuperase de una operación de corazón a la que había sido sometido. Al no recibir el hijo de Manuel las habituales llamadas telefónicas de su padre, decidió avisar a la Policía, que lo encontró inconsciente y tirado en el suelo. En el hospital confirmaron que sufrió un infarto cerebral y que tenía neumonía, producida por legionela. Los familiares del fallecido indicaron que, aunque tenía otras dolencias, se cuidaba y fue a raíz de tener legionelosis cuando su estado se vio agravado.

SANIDAD

Toys 'R' Us retira baberos de vinilo hechos en China por tener plomo

EP / NEWARK (EEUU)

La cadena de juguetes Toys 'R' Us retiró todos los baberos de vinilo fabricados en China de sus tiendas, como medida de precaución después de que encontrara en dos prendas del fabricante Hamco, niveles de plomo que superan los estándares de la compañía. Toys 'R' Us, que cuenta con más de 1.500 puntos de venta, indicó que los productos estaban comercializados bajo las marcas Koala Baby, Especially for Baby y Disney Baby. No obstante, la juguetera ha decidido retirar de sus tiendas todos los baberos fabricados por otras firmas.

El poder de lo diminuto

Un minúsculo murciélago ha sido capaz de detener en la ciudad alemana de Dresde, la construcción de un puente sobre el Elba

INGRID HAACK (EFE) / BERLÍN

In minúsculo murciélago de tan solo cuatro centímetros parece haber logrado lo que no han conseguido ni grupos de ciudadanos, ni la propia Unesco: detener en la ciudad alemana de Dresde, la construcción del puente sobre el río Elba.

Cuando tan solo faltaban cuatro días para que las excavadoras empezaran con las obras del puente, el Tribunal Administrativo de la ciudad germana ordenó la paralización del proyecto, poniendo así, al menos de momento, punto final a un sainete que se lleva prolongando más de 10 años.

Rhinolophus hipposideros es el nombre de este pequeño animal nocturno con hocico de herradura, que sin saberlo, ha logrado la proeza de convertirse en el David que vence a Goliat.

El tribunal decidió atender a las razones presentadas por tres asociaciones de protección de la naturaleza que habían presentado un recurso por la vía de urgencia

contra el proyecto, tras considerar que pone en peligro el hábitat de un murciélago que en Alemania está en vías de extinción.

Los magistrados alegaron que los peritos no analizaron suficientemente si la construcción de la pasarela supone un riesgo para este vampiro y se remitieron a un caso similar en la cercana localidad de Halle, cuyo Tribunal Superior Administrativo detuvo por motivos similares las obras de una carretera. El debate en torno al puente había adquirido dimensiones grotescas. Las acaloradas polémicas han enfrentado a políticos de un mismo partido y a miembros de una familia. Los defensores de la estética y detractores de la conexión se veían enfrentados al pragmatismo de sus contrarios.

'BAMBOLEO' DE OPINIONES. Lo

que empezó en 1996 con una decisión del consejo municipal acabó convirtiéndose en un vaivén de dimensiones internacionales que implicó incluso a la Unesco.



El 'vampiro' se encuentra en peligro de extinción y tiene su hábitat en el lugar fijado para crear el viaducto. / EFE

En 2004, la Organización de la ONU para la Educación, la Ciencia y la Cultura concedió al Valle del Elba en Dresde, con sus prados, parques y espectacular arquitectura, el título de Patrimonio de la Humanidad. Para entonces los planes de construcción ya estaban en marcha y los detractores confiaron en la Unesco para bloquear el proyecto.

Sin embargo, la fracción de los pragmáticos no se durmió y ante la posibilidad de que el organismo pudiera plantear reparos alegó que el nuevo viaducto constituía un «conjunto de bienes de la humanidad en desarrollo».

Para afianzar su poder, los defensores del plan organizaron en 2005 y en cooperación con el Club del Automóvil -al que está afiliado prácticamente todo conductor-, un plebiscito entre los ciudadanos de la ciudad germana, que concluyó con un aplastante apoyo de dos terceras partes de la población.

Ante semejante voto popular nada parecía poder impedir ya la construcción del puente que, con sus proyectados 120 millones de euros, sería el más caro de la Historia de Alemania.

La alarma sonó en las lejanas dependencias de la Unesco que, al ver tanta determinación, optó por la carta de la amenaza y en julio del año pasado colocó a Dresde en la lista roja de los conjuntos artísticos en peligro de perder el título.

La situación llevó al municipio a cambiar de opinión y a pronunciarse en contra de la obra, lo que derivó en una pugna con las autoridades comarcales, que no estaban dispuestas a amedrentarse.

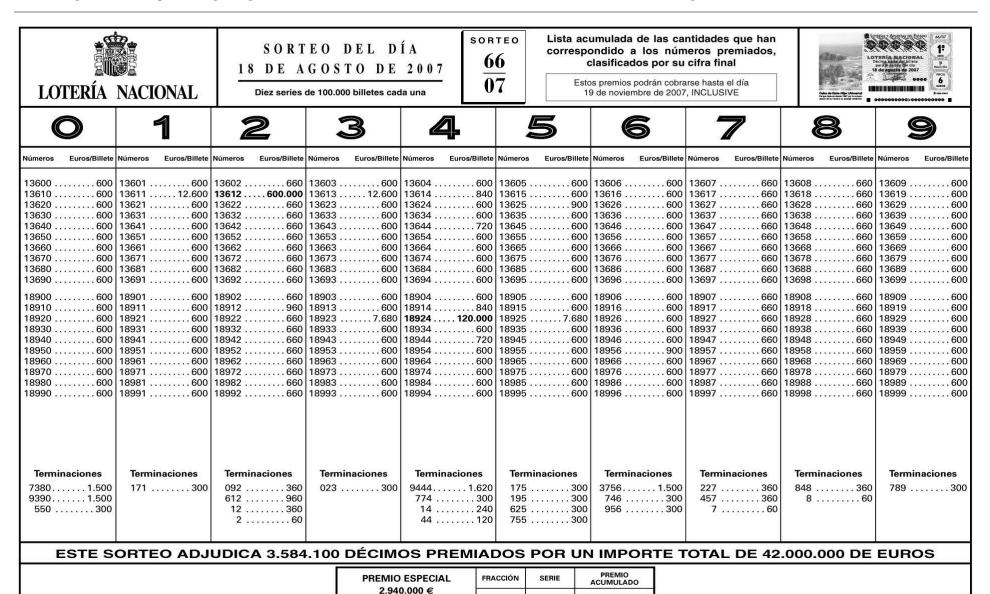
El pulso acabó ante el Tribunal Constitucional, que dictaminó en favor de los defensores del puente, con el argumento de que se debía respetar el voto popular emitido en el plebiscito de 2005.

El balanceo entre los defensores y los contrarios, que incluyó la presentación por parte del Ayuntamiento de proyectos arquitectónicos alternativos, continuó sin éxito, hasta la irrupción en escena del pequeño y, como dicen los manuales de zoología, vivaracho y simpático murciélago.

Ahora este frágil mamífero deberá demostrar si su peso es determinante para poner el desenlace adecuado a este asunto.

De momento, los abogados de los ecologistas buscan prolongar al máximo el procedimiento de evaluación.

A su favor juega que, en febrero del próximo año vence, el carácter vinculante del referéndum.



INSTRUCCIONES PARA LA CONSULTA DE ESTA LISTA

3.000.000 €

Núm. 13612

PRIMER PREMIO

- Compruebe si la fecha del sorteo y el dibujo que figuran en la parte superior de la lista encabezada con un uno. Los premios indicados en la columna «euros/billete» son los que corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.
- inciden con los de su puiete o decimo.

 2.ª En cada columna, y sólo en ella, están todos los premios y reintegros que han corresponden a un billete, o sea, a diez décimos.

 3.ª Vea sien la columna de números aperece el que Vd. juega y, si así fuera, a la derecha encontrará acumulado el importe total de los premios que han correspondido al billete, con ser proprior sumeros completos y terminaciones.

 Por ejemplo, si su número termina en 1, ha de fijar su atención únicamente en la columna
- 4.ª Si no está su número completo puede tener premio en el grupo de terminaciones. Si las hay de cuatro cifras y su número las tiene igualmente dispuestas, a la derecha encontrará el total de premios que han correspondido a todos los números que terminan con esas cuatro cifras.
 - cifras. Si no tiene premio por terminación de cuatro cifras, o no las hay, proceda en la misma forma con las terminaciones de tres cifras, en su caso con las de dos y, finalmente, con las de una.

'Perdonen que no me levante'

Tres días después de la muerte del 'rey del rock', el mayor de los 'Hermanos Marx', que vestía de levita, con gafas postizas y un enorme bigote pintado, fallecía por una neumonía

· Groucho asumió su papel de inepto locuaz con aires de grandeza y facilidad para los chistes mordaces tanto en la vida real como en 'Sopa de ganso' o 'Una noche en la ópera'.

ELISEO GARCÍA NIETO (EFE)

Una vez dijo que, partiendo de la nada, logró alcanzar la absoluta miseria, pero su vida más bien fue una escalada al Olimpo que convirtió el nombre de Marx en uno de los más adorados de EEUU; y todo sin ser marxista, sino ácrata puro. Se llamaba Julius Henry, pero le decían Groucho.

Poseedor de un Oscar honorario, un Emmy y una orden de comendador de las Artes y las Letras de Francia, el emperador de la comedia murió de una neumonía el 19 de agosto de 1977, tres días después del final de otro reinado, el del monarca del rock and roll Elvis Presley. «Nací a muy temprana edad», ironizaba él mismo en Groucho y yo (1960), una autobiografía que arroja luz sobre los tres grandes ejes de la existencia del humorista del siglo XX: la familia, la comedia y las mujeres.

encabezada por su padre, un sastre desastroso, y su madre, Minlos Hermanos Marx.

pero lo que después quise de verdad fue hacerme escritor», algo esto último que lograría años después, dijo un Groucho ya octogenario a Charlotte Chandler, autora de la biografía ¡Hola y adiós! Groucho y sus amigos (1979).

Pero a los 15 años, tras haber dejado los estudios primarios inconclusos -carencia que suplió haciéndose lector voraz-, Julius Henry aprovechó su amor por el canto para



papel inmortal: el de inepto locuaz con aires de grandeza y gran facilidad para los chistes mordaces, que mascullaba mientras fumaba un enorme cigarro. Esas bromas seguían en la vida real, donde, igual que en escena, los prodigaba sin importarle a quién pudieran ofender, como cuando en una ocasión, invitado a México e informado de que al día siguiente le recibiría el presidente a las tres, preguntó: «¿Y

las tres seguirá siendo presidente?». Asimismo, en esos años también se había entregado ya a su otra gran pasión, las mujeres, que le acompañó hasta la tumba y le llevó a burdeles, innumerables noviazgos y tres matrimonios -y otros tantos divorcios-, de los que nacieron dos hijos y una hija.

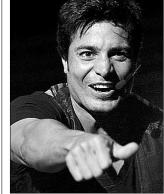
Los Marx hicieron para los estudios Paramount cinco filmes que revolucionaron el humor con

su mezcla de absurdo y anarquía, desde Los 4 Cocos (1929) a Sopa de Ganso (1933). «Yo solo conozco a un genio. Su nombre era Irving Thalberg», reconocía Groucho sobre el productor que los reclutó para los estudios MGM. Thalberg dotó de argumento al anárquico y enloquecido humor de los Marx y logró clásicos como Una noche en la Ópera (1935), que Groucho consideró su película favorita.

Adorado por su público, solo tenía una queja: «Siempre me atribuyen frases que nunca he dicho». Una de esas atribuciones es su supuesto epitafio Perdonen que no me levante, pues en la placa negra que cubre su nicho solo figuran su nombre, fechas de nacimiento y muerte, y una estrella de David. Tampoco figura, pues, el verdadero epitafio que, según Chandler, Groucho pensó para su tumba: Nunca besó a una chica fea.

que ha sido considerado el mayor Groucho Marx (c), junto a sus hermanos Chico (i) y Harpo, en un fotograma de una de sus películas. / EFE Nacido en 1890 en Nueva York, trabajar en variedades. La infatiga-Julius Henry Marx era el tercero de El **epitafio** que el ble Minnie acabó implicando al rescinco hijos de una familia de emigrantes judíos franco-alemanes to de sus hijos -los futuros Harpo, ácrata de los Chico, Zeppo y Gummo- en nuevas Marx pensó para compañías que, con su humor irrenie, auténtica fuerza creadora de verente, acabaron convertidos en su tumba fue astros de Broadway y el cine a finales Y es que fue ella, descendiente de los años 20. 'Nunca **besó** a de una familia de artistas de vode-LA FICCIÓN Y LA VERDAD. Para una chica fea' vil, la que alentó la carrera escénientonces, Groucho, vestido de leca de sus cinco hijos como medio de salir de la miseria. «Cuando era vita, gafas postizas y enorme bigomuy pequeño, quería ser médico, te pintado, ya había asumido su quién me garantiza que mañana a

► MÚSICA



Chayanne.

Chayanne regresa a España con 'Mi tiempo', su nueva gira con más ritmo latino

IRENE MAHÍA (EFE) / MADRID Tres años después de triunfar con el tour Sincero 2004, Chayanne regresa a España con una nueva gira, un espectáculo que confiesa será «muy latino y divertido», con mucho baile y en el que interpretará los temas de su último álbum, Mi tiempo, además de

Salomé o Torero. Su recorrido nacional, cuyo comienzo estaba previsto para el 10 de agosto en el MTV Summer en Málaga, se retrasó tras la cancelación de sus espectáculos en la ciudad andaluza y en Bilbao.

repasar grandes éxitos como

Por lo tanto, reaparecerá el próximo viernes en San Juan (Alicante), para después pasar por Blanca (Murcia) el 25; Cáceres el 30 de agosto; Ronda (Málaga) el 1 de septiembre; el día 5 en Madrid; el 7 en Valladolid y el día 8 cerrará su periplo en Badalona (Barcelona).

Chayanne llega a España después de casi nueve meses de tour por América, en donde ha llevado su espectáculo por México, Estados Unidos, Venezuela, Ecuador y Perú, un tiempo en el que, según confesó solo ha tenido dos semanas de vacaciones por Navidad «para estar con la familia en Puerto Rico, comer lechón y engordar». Con tantas idas y venidas en avión, Chayanne comienza a sentirse «un poco agotado», sobre todo porque detrás de esa vorágine el cantante se ha dedicado a diseñar «casi al milímetro» su nuevo espectáculo, del que ha creado «desde las coreografías hasta el cambio de micrófonos».

Sin embargo, su aspecto no acusa tal cansancio físico, ya que a sus 40 años recién cumplidos, sigue siendo uno de los hombres más deseados, algo que él atribuye «a los genes» y a que dedica el tiempo libre «a tomar el sol, relajarme, jugar al golf y hacer algo de deporte en el gimnasio». En *Mi tiempo* incluye seis baladas en las que Chayanne despliega su lado «más romántico y tranquilo».

Jessica Biel dará vida a una stripper' en 'Powder Blue'

OTR PRESS / LOS ÁNGELES (EEUU) Jessica Biel, una de las mujeres más deseadas del planeta, enseñará al mundo todos sus encantos en su próxima película. La actriz estadounidense aparecerá desnuda en el filme Powder Blue, en el que dará vida a una stripper que lucha por conseguir dinero para salvar a su hijo que padece una grave enfermedad. El guión

de la película incluye algunas escenas de Biel desempeñando sus labores profesionales sobre el escenario de un club, escenas que, como ocurriera con Demi Moore en *Striptease*, exigen que la actriz muestre más carne de la que nos tiene acostumbrados

Pero que sus fans no tiren las campanas al vuelo, porque el contrato que ha firmado la actriz, de

25 años, especifica con todo lujo de detalles qué es lo que Biel mostrará a los espectadores. La actriz está preocupada no solo por las escenas que aparecerán definitivamente en la cinta, en la que reconoce que no saldrá «completamente desnuda», aunque dice que todavía no ha decidido «cómo serán», sino especialmente por el rodaje y el miedo a internet.



Jessica Biel.



El avión de la aerolínea turca Atlas Jet permanece en la pista del Aeropuerto de Antalia tras ser secuestrado cuando volaba a Estambul desde Chipre. / OKAN OZER (EFE)

Dos hombres secuestran un avión turco con una bomba de plastilina

Los asaltantes, que afirmaron pertenecer a Al Qaeda, se rindieron cuando el aparato hizo una parada para repostar antes de proseguir hacia Irán, destino impuesto por los captores

• Cuando los delincuentes forzaron la cabina de la nave, que había partido de Chipre, los pilotos aterrizaron con la excusa de reponer combustible y escaparon por las ventanillas.

EFE / ANKARA

Con una bomba de plastilina, dos hombres que dijeron actuar en nombre de la red terrorista Al Qaeda secuestraron ayer un avión turco que partió de Chipre con 136 personas a bordo y mantuvieron en vilo a las fuerzas de seguridad y la opinión pública por más de cinco horas.

Finalmente, los delincuentes se rindieron a las autoridades locales en el aeropuerto de Antalia, ciudad mediterránea del sur de Turquía, donde la nave había aterrizado para repostar y seguir vuelo hacia Irán, el destino solicitado por los raptores.

Tras detener a los implicados e inspeccionar lo que supuestamente era una bomba de fabricación casera con la cual habían amenazado hacer estallar en el avión de la compañía Atlas Jet, la Policía extrajo un paquete de plastilina.

Así se descubrió que los dos individuos, que fueron sometidos a interrogatorios para aclarar, entre otras dudas, su identidad, retuvieron el avión con un artefacto falso.

El ministro del Interior, Osman Günes, dijo que los arrestados se encontraban en la Dirección de Seguridad de Antalia y que los documentos que llevaban los identificaban como Mehmet Resat Özlü, de nacionalidad turca, y Abdulaziz Maliki, palestino con pasaporte sirio. «Si estas identidades son falsas o verdaderas se sabrá tras la investigación», señaló el mandatario.

El ministro turcochipriota de



Uno de los
pasajeros retenidos
informó desde el
avión de que los
raptores decían
ser libaneses

Transportes, Salih Usar, había dicho anteriormente que los captores eran iraníes, mientras que Mahmut Adas, un pasajero turco, que desde el aparato describió por teléfono la situación que estaba viviendo poco antes de la rendición, había dicho que se trataba de libaneses.

En ese momento, Adas era uno de los cinco rehenes que quedaban en el avión (dos pasajeros y tres azafatas) y los terroristas lo mantenían bajo su poder para que los ayudase a comunicarse, ya que habla árabe, al igual que ellos. Se pudo oír como uno de los secuestradores le decía a Adas que no quería hablar con ningún periodista, en respuesta a su intento de pasarle el móvil con la conversación abierta.

«Ellos solo dicen que quieren ir a Irán. Dicen que son libaneses y que protestan por la opresión en Líbano y que están haciendo esto en el nombre de Al Qaeda», comentó con voz cansada y disgustada Adas, un técnico que trabaja en Chipre y viajaba a Estambul para seguir un curso.

«Nosotros esperamos, ellos esperan. Quieren hablar con alguien y terminar todo esto, pero hasta ahora ninguna autoridad nos ha contactado. Nos habían dicho que el gobernador de Antalya o un fiscal hablaría con nosotros, pero nadie nos ha contactado. Se les está terminando la paciencia», añadió el viajero en una segunda conversación, cerca de media hora antes del desenlace final.

ALIVIO GENERAL. Toda Turquía respiró aliviada al ver que no hubo derramamiento de sangre, y las autoridades se mostraron satisfechas.

El MD83 de Atlas Jet, un avión alquilado a la compañía Worlfocus, despegó desde el Aeropuerto Internacional de Ercan (República Turca del Norte de Chipre) con 136 viajeros y seis miembros de la tripulación a bordo.

Cuando dos pasajeros se levantaron de sus asientos e intentaron forzar la cabina para dirigir el aparato a Teherán, los pilotos aterrizaron en Antalia alegando que debían repostar para proseguir el vuelo y, una vez en tierra, escaparon del aparato a través de las ventanillas. «El abandono del avión por parte de los pilotos era parte de la operación. Podría ser un nuevo concepto a tener en cuenta para casos similares», dijo el presidente de la aerolínea, Tuncay Doganer.

Otro aspecto inusual en este secuestro fue la actuación de los pasajeros: cuando no quedaba más aire en el avión, los secuestradores abrieron la puerta delantera del avión y liberaron a las mujeres y niños. Mientras eso ocurría, los varones forzaron las puertas de emergencia y la trasera, y saltaron por ellas, huyendo del avión.

Las autoridades turcas rechazaron dar los detalles de cómo consiguieron la rendición de los secuestradores, limitándose a explicar que enviaron dos equipos de técnicos al avión con la excusa de que iban a reparar la puerta trasera, que había sido forzada: el primer equipo no pudo convencer a los secuestradores para que se rindieran, pero el segundo sí.

▶ AFGANISTÁN

Un grupo de hombres armados rapta en Kabul a una mujer alemana

EFE / KABUL

Una mujer alemana fue secuestrada ayer en el lado oeste de Kabul por un grupo armado de hombres que conducían varios vehículos, según informó un miembro del Ministerio de Interior, Zamarai Bashari. El portavoz no pudo dar detalles sobre la identidad de la rehén y de los secuestradores.

El representante de Interior explicó que la Policía investiga el suceso, aunque no precisó si los captores forman parte de la insurgencia talibán.

Precisamente ayer un portavoz de la milicia, Mohammed Yousif Ahmadi, anunció que las negociaciones que mantienen los rebeldes con una delegación de Seúl para liberar a los 19 surcoreanos tomados como rehenes «han fracasado».

El pasado lunes los talibán liberaron a dos mujeres del grupo, mientras que otros dos fueron ejecutados a finales de julio.

Un día antes del secuestro de los 23 misioneros surcoreanos, el pasado 19 de julio, dos ingenieros alemanes fueron también tomados como rehenes en la provincia centrooriental de Maydan Wardak.

UN NUEVO ATAQUE. Por otro lado, al menos 15 personas murieron y 25 resultaron heridas por la explosión de un coche bomba conducido por un suicida al sur de Afganistán, según informó una fuente policial.

El atentado se produjo en el lado este de la ciudad de Kandahar, donde la carga explosiva de un vehículo estalló contra un convoy de una compañía privada de seguridad estadounidense, según el jefe de Policía provincial, Sayed Agha Saqib.

«No sabemos cuántas personas o guardias de seguridad han muerto, pero la mayoría son civiles», aseguró Saqib, quien explicó que la zona fue acordonada.

Otra fuente de la Policía de Kandahar aseguró que entre los 15 muertos se encuentran al menos siete civiles.

La provincia de Kandahar es uno de los tradicionales feudos de la milicia talibán, que incrementó sus actividades con la llegada de la primavera en 2007, un año en el que ya han muerto más de 3.400 personas víctimas de la violencia en el país afgano.

En el sur de Afganistán, los combates son constantes entre los insurgentes y las fuerzas internacionales y afganas.



La situación de los habitantes de Pisco comienza a ser desesperada. / MARIANA BAZO (REUTERS)

La ayuda internacional llega hasta el epicentro del terremoto de Perú

El presidente de la nación, Alan García, visita la ciudad más afectada por el seísmo, Pisco, y descarta que haya peligro de epidemias

• En el lugar de la tragedia ya están los primeros bomberos nacionales, 400 toneladas de víveres, agua y medicinas procedentes de Venezuela, Canadá, Bolivia, Suiza o España.

OTR-PRESS / LIMA

Cuatro días después del terremoto que sacudió el centro de Perú y que dejó al menos medio millar de víctimas y miles de damnificados y desaparecidos, la primera ayuda internacional llega por fin a Pisco la zona más afectada por el seísmo. Más de 400 toneladas de víveres, ropa, comida y agua que es todavía muy poco para hacer frente a la catástrofe. Además, según pasan los días crece el peligro de epidemias en una zona plagada de cadáveres. Algo que descartó el presidente Alan García, que en su

visita a la localidad aseguró que los restos de las víctimas se están recogiendo con mucha rapidez.

Atrincherados junto a las ruinas de las que fueron sus casas debajo de las que se esconde lo poco que les queda, y alerta para evitar los robos y saqueos, los habitantes de Pisco, una localidad situada a unos 230 kilómetros al sureste de Lima, recibieron la primera ayuda desde que se produjo la catástrofe. Cientos de personas dejaban sus constantes rezos para abalanzarse sobre los camiones que repartían la comida y el resto de ayudas, tanto del Gobierno de Perú como la que llega del exterior, y que están entrando por el pequeño aeropuerto militar de la localidad cos-

Gracias a esta conexión llegaron hasta el corazón de la tragedia, donde ayer ya llegaron los primeros bomberos españoles, 400 toneladas de víveres, agua y medicinas procedentes de Venezuela, Canadá, Bolivia, Colombia, Suiza o España. La secretaria de Estado de Cooperación Internacional, Leire Pajín, confirmó que la Agencia Española de Cooperación Internacional (AECI) «sigue en guardia» para proporcionar ayuda a la sociedad peruana en todo lo que «haga falta». La AECI envió ayer un avión a Perú con 100 toneladas de ayuda humanitaria y 11 técnicos.

En la devastada Pisco, la localidad más afectada por el terremoto, estuvo el presidente peruano, Alan García, que pidió calma a la población y aseguró que las denuncias de saqueo «no son tantas». «Es natural que luego del pánico, la gente piense que puede sufrir por delincuencia, y hay una sensación de pánico, pero eso es una condición psicológica», afirmó el mandatario peruano que aseguró que nadie morirá de sed o hambre.

HURACÁN

'Dean' deja tres muertos a su paso por el Caribe y se agravará en tres días

Dean, el primer huracán de la temporada, sigue fortaleciéndose. Ya ha alcanzado categoría cuatro y podría alcanzar el nivel máximo, cinco en la escala Saffir-Simspson, en unos tres días, cuando se espera llegue a territorio estadounidense. Con vientos que sobrepasan los 215 kilómetros por hora, Dean se dirige a la Isla de La Española, Jamaica, Cuba y a la península del Yucatán, en el Golfo de México, país que ha decidido evacuar a todos los turistas de las zonas afectadas.

En su paso por el Caribe Dean ya ha dejado víctimas. El viernes al menos tres personas fallecieron en las islas de Santa Lucía y La Martinica donde el huracán provocó graves destrozos e inundaciones. Además, las consecuencias de este fenómeno se hacen notar incluso en el espacio. La NASA está so-

pesando la posibilidad de adelantar un día, al martes, la llegada a Tierra del transbordador espacial *Endeavour* para que aterrice antes de que el tornado llegue a Houston.

El primer gran huracán de la temporada ya ha pasado por las islas de Santa Lucía y Martinica, donde ha dejado numerosos destrozos y al menos tres fallecidos. Dos personas fallecieron en Martinica y otra en Santa Lucía y miles de ciudadanos se quedaron sin suministro eléctrico por las terribles inundaciones. Y eso que cuando pasó por estas dos islas solo era un ciclón, por lo que se teme mucho el día de mañana, cuando, ya con categoría 5, Dean podría arribar a la península del Yucatán. Según los datos del centro nacional de huracanes de Miami ha advertido de vientos que podrían alcanzar los 250 km/h en esa zona.



Los jamaicanos hacen acopio de alimentos. / CARLOS BARRIA (REUTERS)

PALESTINA

Haniye pide que Mazen anticipe las elecciones

El depuesto primer ministro y líder de Hamas, Ismail Hanive, exhortó aver al presidente palestino, Abu Mazen,

líder de la facción rival Al Fatah, a convocar elecciones anticipadas para el Consejo Nacional Palestino, principal órgano decisorio de los miembros en el exilio de la OLP. El llamamiento se produce en respuesta a las repetidas amenazas de Mazen de convocar comicios presidenciales y legislativos.



Unas 57 personas mueren en los combates entre el Ejército y Abu Sayaf 🛮

Al menos 15 soldados y 42 miembros del grupo terrorista Abu Savaf fallecieron en los combates librados aver en la isla de Basilan, a unos 930 kilómetros al sur de Manila, según informaron fuentes militares. Otros siete efectivos del Ejército filipino resultaron heridos en los enfrentamientos que mantuvieron con los rebeldes cerca de la localidad contera de Ungkaya Pukan.

Atrapados 181 trabajadores en dos minas de carbón

■ Más de 2.000 soldados, policías y mineros trabajan contrarreloj para salvar a los 181 picadores atrapados en dos pozos de carbón inundados en la ciudad de Xintai a causa de las fuertes lluvias, los últimos accidentes de una larga lista en el sector minero más peligroso del mundo. La zona registró fuertes precipitaciones que provocaron inundaciones repentinas y la rotura de un dique en el río Wen, cuyas aguas llegaron a ambas minas.

Pyongyang y Seúl retrasan su cumbre por las inunda-

ciones ■ Las graves inundaciones en Corea del Norte, que han anegado Pyongyang y causado 300.000 desplazados, provocaron ayer el retraso de la histórica cumbre entre el surcoreano Roh Moohyun y el norcoreano Kim Jong-il, prevista para dentro de 10 días. La reunión presidencial, la segunda entre ambos países, iba a celebrarse entre el 28 y el 30 de agosto, pero ahora ha sido programada para los días 2 y 4 de octubre.

Bush cree que el avance político en Iraq es demasia**do lento** ■ El presidente George

W. Bush dijo ayer que aunque el avance político es demasiado lento en Iraq, hav que tener en cuenta que, desde el inicio del conflicto, se han dado acontecimientos positivos en ciudades y aldeas que podrían anunciar una futura estabilidad en el país árabe. La administración Bush ha presionado a las autoridades iraquíes para que terminen una ley nacional sobre el reparto de los ingresos petroleros.

DOMINGO 19 DE AGOSTO DE 2007

DEPORTES₄₄

iY la liga empieza en siete días!

La Segoviana volvió a perder en casa, en esta ocasión ante un Segunda B, y sigue sembrando dudas en su juego



GIMMASTICA SEGOVIANA: Hector, Ramses, De Prada, Anel, Javi, Michael, Abel, Lobera, Txorro, Barto y César Bravo. También jugaron Calleja, Chema, Agustín, Mariano, Mato, Cordobés, Chechu, Jónathan y Víctor.

LEGANÉS: Raúl Moréno, Hugo, Garrido, Javi, Negral, Morató, Salazar, De la Oliva, Quini, Aníbal y Javi Vicente. También jugaron Gustavo, Miguel Ángel, Juli, Abraham, Mario y Bermúdez.

ARBITRO

Gilarranz Luengo, asistido en las bandas por Martín y Domínguez.

GOLES

0-1 (minuto 2). Quini; **1-1** (minuto 32). Barto; **1-2** (minuto 45). Javi Vicente.

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

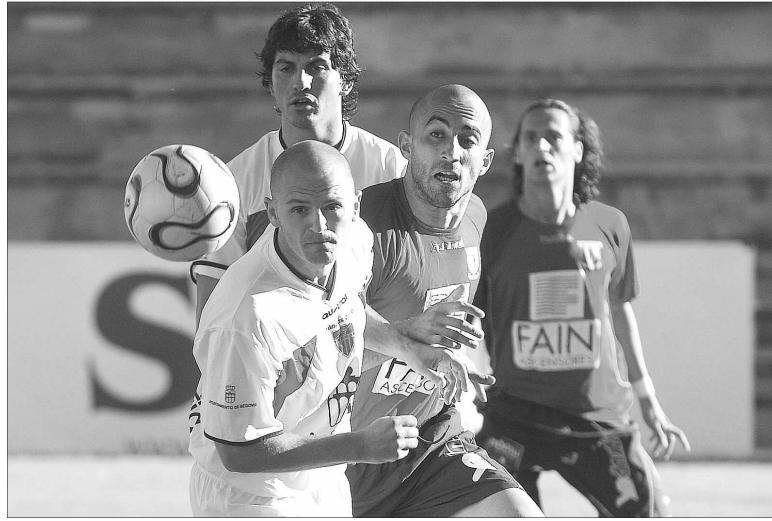
"Ojalá perdamos muchos partidos en esta pretemporada". Son palabras de un buen entrenador que, a la hora de preparar a su plantilla de cara a la temporada, prefiere que sus jugadores saquen más lecturas de las derrotas que de unas victorias que, quieras o no, siempre ocultan algunas de las carencias de un equipo.

Pues, en ese aspecto, la Segoviana lo está "bordando", porque frente al Leganés, igual que dos días antes teniendo como rival al Rayo Majadahonda, el equipo azulgrana cometió errores graves que le llevaron a la derrota. Y es de imaginar que Carlos Tornadijo las habrá apuntado todas en una libreta que va camino de engordar más que el Quijote.

Para empezar, la portería va de disgusto en disgusto. Si ante el Majadahonda fue Andoni el que cantó por "soleares" en el córner que dio origen al primer tanto madrileño, frente al Leganés fue Héctor el que lo hizo por "bulerías" en el gol que se convirtió en el 1-2. Antes de ese tanto, y sobre todo después, Hector fue el protagonista con sus buenas intervenciones bajo los palos. Pero ya se sabe que los fallos de los porteros se ven a kilómetros. Así que la duda en la portería prosigue.

En defensa, el técnico parece tenerlo claro, porque el cuarteto Ramsés-De Prada-Ānel-Javi volvió a ser el titular, y aunque el momento de forma de Javi no sea actualmente para tirar cohetes, la lesión de Chus le deja como único candi dato al lateral zurdo, por más que el de Arévalo sufra, y mucho, ante delanteros rápidos. La zaga parece lo más seguro de la Segoviana, a pesar de algún error puntual como el que dio origen al 0-1, en una acción al filo del fuera de juego que culminó Quini cuando el encuentro apenas se había iniciado.

Otro de los aspectos que parecen más claros en el equipo azulgrana es que el juego en el centro del campo ha de pasar inevitablemente por Abel, por más que en el partido de ayer, ahogado por la presión madrileña, no pudiera bri-



Txorro y Javi miran el balón mientras defienden a un atacante del Leganés en un lance del partido. /KAMARERO



Javi pasó por muchos apuros defensivos. /KAMARERO

llar, como tampoco lo hizo Michael en el doble pivote. Lobera en la banda derecha fue más incisivo que Txorro en la izquierda, aunque el mejor centro del día lo protagonizó Ramsés, cuando pasada la media hora de partido puso un balón perfecto a la cabeza de Barto, que el de Bernardos no falló.

Y ya que llegamos a Barto, el problema en la línea de ataque para Tornadijo puede ser el de "overbooking", porque para la pareja de ataque la Segoviana dispone de Barto, César Bravo, Cordobés, Mariano, Mato e incluso Agustín. Es decir, que hombres hay, otra cosa es el estado de forma en el que se encuentren. Porque no parece muy normal que, con diez hombres de refresco en la segunda parte, hubiera jugadores que "pasaran" de bajar a defender en las contras del Leganés.

Ahora bien, de momento, con



La presión de los jugadores del Leganés fue insistente. /KAMARERO

todos estos jugadores, la Segoviana ha jugado bien a ratitos, ha tenido muy poca pegada, y en defensa se ha mostrado muy vulnerable por alto. El aficionado entenderá que aún estamos en pretemporada y que la mayoría de rivales no son, ni de lejos, los que el equipo azulgrana se encontrará a lo largo de los nueve meses de competición. Pero mejor será no dormirse pensando en eso, y sí trabajar duro, porque hay mucho que mejorar. Y solo quedan siete días para el inicio de la liga.

Ciudadano @delantado









En la imagen vertical, el grupo de cabeza que se desmarcó desde un principio, en el que se encontraba Daniel Gutiérrez (dorsal 1); arriba, uno de los duatletas coge la bicicleta en el segmento intermedio de la carrera; abajo, otro de los participantes se refresca durante la prueba./ KAMARERO

Ni siquiera el sol hizo sombra a Daniel Gutiérrez en Cantimpalos

El duatleta de La Granja.com-Casino se hizo con el triunfo en la tradicional prueba, que cumplió quince años, y en la que el calor volvió a ser uno de los factores determinantes

ANA VÁZQUEZ / CANTIMPALOS

Era uno de los favoritos para adjudicarse la décimoquinta edición del Duatlón Villa de Cantimpalos, y no defraudó; Daniel Gutiérrez, atleta segoviano de La Granja.com inició la carrera en cabeza junto a Javier García Velasco, actual campeón de Castilla y León de la modalidad, y a otros dos componentes del equipo granjeño y no la abandonó hasta finalizar la prueba, llegando a sacar cerca de un minuto a sus perseguidores.

Una de las claves de la victoria estuvo en la rapidez con la que Gutiérrez realizó la transición entre el segmento a pie y el tramo de bicicleta, momento en el que ganó va-

rios segundos a Javier García, con la primera posición. quien estuvo algo lento al cambiarse de calzado y dejó escapar a su rival, que finalmente logró la tercera posición en beneficio de Luis María Urízar.

Daniel Gutiérrez aprovechó ese momento para incrementar, subido a la bici, la diferencia respecto a sus perseguidores y lograr así una victoria que, según reconoció, le hace sentirse "contento porque es una carrera muy valorada a nivel nacional". Por otra parte, Marta Díez, del Pedrezuela, pese a ir gran parte de la carrera por delante de sus rivales, tuvo que conformarse con el segundo puesto, ya que fue Noelia Mora quien se hizo

La prueba, en la que participaron un total de 162 duatletas de diferentes edades y procedentes de distintas partes del territorio nacional e incluso alguno que otro de Francia, dio comienzo pasadas las 17:30 horas junto a la Plaza Mavor del pueblo. Allí, además, esperaban a los atletas cuatro hileras de bicicletas preparadas para ser usadas en el tramo ciclista que se disputó después de las dos primeras vueltas corriendo, y que precedió a una última vuelta completada también a pie.

Momentos antes de comenzar la competición, la mayoría de los atletas buscaban calles con som-

bra en las que calentar y estirar los músculos, preparándolos para una carrera en la que el sol prometía ser un año más, uno de los mayores obstáculos a superar. Los corredores más acostumbrados a este tipo de pruebas lograban disimular en sus rostros el calor que hacía en la tarde de ayer en Cantimpalos, pero los más rezagados en la carrera eran incapaces de disfrazar las caras rojas y los resoplidos al pasar por delante del público, que animaba a cada uno de los duatletas que cruzaban la plaza, y que intensificaba el volumen de sus aplausos cada vez que los locales como Félix Matarranz, organizador de la prueba, completaban las rondas.

DEPORT	ES45
CLASIFICACION	FS
ABSOLUTA MASCULINA	
.1. GUTIERREZ, DANIEL .2. URIZAR, LUIS MARIA	1:20:39 1:21:43
.3. GARCIA VELASCO, JAVIER	1:21:59
.4. URIZAR, PATXI	1:23:26
	1:24:05
.6. FOLGUEIRA, OSCAR .7. MARTIN BLAS, JORGE	1:24:33 1:24:43
.8. SÁNCHEZ, FRANCISCO	1:25:26
.9. TORRES, VICENTE	1:25:57
.10. LOPEZ, JOSE VICENTE .11. MARDOMINGO, ENRIQUE	1:26:05 1:26:51
.12. MARTIN VEGA, EDUARDO	1:27:34
.13. ROCES SANCHEZ, PABLO	
.14. ALONSO, JOSE IGNACIO .15. TORIBIO, ROBERTO	1:27:50 1:28:05
.16. DIAZ TERESA, JOSE M.	1.28.12
.17. GOMEZ, JOSE MANUEL	1:28:28
.18. ARRIBAS, GUSTAVO A. .19. MARUGAN, JOSE JAVIER	1:28:34 1:28:43
.20. CUEVAS, PEDRO I.	
ABSOLUTA FEMENINA	
.1. MORA SIMON, NOELIA	1:39:32
.2. DIEZ MANZANO, MARTA .3. MARTIN TEMIÑO, SARA	1:40:03 1:40:11
.4. VARONA DIAZ, RUTH	1:46:38
.5. GARCÍA-MIGUEL, LUNA	1:48:57
.6. SANTA MARIA, SONIA	1:49:13
.7. TOMMY MARTIN, ANAIS .8. NOLASCO, LOLA	1:49:48 1:49:57
	1:52:40
	1:59:12
.11. ALONSO, CONSUELO .12.CABRERA, Mª CONCEPCION	2:01:35 2:01:56
.13. ARRIBAS, ANA BELEN	2:13:27
	2:14:36
.15. VILLAESCUSA, MERCEDES	2:27:41
JUNIOR MASCULINO	1.20.24
.1. DE ANDRES, GUSTAVO	
.2. SANZ DIAZ, LUIS F.	1.55.15
SUB23 MASCULINO	
.1 GUTIERREZ, DANIEL	1.20.39
.2. GOMEZ, JOSE M.	
.3. RAMOS, ALFONSO	
.4. MARTÍNEZ, DAVID	
.5. MARTINEZ, BORJA	
VETERANOS 1 MASCULINO	
.1. TORRES, VICENTE	1:25:57
.2. CARRO, JOSE J.	1:31:07
.3. MATARRANZ, FÉLIX	1:32:07
.4. TEIXEIRA, PAULO	1:32:15
.5. DE LA PEÑA, ANGEL	1:33:35
VETERANOS 2 MASCULINO	
.1. RÍOS, PEDRO	
.2. HIGUERAS, VENANCIO	
.3. FERNÁNDEZ, ANTONIO	
.4. PAJARÍN, RAÚL	
.5. BLANCO, MIGUEL A.	1:48:11
VETERANOS 3 MASCULINO	
.1. GUTIERREZ, JAVIER2. GALLEGO, JAIME	
.3. RODRÍGUEZ, JOSE M.	
S. HODAIO CEL, COCE III.	
SUB23 FEMENINO	
.1. MORA SIMON, NOELIA	1:39:32
.2. TOMMY MARTIN, ANAIS	
VETERANOS 1 FEMENINO	
.1. NOLASCO, LOLA	1:49:57
.2. CABRERA, M. CONCEPCION	2:01:56

VETERANOS 2 FEMENINO

2:01:35

1 ALONSO, CONSUELO

Ciudadano@delantado

►►El Caja se plantea no dar minutos de juego a Lin si éste no renueva

El jugador ha mostrado su conformidad a continuar varias temporadas más en el club, pero el retraso en la firma del contrato ha llevado a la directiva a plantearse medidas drásticas.

► No puede haber cantera según les tratan, ¡que vergüenza!. Como aficionada del Caja Segovia me siento indignada por el artículo de hoy, referente al equipo y en particular al jugador Lin. Esta temporada pasada hemos podido ver en el Perico como jugadores con "nombre" como Isco por ejemplo se marchaban del equipo. Nunca he visto ningun artículo amenazante para él ni tampoco para ninguno de los otros jugadores que se han marchado del club. Mi pregunta es ¿por qué a Lin se le hacen estas amenazas? que yo sepa Pipe también termina su contrato esta temporada, pero el trato es totalmente distinto, por lo menos de cara a los medios, ¿qué pasa si él no renueva? nada, es PIPE. Con Rubén pudimos ver que la directiva declaraba que el jugador se marchaba del equipo porque pedía una suma de dinero muy alta cuando era mentira, la realidad era que el club no estaba dispuesto a pagar por él lo que valía, lo que otros equipos pagaban por él, y por lo que veo con Lin quieren hacer lo mismo. Ahora os hago otra pregunta a vosotros como aficionados: ¿por qué este equipo siempre está dispuesto a pagar lo que se merecen a otros jugadores de fuera, pero a los de casa les infravaloran cuando son los que más luchan por sus colores? y lo mas importante ¿por qué nosotros como aficionados y segovianos permitimos esto y lo seguimos tapando? sí lo tapamos, porque en realidad en mayor o menor medida todos sabemos lo que por desgracia se mueve en este club y con nuestros jugadores, los de casa. Y luego nos quejamos cuando se marchan a otros equipos, ¿qué queremos?.

A ver si nos concienciamos e intentamos nosotros desde fuera acabar con la porquería de dentro./ SANDRA

►www.eladelantado.com

Estas opiniones han sido expresadas en la edición digital.

FÚTBOL

La Granja ganó sin dificultades al Carbonero por 0-2

A.V. / SEGOVIA

La Granja se impuso ayer por 0-2 al Carbonero en un partido que los granjeños dominaron desde el comienzo y que no presentó dificultad alguna para el conjunto de José Manuel Arribas.

Víctor Roldán e Iván fueron los encargados de subir los goles al marcador durante una primera parte en la que el equipo celeste mantuvo la posesión del balón y el conjunto local se limitó a esperar en su campo. De la misma manera transcurrió la segunda mitad, en la que Arribas reconoció que su equipo "falló varias ocasiones" e incluso llegó a rematar más de un balón al palo.

El conjunto granjeño se enfrenta esta tarde a El Escorial en la localidad madrileña, por lo que Arribas dará minutos a aquellos futbolistas que ayer no pudieron jugar.

CICLOTURISMO

La Marcha Cicloturista Pedro Delgado se disputa hoy

EL ADELANTADO / SEGOVIA

A las ocho de la mañana de hoy, y en la puerta principal del pabellón Pedro Delgado, se dará la salida a la deimocuarta edición de la Marcha Cicloturista Internacional "Pedro Delgado", en la que de nuevo más de mil seisicientos ciclistas afrontarán un exigente recorrido de 165 kilómetros, con cuatro puertos de montaña.

En esta edición la marcha rendirá un homenaje al equipo KAS, y se espera la participación de ex ciclistas profesionales como Carlos Melero, Julio Jiménez, Paco Galdós, Domingo Perurena, José Antonio González Linares, Miguel María Lasa o Peio Ruiz Cabestany. Del mismo modo, se espera que el abulense Carlos Sastre participe en el evento.

ATLETISMO

CARRERAS POR MONTAÑA

Raúl García y Luis Alonso irán a Japón para correr la sexta prueba del campeonato del mundo

Raúl es segundo en la clasificación general de la competición, por detrás del atleta catalán Tofol Castanyer, a falta de dos carreras

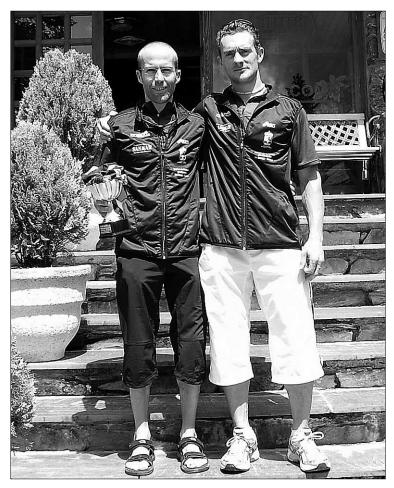
EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los atletas granjeños Raúl García Castán y Luis Alonso Marcos acudirán a la localidad japonesa de Ontaky, provincia de Nagano, para disputar la OSJ Ontake SkyRace, sexta prueba puntuable para el campeonato del mundo de carreras por montaña.

La presencia de los dos atletas de Segovia en Japón no ha sido nada fácil de conseguir, ya que en un principio la participación en esta prueba no entraba en el presupuesto del equipo. Pero la gran oportunidad de ver a Raúl García Castán coronarse campeón del mundo de carreras por montaña no podía dejarse pasar, y así lo entendieron los patrocinadores, cuyas aportaciones, junto con las de un particular que también quiso apoyar económicamente a los segovianos, van a hacer posible que tanto Castán como Alonso puedan estar presentes en la línea de salida de la prueba japonesa el próximo 2 de septiembre.

La prueba se disputa en el Mount Ontake, un volcán inactivo de 3.067 metros, el más alto en la provincia de Nagano, donde se celebraron las Olimpiadas de Invierno en el año 1998. La carrera es técnica, con un total de 2.400 metros de desnivel positivo; los corredores deberán rodear las montañas, subiendo al volcán en dos ocasiones. En la categoría masculina el record está en 3h20'51" y en la categoría femenina está en 3h51'39".

El objetivo principal con el que acuden los dos atletas granjeños es conseguir mejorar sus



Raúl García Castán y Luis Alonso no faltarán a la cita en Japón. / EL ADELANTADO

peores resultados para tratar, en el caso de Raúl de llegar a la última prueba que se disputará en Zegama (País Vasco) en las mejores condiciones y así poder conseguir el campeonato del Mundo, ya que actualmente y con una carrera menos que el actual líder, Tofol Castanyer, está en la segun-

da posición. Luis Alonso buscará puntuar en su cuarta carrera internacional, aunque él ya ha conseguido un triunfo, como es el de haber convencido a los patrocinadores de que el sueño de ver campeón del mundo a Raúl García Castán merecía la pena, y la inversión.



Torneo de fútbol entre equipos búlgaros. La Asociación Cultural "Gabriela" ha organizado para este fin de semana un torneo triangular de fútbol entre los equipos de Segovia, Cuéllar y Palencia, compuestos en su totalidad por jugadores búlgaros. Los encuentros se están disputando en el campo de La Mina de Palazuelos de Eresma, y la organización ha dispuesto trofeos tanto para el equipo ganador como para los jugadores y árbitros más destacados. / FOTO: BEATRIZ VELASCO



El Real Madrid busca la remontada

El Sevilla afronta el duelo en el estadio Santiago Bernabéu con la ventaja de 1-0 que consiguió en la ida

EP / SEVILLA-MADRID

El Real Madrid y el Sevilla se disputan esta noche en el estadio Santiago Bernabéu el primer título de la temporada en la vuelta de la Supercopa de España, a la que los andaluces llegan con la ventaja de su victoria (1-0) en el partido de ida.

El gol de Luis Fabiano en la capital hispalense puede resultar clave, sobre todo si el bloque 'merengue' sigue sin dar muestras de estar afinado y el oponente hace gala de la misma solvencia que en sus últimos compromisos.

La escuadra de Bernd Schuster no ha trasmitido buenas sensaciones durante la pretemporada, en la que se ha visto superado por todos los contrarios de cierta entidad a los que se ha medido, como el Hannover, el PSV, el Deportivo o el Betis.

El campeón de Liga parece haber perdido gran parte de las virtudes mostradas en el último tramo de la pasada competición y el proyecto del entrenador alemán por el momento, con cinco derrotas, no ha cuajado y las ocasiones de probarse se terminan.

La de hoy constituirá la cita final antes del inicio liguero ante el Atlético, y la piedra de toque no podría ser mayor para los blancos, que confían en continuar ensamblando sus piezas, algunas de las cuales acaban prácticamente de aterrizar en la capital.

Los fichajes, entre los que se encuentra el holandés Wesley Sneijder, tendrán la oportunidad de debutar ante su público y dejar claro su alto nivel.

Junto al ex del Ajax de Amsterdam, que en teoría formará parte del once inicial, y considerando la baja del lesionado Higuaín, se espera la titularidad de los hombres que serán más habituales en los esquemas de Schuster a lo largo de la campaña.

Así, Casillas regresará a la portería; Sergio Ramos y el canterano Torres ocuparán los laterales, mientras que Cannavaro y Pepe actuarán como centrales.

En el centro del campo, la salida de la convocatoria de Balboa, titular indiscutible hasta ahora,

abre la puerta a Drenthe. Completarán la zona ancha el brasileño Robinho y Mahamadou Diarra, volcado en la destrucción del juego del rival.

Raúl y Van Nistelrooy, salvo sorpresa, estarán en el ataque del Madrid.

BUEN MOMENTO. Por su parte, el Sevilla afrontará el duelo después de derrotar al AEK de Atenas el pasado miércoles en la previa de la 'Champions'.

Gracias a ello, los de Juande Ramos llegan con mucha ilusión. En su contra tendrán la intensidad de los encuentros disputados hasta el momento, que ya ha pasado factura a varios de sus futbolistas en forma de lesión.



Wesley Sneijder (i) tiene muchas opciones de ser titular. / MARCELO DEL POZO (REUTERS)

Para el choque son baja Javi Navarro, Antonio Puerta y Adriano Correia, y Julien Escudé lo tiene muy complicado para poder saltar al césped. En el capítulo de altas, los visitantes ya disponen

Dani Alves entra

en la convocatoria

de Juande

Ramos, aunque se

sobre si participará

en el partido

del tránsfer provisional del portero Morgan de Sanctis.

Mención especial merece Dani Alves, quien entró en la lista y está a disposimantienen las dudas ción de su técnico, a la espera de que se concrete alguna de las negociaciones que la directiva an-

daluza mantiene para su traspaso.

ALINEACIONES PROBABLES

Real Madrid: Casillas, Sergio Ramos, Cannavaro, Pepe, Miguel Torres, Diarra, Drenthe, Sneijder, Robinho, Raúl y Van Nistelrooy.

Sevilla: Palop, Martí, Boulahrouz, Poulsen, Dragutinovic, Keita, Renato, Jesús Navas, Duda, Kerzhakov y Kanouté.

Árbitro, estadio y hora: Undiano Mallenco (C. navarro). Santiago Bernabéu. 22,00 horas (Telecinco).



Kanouté, que fue baja en la ida, sí podrá jugar hoy. / EFE

Emerson quiere irse al Milan

El brasileño Emerson, centrocampista del Madrid, aseguró ayer no encontrarse a gusto en el equipo, y dejó claro que quiere irse y que el Milan lo fiche. El jugador, que explicó que a principios de esta semana pensaba que la operación estaba cerrada, señaló que, «considerando que tengo todavía dos años de contrato, prefiero marcharme». El 'carioca' justificó su decisión en su voluntad de hallar una atmósfera de trabajo más agradable. «Pienso en estar bien, en buscar un lugar mejor, un ambiente distinto al actual, en el que es necesario llevar siempre el cuchillo entre los dientes, donde hace falta pelearse, explicarse, discutir...». El ex de la Juventus de Turín llegó al Bernabéu el verano pasado como una estrella, pero su rendimiento no ha sido el esperado.

PRIMERA DIVISIÓN

Sylvinho ve a Rijkaard como un buen gestor

El lateral cree que el técnico 'culé' no tendrá problemas en un vestuario lleno de estrellas

EFE / BARCELONA

El brasileño Silvio Mendes, 'Sylvinho, dijo ayer confiar en el técnico del Barcelona, Frank Rijkaard, en lo referente a su habilidad para gestionar un vestuario en el que este año se acumulan numerosas estrellas de primer nivel, tras la llegada de refuerzos como el francés Thierry Henry.

El 'carioca' admitió que el papel del preparador «no es sencillo, porque debe elegir entre 22 o 24 jugadores que podrían actuar en los grandes equipos de todo el mundo». En cualquier caso, resaltó que el ex seleccionador holandés ha destacado por su gran capacidad en esta faceta desde su desembarco en el club.

«Él es el comandante, el jefe, y siempre lo ha hecho bien», manifestó el defensa, quien añadió que «las fichas las tiene el entrenador y las moverá como le dé la gana».

El veterano zaguero se mostró convencido de que, si aparece cualquier problema a lo largo de la campaña, Rijkaard sabrá resolverlo. Además, prefirió no referirse a la situación de suplencia en la que pueden verse inmersos ciertos futbolistas, pues se trata de «algo personal».

«En este sentido, no se puede contestar más que por uno mismo, aunque opino que todos aceptan la competencia, que es positiva, pese a que la reacción particular ante ella depende de ca-

Sylvinho es precisamente uno de los jugadores que en teoría sufrirá dificultades para disponer de minutos, tras la incorporación al combinado de Eric Abidal, aunque consideró que no importa quién empiece la temporada de titular. Para él, y a pesar de que «cuando alguien esté contento sin ir convocado, es que debe dejar la plantilla», han de saltar al campo quienes se encuentren en mejores condiciones.

CAUTO. El azulgrana se declaró «ilusionado» con respecto a la nueva campaña, como el resto de sus compañeros, y afirmó que es «normal» que los rivales consideren al conjunto catalán favorito en la Liga, «aunque no hay que caer en los mismos errores del pasado. El único camino para lograr títulos es el esfuerzo».

Por otro lado, y tras elogiar la calidad de su compatriota Dani Alves, sin entrar en el análisis de las negociaciones que mantiene para dejar el Sevilla, el brasileño restó trascendencia a la ausencia del grueso del grupo durante una parte de las jornadas previas al estreno liguero, debido a los compromisos internacionales. «Estamos acostumbrados a eso», señaló.

El ex del Celta de Vigo compareció ante los medios de comuni-



Sylvinho (i) se encuentra ilusionado con respecto a la nueva temporada. / EFE

cación después de la última sesión preparatoria de la semana, en la que causaron baja tres jugadores con problemas físicos, Santi Ezquerro -aquejado de una tendinitis-, Anderson Luiz de Souza, 'Deco' -con una sobrecarga-, y Lilian Thuram -con molestias por un golpe en el tobillo-.

Por su parte, el islandés Eidur Gudjohnsen continuó con su trabajo de recuperación.

El Barcelona se medirá al Racing de Santander en el debut en el torneo doméstico el próximo domingo, y tres días más tarde disputará el Trofeo Joan Gamper ante el Inter de Milán.

MUNDIAL SUB'17

España debuta hoy frente a la selección de Honduras

El combinado de Juan Santisteban está encuadrado en el grupo C

EP / ULSAN

La selección española Sub'17, actual campeona de Europa de la categoría, se estrena hoy (09,00 horas) ante Honduras en el Mundial de Corea del Sur, que se disputa hasta el 9 de septiembre.

Los jugadores de Juan Santisteban buscarán conquistar el único título que aún no se ha logrado en las categorías inferiores, aunque para ello deberán superar primero a los oponentes del grupo C, en el que se encuentran Honduras, Siria y Argentina.

La 'roja', que ha participado en seis de las 11 ediciones que se han celebrado de esta cita, perdió las

Ghana y en 2003 ante Brasil. Además, fue tercera en 1997. En la última edición, en Perú en 2005, estuvo ausente

Con un bloque liderado por la nueva perla de la cantera del Barcelona, Bojan Krkic, España llega al evento con una plantilla formada prácticamente por los mismos hombres que se impusieron en el Europeo el pasado 13 de mayo en ante Inglaterra.

Así, junto al azulgrana, destacan futbolistas como Fran Mérida. que pertenece en la actualidad al Arsenal inglés, David de Egea e Ignacio Camacho (Atlético de Ma-

dos finales que jugó, en 1991 ante drid), y Falqué, Ximo o Morgado,

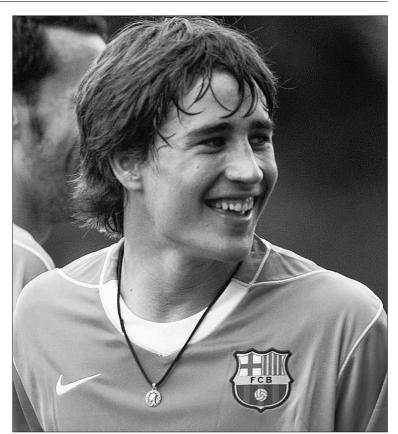
El primer rival es Honduras, una selección sin un pasado glorioso pero que llega como una de las posibles revelaciones.

™ALINEACIONES PROBABLES

España: David de Egea, Álex Bolaños, Alberto Morgado, David Rochela, Ignacio Camacho, Ximo, Fran Mérida, Lucas Porcar, Iago Falqué, Sergio Rodríguez y Bojan Krkic.

Honduras: Reyes, Carias, Escobar, Fonseca, Castro, Peralta, Leverón, Castro, Rojas, Ocampo y Sosa.

Estadio y hora: Polideportivo de Ulsan. 09,00 horas (La Sexta).



Krkic es la principal estrella del equipo nacional. / EFE



Jorge Lorenzo consiguió el objetivo que se había marcado antes de empezar la jornada. / SALVATORE DI NOLFI (EFE)

'Pole' para Stoner y Lorenzo

Los actuales líderes partirán primeros en Moto GP y 250 c.c., respectivamente, y en el octavo de litro lo hará Talmacsi

EFE / BRNO

El australiano Casey Stoner (Ducati Desmosedici GP 7) y el español Jorge Lorenzo (Aprilia) no dejaron lugar para ninguna duda en los entrenamientos oficiales previos a la disputa del Gran Premio de la República Checa de motociclismo en Brno, que tendrá lugar hoy. Ambos, con suficiencia, lograron la 'pole position' de sus respectivas cilindradas.

El oceánico, que comandó casi en todo momento los entrenamientos, demostró desde el principio que iba a ser muy difícil que alguno de sus rivales pudiese batirle. Apenas dio 14 vueltas al trazado, cuando el resto realizó un mínimo de 20, pero no necesitó más para imponerse.

Por detrás, todos se esmeraron para acercarse a él, y esta vez, en contra de lo habitual en la presente campaña, fueron los integrantes de Honda, el estadounidense Nicky Hayden y el español Daniel Pedrosa, los que más lo hicieron, pues obtuvieron la segunda y la tercera plaza.

Una vez más, decepcionó Valentino Rossi, quien solamente pudo concluir sexto. El italiano no acaba de lograr que su Yamaha YZR M 1 se ponga a la altura de la Ducati del líder.

Como Stoner en la categoría reina, el balear Jorge Lorenzo (Aprilia) dejó su impronta en la sesión clasificatoria de 250 c.c., y si bien el primer día la lluvia sorprendió a todos y Álex Debón marcó la pauta a seguir, en el segundo el mallorquín se mostró bastante superior.

El actual campeón no falló, e incluso se permitió el lujo de marcar un nuevo récord del circuito. Sacó al más rápido de sus rivales, su propio compañero Debón, casi siete décimas de segundo.

Héctor Barberá comenzará la prueba en el quinto lugar, mientras que Julián Simón logró el séptimo mejor crono. Álvaro Bautista no tuvo un buen día y finalizó undécimo, dos plazas por delante de Aleix Espargaró. Efrén Vázquez partirá vigésimo.

Finalmente, en el octavo de litro, el húngaro Gabor Talmacsi (Aprilia), al que según dicen han venido a ver desde su Hungría natal nada menos que 30.000 aficionados -dada la proximidad del país magiar-, también consiguió

una ventaja importante, medio segundo, sobre el siguiente, el levantino Héctor Faubel.

Si el representante nacional no lo remedia, el centroeuropeo, que lidera la tabla general, podría fugarse en solitario desde el inicio y convertir la cita checa en un verdadero monólogo.



Valentino Rossi solo pudo terminar sexto. / PETR JOSEK (REUTERS)

PARRILLAS DE SALIDA 1. Casey Stoner (AUS/Ducati) 2. Nicky Hayden (USA/Honda) 3. Dani Pedrosa (ESP/Honda) Randv de Puniet (FRA/Kawasaki a 0.715 Valentino Rossi (ITA/Yamaha) a 0.756 7. Loris Capirossi (ITA/Ducati) a 0.781 8. Chris Vermeulen (AUS/Suzuki) 250 C.C. l. Jorge Lorenzo (ESP/Aprilia) 2. Álex Debón (ESP/Aprilia) a 0.658 Andrea Dovizioso (ITA/Honda) a 0.668 4. Alex de Angelis (RSM/Aprilia) 5. Héctor Barberá (ESP/Aprilia) a 1.200 Yuki Takahashi (ALE/Honda) a 1.322 7. Julián Simón (ESP/Honda) a 1.539 8. Shuhei Aoyama (JAP/Honda) a 1.577 9. Mika Kallio (FIN/KTM) a 1.588 1. Gabor Talmacsi (HUN/Aprilia) 2.06.861 2. Héctor Faubel (ESP/Aprilia) 3. Mattia Pasini (ITA/Aprilia) 4. Tomoyoshi Koyama (JAP/KTM) a 1.294 5. Lukas Pesek (RCH/Derbi) a 1.339 6. Randy Krummenacher (ALE/KTM) a 1.560 7. Sergio Gadea (ESP/Aprilia) a 1.717 8. Sandro Cortese (ALE/Aprilia) a 1.753

La lucha con 'uñas y dientes' por ABN Amro cumple hoy medio año

La dirección de la entidad holandesa anuncia su intención de celebrar el próximo 20 de septiembre una junta de accionistas extraordinaria para abordar su futuro ante las OPAs

• La oferta de Barclays se ha devaluado, por lo que la puja del consorcio formado por Banco Santander, Royal Bank of Scotland y Fortis parece ser la más atractiva.

OVIDIO CORDERO (EFE) / LONDRES Hoy se cumple medio año desde que se supo oficialmente que el banco británico Barclays negociaba en exclusiva con la entidad holandesa ABN Amro para una posible fusión y desde entonces, un consorcio en el que participa el banco presidido por Emilio Botín se sumó a la puja y muchas cosas han cambiado.

La OPA final de la entidad escocesa, presentada el pasado 20 de julio, se ha devaluado algo más de un 7%, lo que supone que desde los 35,7 euros que ofrecía por cada título en un principio se ha bajado a los 33,2 euros por acción de ahora, de acuerdo con el valor del pasado viernes en la Bolsa de Londres y los tipos de cambio vigentes. Por su parte, la oferta final del consorcio que conforman Banco Santander, Royal Bank of Scotland (RBS) y el belga-holandés Fortis se ha devaluado tan solo un 1%, lo que se traduce en 38,40 del inicio a 38,10 euros actuales, siendo un 13% superior a la del británico, ya que paga cinco euros más.

La proposición total de Barclays, que pagaría un 37% en efectivo y el resto en nuevas acciones de la entidad, se reduce así a algo menos de 63.500 millones de euros. Desde que presentó la oferta mejorada en julio, los títulos del banco británico han caído el 10,2% y, para igualar el valor de su oferta a la del grupo rival, tendrían que subir un 25% en un mes, en un mercado convulso debido a la crisis crediticia mundial.

Barclays, dirigido por un optimista John Varley, que considera que queda tiempo para que sus acciones se revaloricen, uniría sus

activos con los de la entidad absorbida sin ningún *troceamiento*, algo bien visto por el Gobierno holandés y por el propio ABN.

De hecho, la firma holandesa no disimuló cuál continuaba siendo su preferencia cuando hace unas semanas tuvo que retirar su recomendación oficial por la oferta de Barclays debido a la obviedad de que el consorcio ofrece más dinero.

Según una encuesta de Execution Research, realizada a principios de julio, un 95% de los accionistas de ABN prefiere la propuesta del consorcio. Execution informó de que encuestó a 55

El grupo del que forma parte la firma de **Botín** paga cinco euros más por acción que los **británicos**

miembros de la junta «con credibilidad» y que un 86% del capital de ABN seguiría prefiriendo la oferta del trío de bancos, incluso si Barclays la igualara.

Precisamente la propuesta de las tres entidades, que pagan un 93% en efectivo y el resto, en acciones de RBS, se ha devaluado un 1% desde la oferta mejorada final de julio debido a que los títulos del escocés han caído un 10,1%.

No obstante, el daño al valor es ínfimo ya que solo un 7%, valorada en 38,10 euros por cada título de ABN o algo más de 72.500 millones de euros en total, es pagadera en acciones.

UN FUTURO INCIERTO. En estos seis meses, Santander, RBS y Fortis, lucharon a fondo por no perder la filial de ABN en Estados Unidos LaSalle, cuya venta a Bank of America (BoA) acordaron su matriz y Barclays con el objetivo,



Una de las sucursales de ABN Amro en Nueva York. / EFE

según opiniones del mercado, de bloquear posibles contra-ofertas. Finalmente, el consorcio perdió LaSalle y sacó algo positivo de esa venta al mejorar su oferta con más efectivo, en parte gracias al dinero que pagará BoA y que quedaría en las cuentas de ABN para quien finalmente se lleve el gato al agua. En este escenario, la dirección de ABN Amro anunció su intención de celebrar el próximo 20 de septiembre una junta de accionistas extraordinaria para abordar su futuro ante las OPAs.

Un funcionario de la Agencia Tributaria pierde su puesto por revelar datos secretos

EP / MADRIE

Un empleado de la Delegación de la Agencia Tributaria de Córdoba perdió su condición de funcionario por revelar datos de un contribuyente a una compañía aseguradora, según se explicó en una resolución de la Dirección General de la Agencia Estatal de Administración publicada ayer en el Boletín Oficial del Estado (BOE) y fir-

mada por el director de este organismo, Luis Pedroche.

El funcionario en cuestión, perteneciente al Cuerpo General Auxiliar y que responde a las iniciales P. B. P, fue denunciado por un contribuyente por acceder indebidamente a sus datos y cedérselos a una aseguradora. El delegado de la Agencia Tributaria de Córdoba, en una resolución fecha-

da el 9 de enero de 1997, acordó incoar expediente disciplinario y fue suspendido provisionalmente de su empleo como auxiliar de la Hacienda. Siete años más tarde, se levantó la suspensión provisional de sus funciones y el funcionario se reincorporó a su puesto el 9 de julio de 2004. Posteriormente, en mayo de 2007, la Audiencia Provincial de Córdoba dictó una sen-

tencia en la que, por un delito de descubrimiento y revelación de secretos, se condenaba a este funcionario a dos años de prisión e inhabilitación especial para el derecho de sufragio y a la pena de inhabilitación absoluta por un período de siete años. Contra la resolución, cabe interponer recurso ante el Tribunal Superior de Justicia de Madrid.

BREVES

TECNOLOGÍA

American Airlines demanda a Google por vender su nombre 'on line'

■ La aerolínea estadounidense American Airlines demandó al popular buscador Google por vender términos relacionados con su nombre y logotipo a otros anunciantes en internet. La dirección de la flota aérea explicó en un comunicado que el buscador «vendió sin permiso a terceros» el derecho a usar su marca o términos «confusamente similares» como palabras clave para generar los anuncios que Google llama «enlaces patrocinados».

SINDICATOS

Acusan al Gobierno de «triunfalista» ante los datos de mortalidad laboral

■ El sector crítico de Comisiones Obreras (CCOO) acusó al Gobierno de «triunfalista» tras la publicación de los datos del primer semestre sobre siniestralidad laboral. El Ministerio de Trabajo mostró una reducción de los accidentes con un resultado de víctimas de un 14%, hasta los 580 fallecidos (419 en el puesto de trabajo y 161 de camino).

MERCADOS

Tras el rescate de la FED se avecinan días volátiles en Wall Street

■ La Reserva Federal de EstadosUnidos (FED) salió el viernes al rescate del mercado de acciones, pero a menos de que los parqués permanezcan estables la próxima semana, la salvación habrá demostrado que no era más que un breve respiro en la temporada de ventas de verano.«Esto devuelve la confianza, pero no quiere decir que el tiempo difícil haya pasado», dijo Bill Hoskins, director de la administración de investigación de renta fija de Mellon Capital Management, en San Francisco.

OPERADORAS

Telefónica estrenará una marca en Alemania a finales de año

■ La división alemana de Telefónica, que opera bajo la marca O2, tiene previsto lanzar una línea de telefonía móvil más económica en el último trimestre del año, según informaron fuentes del sector. «Saldrá de cara a la campaña de Navidad». Operará con el nombre Fo*nic* y uno de sus principales objetivos será competir con las líneas económicas de las operadoras Deutsche Telekom y KPN, que ostentan el monopolio en el país germa-

ECONOMÍA51

BOLSAS ESPAÑOLAS

Fuente: Morgan Stanley. Telf.: 901 11 64 31

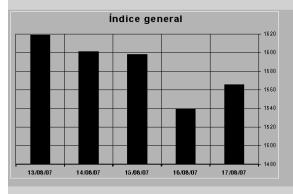
Mayore	s subidas e	n la semana
Valor	Cierre	%Semanal
Santan. PtoRico	9,71	14,98
Iberia	3,14	7,56
Bayer	54,50	4,78
Duro Felguera	7,64	4,08
Cto. Balear	26,40	3,85
Inm.Colonial	3,80	3,78
Prim, S.A.	16,80	3,07
Jazztel	0,41	2,38
Inbesós	20,00	2,00
Alba	45,97	1,93
CVNE	17,40	1,45
Indo Internac.	8,36	1,44
Renta Corp R. Estate	23,91	1,08
SCH	13,01	0,89
Iberpapel	20,40	0,85

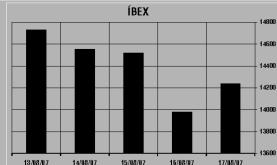
Los problemas que genera en el sector financiero la crisis de la deuda hipotecaria estadounidense provocaron la sexta semana consecutiva de pérdidas de la bolsa española, que se ha saldado con una bajada del 1,50 por ciento y amenaza con no ser la última, si continúan los temores "subprime". Se abría este período con la herencia de la subida de Wall Street el anterior viernes por el respiro de los inversores tras las inyecciones de liquidez de la Reserva Federal (Fed) de Estados Unidos. A este comienzo contribuyó el buen comportamiento de las ventas al por menor en EEUU, que dieron una buena señal de cara gasto en consumo, aunque al día siguiente, se dilapidaron los avances del día anterior, por los malos resultados empresariales y el descenso del PIB de la zona euro en el segundo trimestre. En dos días, el martes y el miércoles, pasaba el mercado del nivel de 14.700 puntos a 14.500 con la venda en los ojos, después de las malas cuentas de cadenas comerciales como Wal Mart y Home Depot, saber de las dificultades de la financiera Sentinel y nuevas "inyecciones de liquidez" de la Fed a un mercado enfermo. El contrapeso venía del IPC de julio en Estados Unidos, que creció el 0,1 por ciento, a un ritmo que no se había registrado desde noviembre de 2006, lo que provocaba, entre otros factores, que se plantease entre los inversores una posible bajada de tipos de interés de la Fed para solucionar el "entuerto" crediticio. Pero para poner más inquietud en la semana, el jueves, al conocerse los problemas de liquidez de la hipotecaria Countrywide Financial, una de las más importantes de EEUU, los mercados se pusieron muy nerviosos y se dispusieron a vivir su mayor bajada

INDICES

Temores 'subprime

Mayores	bajadas	en la semana
Valor	Cierre	%Semanal
Electrobras	7,47	-29,88
Electrobras Pref.	7,24	-18,74
Avanzit	4,26	-16,92
Abengoa	29,89	-14,31
Brasken, S.A.	5,83	-12,70
Gamesa	26,20	-12,39
A. Domínguez	33,45	-11,91
Banco Bradesco	15,73	-11,60
Vale Rio doce	22,91	-11,56
Bradespar Pref.	23,13	-11,31
Gerdau Pref.	14,51	-11,18
Cemig Preference	11,58	-10,84
Volcan C.M.	31,47	-10,83
Vale Do Río doce Ord.	27,78	-10,50
Mecalux	25,20	-10,24

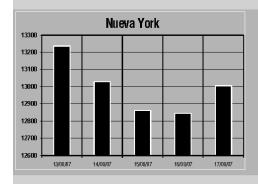


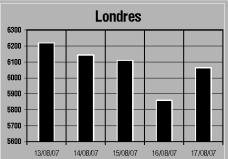


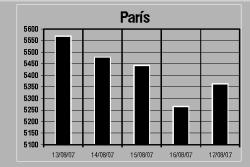
CAMBIO FIJO DEL EURO Peseta 166,386 Franco Luxemburgués 40,3399 Marco Alemán 1,95583 Florin Holandés 2,20371 13,7603 Franco Francés 6,55957 Chelín Austriaco 200,482 Franco Belga 40,3399 Escudo Portugués Libra Irlandesa 0,787564 Marco Finlandés 5,94573 Lira Italiana 1936,27

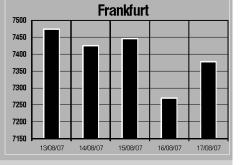
durante algunos días por considerarse de gran interés.

BOLSAS INTERNACIONALES









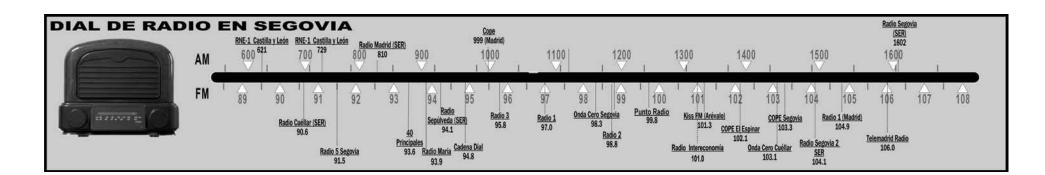
Mercado Continuo. Evolución Semanal

Valor	Último	R.Sem%
A. Domínguez	33,29	-11,91
Abengoa	29,58	-14,31
Abertis se.a	20,92	-0,57
Acciona	173,40	-7,10
Acerinox	17,47	-3,91
ACS	41,09	-1,84
Aguas Barna.	26,31	-0,27
Aisa	13,50	-3,57
Alba	47,04	1,93
Altadis	48,35	0,21
América Móvil	41,43	0,46
Amper	11.54	-2,62
Andalucía	78,70	-1,32
Antena3	13,31	-6,79
Arac Celul B	4,02	-8,43
Arcelor	49,00	-4,02
Astroc Mediterráneo	9,45	-5,88
Avanzit	4,37	-16,92
Azkoyen	8,50	-7,61
B. Rio Plata B	1,72	0,00
Banc Sabadell	7,38	-2,64
Banco Bradesco	16,00	-11,60
Banco de Chile	33,17	-3,27
Banco Francés	2,06	-9,25
Banco Pastor	13,12	-1,65
Banesto	14,50	-3,46
Bankinter	12,25	-1,92
Barón de Lev	46,01	-8,16
Bayer	54,75	4,78
BBVA	17,03	-1,28
BBVA Bancomer	17,18	0,00
Befesa	26,25	-3,14
Bodegas Riojanas	9,70	0,00
Bolsas y Mercados Esp	39,45	0,28
Bradespar Ord.	25,63	-5,98
Bradespar Pref.	24,15	-11,31
Brasken, S.A.	5,91	-12,70
C. Occidente	25,26	-6,79
C. Portland	80,95	0,56
CAF	216,30	-0,78
Campofrío	13,27	-1,12
Castilla	19,12	0,58
Cemig Preference	12,26	-10.84
Coming i reference	12,20	10,07

Valor	Último	R.Sem%
Cepsa	71,10	-1,18
CIE Automotive	8,20	0,61
Cintra	11,15	-5,35
Clínica Baviera	20,00	-9,91
Copel Pref.B	10,14	-7,65
Corp. Dermoestética	8,79	-7,38
Corp. UBS Int.	4,90	0,00
Corporación Geo	3,52	-8,33
Cto. Balear	27,26	3,85
CVNE	17,50	1,45
DyS	20,53	-5,13
Dinamia	22.42	-7,70
Dogi Int. Fabrics S.A.	1,67	-8,74
Duro Felguera	7,66	4,08
E.del Zinc	1,84	0,00
EADS	19,82	-5,71
Ebro Puleva SA	15,51	-4,96
Elecnor	36,00	-2,65
Electrobras	6,50	-29.88
Electrobras Pref.	7,24	-18,74
Enagas S.A.	17,14	-1,95
Ence	7,95	-3,52
Endesa	39,54	0,38
Endesa Chile	28,98	-5,26
Enersis	11,97	-4,39
Ercros	0,39	-7,14
Europac	10,01	-4,12
Europistas	7,13	-4,68
Fadesa	26,35	-1,09
Faes Farma	13,20	-7,56
FCC	58,70	-4,08
Ferrovial	58,60	-4,01
Funespaña	7,50	-4,21
Galicia	21,90	-0,45
Gamesa	26,86	-12,39
Gas Natural	38,89	-2,85
Gen. Alq. Maquinaria	22,93	-2,51
Gerdau Pref.	14,85	-11,18
Gral. Inversión	2,05	0,00
Grifols	13,49	-9,83
Grupo Alfa A	50,45	-2,79
Grupo Modelo C	36,54	-4,69
Guipuzcoano	12,79	-5,96

Valor	Último	R.Sem%
GuipuzcoanoA	15,36	0,00
Hullas C.Cortés	10,60	00,0
Iberdrola	39,05	-3,10
Iberia	3,13	7,56
Iberpapel	21,38	0.85
Inbesós	20,41	2,00
Inditex	42,20	-6,26
Indo Internac.	8,48	1,44
Indra	18,84	-5,33
Inm.Colonial	3,84	3,78
Inypsa Inf. y Proy. S.A.	5,60	-4,27
Jazztel	0.43	2,38
Laboratorios Almirall, S.A.	14,34	0,28
Levantina Obras	22.60	-1,18
Lingotes	5,51	-8,47
Logista	50.85	-2,21
Mapfre	3,31	0,30
Mecalux	26.04	-10,24
Metrovacesa	77,65	-0,26
Miguel v Costas	25,04	-1,53
Mittal Steel Comp.	40,40	-3,23
Montebalito, S.A.	12,63	-2,70
Natra	10,38	-3,44
Natracéutical S.A.	1,23	-2,38
Net S. Comunicacao	9,85	-10,21
NH Hoteles	14,39	-8,87
Nicolás Correa	6,41	-6,15
OHL	26,61	-2,53
Parquesol	21,63	-3,99
Patemina	8,49	-0,93
Pescanova	33,20	-1,92
Petrobras Or.	19,95	-8,23
Petrobras Pref.	16,95	-8,63
Popular	13,41	-0,52
Prim, S.A.	16,80	3,07
Prisa	15,33	-1,41
Prosegur	24,68	-4,12
Puleva Biotech	2,14	-0,47
Realia Business, S.A.	6,22	-0,48
Red Eléctrica	31,16	-4,03
Reno de Medicci	0,60	-3,23
Renta Corp R. Estate	24,26	1,08
Repsol	26,54	-2,28

Valor	Último	R.Sem%
Reyal Urbis	9,93	0,81
Riofisa	44,36	0,09
Sacyr-Valle	30,00	-6,34
Santan. PtoRico	10,90	14,98
SCH	13,55	0.89
Seda Barna	2,31	-3,75
Serv. Point Solut.	3,30	-6,52
Sniace	3,60	-9,32
Sogecable	27,90	-5,33
Sol Meliá	14,22	-3,92
Solaria Ener. y Med. S.A.	16,50	-3,79
SOS Cuétara	14,40	-1,57
Sotogrande	14,52	-6,08
Suzano	2,80	0,00
Suzano Petrog.SA Pr.	0.30	0,00
T. Algodonera	2,72	-2.86
Tafisa	1,53	0,00
Técnicas Reunidas	46,25	-1,07
Tecnocom	6,10	-0,81
Tele 5	18,87	-1,00
Telefónica	17,37	-0,17
Telepizza	3,20	0,00
Telmex	23,18	-2,24
Testa Inmuebles	26,30	-1,87
TPI Pag Amar	8,48	0,00
Tubacex	5,99	-5,67
Tubacex Tubos Reunidos	18,44	-0,86
Tudor	10,18	-2,58
Unión Fenosa	38,15	0,29
	24,00	-4,00
Unipapel Uralita		
	6,01	-4,15
Urbas	1,39	-4,79
Urbis	27,24	0,00
Vale Do Río doce Ord.	29,15	-10,50
Vale Rio doce	24,57	-11,56
Valencia	41,97	-0,69
Vasconia	16,50	-2,65
Vidrala	27,41	-0,33
Viscofán	16,23	-2,17
Vocento, S.A.	15,72	-1,57
Volcan C.M.	31,28	-10,83
Vueling Airlines	12,90	-2,79
Zardoya Otis	22,27	-5,52
Zeltia	7,16	-7,01



Evolución de Divisas y Ranking Semanal de Fondos de Inversión

Fuente: Morgan Stanley. Telf. 901 11 64 31

Divisas respecto a	l Euro
Dólar USA	1,3489
Libra esterlina	0,6809
Yen japonés	154,09
Franco suizo	1,6272
Corona sueca	9,3433
Corona danesa	7,4411
Corona noruega	8,01
Dólar canadiense	1,4336
Dólar australiano	1,6943
Dólar neozelandés	1,9365
Zloty polaco	3,8278
Forint húngaro	258,01
Corona slovaka	33,725
Corona checa	27,749
Rublo ruso	34,775
1 Euro=X <i>Divisas</i>	
Bono 10 años	Diferencial con Alemania
4,38	

Ranking Semanal de Fondos

Fondo	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%
Ahorro Corporación			
AC Acciones	28,02	-2,00	7,88
AC Australasia	5,09	-5,25	-2,80
AC Capital 1	8,26	-0,52	-1,40
AC Capital 2	8,58	0,00	
AC Divisa	8,27	-2,67	-2,20
AC Euroacciones	6,66	-3,43	6,32
AC Eurofondo	8,74	-5,60	8,96
AC Euroinversion	7,68	-0,51	4,69
AC Fondtesoro Plus	8,51	-0,15	3,00
AC Iberoamerica	13,42	-11,18	14,06
AC Largo FT	11,78	0,20	0,99
Banco Popular			
Eurovalor Bolsa	343,93	-1,53	3,71
Eurovalor Bolsa Europea	71,62	-2,62	2,95
Eurovalor Bolsa Internac.	38,22	0,00	
Eurovalor Dinero	1655,53	0,06	1,63
Eurovalor Eurotop C	70,13	0,21	1,53
Eurovalor Gar.Bolsa Jap.	96,84	0,00	0,60
Eurovalor Ibex 35 C 2	66,81	-0,27	1,21
Eurovalor Mixto 30	84,45	-0,38	1,30
Eurovalor mixto 70	3,60	-1,85	1,63
Eurovalor Patrimonio	78,30	0,03	1,72
Eurovalor RF Corto	81,33	0,07	1,26
Eurovalor Tesoreria	850,87	0,11	1,70
Banco Urquijo			
Urquijo Ahorro	1176,22	0,10	0,10
Urquijo Bolsa	1342,54	-0,75	-0,91
Urquijo Crecimiento	16,99	-1,56	-5,45
Urquijo Eurobolsa 50	676,22	-1,50	-5,64
Urquijo Global	1,06	-4,91	-6,55
Urquijo Indice	23,66	-0,66	-0,31
Bankinter		.,	
BK Bolsa Euribex	2682,99	-1,39	-1.05
BK Dinero 98	783,96	0,15	2,10
BK Euroteleco-Japon Gar	1289,53	-0,21	0,43
BK Gar. Cupon 5 II	854,39	0,17	1,35
BK Segurvida	1735,07	0,17	5,71
Cuenta Fiscal	1196,54	0,12	1,67
Cuenta Fiscal III	1182,73	0,12	1,67
Cuenta Fiscal III	1090,25	-1,04	0,37
Fondo Telefonico BK FT	123,24	0,57	-0,89
Bankpyme			
Bankpyme Brokerfond	12,57	0,03	1,38
Bankpyme Comunicaciones	6,87	-1,01	1,64
Bankpyme Euromix 60 RV	6,31	0,00	
Bankpyme Europa Crecim.	10,69	-5,89	-1,00
Bankpyme Eurotop	4,67	0,00	
Bankpyme Eurovalor	7,59	-2,61	1,50
Bankpyme Global Rent	8,81	0,00	1,28
Bankpyme Iberbolsa	20,31	-2,20	4,58
Bankpyme Multi Top F.	9,92	-2,76	1,81
Bankpyme Multigestoras	5,15	0,00	
Bankpyme Multiocio	5,52	0,00	
Bankpyme Multisalud	6,48	0,32	-4,93
Bankpyme Mundifinanzas	7,61	-3,45	-9,39
Bankpyme Swiss	29,06	-3,53	-2,04
Bankpyme Top Class 75 RV	12,63	-1,96	-0,37
BBVA			
BBVA 100 IBEX FI	1147,14	-0,75	2,11
BBVA B. Internacional MF FI	6,53	-2,35	-0,89
BBVA B. USA Cubierto FI	10,23	-2,00	-1,20
BBVA B.Desarrollo Sostenible FI	12,28	-1,76	-3,7
BBVA Bolsa Emergentes MF FI	10,79	-5,25	11,87
BBVA Bolsa Euro FI	10,33	-2,89	2,04
BBVA Bolsa Europa FI	87,58	-3,44	0,14
BBVA Bolsa FI	30,57	-1,53	4,87
BBVA Bolsa Finanzas FI	700,97	-3,07	-9,21
BBVA Bolsa Indice FI	22,94	-1,53	4,53
BBVA Bolsa Indice FI	1359,88	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	11,86
BBVA Bolsa Tec. y Telecom. FI		-8,69 -0.78	
	7,98	-0,78 -1.03	3,48
BBVA Bolsa USA FI	10,56	-1,03	-2,88
BBVA Bono 2007 FI	1005,29	0,10	1,29
BBVA Bono 2009 FI	1156,31	0,12	0,91
BBVA Bono 2010 FI	871,14	0,25	0,80
BBVA Bonos Intern.Flexible FI	12,89	0,25	0,02
BBVA Bonos Seleccion	7,32	0,00	
BBVA Consolidado Gar. III FI	8,35	-0,32	3,02

y Semanai de			
Fondo BBVA Dolar Cash FI	V.Liquid. 63,14	R.Mes% 1,07	R.Año% -0,70
BBVA Euroindices 2 Gar. FI	908,78	-0,71	2,02
BBVA Fondb.Int.D BBVA Fondb.Int.E	763,01 771,08	0,00	-
BBVA Fondbolsa Int.F	6,55	0,00	-
BBVA Fondbolsa Int.H BBVA Fondbolsa Int.I	887,47 8,00	0,00	-
BBVA Fondplazo Doble-Bex FI BBVA Gar. Flexible III	12,57 929,19	0,09	1,22
BBVA Gestión Conservadora FI	10,78	-0,44	0,48
BBVA Multifondo Dinámico FI BBVA Multifondo Equilibr.	748,66 637,59	-2,75 0,00	2,81 0,06
BBVA Opciones 1	8,03	0,00	0,74
BBVA Oportunidades Int. BBVA Patrimonio FI	4,86 1345,76	0,00 0,31	0,98
BBVA Plan Rentas 2008 D FI	8,19	0,19	1,04
BBVA RF Corto FI BBVA RF Largo 6 FI	16,79 11,07	-0,02 0,27	1,19 -1,03
BBVA Tesorería Fondgestion Global	917,92 7,61	0,10 0,00	1,95 0,66
Metropolis Renta FI	11,75	0,00	2,11
Beta Meespierson Beta Acciones	212,83	0,09	4,05
Beta Crecimiento	90,85	-3,49	-0,85
Beta Dinero Beta Euro Acciones	1516,23 7,68	0,00	1,23 8,16
Beta Europyme Acciones	5,96	0,00	-
Beta Renta Plus Beta Valor	6,93 19,77	0,00 -3,54	-0,44 2,29
Caixa Catalunya	0.07	0.00	0.40
Caixa Cat. 5 Caixa Cat. Borsa Europea	8,37 5,74	0,00 -2,68	0,46 3,99
Caixa Cat. Dinero	1910,18	0,07	1,76
Caixa Cat. Doble Caixa Cat. Fons Internac.	9,99 10,48	-0,35 0,43	0,27 0,22
Caixa Cat. Global Caixa Cat. Index	11,99 14,42	0,00 -1,56	5,65
Caixa Cat. Inversio 1	5,66	0,00	-
Caixa Cat. Patrimoni Caixa Cat. Plus	8,45 8,30	0,28 0,07	1,67 1,85
Caixa Cat. Solidari	7,83	-4,03	-0,78
Caixa Penedés Fonpenedes	9,33	0,07	0,86
Fonpenedes Diner	8,95	0,10	1,65
Fonpenedes Garantit Fonpenedes Inversio	8,68 7,76	0,12 0,13	1,59 1,43
Fonpenedes Mixt	8,17	-0,63	1,82
Fonpenedes Rendes Gar. Fonpenedes Variable Mixt	7,78 6,29	0,12 -1,73	1,84 3,18
Caixa Tarragona	0.00	0.00	0.00
C. Tarragonafons Mix Internacional C.Tarragona Variable Europa FI	6,69 8,78	0,00 -2,60	-2,02 3,13
Tarragona Diner FI	747,63 7,68	0,08 -1,39	1,65
Tarragona Mixt Europa FI Tarragona Mixt IPC FI	7,00	-0,07	3,02 1,32
Tarragona Selec 25 FI Tarragonafons 3	10,93 8,05	-0,56 0,17	0,79 1.06
Deutsche Bank			
DB Acciones DB Alemania	32,21 8,61	-2,40 0,00	5,72
DB Capital 1	8,31	-0,06	0,76
DB Capital 2 DB Capital 3	8,55 8,78	-0,22 -0,48	0,75 1,11
DB Capital 4	9,03	-0,71	0,86
DB Europa bolsa DB Global	11,58 8,45	-3,68 0,00	3,11
DB Invest	12,34	0,39	0,28
DB Invest II DB Mixta	11,63 24,63	0,00 -1,22	3,36
DB Mixta II DB Multif. Garant.	18,38 7,45	0,00 -0,74	-0,21
DB Sectorial 2001	10,23	-0,17	0,41
Fibanc-Mediolanum	0.00	0.40	4.44
Fibanc Activo Fibanc Crecimiento	8,08 15,71	0,10 -1,50	1,41 3,28
Fibanc Europa Gar. Fibanc Europa RV	9,55 7,10	-0,62 -3,67	1,28 3,84
Fibanc Fondiner	2350,87	0,10	1,61
Fibanc Indice Fibanc Internacional RF	16,39 13,37	-1,51 0,00	4,06 3,09
Fibanc Latinoamerica	9,90	-5,83	10,42
Ibercaja Ibercaja Ahorro	16,74	-0,01	1,02
Ibercaja Bolsa Internac.	7,67	-3,63	2,80
Ibercaja Crecimiento Ibercaja Din. II FT Renta	7,65 1220,11	0,00 0,09	1,65
Ibercaja Dinero	1635,58	-0,05	1,40
Ibercaja Emergentes Ibercaja Eurobolsas	12,17 8,00	-3,87 -1,20	13,30 0,81
Ibercaja Futuro	9,69	0,20	0,77
Ibercaja Horizonte Ibercaja Internacional	7,84 7,93	0,06 0,97	0,15 -1,54
Ibercaja Patrimonio II	9,78	0,07	0,38
Ibercaja Patrimonio III Ibercaja Renta	9,17 17,21	-0,21 -0,34	0,91 2,34
Ibercaja Renta Plus	9,04	-0,69	4,82
La Caixa Foncaixa 75 Global	8,52	0,00	0,35
Foncaixa 93 FF B. Mundial	9,46	0,00	5,52
Foncaixa Ahorro 2 Foncaixa Ahorro 36	18,79 12,30	0,00	0,53
Foncaixa Ahorro 7	17,27	0,09	1,41
Foncaixa Futuro 27 Foncaixa Internacional 1	11,46 0,34	0,00 0,76	1,95 -0,55
Foncaixa Internacional 3 Foncaixa Mixto 25	0,81 8,06	1,38 -0,18	-0,12 0,50
Morgan Stanley Gestión	0,00	-0,10	0,50
Japanese Eq Growth Fund A	5,75	-3,69	-11,94
MS Ahorro	19,21	0,15	1,54

Fondo	V.Liquid.	R.Mes%	R.Año%
MS Bolsa	42,36	-2,26	8,59
MS Bolsa Internacional MS Bolsaplus	9,51 25,00	-2,64 -2,55	0,20 0,03
MS Divisa	7,99	0,87	-1,75
MS Euro Acciones	9,01	-2,88	-0,82
MS Euro Deuda MS Euro Indice	8,23 8,82	-2,66	-0,19 3,62
MS Euro Seleccion	12,94	-4,48	3,36
MS Europa Mixto FI	8,69	-0,89	0,28
MS Fondo 25 MS Fondo Activo Equilibrio	932,44 19,67	0,13 -0,76	1,92 -0,11
MS Fondo Activo Estable	10,70	-0,54	0,22
MS Fondo Activo Oportunidad MS Fondo Etico	10,04 6,65	-1,71 -0,65	-1,56 0,68
MS Fondos Emergentes	11,95	-6,46	22,24
MS Fondos Moderado	10,07	0,00	11,85
MS Multigestión Activo Variable MS Tesorería Plus	7,83 12,46	-2,67 0,06	1,92 2,09
MSS Asian Equity A	30,16	-5,72	16,09
MSS Asian Property A	13,35	-1,62	4,79
MSS Em Europ-Mid East Eq. A MSS Emerging Mark Debt B	69,29 35,26	-4,34 1,32	10,56 -1,65
MSS Emerging Mark Eq A	28,66	-5,91	11,04
MSS Euro Bond A MSS EURO Liquidity F	10,50	-0,10	-0,47
MSS EURO Liquidity F MSS Euro Strategic Bd A	1,00 28,60	0,00 -0,17	-0,87
MSS European Eq Gro. A		0,00	
MSS European Value Eq A	35,05	-2,23	2,76
MSS Global Bond A MSS Global Brands A	20,99 42,25	0,57 0,69	-1,55 0,69
MSS Global Value Eq A	37,20	-1,87	0,40
MSS US Bond A MSS US Equity Growth A	15,80 26.16	1,09	-1,31 3 60
MSS US Equity Growth A MSS US High Yield A	26,16 15,89	-0,57 0,00	3,69
MSS US Small Cap Gth A	35,46	0,68	-0,28
MSS US Value Equity A	17,22	-1,20	-3,04
Renta 4 Bolsa	25,90	0,35	4,23
Renta 4 Indice	11,11	-0,32	-0,05
Renta 4 Intern. Renta 4 Japon	8,61 6,38	0,09 -4,89	2,38
Renta 4 Tes-Bol	78,15	-4,89 -0,01	-6,15 2,74
SCH			
Banesto Bolsas Europeas	7,22	-2,79	2,20
Banesto Dinero Banesto Especial Mixto F.	15,89 13,68	0,05 -0,63	1,24 0,20
Banesto Especial RF	8,24	0,14	0,63
Banesto Especial RV	8,37	-2,69	3,30
Banesto G Bolsa Eur.2003A Banesto G Premium Global	11,81 7,53	0,13 0,39	6,36 2,41
Banesto Mixto RV USA	104,88	-2,43	-1,86
Banesto Premium Europa 2 Banesto RV Espanola	8,40 244,15		0,78 4,47
Banesto Seleccion Global	5,75	0,00	2,93
Banif Cliquet 2002	79,56	-3,57	-2,16
BCH Acciones BCH Bonos Fondtesoro	19,43 777,61	-1,63 0,22	4,85 0,31
BCH Europa 2	69,55	0,00	0,31
BCH Fondimo 1	1818,12	0,00	0,07
BCH Fondimo 2 BCH Gar.Accion Telefonica	1194,99 85,89	0,00	0,07
BCH Int. Acciones	111,78	-1,81	-1,48
BCH Interes Diario	7,93	0,07	1,12
BCH Internet BCH Millennium 2	31,55 82,20	-0,65 0,16	3,91 1,29
BCH Mixto Iberoamerica	158,18	-6,18	11,88
BCH Salud	43,11	-0,84	-5,39 -2,57
BCH Solidaridad BSN 2006-1	85,95 14,50	-2,55 -0,12	-2,57 -0,45
BSN Banif Acc. Esp.	30,80	0,00	4,10
BSN Banif Acc. Euro BSN Banif Acciones Emerg.	8,96 109,92	-2,78 -5,24	2,94 5,62
BSN Banif Bonos FT	14,07	0,00	0,07
BSN Banif Convertibles	803,12	-1,85	-0,72
BSN Banif Cupon 2004 BSN Banif Deuda FT	966,14 9,95	0,00 -0,37	-0,28
BSN Banif Dinero	1918,62	0,10	1,79
BSN Banif Europa 50	16,80	-4,68	0,55
BSN Banif Financiero BSN Banif Riesgo Abierto	487,39 10,06	-1,36 0,17	-3,58 2,18
BSN Banif RV Espa ola	24,91	-2,07	5,05
BSN Banif Selección I	11,77	0,08	4,08
BSN Banif Selection VIII Fonventure	12,40 20,63	-0,03 -1,79	-0,25 -1,28
Hispamer Dinero 1	796,62	0,09	1,67
Sant. A Bolsa Indices	1351,28	0,08	1,47
Sant. Acciones Sant. Acciones Europeas	3,21 16,73	-2,88 -3,53	2,37 -0,38
Sant. Ahorro	15,47	0,06	1,13
Sant. Bolsa Europea A Sant. Bolsa Europea A2	1212,21	0,16	-0,21
Sant. Bolsa Europea A2 Sant. Dolar	1362,44 941,56	-0,07 -0,01	0,94 1,92
Sant. Eurostoxx Garant.	997,36	0,03	1,01
Sant. Futuro Sant. Growth	20,86	0,11	0,10
Sant. Growth Sant. Indice	5,99 22,79	-0,04 -1,50	-0,04 4,72
Sant. Latinoamerica Aseg.	751,39	-0,12	0,67
Sant. ONGs	72,66 703,48	0,12 0,14	1,91 1,43
Sant. Rentabilidad Europa Sant. Siglo XXI 3	703,48 12,11	0,14 0,17	1,43 1,18
SCH Grandes Valores	101,52	-1,50	4,67
SCH Liquidoz Plus	75,54 8 27	0,20	-1,14
SCH Liquidez Plus SCH Selec.Fds Global	8,27 59,93	-0,02 0,00	1,78 2,90
	,	-,50	,00
SCH Supermillenium 3 Tecnifondo	76,46 0,15	0,00 0,12	2.24

Morgan Stanley, Global Prime Broker* MS Estrategia Hedge IICIICIL

La experiencia de los mejores Hedge Funds, ahora en España

*nº1 Top Global Prime Broker, Alpha Awards 2006

Morgan Stanley

Banca Privada y Personal

EL TIEMPO











*

El sol sale a las 07:30 y se pone a las 21:10

La luna sale a las 14:01 y se pone a las 23:49

EN SEGOVIA

HOY

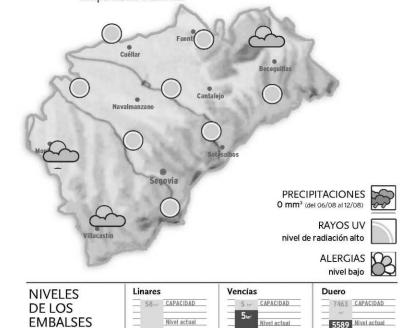


Nubes y claros

27º MÁXIMA En las próximas horas en los cielos de MÍNIMA 120 los claros. No esperamos chubascos

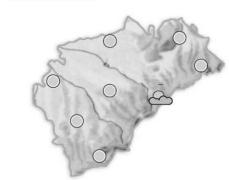
pero sí un aumento de la nubosidad en zonas de mayor relieve. Además de nuevo en esta jornada hablaremos de un descenso del mercurio. Bajan las temperaturas máximas.

RMICA 279
cío -
15%
Moderado del norte
PRECIPITACIÓN 11%
)(



MAÑANA





Cielos soleados

Comenzamos otra semana del mes de agosto con cielos algo más despejados. Se verán planeando nubes pero en este día no esperamos lluvias de interés. Además seguiremos hablando de termómetros más bajos y es que en estos días séguimos contando con calor moderado.

MARTES





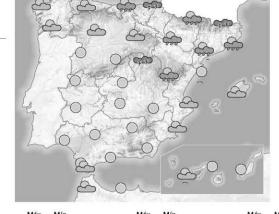
Estabilidad en el cielo

En las próximas horas en los cielos de esta provincia se verán pocas nubes y las que planeen no déjarán precipitaciones. Las altas presiones seguirán ganando terreno y poco a poco los termómetros irán recuperándose. De madrugada contamos con jornadas bastante frías para la época en la que estamos.

EN **ESPAÑA**

HOY

La semana terminará con un aumento de la inestabilidad en el noreste de la Península. Una borrasca situada al sur de las Islas Británicas favorecerá la entrada de aire frío al norte peninsular que traerá un descenso de temperaturas en el norte peninsular y un aumento de la inestabilidad atmosférica. Lloverá con más intensidad y frecuencia en Los Pirineos y en el nordeste peninsular. Aumentará la nubosidad en la mitad norte de la Península, y predominará el sol hacia el sur. Caerán algunas lloviznas a orillas del Cantábrico.



MAÑANA

Vuelve a bajar el mercurio

Comenzamos una nueva semana del mes de agosto con tiempo un tanto variable y con un descenso de los termómetros en casi todo el país. Además veremos más nubes y lluvias por el norte

MARTES

Lleida Madri Málag Melilla Murcia Ouren Ovieda Palena Palma

Se impone el anticición

Un potente anticición comenzará a instalarse en la Península Ibérica y asegura calma atmosférica en los próximos días en todo el país. El martes se retirarán las nubes de la vertiente mediterránea.

	Máx.	Min.	42	Máx.	Min.		Máx.	Min.
a	29	18	Palmas, Las	28	22	Soria	27	13
id	30	17	Pamplona	25	14	Tarragona	29	23
ga	28	23	Pontevedra	23	14	Teruel	30	14
a	30	23	Salamanca	28	12	Toledo	34	18
ia	35	22	S. Sebastián	19	16	Valencia	29	23
nse	26	14	S.C. Tenerife	26	21	Valladolid	28	14
io	20	15	Santander	21	17	Vitoria	25	11
ncia	25	14	Segovia	27	14	Zamora	28	14

20

Zaragoza

EN EUROPA

TEMPERATURAS

PREVISTAS PARA HOY

HOY

La borrasca situada en las Islas Británicas se extenderá hacia el sur y arrastrará una masa de aire fría que traerá un aumento de la inestabilidad. Lloverá en el Reino Unido, en el norte y el oeste de Francia y en el norte de la Península Ibérica. En el resto de Europa no anunciamos lluvias destacables, pero sí aparición de nubes. Sólo en el sur del continente los cielos estarán despejados.

ESPAÑA

Albacete Alicante

Badajoz

Burgos Cáceres

PRÓXIMOS DÍAS

Castellói

euta iudad Real

órdoba oruña, La

El anticición de las Azores comenzará a ganar terreno por el oeste del continente europeo y el tiempo más estable y soleado se anuncia en esta zona y en el Mediterráneo. Según nos desplacemos hacia el norte y el este de Europa estaremos bajo la influencia de bajas presiones, que aunque no serán muy profundas, sí dejarán tiempo más inestable con intervalos nubosos y chaparrones.



EUROPA	Max.	Min
Amsterdam	23	14
Atenas	35	25
Berlín	25	14
Bruselas	23	13
Copenhague	21	13
Estocolmo	21	11
Ginebra	25	12
Lisboa	23	18
Londres	21	15
Moscú	31	19
Oslo	18	9
París	23	14
Praga	24	13
Roma	27	17
Viena	26	17

BONOLOTO

Lunes, 13 de agosto



Martes, 14 de agosto

BONOLOTO



Complem.

BONOLOTO

Miércoles, 15 de agosto



BONOLOTO

Viernes 17 de agosto

5	10	16	20	21	34

Complem. 1 Reintegro 7

LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 16 de agosto

1	6	25	32	38	4

Complem. 29 Reintegro

LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 18 de agosto

4	25	26	37	46	48
Com	nolem.	6	Rein	tearo	3

GORDO PRIMITIVA Domingo 12 de agosto

29	35	47	48	53

Nº Clave (Reintegro) 6

EUROMILLONES

Viernes 17 de agosto

2	3	13	38	42
			_	

Estrellas 7 8

EL COMBO

Miércoles 15 de agosto

	•	
	4	сом-
7 -	7	BOLA
- 4 -	6	13
		4 7 - 7 I - 4 - 6

Sábado 18 de agosto

Subuud 10 u	c ugos	U	
Reintegro			сом-
Doble		-	BOLA
Triple	-	-	

ONCE	
Viernes 17 de agosto	29622
Saria 103	20023

Jueves	16 de agosto	56682
Miércoles	15 de agosto	78216
Martes	14 de agosto	17984
Lunes	13 de agosto	01735
Domingo	12 de agosto	87202









EL SEÑOR

D. Segundo Otero **López** Ha descansado en la paz del Señor en Segovia

el día 18 de agosto de 2007 A los 81 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

D. E. P.

Esposa; Cándida de Frutos Gómez; hijos, Celia y Miguel Ángel Otero de Frutos; hijos políticos, Ángel González García y Ana María San Isidro Duque; hermanos; Lucrecio y Severina; hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Ruegan una oración por su alma

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar mañana día 20, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Lorenzo; la misa de privilegio tendrá lugar el martes día 21 a las 10:00 de la mañana en dicha iglesia; el cadáver recibirá cristiana sepultura hoy día 19 a las 11:00 de la mañana en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda en Segovia.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ



FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PENA

PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES Tanatorios en: **CUELLAR** Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88 **AGUILAFUENTE** Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60



HORARIO DE AUTOBUSES

	LUNES A VI	ERNES LA	BORABLES	
6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S	7.00 S
7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S	8.30 S
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R	11.00 D
11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D	13.30 D
14.00 D	14.30 S/R*	15.00 D	15.30 D	16.00 R
16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S	18.30 □
19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D
21.30 S				
	SÁBAD	OS LABOR	ABLES	
7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D	9.30 D
10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D	12.00 D
12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D
16.30 R	17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D
19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D	21.30 S
	DOMIN	GOS Y FES	TIVOS	
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 D
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 D	16.30 R
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.00 D	22.30 D			

	MADR	ID-SE	GOVIA	
	LUNES A V	IERNES LA	BORABLES	
6.30 D	7.00 D	7.30 D	8.00 R	8.30 D
9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D	13.30 S
14.00 D	14.30 D	15.00 R	15.30 D	16.00 S
16.30 D	17.00 S	17.30 D	18.00 D	18.15 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D
20.30 D	20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D
22.30 S	23.00 D			
	SÁBAD	OS LABOR	ABLES	
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	13.00 D
14.00 D	15.00 R	15.30 D	16.00 D	17.00 S
18.00 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	20.30 D
21.00 S	21.30 D	22.00 D	22.30 S	
	DOMIN	IGOS Y FES	TIVOS	,
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

D: Expediciones DIRECTAS

* Días lectivos

- S: Expediciones SEMIDIRECTAS con paradas en SAN RAFAEL (estación), OTERO y REVENGA
- R: Expediciones RUTA

SEGOVIA	A – ÁVILA ·	SALAMA	NCA	
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS
Segovia	7,45	14,00	9,00	18,00
Llegada a Ávila	8,45	15,00	10,00	19,00
Salida de Ávila	9,00	15,15	10,15	19,15
Peñaranda de Bracamonte	9,55	16,10	11,10	20,10
Salamanca	10,30	16,45	11,45	20,45

SALAMA	NCA – ÁVI	LA - SEGO	OVIA							
	LUNES A VIERNES LABORABLES	LUNES A VIERNES LABORABLES	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS	SÁBADOS DOMINGOS Y FESTIVOS						
Salamanca	6,30	13,15	8,30	17,30						
Peñaranda de Bracamonte	7,05	13,50	9,05	18,05						
Llegada a Ávila	8,00	14,45	10,00	19,00						
Salida de Ávila	8,15	15,00	10,15	19,15						
Segovia 9,15 16,00 11,15 2										
Servicio combinado AutoRes – La Sepulve	edana. Estos horarios t	ienen carácter inforn	nativo pudiendo su	frir alteraciones						

SEGOVIA - ÁVILA
LUNES A VIERNES
7,30 - 10,30 - 14,00 16,00 - 19,00
SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS
9,00 - 18,00
ÁVILA - SEGOVIA
LUNES A VIERNES

6,30 - 9,00 - 12,45 15,00 - 20,15 SÁBADOS, DOMINGOS Y FESTIVOS

10,00 - 19,00



HORARIO DE TRENES

	R2			SEG	OVIA	1		MAD	DRID						
TREN	OBSERVACIONES	SEGOVIA NAVAS DE RIOFRÍO		ORTIGOSA DEL M.	ES S		EL ESPINAR	SAN RAFAEL	TABLADA	CERCEDILLA	VILLALBA DE G.	MADRID-CH	MADRID-N.M.	MADRID-R.	MADRID-AT.
R	(2)	5,55	-	6,06	-	6,16	6,21	6,24	-	6,37	7,00	7,39	7,44	7,48	7,52
R	(2)	6,55	7,04	-	7,12	7,15	7,21	7,24	-	7,37	8,00	8,39	8,44	8,48	8,52
R	(1)	8,55	9,03	9,07	9,13	9,16	9,20	9,23	9,30	9,35	9,58	10,37	10,42	10,46	10,50
R	(1)	10,55	11,03	-	11,13	11,16	11,20	11,23	-	11,35	11,58	12,37	12,42	12,46	12,50
R	(1)	12,55	13,03	13,07	13,13	13,16	13,20	13,23		13,35	13,58	14,37	14,42	14,46	14,50
R	(3)	14,55	15,04	-	15,11	15,14	15,18	15,21	-	15,33	15,58	16,37	16,42	16,46	16,50
R	(1)	16,50	-		-	17,10	17,14	17,17	17,24	17,35	17,58	18,37	18,42	18,46	18,50
R	(3)	18,55	19,04	19,07	19,11	19,14	19,18	19,21	-	19,33	20.00	20,37	20,42	20,46	20,50
R	(1)	20,55	21,02	21,05	21,10	21,13	21,18	21,21	-	21,35	21,58	22,36	22,41	22,45	22,49
		RVACIONES													

	R2		vi .	MAD	RID			SEG	iOVI	4				00	o.
TREN	OBSERVACIONES	MADRID.AT	MADRID-R.	MADRID-N.M.	MADRID-CH.	VILLALBA DE G.	CERCEDILLA	TABLADA	SAN RAFAEL	EL ESPINAR	LOS ANGELES S.R.	ОТЕВО DE Н.	ORTIGOSA DEL M.	NAVAS DE RIOFRÍO	SEGOVIA
R	(2)	6,02	6,05	6,09	6,17	7,00	7,27	-	7,46	7,49	7,54	7,57	8,01	8,04	8,13
R	(1)	8,01	8,04	8,08	8,15	9,00	9,23	-	9,38	9,41	9,46	9,49	9,53	9,56	10,05
R	(1)	10,01	10,04	10,08	10,16	10,57	11,21	11,26	11,36	11,40	11,45	-	-	-	12,04
R	(1)	12,01	12,04	12,08	12,16	12,57	13,21	-	13,36	13,39	13,44	13,47	-	13,54	14,02
R	(1)	14,01	14,04	14,08	14,15	14,57	15,20	-	15,34	15,37	15,42	15,45	15,50	15,54	16,03
R	(2)	15,01	15,04	15,08	15,16	15,57	16,23	-	16,33	16,36	16,41	-	-	16,52	17,10
R	(1)	16,01	16,04	16,08	16,16	16,57	17,21	-	17,31	17,34	17,38	-	-	17,48	17,57
R	(1)	18,02	18,05	18,09	18,16	18,57	19,22	19,27	19,35	19,38	19,43	19,46	19,50	19,54	20,03
R	(1)	20,02	20,05	20,09	20,16	20,57	21,23	-	21,43	21,46	21,51	21,54	21,59	22,03	22,13
		OF	BSERVAC				RIO del 4-					2-05 al 4-4	-07.		



AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

DELEGACIONES EN TODA LA PROVINCIA TANATORIOS EN:

SEGOVIA

NAVA DE LA ASUNCIÓN RIAZA SANCHONUÑO CANTIMPALOS PRÁDENA CARBONERO EL MAYOR

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS

5 902 02 23 24 **TELÉFONOS** 921 43 00 28 - 921 42 58 10

EN MADRID: 902 42 52 42

EL ADELANTADO

Informa:

Qué existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

CARTELERA

🔔 Luz de Castilla

Ctra. Madrid-Segovia s/n Telf. 921 44 80 68

Compra tus entradas: **90 CINEBOX** (902 463 269)

Día espectador: JUEVES pagina web: www.cinebox.es Todos los días: 18.00, 20.15, 22.30 Sábados y festivos: 00.30 Viernes y sábados: 16.10



Las Tortugas Ninja Mutantes

Todos los días: 18.05, 20.25, 22.35 Sábados y festivos: 00.55 Viernes y Sábados: 16.00



Los Cuatro Fantásticos

Todos los días: 19.00, 21.40 Sábados y festivos: 16.30 Viernes y Sábados: 0.20

Recomendada para todos los públicos



Los Ratatouille

Sábados y festivos: 00.40 Viernes y sábados: 16.30

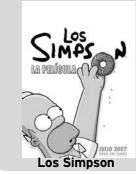
Todos los días: 18.30, 20.30, 22.30

Todos los días: 18.15, 20.15, 22.15 Sábados y festivos: 16.15 Viernes y Sábado: 00.15



Todos los días: 18.20, 20.20, 22.20 Sábados y festivos: 0.20 Viernes y Sábado: 16.20

Recomendada para todos los públicos



Todos los días: 18.00, 20.20, 22.40 Sábados y festivos: 1.00 Viernes y Sábados: 15.50



El Ultimatum de Bourne

Todos los días: 19.30 Sábados y

No recomendada para menores



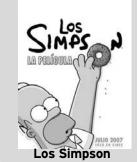
Todos los días: 22.25 Viernes y 00.45 sábado:

No recomendada para menores de 13 años

El guía del desfiladero



Hasta que el cura nos separe



INVERSIONISTAS GARAJES EN SEGOVIA

VENTA DE PLAZAS DE GARAJE

TELF.: 676 839 019 ARLAS PROYECTOS

Ctra. Villacastín, 56



LOS ARCOS

Po Ezequiel González, 26 40002 Segovia Tel.: 921 43 74 62 www.hotellosarcos.com Tu Boda, un evento especial para un día Único ¡¡Visítanos y te Sorprenderás!! Con la garantía de la Cocina de Segovia

Además, os podréis aprovechar de múltiples atenciones que os regalaremos, entre otras: • Precio especial en Habitaciones para sus Invitados, Incluyendo desayuno Buffet.

• Semana de Estancia en el Hotel AR Almerimar **** en primera línea de playa para los Novios en Régimen de A/D.

· Lujoso Coche Nupcial con Chófer.

Y Muchas Sorpresas más...



Colabora con nosotros

BBVA: 0182-5906-85-0203255052 abajamos en la educación y formación de la infancia v juventud en los países más desfa

Porque la educación es garantía de futuro



▶ VENTA **DE OFICINAS**

ALQUILER CON OPCIÓN A COMPRA

TELF.: 676 839 019 ARLAS PROYECTOS

Ctra. Villacastín, 56

JO ENES

Jóvenes del Tercer Mundo C/Lisboa 4, 2ª pl. 28008 Madrid Tel.: 91 544 76 20

E-mail: jtm@jovenestercermundo.org



El arte de encontrar tu Hogar

www.curtidoresinmobiliaria.com



Hazte socio de MSF

Con tu ayuda podremos continuar dando asistencia médica y humanitaria a quienes todavía sufren las consecuencias de conflictos armados, epidemias, hambrunas y catástrofes naturales, con inmediatez y total independencia de poderes políticos y económicos.

902 15 15 07

Puedes hacerte socio de una las siguientes formas:







Línea de Amig(a)s

Y también en la web http://adelantado-sg.encuentros.net

EL SERVICIO NUMERO 1 DE RELACIONES PERSONALES



CHICA busca CHICO

Isabel, separada, universitaria, abajadora, 1,70, buena preser cia. Busco caballero entre 56-62 años, afin, para relación estable. Madrid o norte Madrid. Buzón:

Teresa, 50 años, empresaria, gustando arte, cine. Busco persona afin, entre 45-55 años, alegre, divertido, con sentido del humor, sensibilidad, honesto, sincero, gustando deporte, viajar, para nistad. Madrid. Buzón: 972769 SMS

Separada, rumana, 48 años, esea conocer hombre atractivo, alto v buena persona, para amistad seria. Sólo sms con teléfono. Madrid. Buzón: 588542 SMS

Penélope apasionada, bella, dulce y cuarentañera, busca Ulises, maduro, mayor, ético, nivel socio-económico alto. Sólo así. Madrid. Buzón: 589086 SMS

Chica simpática, morena, ojos oscuros, pelo largo, rizado, gustando bailar y divertirse, busca chico para amistad o relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 454620 SMS

Antonia, recién divorciada. Me gustaria conocer un hombre divertido, cariñoso y detallista, para salir los fines de semana, a bailar al cine, a cenar. Buzón: 983190 SMS

Chica normal gustando pasear, la naturaleza y muchas cosas más. desea conocer alguien como ella, no mentiroso, legal y trabajador para amistad y conversar. Buzón: 983135 SMS

Chica deficiente visual, 45 años aspecto agradable, cultura media, gustando cine, teatro, etc. Busca hombre entre 48-50 años, similar, con valores humanos, cariñoso, para relación estable. Buzón: 982465 SMS

Mujer, 62 años, sin hijos, busca señor entre 65-80 años, imprescin dible no haber tenido hijos, para relación estable. Toda España Buzón: 454317 SMS

Lorena, 19 años, morena, alta, ojos verdes, delgadita, abierta. Me gusta salir de fiesta. Busco gente para pasarlo bien v divertirme Madrid. Buzón: 972152 SMS

Lorena, 19 años, alta, morena, delgada, ojos verdes. Me gusta salir de fiesta, pasármelo bien. Busco chico moreno, no rubio, ojos oscuros o claros Madrid. Buzón: 972147 SMS

Chica cubana, 1,60, 52 kg, gustando pasear, conversar, naturaleza cine, teatro, desea conocer un chico similar, para amistad o lo que surja. Madrid. Buzón: 985842 SMS

Patricia, gustando salir a bailar, al cine, jugar al fútbol, leer. Deseo conocer chicos detallistas, comprensibles, para salir, charlar, mistad, lo que surja. Madrid. Buzón: 982911 SMS

Bárbara, cubana, morena, 1,60, 52 kg, constitución física normal gustando leer, pasear, cine, etc. Deseo conocer un chico para amistad y lo que surja. Madrid. Buzón: 982084 SMS

Maria, 48 años, Deseo conocer señores entre 45-53 años, para amistad y posible relación estable Móstoles Comunidad de Madrid Buzón: 588850 SMS

Yolanda, 40 años, una hija. Deseo conocer un hombre sincero para relación estable. Madrid. Buzón: 588836 SMS

Valentina divorciada trabajadora. Me gustaria conocer una persona para relación estable. Buzón:

Muier atractiva, cariñosa, simpática, dulce, tierna, necesitando mucho cariño, busca compañero atractivo, inteligente, con sentido del humor, que entre los dos hagamos de esta vida un paraiso. Madrid. Buzón: 971779 SMS

Busco chico funcionario, uniformado, entre 48-52 años. Yo, chica de 50 años, de Madrid, separada, independiente y vital. Madrid. Buzón: 588756 SMS

Chica de 21 años busca hombre español, sincero y fiel, entre 23-26 años. Madrid. Buzón: 588717

CHICO busca CHICA

Luis, 51 años, normal, Busco Segovia. Buzón: 989979

Chico sencillo de 21 años, veraneando en Segovia, en Septiembre en Jaén, busca relación esporádica sin compromiso. Segovia. Buzón: 989372 SMS

Luis Miguel Deseo conocer una chica de la provincia. Segovia. Buzón: 239450 SMS

Chico ordenado, divertido, alegre, sincero, gustando el deporte. los toros, viajar y el cine, desea conocer persona similar, simpática alegre. Segovia. Buzón: 979857

Chico de 43 años, detallista, amable, sincero, busca chica sincera y bella por dentro, entre 35-40 años orádica. Segovia. Buzón: 987622 SMS

Chico de 35 años, pelo canoso y ojos verdes busca chica entre 33-37 años. Segovia. **Buzón: 527031** años. Segovia. Buzón: 527031 SMS

Adrián, 1,72, ojos verdes, legal. Deseo conocer una mujer compatible, sincera, sin malos rollos, Ávila. Buzón: 454341 SMS

Chico formal desea conocer una mujer compatible, para relaciones esporádicas, sin malos rollos. Ávila. Buzón: 236409 SMS

Daniel, sencillo, tiemo, sensible buena persona, sentido humor. Deseo conocer una chica bondadosa y sincera, para amarse. Ávila. Buzón: 982752 SMS

Javi. moreno, simpático y gustando mucho la fiesta. Busco chica. Ávila. Buzón: 979553 SMS

Chico de 40 años, sincero, romántico, cariñoso y fiel, busca chica entre 40-45 años, para amistad y relación seria. Madrid. Buzón: 585588 SMS

Chico de 38 años, trabajador, al que le gusta deporte, desea conocer una chica. Buzón: 589178

Chica de 35 años, culta, alegre sensible, gustando arte, viajar, lesea conocer una chica entre 35-45 años similar Madrid v alrededores. Buzón: 589167 SMS

José, 37 años. Busco chica, para tomar un café v dar una vuelta. Madrid. Buzón: 589157 SMS

Chico de 35 años, sincero y con ideas claras, busca chica para relación estable. Madrid. Buzón: 589153 SMS

Chico de 35 años, busca chica sincera, con ideas claras, para relación estable. Madrid. Buzón:

Soltero de 40 años, sin hijos, fiel, agradable y buena persona busca relación estable con mujer de iguales características. Madrid. Buzón: 589132 SMS

Hombre casado, 65 años, 1,70, 85 Kg y con matrimonio roto, busca mujer para relaciones y pareja. Madrid. Buzón: 589118 SMS

En verano, todo da su fruto, incluso el amor. No esperes al otoño y escucha mi mensaje. Madrid. Buzón: 588216 SMS

Joven de 39 años, soltero, 1,76, 77 kg, atractivo, cariñoso, detallis ta, busca chica atractiva, sin car-Buzón: 589094 SMS

Soltero, 39 años, 1,76, atractivo, sincero detallista educado buen nivel sociocultural busca chica joven, sin cargas para relación estable. Madrid. Buzón: 589065 SMS

Busco mujer delgada, atractiva, de aspecto joven. Yo, 45 años, juvenil, 1,80, moreno de ojos ver-Madrid, Buzón: 588919 SMS

Chico interesante, soltero, 44 años, gustando campo, arte, filosofia, con casa, perro, busca chica entre 27-40 años, características similares, Madrid, Buzón: 588915

Pon tu ANUNCIO GRATIS! 902 887

■ ESCUCHA Y CONTESTA
 ■ RECOGE RESPUESTAS
 ■ HABLA EN DIRECTO

máximo: Red Fija 1,09 euros/minuto. Red Móvil 1,51 euros/min Mayores de 18 años. - ATS S.A. - Apdo. de Correos 18070 - Mag

Antonio. 47 años, separado, libre de cargas. Busca mujer simpática cariñosa, legal, para posible relamás. Madrid Buzón: 588876 SMS

Hombre de 45 años, educado cariñoso, agradable, con sitio desea conocer mujer para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón:

AMISTAD

Chica de 47 años, separada con hijo, de Las Rozas, desea conocer chicos/as, similar edad y zona, para compartir aficiones. Buzón: 454510 SMS

Chica de 38 años, separada recientemente desea conocer grupo de amigos y amigas para salir, hacer cosas divertidas, con gente que esté en la misma situa-Madrid. Buzón: 972021 SMS

Me gustaría conocer gente simpática, sincera y sin malos rollos. Buzón: 971963 SMS

Chica de Madrid desea conocer gente de Madrid o de fuera, para tad. Buzón: 971941 SMS

Señora de 55 años busca amistad hasta 60 años, zona Norte. Madrid. Buzón: 453982

CHICO busca CHICO

Alex, 22 años, de Segovia, guapo buen fisico. Busco chico, entre 18-35 años, bien dotado, de color, cualquier raza. Segovia. Buzón: 453967 SMS



*Enviale mensajes SMS al 7775

Manda MEN ASE seguido del Buzón y el mensaje que quieres poner.

Ej: MEN ASE 568765 Soy Juani rubia... Precio mensaje: 1,20 euros IVA no incluido. (Máx. 145 caracteres).

Chico de 22 años, con sitio busca hombre entre 18-35 años, dotado, mulato o negro, para pasar bueos. Segovia. Buzón: 647951 SMS

Pasivo de 40 años busca hom bres mayores de 50 años, con sitio y dotados, para relaciones esporá-Ávila. Buzón: 451561

Activo de 45 años, moreno, 1,71, buen cuerpo, busca chico activo o pasivo, para relaciones y amistad. Ávila o cercanías. Buzón: 453194

Chico de 42 años, oios azules atractivo, busca chico entre 25-30 años, atractivo, sin pluma, para pasar buenos momentos y amistad. Madrid. Buzón: 585459 SMS

Chico de 48 años, buena persona aspecto razonable, desea conocer hombre maduro, masculino, para amistad y relaciones. Madrid Buzón: 454952 SMS

Maduro pasivo femenino en la intimidad busca maduros activos, bien dotados, para relaciones esporádicas. Madrid. Buzón: 589091 SMS

Activo dotado busca pasivo. Madrid. Buzón: 589079 SMS Chico de 38 años, guapo, versátil, busca hombre entre 36-39 años, guapo, atractivo, más de 1,70, para Buzón: 589052 SMS

Chico de 30 años, moreno, 1,70 con sitio, busca chico para relación esporádica. Madrid. Buzón: 588991 SMS

CHICA busca CHICA

Chica de 46 años busca chica sir importar de donde sea, para com partir la vida. Dejar mensaje con éfono. Ávila. Buzón: 452816 SMS

Maria, 45 años. Me gusta pasear cine. Busco chica similar edad cariñosa, sincera, fiel, sin importa le fisico, buena persona. Madrid. Buzón: 588754 **SMS**

OTRAS RELACIONES

Javi, alto, joven, 38 años, bier dotado. Busco mujeres o matrimo nios de la capital, para relaciones esporádicas con discreción. Ávila Buzón: 647791 SMS

Pareia de Ciempozuelos busca chica para relaciones con ambos. Madrid. Buzón: 454992

Matrimonio joven de 32 y 37 años busca matrimonio o pareja edad similar, para amistad o relación. Madrid. Buzón: 454048 SMS

SERVICIO DE ATENCION AL CLIENTE 902 440 140 DE LUNES A VIERNES DE 8 A 15 HORAS



Chalets Individuales y Adorador

A 8 KM DE SEGOVIA

PARCELA PRIVADAS

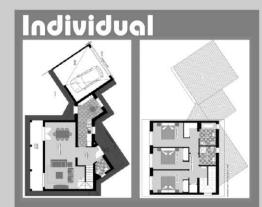
AMPLIAS COCINAS

GARAJE PARA DOS COCHES

EXCELENTES CALIDADES

BERNUY DE PORREROS Residencial LA ENCINA

Dentro del ÁREA BIOCLIMÁTICA





(ALGUNAS VENTAJAS DE LA ARQUITECTURA BIOCLIMÁTICA)

Las viviendas de las ciudades bioclimáticas poseen una temperatura más constante y repartida por todo el hogar.

La ventilación natural de estas viviendas no seca el ambiente.

También disponen de sistemas de aislamiento térmico y acústico, así como de sistemas de sombreamiento natural.

Se consigue un aprovechamiento máximo de la energía

solar mediante placas fotovoltaicas.

Se tratan las aguas grises de la

vivienda para su reutilización en el riego, con el consiguiente ahorro de agua.

Calefacción por suelo radiante.

> Calentamiento del agua a través de paneles solares para el agua sanitaria y calefacción.

Solo en Triangulo San Francisco, 19 - 921 41 20 90

mar información en www.trianguloinmobiliaria.com

ANUNCIOS BREVES

OFICINAS COMERCIALES EN SEGOVIA C/ Peñalara, nº 3, (Pol. Ind. El Cerro) De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas Plaza Mayor, nº 3, 2º Planta De lunes a viernes de 9 a 14 horas

POR TELÉFONO 921 43 72 61 POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,40 € + 16 % IVA mínimo diez palabras TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 9,00 € + 16 % IVA

TRABAJO

rranz José Zorrilla, 79. Teléfo- 921401165. no 921421627.

NECESITO PERSONAL de hos- cina. Teléfono 677556917. telería. Cocina, salón, barra, limpieza. Teléfono 619264755.

TRABAJA DONDE guieras con nacional. 630077597. conexion a internet altos ingresos www.somoslider.com

TRABAJA COMO auxiliar ad- 921437161. ministrativo. Sueldo aprox. 1200 €/mes. Desde graduado escolar. Próximas incorporaciones. Prepárate 900315315 llamada gratuita.

PERSONAL DE servicios. Plazas libres desde certificado escolar de conserie, ordenanza. conductor, limpiador/a, etc. en SE NECESITA ayudante cocina VENDO PARTIDAS de chotos putación,... Infórmate 921463041. 900233233.

1500 € mensuales. Profesor de autoescuela. Obtén el Título Oficial DGT fácilmente y trabaja en CARAVANAS PARA huerto, poco tiempo. Infórmate 900233233. Llamada gratuita.

SE NECESITA camarero/a con 656335918.

DESPACHO DE ABOGADOS DE ÁMBITO NACIONAL PRECISA BUIHADOS

Incorporación inmediata. C.V. Apdo. de Correos 522 de Segovia 40080

experiencia. 921472397.

SE NECESITA personal para SE NECESITA carnicero. He- trabajar en jardineria. Teléfono

SE NECESITA ayudante de co-

AUTONOMO CON furgón hace portes. Servicio directo. Tarjeta SE ALQUILA Mesón Eresma,

SE NECESITA ayudante de al-

SE NECESITA personal para ALQUILO PISO en Bernuy. Nue-921444342.

SE OFRECE chico joven para trabajar en finca o como peón en construcción. 617820308.

VENTAS

coicna, armarios, dos camas do- COBROS EL Zorro. Le deben di-

BAÑERAS DE OBRA, AJAS y BASCULANTES

Teléfono SE VENDEN tierras términos Encinillas y Valseca. 914091081. 650364860.

ALQUILERES

SE ALQUILA piso en zona Los Castillos. 607516767.

macén. Razón teléfono 921401278/664249918. Horario: 12.00 a 16.00.

atender la caja de un Cash (jor- vo, totalmente amueblado. Co- 902010211. AMIGAS en tu ciu-679185031. 639718699.

GANADOS

aytos, organismos oficiales, di- y limpieza. Media jornada. cruzados de limusin y charoles para cebadero (machos v hembras). 609904424.

IMPAGADOS

bles, comedor, frigorifico, lavabo. nero porque vd. quiere. CONTACTOS 983357611.

> **SE NECESITA** RECEPCIONISTA HOTEL SEGOVIA CAPITAL llamar de 10,30 a 14,30h Tel. 921 46 04 75

INMOBILIARIOS

PARTICULAR VENDE apartamento. La Higuera. 2 dormitorios. Estrenar. 126000. 609027019.

RELAX

junto al matadero municipal, ABSOLUTA DISCRECION. Má-Ctra. vieja de Arévalo. Tfnos: xima seriedad. Deliciosa compañia. Señoritas. Renovacion continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

nada partida). Teléfono: cina independiente. Calefacción. dad. Amistad o sexo. Prueba gra-

SUPER NOVEDAD tailandesas. 21 añitos. Guapísima, francés natural. Griego. 627276247.

CONTACTOS

AM@S, SUMIS@S, travestis, sadocontactos particulares. Atrevete. www.803414302.com. SEBURBAN: PRESTAMOS in-Gavcontact 902999701.

LOCALES 100%Segovia. 100%particula-

URGE VENTA PISO José Zorrilla. A estrenar.

120m². 419.000 €. Gran salón, 3 dormitorios, 2 baños, garaje, trastero.

670 75 40 85

Nuevos conceptos. www.803402023.com.

PELUQUERA SEPARADA. Buena forma, busca amigo ocasional. ¿Te atreves? Envia Talia al 7180 (cm 1,2 € más Iva. Bj. al co. Telf: 646962655.

sexo desenfrenado. No cobro. 686528864. 905889306.

RECIEN DIVORCIADA. Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago bien. 905889305.



PRÉSTAMOS

Segovia. mediatos hasta 18000 €: 902014215. Refinanciamos-ampliamos hipotecas. Descuento ponsabiliza de la veracidad de las ofertas y Letras/Pagarés 902014215. Respuesta inmediata.

> <u>COMPRAMOS PISO</u> PREFERIBLE: SEGOVIA CAPITAL Y EN MAL ESTADO (PARA REHABILITAR)

SE TRASPASA bar de copas to-

BAR-RESTAURANTE en cen-**CASADA CON** anciano busca $\ tro\ Segovia.\ 40000\ \in.\ Tfno:$

TAROT



HYUNDAI TRAJET, CRDI, monovolumen, siete plazas, KmO. Estrenar. 23.000 €. 921413129.

SE VENDE Renault Laguna Diesel. 3.000 €. 650827981.

NOTA: El Adelantado de Segovia no se res anuncios de la Sección de Anuncios Bre-





PROMOCIÓN ETS PAREADOS

> 4 dormitorios, estilo rústico Parcela desde 300 m²

ORTIGOSA DEL MONTE CHALET PAREADOS

PARCELA DE 300 A 600 M²





Avda de la Constitución, 46. 40006 SEGOVIA E-mail: info@ht-inmobiliaria.com

CENTRO COMERCIAL **HONTANARES**

Nuevo y moderno

Dos plantas de locales destinados a cualquier negocio para satisfacer las necesidades de muchos residentes de la zona.

> Rodeado de más de 1000 viviendas terminadas o en construcción.

Acondicionado con distintas comodidades para los clientes en zonas comunes: parking, aseos, ascensor...

> Locales desde 52 m² a 587 m² con terrazas en 2ª planta.

AUTOCASIÓN Creamos confianza A4 de ocasión procedentes de companía uso interno (pocos kilómetros)

Nuñez

SEGOVIA



SEGOVIA 676 839 019 **ARLAS PROYECTOS**

PISOS EN

Ctra. Villacastín, 56 TELF.: 676 839 019



Pol. Ind. Las Eras, 13

La Granja, SEGOVIA Movil: 639 702 427

669 244 923

Financiacion personalizada

PVP por debajo valor tasacion

(Los 3 primeros)

ÚLTIMOS PISOS DE NUEVA CONSTRUCCIÓN EN SAN ANTONIO EL REAL

3-4 Y 6 DORMITORIOS, 2 BAÑOS. ¡EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES! ¡GARAJE! ¡EXCELENTES VISTAS! ¡INFORMACIÓN PERSONAL!

VENDE SOLAR URBANO EN CANTIMPALOS 1318 M² CON PROYECTO PARA 48 VIVIENDAS PLAZAS DE GARAJE Y CUARTOS TRASTEROS

INFORMACIÓN PERSONAL!

C/ Independencia, 1 - 40002, Segovia

NUEVA PROMOCIÓN DE CHALETS INDIVIDUALES EN ORTIGOSA DEL MONTE

194 M², 4 DORMITO-RIOS, 2 BAÑOS. Excelente memoria de calidades! PARCELA DE 500 M!

ENTREGA JUNIO 2008 **NUEVA PROMOCIÓN CHALETS EN PALAZUELOS**

285 m², 5 AMPLIOS DORMITORIOS, **3 BAÑOS COMPLETOS EXCELENTE MEMORIA DE CALIDADES BODEGA-GARAJE** 2 COCHES ¡PARCELA DE 295 M²! **¡VENGA A VER LOS PLANOS!**

PROMOCIONES

www.mansinoinmobiliaria.com

PRÓXIMA CONSTRUCCIÓN **DE VIVIENDAS EN REVENGA**

> 2 y 3 dormit. con garaje y trastero

memoria de calidades! ¡Desde 192.716 €! (32.000.000 ptas)

¡Excelente

ÚLTIMOS CHALETS DE NUEVA CONSTRUCCIÓN EN TRES CASAS

174 m², 4 dormitorios, 3 baños

¡Parcela de 300 m²!

MEMORIA DE CALIDADES: chimenea con cassette, aspiración centralizada, preinstalación de domótica, preinstalación de multimedia, etc...

ENTREGA INMEDIATA!

921 44 30 31

compre su nueva vivienda y elija cómo pagarla hasta la entrega

disponemos de un servicio posventa para cualquier problema con su vivienda

en Torrecaballeros-Segovia Residencial

Nuevo Cerrillo

Chalets pareados con parcela desde 350 m² totalmente acondicionada, siembra y riego automático. Aproveche la ocasión. A 11 km. de Segovia. Desde 291.000 € + IVA. Entrega inmediata.



T. 921 43 24 99





Pza. Tirso de Molina, 11 local 2A. 40006 Segovia www.nuevadimension.es



ASESORES INMOBILIARIOS

TORRECABALLEROS PISOS 1,2 Y 3 HABITACIONES POSIBILIDAD JARDIN **VISTAS A LA SIERRA EXCELENTES CALIDADES**

> **ESPIRDO APARTAMENTO** TERRAZA 30M PROXIMA ENTREGA

LOCALES VENTA LA LASTRILLA Orta . VALLADOLID DISTINTAS SUPERFICIES

LOCAL ALQUILER LA LASTRILLA INMEJORABLE SITUACIÓN Orta SORIA

DUPLEX JOSE ZORRILLA ENTREGA INMEDIATA EXCELENTES CALIDADES 1 O 2 HABITACIONES

CARRT, VALLADOLID 13, LA LASTRILLA 40.196 SEGOVIA TFNO.921 43 32 77

ÚLTIMAS VIVIENDAS 695 092 298

Promotor BARROSO VELASCO

CHALETS PAREADOS EN LA LOSA (SEGOVIA)



EXCELENTES CALIDADES



Estructura de madera de 1ª calidad (pino de Valsaín) (Pilares forjados, vigas, porches,...) Exterior de piedra natural.

A PARTIR 270.000 € PARCELA MÍNIMA DE 200 M²

S€ TRASPASA

Cervecería/Restaurante LA ABADÍA

250 m² de local. Con menaje y útiles de hostelería Telf.:695 092 298



<u>ADOSADOS</u> y Pareados

ORTIGOSA





*PARCELAS DE 500 A 600 M2

- * AZULEJOS AGATHA RUIZ DE LA PRADA
- * TARIMA FLOTANTE ROBLE
- * CHIMENEA FRANCESA EN SALÓN
- * BAÑERA DE HIDROMASAJE
- * PORTERO AUTOMÁTICO
- * DORMITORIO CON VESTIDOR
- * CARPINTERÍA CEDRO CON GRECA DE ETIMOE
- * ALARMA





Fernández Ladreda 19 - www.solexclusivas.com - 921.44.00.44



1. CHALET EN EL SOTILLO

225 m² aprox, 6 dormit., garaje, bodega, jardín. 2 cocinas. REFORMADO

2. GRAN CASA
Para REHABILITAR
en CALABAZAS (sg)
800 m² aprox.
PRECIO: 102.000€

3. PARCELA EN EL SOTILLO 568 M²/ URBANA

4. RENFE/ PISO COMO NUEVO 95m², Exterior, 3 dormitorios, gran salón, garaje, trastero y ascensor... PRECIO: 247.700€

Venga a informarse o llame al Tlf: 921 429330/ 637 480002 C/ Curtidores nº 4 Segovia





NUEVA PROMOCION
EN LA GRANJA
8 VIVIENDAS UNIFAMILIARES
DESDE 269.000 €.-



Ceigrup

Inmobiliarias

C/ Santo Domingo de Silos 50 bajo 40002 - Segovia

Teléfono: **921 46 62 26**

LA MAYOR RED INMOBILIARIA



(Ref.: 552) **ZONA RENFE**

Impresionante piso de 3 dormitorios

LO MEJOR, EL PRECIO ¿Lo va a dejar escapar?

(Ref.: 460) PISO 3

PISO 3 DORMITORIOS Reformado a capricho

¿CUÁNDO LO VEMOS?





¡Cómo nuevo! MUCHÍSIMA LUZ 3 dormitorios y trastero ¡ANÍMESE!



Teléfonos 921 40 66 09 921 40 62 62

FINCAS
RÚSTICAS
URBANIZABLES
Y URBANAS
TODO TIPO DE
SUPERFICIES
Y PRECIOS



FEBIGESTIÓN, S.L.
C/ Arroyo nº 1.
TRESCASAS (SEGOVIA)
\$\frac{12}{12}\$ 921 40 66 09 / 921 40 62 62
febigestion@telefonica.net



¿Tienes <u>250 €</u>?

No busques más,
ya tienes vivienda
"LAS VIÑAS"
en Cantimpalos
PISOS 2 dormitorios

83.817€

Desde....

A tan sólo 12 minutos de Segovia ¡COMPRUÉBALO!

921 49 79 32 660 04 01 71



921 43 54 61 921 43 59 50



PROMOCION DE

PISOS
2 Y 3
DORMITORIOS

COCINAS INDEPENDIENES

> AMPLIAS TERRAZAS

GARAJE Y TRASTERO

EXCELENTES CALIDADES



Ezequiel González, 6 921 43 54 61 921 43 59 50 BUSCAMOS COMERCIALES





PURIFICACIÓN HURTADO Inmobiliaria

CTRA. DE LA GRANJA

A LA VENTA LA 5ª FASE



Parcelas de **350 m2**Diferentes distribuciones **Salón con chimenea**Cocina amueblada, bodega
Amplios garajes



Situado en un marco incomparable Muy cerca del nuevo campo de golf Y de la estación del AVE

purificacionhurtado.com

SANTO TOMÁS 6 _ SEGOVIA _ 921 41 33 78 _ 628 36 32 36



BORCO

Venta CHALET CABAÑAS DE

POLENDOS

a 12 kms. de Segovia Para entrar a vivir ya 150.000 €.

Venta APARTAMENTOS DÜPLEX en El Espinar

Para entrar a vivir ya 174.000 €.

617 38 70 70 600 48 76 89



Chalets

Garcillán a 12 km. de Segovia

120.000€

RESIDENCIAL SOTO de ADRIANO

iya a la venta! FASE II

174.000€

Consulte información de nuestras promociones contactando por teléfono o visitando nuestra página web...

departamento comercial Tel.: 921 46 25 00 www.ghillocksmith.com

Plaza Doctor Gila Nº4 Segovia.



2 dormitorios, salón, cocina amueblada y baño. Ascensor. Buen estado. Ref.1038

LA GRANJA

Bonito piso con solo 3 años de antigüedad, 2 dormitorios, salón, cocina amueblada y baño. Plaza de garaje. Amueblado. Ref. 1021



Piso

de 3 dormitorios en La Granja, totalmente amueblado. Cuarto piso con ascensor. Infórmese. Ref. 1019.

Inmobiliaria Siete Picos C/ Alférez Provisional, nº6 40005 Tfno:921 41 30 68 CASCO ANTIGUO
Duplex de 4 dormitorios,
a estrenar, suelos de tarima,
techos de madera, ascensor.
2 patios interiores propios.
Pregunte en Espival.



ATICO ABUHARDILLADO EN LA GRANJA COMPLETAMENTE AMUEBLADO.



ESPIVAL

inmobiliaria



SEGOVIA Piso de 110 m2 3 dor, baño, aseo, garaje, trastero.

3 dor, baño, aseo garaje, trastero. ;235.300€!



LA ALBUERA Piso reformado, 3

dormitorios, baño todo exterior, ascensor.

Venga a verlo



C/ Curtidores, 8. Telf. 921 423 456 / 86 E-mail: segovia@espival.com 40002 SEGOVIA www.espival.com



C/INDEPENDENCIA, 25 921 432 381

CTRA

LA GRANJA

> MAGNIFICOS PAREADOS

> > EN PARCELA DE 350 M

REGIMEN DE COOPERATIVA

4 DORMITORIOS 3 BAÑOS

AMPLIO GARAJE PARA 2 COCHES

BODEGA

iINTERESANTE FORMA DE PAGO!!

VISITENOS iVEN A VER LOS PLANOS Y EL PRECIO!

LE INTERESARÁ





SAN FRANCISCO, 19 921 41 20 90

www.trianguloinmobiliaria.com

PISOS

- EL PALO -

Piso exterior de tres dormitorios, necesita pequeña reforma y además es muy económico. Oportunidad.

Ref.- P2679

MAGNIFICA OPORTUNIDAD!!

C

(I)

S

CAM

(I)

BU

Z

Ш

Piso en venta de tres dormitorios a 5 min del Acueducto, reformado y amueblado. Mas Información en el 921412090.

Ref.- P2679

- SAN JOSÉ -

Piso de 50 m2. para reformar con 3 dormitorios. Amueblado.

Ref.- P2684

- SAN JOSÉ -

Piso de 70 m2 para reformar. Salón, cocina, baño y 3 dormitorios. Amueblado y exterior.

Ref.- P2685

- ESPIRDO -

Piso con 81.61 m2 divididos en: 2 dormitorios con armarios empotrados, 2 baños, salón, cocina, garaje.

Ref.- P2686

CHALETS

MARUGÁN
Próxima
construcción de
chalets en 2 alturas
a 28 km de Segovia.
4 dormitorios,
salón, cocina, 2
baños, jardín
privado y zona de
aparcamiento.
Magnífica ubicación.

Ref.- C0904

LA LASTRILLA
Chalet de 275 m2
con jardín de 4
dormitorios, salón,
cocina, 3 baños,
aseo y garaje.
A ESTRENAR.

Ref.- C0922

LOS ÁNGELES DE SAN RAFAEL Precioso chalet con tan solo 4 años. Parcela de 783m2 y superficie de chalet 210.43 m2. 4 dormitorios, salón, cocina, 3 baños.

Ref.- C0923

Magnifico chalet en venta en Palazuelos; cuatro dormitorios y mas de 100m de parcela. Más información en San Francisco 19 o en el 921412090.

Ref.- C0924

PALAZUELOS DE ERESMA Chalet de 150 m2 con 4 dormitorios, salón, cocina, 2 baños, aseo y una terraza de 28m2.

Ref.- C0925

WWW.TRIANGULOINMOBILIARIA.COM



PROFESIONALES INMOBILIARIOS

921 445 077 - 921 435 557

C/LA PLATA, 56 AVDA/ CONSTITUCIÓN, 3



Ref. 9439 Piso de 2 dormitorios. Reformado, Muy luminoso. Garaje y ascensor. Preciosas vistas a la sierra.



Ref. 8537 Chalet Hontanares. 3 dormitorios, Parcela de 320m².

PROMOTIONES G-10

PROMOCIÓN EXCLUSIVA
EL PRADO. SEGOVIA
VIVIENDAS DE 2 DORMITORIOS
FANTASTICAS CALIDADES. TRASTERO Y GARAJE.
PRÓXIMA ENTREGA

RESIDENCIAL " EL COLMENAR "
TRESCASAS
CHALETS ADOSADOS. AMPLIA PARCELA
3 DORMITORIOS 2 BAÑOS + ASEO
VEN A CONOCER EL PROYECTO
ENTREGA INMEDIATA

MATA DEL QUINTANAR CHALETS 100MTS. PARCELA DE 120MTS 3 DORMIT. 3 BAÑOS

167.000 €



Ref.8870 Piso José Zorrilla de 4 dormit. Suelo radiante. Ascensor, trastero y garaje

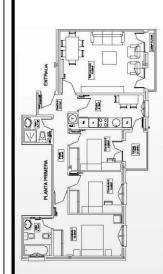


ARCO 921471474

FINANCIA

caja segovia

100%



No tire
el dinero
pagando
un alquiler,
por el mismo
precio
compre
su piso ya
terminado de

en

la 3ª Fase



informaté y gana un fantástico viaje



CALIDAD

C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
www.arco-ramirez.com

SUDOKUS ENCADENADOS

									-											
4				8		1							3			5				9
3			1		5								7				9		2	
				4			5	9					8	5	1	2		3		
6			9		7	2		3						2		6				
	3			6	1		7					7	4			9				8
	1		4			9									2	7				1
		3			4	8		7		5		4		3	7				9	2
8		1	2			5	6			7	3	1	2		9		5	6	7	
		5		9				1			8	5	9				2	8		
						6	7					3								
						4	3		2					6						
										8		7								
1		4		8		2	5	6	7	4		8		1			5			
	5		1					9			1	2	5	4		7		1		
7				5			4				5			9	1		8		4	
	4				2							1	2	3						7
		5				3									3	6	1			2
	2		5				1											3	1	4
		3		1		8							4		5			7		
	1		9	2	7		3						1		9		3		8	
6				4	•			1				9	8		4					
				•																

CRUCIGRAMA BLANCO

Este crucigrama tiene 31 cuadros negros

HORIZONTALES.- 1: Fechar.- 2: Fértiles.- 3: Ermitaños.- 4: Neófitos, discípulos.- 5: Acepta, admite. Al revés, distraido.- 6: Nombre de consonante. Eche espíritu de anís a una cosa. Al revés, símbolo químico.- 7: Rezar. Dícese de la cosa cuyos componentes están separados más de lo regular en su clase.-8: Ente. Panegírico. Repetición de un número musical.- 9:Tierra sembrada.- 10: Higienizara, arreglara.- 11: Río de Francia.

VERTICALES.- 1: Ladrones.- 2: Provincia española.- 3: Embrión. Labres.-4: Negar, desestimar. Adverbio de cantidad.- 5: Al revés, cangrejo de mar. Celestina, alcahueta.-6: Prohibición supersticiosa. Adecuado, conveniente.- 7: Pan sin levadura (PI). Anudan.- 8: Inmovilizar, detener. Período de tiempo.- 9: Cure. Destape.- 10: Región natural de África oriental.- 11: Cos-

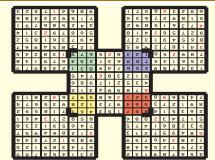
SOPA DE LETRAS

_																											
C	P	0	I	M	A	M	A	A	L	M	в	P	E	R	I	T	I	υ	н	G	I	s	0	L	ĸ	J	x
v	C	C	υ	R	н	L	L	L	0	\mathbf{R}	F	P	T	C	н	I	R	I	M	0	Y	A	E	s	\mathbf{R}	T	v
н	P	0	E	M	A	M	в	A	L	M	в	L	s	R	I	T	в	υ	н	0	F	A	0	L	ĸ	J	A
A	C	P	в	A	Y	A	s	A	N	D	I	A	T	Y	A	R	υ	C	s	A	z	R	E	s	R	T	E
M	ន	A	R	E	J	I	T	A	R	M	z	T	E	R	D	T	υ	υ	M	N	T	0	E	L	ĸ	J	I
M	C	A	в	A	Y	A	D	E	G	I	υ	A	L	L	0	T	I	E	A	A	в	N	E	s	R	T	0
ט	Α	0	I	M	A	M	N	A	L	M	C	N	C	R	D	T	L	L	L	G	T	s	A	R	0	M	н
A	C	N	в	A	Y	F	D	E	M	E	L	0	C	0	T	0	N	C	s	A	в	D	N	s	R	N	P
R	L	0	G	M	A	M	N	A	L	M	в	C	Q	R	N	T	F	υ	A	D	A	Ñ	I	L	ĸ	J	M
D	A	A	в	0	N	A	D	E	G	R	F	E	T	υ	A	R	s	C	в	A	I	D	R	s	R	T	Y
s	N	0	A	M	A	A	N	A	T	E	N	0	Y	A	E	T	I	υ	н	W	T	s	A	L	ĸ	P	Q
ט	C	A	в	A	z	R	D	E	J	C	F	E	T	s	A	I	s	C	I	A	A	D	D	s	υ	T	N
E	V	0	I	E	N	R	L	A	L	A	J	N	A	R	A	N	s	ĸ	E	G	T	s	N	Ñ	ĸ	J	M
L	T	A	R	A	A	E	D	E	G	Q	v	E	T	Y	A	L	s	T	s	A	G	R	A	N	A	D	A
Ñ	A	E	I	M	M	I	N	A	L	υ	D	A	G	A	D	T	E	υ	υ	G	T	L	M	L	ĸ	J	\mathbf{x}
В	C	A	в	N	Y	s	D	E	G	I	F	E	N	Y	A	L	s	C	s	R	в	D	E	s	R	T	z

Buscar **20FRUTAS**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0 1 2 3 4 6 8 10

SOLUCIONES



Cuadros negros: Fila 1, columna 1, 2, 3, 3, 9, 10, 11; fila 2, columna 2, 10, 11; fila 3, columna 6, 3, columna 6, 7, fila 6, columna 5, 9; fila 7, columna 5, 7, fila 6, columna 7, 11; fila 10, columna 1, 12, 11; fila 10, columna 1, 2, 11; fila 10, columna 1, 2, 12, 13, 14, 11; fila 11, 11; fila 11; fil

VERTICALES.- 1; Cacos.- 2: Cáceres 3: Feto. Ares.- 4: Denegar. Más.- 1 arocéM. Lena.- 6: Tabú. Idóneo.-Acimos. Aran.- 8: Retener. Era.- 9 Sane. Abra.- 10: Somalia.- 11: Sacas.

HORIZONTALES.- 1: Datar.- 2: Fera-ces.- 3: Cenoblas.- 4: Catecumenos.-2: Acoge, onemAr.- 6: Ce Anies. 6: C- 7: Orar Rala.- 8: Ser. Loa. Bis.- 9: Sementera.- 10: Saneara.- 11: Saona.

HORÓSCOPO



Aries 21 marzo a 19 abril

Salud buena. Aproveche el día para dedicar más tiempo a su aspecto físico. Apoyo total de su pareja a sus propuestas.



TAURO 20 abril a 20 mayo.

Beba mucha agua. Le tonificará. La armonía volverá al círculo familiar. Su pareja no estará hoy a la altura de lo que esperaba de ella.



Géminis 21 mayo a 20 junio.

Salud en alza.Aproveche el día para realizar esos pequeños trabajos domésticos. Se sentirá muy seguro de sí mismo en el amor.



CÁNCER 21 junio a 22 julio.

Temple sus nervios. Dedique más tiempos de lo usual a su familia y se verá gratificado. En el amor intente entender más a su pareja.



LEO 23 julio a 22 agosto.

Procure hacer más ejercico y no se apoltrone. Dedique más horas al esparcimiento. En el amor notará una mayor compenetración con su pareja.



VIRGO 23 agosto a 22 septiembre .

Salud excelente. Hoy tendrá ocasión de dar muestras de gran templanza en las relaciones con los amigos. La sinceridad será la nota en el amor.



LIBRA 23 septiembre a 22 octubre.

Salud muy buena.El optimismo estará presente en todo lo que haga esta jornada. Sin-tona totalcon su pareja a lo largo de este día. ESCORPIO 23 octubre a 21 noviembre.



Se encontrará muy bien física y mentalmente. Aproveche hoy para dar un largo paseo . Situa-ción tensa en el amor por un mal entendido.



SAGITARIO 22 noviembre a 21 diciembre.

Salud magnífica.SDía idóneo para sorprender a su familia-mostrando sus dotes culinarias. Día muy gratificante para su vida afectiva.



CAPRICORNIO 22 diciembre a 19 enero.
Vigile lo que toma y no

cometa excesos o el aparato digestivo se resentirá. Relájese v tómese hov las cosaS con más calma . Compenetración con su pareja.



ACUARIO 20 enero a 18 febrero.

Salud mediocre. Trate de descansar más horas. Abandono de las tareas domésticas. Incomprensión en el amor, lo que le irritará.



PISCIS 19 febrero a 20 marzo.

Bajón de energía. Pase más horas descansando. No abandone de ese modo las tareas bien vista por su pareja.

SEGOMAR SU VIVIENDA EN LA PLAYA SU VIVIENDA EN SEGOVIA

Avda. Fdez. Ladreda 13, 1- I.

TEL: 921 43 40 60

APARTAMENTOS ESTRENAR

'ORREVIEJA:

2 Dormitorios. Excelentes calidades (Vitrocerámica, climalit, videoportero...) FINANCIAMOS HASTA EL 100% Amplia terraza, llave en mano

a 50 m. del mar **III OCASIÓN ÚNICA !!!**



DECANO DE LA PRENSA AMARILLA

DIRECTOR: El Conde de Vezoya — eladosado@yahoo.es

XII AÑO TRIUNFAL - 19 de agosto de 2007 - Nº 579

iQUE POQUITO VERANO LES QUEDA A LOS QUE SE HAN IDO!

....y encima van a volver negros y sin un euro





Cosas que se pagan deseando no utilizarlas por G.Vivas

- El extintor de incendios.
- Las vendas y la mercromina del botiquín.
- El fusible de repuesto.
- El Seguro de Accidentes.
- Las pastillas contra el mareo.
- La asistencia de urgencia de la mutua médica.
- El derecho a trepanaciones en el extranjero.
- La bombona de oxígeno.
- La máscara antigas.
- La vela para los apagones.
- La suscripción a "El Ocaso"

Telecinco da el primer título de la temporada

El primer título de la temporada se juega en el Bernabeu. A partir de las 21,30 horas Telecinco retransmitirá el partido de vuelta de la final Supercopa de España, donde el Real Madrid tendrá que esforzarse si quiere batir al Sevilla, ya que el equipo andaluz llega a la capital con una exigua ventaja de un tanto.



La escalada al Annapurna.

Juanito Oiarzabal protagoniza 'Al filo'

Al mismo tiempo que un grupo de *Al Filo* acometía la travesía del Polo Norte, varios alpinistas liderados por Juanito Oiarzabal trataban de escalar el Annapurna, el último de los ochomiles que le restaba al aventurero vasco para conseguir los 14 que existen en el planeta. En La 2 a las 22,00 horas.

Un filme antirracista en la tarde de Antena 3

Antena 3 emite a las 18,00 horas una historia antirracista y con el lema *la unión hace la fuerza* titulada *Titanes, hicieron historia* y dirigida por Boaz Yakin. Denzel Washington interpreta a un entrenador que se hace cargo de los Titanes, un equipo unido a nivel competitivo pero enfrentado a nivel racial.

|LA CUADRATURA
DE LA PANTALLA|
ANTONIO SEMPERE

Compás de espera

Queda un mes para que suba el telón del Festival de Cine de San Sebastián. La parálisis provocada por la canícula siempre se hace larga. La cartelera toca fondo en verano y de la tele mejor no acordarse. Por de pronto, para desperezarse, en unos días se incorporan a las taquillas Julio Medem, Roberto Santiago e Imanol Uribe. Después lo harán Bollain, Querejeta y Mercero. Esta semana de lapsus vacacional he impartido un curso sobre cine español a los alumnos extranjeros que vienen a estudiar lengua y cultura española a la Universidad Internacional Menéndez Pelayo, y puesto que el tiempo era limitado, he optado por una mirada monográfica a la obra de

Alejandro Amenábar. Revisando las películas, y sobre todo escuchando sus músicas, me he vuelto a emocionar. Cuando las cosas se hacen tan bien, uno no puede menos que descubrirse y agradecer tanta entrega. Los documentales sobre Mar aden*tro* son modélicos. Fueron emitidos en su día por Canal + y deberían ser material básico en cualquier escuela de audiovisual. Por un lado La aventura americana, que incide en la campaña promocional que le condujo al Oscar. Y por otro, ese making of vibrante, muy pedagógico, estructurado como un apasionante viaje en tres actos: los preparativos, el rodaje y la posproducción. Por más que regreso a él, siempre vuelve a conmoverme. Me llega mucho la entrega total y absoluta de un autor que vive por y para su obra. Con la que llegó a soñar cada noche, sin poder desconectar ni siquiera durante esas horas del día. Puede que Alejandro Amenábar anuncie muy pronto de qué irá su nuevo proyecto, su quinto largometraje. Lo esperamos con verdadera expectación.

TELEVISIÓN65

Cuatro estrena la segunda temporada de 'Los 4.400'

La cadena de Prisa emite a las 22,00 horas los dos primeros capítulos de esta serie, en los que se cuenta la vida de los protagonistas tras un año de su vuelta tras ser abducidos

• Después de su regreso, los personajes han debido afrontar toda una etapa de pruebas y análisis. Una vez concluido ese período, todo parece retomar el camino de la normalidad.

SPC

Arranca la segunda temporada de la serie de éxito que cuenta la historia de 4.400 personas abducidas y desaparecidas durante varios años, y que Cuatro emitirá íntegramente a partir de esta noche a las 22,00 horas, hasta completar las cuatro temporadas.

Como novedades de esta segunda etapa, destacan las incorporaciones de nuevos personajes como Nina Jarvis (Samantha Ferris) y Alana Mareva (Karina Lombard).

Los dos primeros capítulos, titulados El despertar (I) y El despertar (II), se centran en las vidas de los protagonistas un año después de que los 4.400 volvieran. Después de un complejo período de intensa observación médica, todo parece volver a la normalidad. Los agentes encargados de la investigación también rehacen sus vidas ahora que todo ha terminado. El investigador Tom Baldwin (Joel Gretsch, Minority report) vuelve a trabajar para la agencia NTAC (Comité de Evaluación de Amenazas Nacionales), y la biomédico Diana Skouris (Jacqueline Mc-



Dos de los protagonistas de la serie 'Los 4.400'.

Kenzie, *Deep Blue Sea*) adopta a Maia (Conchita Campbell, *Scary Movie 4*), la niña que fue abducida en los 50 y que tras su regreso ha pasado por varias casas de adopción sin ningún éxito.

Los 4.400 es una serie de cienciaficción producida por la CBS Paramount Network Television, en asociación con Viacom Productions, entre otras, que sigue acumulando nominaciones a los premios más importantes en el mundo de la televisión, entre ellos, los Emmy y los Satellite Awards (ambos en 2005).

Esta producción norteamericana de la cadena USA Network narra la nueva vida de las 4.400 personas que aparecieron en un lago, tras haber sido abducidas en diferentes circunstancias y fechas. Rehacer sus vidas será la prioridad de los regresados, pero no será nada fácil, ya que la gente les rechaza y serán sometidos a constantes pruebas médicas e investigaciones. Además, presentan el mismo aspecto que cuando fueron abducidos, sin haber envejecido ni un so-



LO MEJOR DEL DÍA



Complejas historias para los detectives de 'Torchwood'

En el primero de los capítulos, Caníbales, una chica que avanza por una carretera solitaria, se detiene al ver lo que parece un cadáver, pero es una trampa. De repente, un ser se mete en su coche y la secuestra. Es la decimoséptima desaparición en la zona. Cuatro. 23,50 horas



Adivine quién se esconde trás el maquillaje esta tarde...

Anónimos transforma, en cada emisión, a dos famosos en personas completamente anónimas con el fin de crear situaciones cómicas en la calle, descubrir lo que piensa la gente de ellos o sorprender a alguien muy cercano con humor. La Sexta, 18,35 Horas



- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Desde 1.395 €/mes (iva incluido)

LA **PROGRAMACIÓN**



LA **PRIMERA**

06:00 Noticias 24H

08:30 Comecaminos. Martín Matín, Alex y Alexis, Duck Dodgers, Supermán, Alienators, la leyenda del dragón y Raven. 09:35. Motociclismo. Campeonato del mundo de velocidad. Gran Premio de la República Checa. Con las carreras de 250 CC y 125 CC. A las 14:00

08:00 Los Lunnis.

15:00 Telediario 1 15:55 El tiempo

se retrasmite la Moto GP.

16:00 Sesión de tarde. El lenguaje de los sueños. Drama. EEUU, 1999. Dirección Guy Jenky. Una bella mujer de la tribu (Jessica Alba) se convierte tanto en concubina como en profesora de idiomas de un joven inglés que aprovechará tran grata oportunidad.

18:15 España Directo. Reportajes de actualida desde diferentes puntos geográficos presentados por Mercedes Torre. Toda la actualidad del fin de semana en este especial informativo.

21:00 Telediario 2 21:50 El tiempo

21:55 La película de la semana. Chicas malas. EEUU, 2004. (Ver sección Las Películas).

00:05 Especial cine. Alone in the dark. EE.UU, 2005. Dirección Uwe Boll. Con Christian Slater, Tara Reid, Stephen Dorff y Frank Turner. Te levantas en mitad de la noche con la sen-sación de que hay alguien en tu habitación. Te atraviesa un rayo de miedo cuando buscas a tientas la lámpara de noche.

02:00 Urgencias. Serie. **03:00** Noticias 24H.

LA 2

06:00 Teledeporte **08:00** Los conciertos de La 2 08:45 Buenas noticias. 09:00 Shalom/Homenaje a primo Levi **09:15** Islam hoy **09:30** Con todos los acentos 10:00 Últimas preguntas 10:25 Testimonio **10:30 El día del Señor.** Desde El Salvador, Segovia.

12:00 El escarabajo verde. Platero aún vive aquí.

11:30 Pueblo de Dios

12:30 América mítica. Brujos, magos y hechiceros en el Ama-

13:00 Cuadernos de paso. Serranía de Ronda, Málaga. 14:00 Paraísos cercanos. Suráfrica: el país del arco iris. 15:00 Estadio 2. Fútbol: AZ-Inter de Milán. Tenis: final ATP Master Series (Mon-

22:00 Al filo de lo imposi**ble.** La mítica ascensión de Juanito Oiarzabal al Annapurna.

23:00 En realidad. Incluye: Amigo caballo y Serko.

00:00 Moto GP Club. 01:00 Redes. Científico. **02:00** Cine club. 9 songs,

03:05 Cine club. La última aventura del General Kuster, EEUU. 1967. Después de su servicio en la Guerra Civil, George Custer, va al oeste para incorporarse al Séptimo de Caballería. Ataca una ciudad dormida y vence, pero sus hombres comienzan a matar y los indios prometen vengarse. Es reclamado en Washington para testificar, donde acusa al Presidente Grant de corrupto.

05:15 Teledeporte.

ANTENA 3

06:30 Daniel el travieso. Serie infantil.

07:00 Shinzo. Serie infantil. 08:00 Megatrix. Incluye un episodio de las series: *El Equipo* A, Heidi, ¿Por qué a mí?, H20 y Shin Chan.

14:00 Los Simpson. Incluye la emisión de dos capítulos, titulados: Moe y el Blues del bebé y La casa árbol del terror

15:00 Antena 3 Noticias 1. Con Mónica Carrillo. Ramón Pradera y Lola Hernández. Incluye **El tiempo**, con Patricia Jorge.

16:00 Multicine. Un ángel para Jenny. USA, 1998. Dirigida por Bryan Stoller e interpretadaen sus principales papeles por Yasmin Bleeth, Emil Young y Dean Winters.

18:00 Multicine. Titanes. Hicieron historia. USA, 2000. Dirigida por Boaz Yakin. Protagonizada por Denzel Washington, Will Patton y Wood Harris.

20:15 Vídeos por un tubo. Programa de entretenimiento.

21:00 Antena 3 Noticias 2. Informativo presentado por Mónica Carrillo, Ramón Pradera y Lola Hernández. Incluye el tiempo con Patricia Jorge.

21:45 Los Simpson. Serie de humor de dibujos animados. Emite el capítulo Ella era mi

22:15 Sin rastro. Serie de suspense americana. El FBI buscan a individuos desaparecidos. Incluye: Destrozada, Réquiem, Doble secuestro y Hombrecito.

01:45 John Doe. Serie. 02:45 Adivina quién gana esta noche. Concurso. 05:30 Únicos. Musical.

cuatre'

07:00 Cuatrosfera. Programa que mezcla la ficción y música que incluye las series Rebelde Way, El coche fantástico, Tan muertos como yo y Lea Parker

10:15 Los Algos. Espacio infantil que incluye las series Bola de dragón y Vuelo 29. 11:50 El encantador de pe-

12:55 Pressing Catch.

14:30 Noticias Cuatro 14:55 Humor amarillo

15:45 Cine Cuatro. Mision explosiva. Dirigida por Dennis Hopper con Tom Berenger, William McNamara y Erika Eleniak. (Ver más información en Las películas)

17:45 Nada x aquí. Los magos Jorge Blass, Inés, Jandro y Luis Piedrahita enseñarán a los espectadores algunos juegos para hacer en casa y dejar con la boca abierta a los amigos y la familia.

20:00 Las Vegas. Serie. Dirigida por Gary Scott Thompson. Emite el capítulo En venta, directo propietario.

21:00 Noticias Cuatro 21:30 Matrimonio con hijos. Serie. Te vamos a camachi-

22:00 Los 4400. Serie. El despertar parte 1 y 2. Los recién llegados son atacados con bombas incendiarias. 23:50 Torchwood. Serie.

Emite los capítulos Caníbales y regalo envenenado.

01:55 Maestros del terror. Serie. Sensaciones extremas. 03:05 Más allá del lí*mite.* Serie. La mente sobre la materia y El otro mundo. 04:25 Llámame. Concurso. 05:25 Shopping 06:30Recuatro.

TELECINCO

06:30 Supercampeones 06:50 El mundo mágico de Brunelesky. Infantil. 07:00 Birlokus Club. Infantil. 09:30 Embrujadas. Serie.

Las guerras de las brujas. 10:30 El coleccionista (de imágenes) 12:15 Bricomanía

13:00 Rex. Serie que incluye los capítulos Locura y El primer premio.

15:00 Informativos Telecinco. Presentado por Carme Chaparro.

16:00 Cine On. Estreno. El camafeo. EEUU. 2004. 162 min. Dirigida por Mike Robe, narra la historia de un abogado que descubre nuevas pruebas que delatan que un preso que va a ser condenado a muerte resulta ser inocente.

19:30 Medical Investigation. La serie sobre un equipo de expertos médicos del National Institutes of Health (NIH).

20:15 El buscador de historias. Programa de actualidad y reportajes presentado por Alberto Herrera.

20:55 Informativos Telecinco. Toda la actualidad presentada por Carme Chaparro. 21:30 Supercopa 2007: Real Madrid-Sevilla.

22:00 Aída. Reposición de los capítulos 34 y 35. Un barrio periférico de Madrid acoge la tragicomedida de una mujer madura que intenta sacar adelante a sus dos hijos... y a sí

01:45 El coleccionista (de imágenes) noche. 02:30 Noche de suerte 03:15 Nosolomúsica 03:45 Cómo se rodó... **04:15** Infocomerciales 06:15 Fusión Sonora

LA SEXTA

07:15 No sabe no contesta **08:05** Apuesta en 20" 09:00 Mundial futbol sub 17 Corea 2007 10:50 Dac- Diario del Analista Catódico. 11:05 Bichos v cía

11:35 Documental. 12:30 Documental. Viajes desde el centro de la Tierra. 13:30 Documental. Ciencia al

14:25 La Sexta Noticias 14 horas

desnudo.

14:55 Padre de familia. Serie de animación para adultos que narra las vivencias de una familia muy peculiar. Hov. Desmadre modelo.

15:25 Futurama. Serie de animación en el futuro. Hoy, Antología del interés.

15:55 Dac- Diario del Analista Catódico. 16:25 El club de Flo 18:35 Anónimos. Magacín

de humor presentado por Ángel Llácer en el que personajes famosos se caracterizan para pasar inadvertidos en situaciones cómicas.

20:25 La Sexta: Noticias 20:55 Padre de familia. Serie de animación para 'adultos'. Peter tiene a Woods

21:25 Cine. El inglés que subió una colina pero bajó una montaña. En 1917, dos catyóhtsgod, enviados por el gobierno para realizar el nuevo mapa de Gales, llegan al pequeño pueblo de FynnonGarw.

23:10 Standoff: Los Negociadores. T 00:55 Brigada policial. 00:55 Crímenes perfectos. 02:25 Juega con La Sexta. 06:00 Traffic TV. Tira diaria 06:50 No sabe no contesta

CANAL4

07:00 La increíble Zona Menguante. Dibujos animados. 11:00 Documental. Rutas de

solidaridad. 12:00 Los Inmortales. Serie. Duncan MacLeod debe vivir en la sociedad moderna ocultan-

do su verdadera naturalez. 13:30 Programa de cocina. Programa culinario presentado por Mikel Bermejo que cada día enseña un nuevo menú.

14:30 Canal 4 Noticias 1. 15:00 Los Inmortales. Serie de acción en la que su protagonista se enfrenta a su situación de inmortalidad en una sociedad difícil de combatir.

17:00 Helicops. Una unidad especial de policía, es la encargada de resolver los casos más difíciles.

17:45 Seven days. El personaje principal hará un viaje en el tiempo de siete días.

18:30 Hostal Royal Manzanares. Serie de humor.

20:00 Tiempo de viajar. Interesantes destinos turísticos: Jerez y Sanlúcar de Barrameda. 21:00 Documental

21:30 Canal 4 Noticias 2. Noticias regionales, nacionales, internacionales y deportivas. Con Alejandro Abad. 22:00 Documental. Serie

22:30 Gran cine. Bullet Ballet. Goda, un día llegando del trabajo descubre que su novia se ha suicidado.

documental.

00:15 Cine. Rituales del pasado. Dos hombres escapan de la cárcel. Van armados, y en su huida, asesinan a dos jóvenes excursionistas para conseguir ropas y un vehí-

01:30 Redifusión programación regional

15:00



Informativos

El equipo de Televisión Española al completo ofrece la actualidad de España y del mundo.

09:30



Con todos los acentos

Espacio en el que ambos presentadores exponen de forma amena la actualidad de los inmigrantes.

14:00 y 21:45



Los Simpson

Esta serie de animación ha cautivado a televidentes de todo el mundo. Antena 3 les ofrece nuevos capítulos.

21:30



Matrimonio con hijos

Una disparatada comedia que versiona la serie norteamericana con un similar humor.

22:00



Aída

Triple ración de las peripecias de una mujer tan descarada como divertida y entrañable.

15:25



Futurama

Bender, Fry y compañía superarán nuevas aventuras en el universo mágico de Futurama.

14:30



Informativos

Espacio de actualidad donde se analizan las noticias más destacadas de la provincia y la región.



Gimnasio Mario Muniesa





TELEVISIÓN67

BUTACA DE CINE

15:45 Cuatro Misión explosiva Chicas malas 21:55 La Primera El inglés que subió una colina y ... 21:25 La Sexta Alone in the Dark 22:00 La Primera Bullet ballet 22:30 Canal 4

★★ Interesante



BUTACA DEPORTIVA

Motociclismo. GP de la República Checa 09:30 La Primera Fútbol. Premier League. Liverpool-Chelsea 17:00 Teledeporte Fútbol. Premier League. Newcastle-Aston Villa 18:15 La 2 20:45 Fútbol. Supercopa de Italia. Inter-Roma Digital + (D. 10) Fútbol. Supercopa de España. R. Madrid-Sevilla 22:00 Telecinco



★ Regular

HERMANDAD DE DONANTES DE SANGRE DE SEGOVIA HOSPITAL POLICLÍNICO

★★★ Buena

921 46 14 39 921 41 92 91 Calle San Agustín nº 13. 40001 Segovia

★★ Muy Buena



www.grupogms.net

Telf. 921 41 32 32



▼ TELEMADRID

06:10 Bobobo. Infantil. 07:20 Kochikame. **08:10** Sabrina.

08:55 Cyber. Incluye las series infantiles: Doraemon I, Xiaolin Showdown y Mega-

11:00 De Madrid a... Magacín de viajes y turismo con todo tipo de noticias de interés para los exploradores.

11:35 Grand Prix. (R). Pedrola (Zaragoza) y La Nuncia (Alicante).

14:00 Telenoticias. Presenta María Pelayo.

15:00 Deportes. Presenta Juanma Cueto.

15:25 Babelmanía. (R). 15:45 Cine: una comedia. Mars Attacks. EEUU, 1996. Dirigida por Tim Burton. Con Jack Nicholson, Glenn Close y Pierce Brosnan.

17:50 Cine de tarde. Un horizonte muy lejano. EEUU, 1992. Con Tom Cruise y Nicole Kidman. Joseph y sus dos hermanos malviven del cultivo de unas tierras, propiedad del poderoso señor Christie.

20:30 Telenoticias. 21:25 Bromas a parte.

22:00 Cien x cien oscar. Doctor Zhivago. EEUU, 1965. La historia de un apasionado, bello y desgraciado amor, durante la Revolución Rusa, entre un médico, amante de la poesía, y una bella enfer-

01:45 Planta 25. Detrás de todo gran hombre...

03:00 Cine: Sala de madrugada. La última tentación de Cristo. EEUU, 1988. Dirigida por Martin Scorsese.

05:30 Documental. Pelé: Héroe de los Mundiales. **06:35** Mi cámara y yo. (R) Operación verano.

造総

TELESEGOVIA

9:00 Partido de Pelota 10:00 Los fogones tradicionales

10:30 Webdiver 11:00 Telenovela "Luz

12:00 Telenovela "Soledad"

13:00 Cocina para dos 14:00 La semana en Segovia

14:30 Telenoticias fin de semana

14:35 A Caballo **15:00** Reportaje Turismo

15:30 Documental Vizcava

16:00 Cine "Una mujer sin miedo"

18:00 Teleserie "Rebelde" 20:00 Puerta Grande

20:30 Telenoticias Fin de Semana 21:00 La Semana en

Segovia 21:30 Veranos en Castilla y

León 22:30 El Granf Prix 01:00 9 Live

POPULAR TV

10:00 Dibujos animados

12:00 Angelus desde El Vaticano

13:00 Corto pero intenso

13:32 Con mucho gusto

14:30 Noticias 1

15:00 Va de Fresi 16:04 Dibujos Animados

16:36 La casa de la pradera

17:35 Arriba y abajo

18:34 Acompáñame

19:23 Te puede pasar a ti

20:30 Noticias Tarde 21:06 Más cine por favor

23:30 Noche de humor

00:16 Documental

01:05 Palabra de vida

* Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

PELÍCULAS

★★ Interesante

LA SEXTA 21:25

EL INGLÉS QUE SUBIÓ... ***

una loable 'proeza'

Gente sencilla que logró

T.O.: Comedia. UK, 1995. Dirección: Christopher Monger Intérpretes: RepartoDavid Lloyd Meredith, Lisa Palfrey, Robert Elson, Dafydd Wyn Roberts. 92 minutos

Al pequeño pueblo de Ffynnon Garw llegan Anson y Garrad, dos militares retirados, cartógrafos de profesión, a quienes su gobierno ha encargado elaborar el nuevo mapa del Pais de Gales. Los habitantes de la localidad, gente sencilla, están orgullosos de sus alrededores, sobre todo de una colina cercana a la que denominan la montaña de Gales.

> LA PRIMERA 21:55 **CHICAS MALAS**

Jovencitas de instituto con muy mal carácter



Comedia. EEUU, 2004. Dirección: Mark Waters. Intérpretes: Lindsay Lohan, Rachel McAdams, Tina Fev. Tim Meadows y Amy Poehler. 109 minutos.

Es la historia de Cady Heron una ado-

lescente libre de pre-juicios sociales y culturales que pisa por primera vez el instituto de North Shore, una pequeña ciudad a las afueras de Chicago. Cady, que siempre ha vivido en África, no tiene idea de lo salvaje que puede llegar a ser la civilización hasta que se cruza con la peor especie de todas, la abeja reina representada en este caso por la

fría y calculadora Regina George.

LA PRIMERA 22:00

ALONE IN THE DARK



Una película destinada solo para los amantes de los videojuegos

Acción. EEUU, 2005. Dirección: Uwe Boll. Intérpretes: Christian Slater, Stephen Dorff, Tara Reid, Will Sanderson, Ed Anders, Robert Bruce, Daniel Cudmore, Mike Dopud, John Fallon, Catherine Lough Haggquist y Ho Sung Pak. 96m.

Siendo un niño, Edward Carnby (Christian Slater) tuvo una experiencia que le marcó para siempre, una prueba irrefutable de la existencia de otro mundo, siniestro y aterrador. Por ese motivo, Edward acabó convirtiéndose en investigador de lo paranormal, un detective privado especializado en casos relacionados con fenómenos supernaturales inexplicables. Ahora, el misterioso pasado de Edward está a punto de convertirse en el caso más peligroso al que se ha enfrentado jamás. 19 personas que crecieron en el mismo orfanato que él han desaparecido.

CUATRO 15:45

MISIÓN EXPLOSIVA

Una peligrosa mujer arruinará a dos marines

Ficha técnica: Comedia. EEUU, 1994. Dirección: Denis Hopper. Intérpretes: Grand L. Bush, Robert Pentz, Erika Eleniak. 97 min.

Dos marines que patrullan en tierra reciben la orden de trasladar a un prisionero desde un cercano centro de detención de la Marina a la base. Pero lo que en un principio parece una misión rutinaria del ejército acaba convirtiéndose en toda una odisea, ya que el prisionero es una bella y peligrosa mujer.

CANAL 4 22:30 **BULLET BALLET**

Cine negro a la japonesa

Ficha técnica: Drama. Japón, 1998. Dirección: Shinya Tsukamoto. Intérpretes: Shinya Tsukamoto, Kirina Mano, Tatsuya Nakamura y Takahiro Murase. 109 min.

Goda es un empleado normal y corriente. Un día, llegando del trabajo descubre que su novia se ha suicidado. Este suceso despierta en él el deseo de venganza y fascinación por las armas.

Vagando ebrio por un barrio de Tokio, conoce a Chisato, una joven enigmática atraída por la muerte y miembro de una banda de gángsters.



Busca este distintivo en los mejores establecimientos



EL ADELANTADO **DE SEGOVIA**

Edita: El Adelantado de Segovia S.L. Depósito Legal: SG. 1958

• Redacción, Administración y Talleres: Peñalara, 3 (Polígono. Industrial El Cerro) • 40006 Segovia • Teléfono: 921 437 261 • Fax: 921 442 432 • Redacción en Cuéllar:

Alea Comunicación • Plaza de Santo Tomé, 8 - 1º • 40200 Cuéllar • Teléfono y fax: 921 14 02 10 • Correo electrónico: info@aleacomunicacion.es

Teléfono de Atención al Lector: 902 116 813 Prohibida toda reproducción a los efectos del Artículo 32, 1, párrafo segundo, LPI

DE PUEBLOS MATABUENA

Un lugar acogedor

El equipo de Gobierno del Ayuntamiento se esfuerza por llevar a cabo nuevos proyectos y mantener en condiciones óptimas los conseguidos hasta el momento

Datos de interés

Población: 260 habitantes

Altitud: 1.156 m. Superficie: 21,4 Km²

Distancia de la capital: 38 Km

Pedanías: Matamala y Cañicosa

Distanci: Tierras de Sepúlveda Actividades principales:

Ganadería, servicios y

semana de agosto)

construcción Fiestas: Santiago Apóstol (25 julio) y Virgen del Carmen (último fin de

Lugares de interés: Iglesia parroquial de San Cristóbal, ermita de San Martín en Cañicosa y fuentes naturales en los núcleos de población



Diputación de Segovia "Nuestros Pueblos son Nuestro Trabajo"

SARA SUÁREZ VELASCO

MATABUENA

l equipo de Gobierno de la localidad segoviana de ▲Matabuena se esfuerza por mejorar las necesidades más demandadas y la calidad de vida de los vecinos, por lo que está involucrado en numerosos proyectos.

La rehabilitación del edificio contiguo al Ayuntamiento, un centro socio cultural, y el cambio de la red de abastecimiento de agua en todo el término, son algunos de los logros más importantes que el equipo de Gobierno acometerá próximamente con la ayuda de otras administraciones públicas, según comenta Lorenzo Martín Sanz, alcalde de Matabuena.



Fotografía de la iglesia parroquial San Cristóbal en Matabuena / FÉLIX BLANCO MUÑOZ

El acondicionamiento de un parque que disponga de aparatos de gimnasia es una de las demandas que ha propuesto la Asociación de Jubilados 'Virgen del Carmen'.

"Además, queremos realizar un paseo peatonal paralelo a la carretera de Cañicosa con la finalidad de evitar peligros y accidentes ya que es un camino muy transitado por los vecinos de los tres núcleos de población, especialmente durante los meses de verano", afirma Martín.

"Un estudio arqueológico de las cuevas que aparecieron en el año 2003 en el paraje de Fuente Buena, mejorar las instalaciones deportivas que tenemos en el municipio, rehabilitar la casa del médico y la fragua y mantener en condiciones óptimas todo lo que hemos conseguido hasta el momento, así como hacer frente a los problemas diarios que se nos pre-

"El principal problema es el envejecimiento de la población"

senten son otras de nuestras metas", añade.

NECESIDADES El principal problema al que se enfrenta Matabuena es el envejecimiento de sus habitantes. "Nuestros

vecinos envejecen y a pesar de que intentamos dar facilidades para que los jóvenes instalen aquí su residencia no conseguimos hacer frente a la despoblación que progresivamente sufrimos, aunque por suerte nos vamos manteniendo. Un ejemplo de ello es que aún disponemos de nuestro propio colegio en el término", explica Martín.

El cambio de la red de abastecimiento de agua, ya que como consecuencia del deterioro de las tuberías hay muchas pérdidas, e incrementar el número de autobuses de línea regular, mejorando así la comunicación con la capital segoviana y sus alrededores, son dos de las necesidades más demandas por lo vecinos de esta localidad se-

CON EL ALCALDE

LORENZO MARTÍN SANZ



"La labor de alcalde es especial"

levo dos legislaturas al frente de la Alcaldía de Matabuena y me enfrento a esta tercera con las mismas ganas de mejorar el pueblo que el primer día. La labor de alcalde es especial, ya que tiene sus momentos buenos y malos. En general calificaría la experiencia de muy positiva y satisfactoria, ya que es un orgullo ver como tus esfuerzos dan su fruto y consigues poco a poco y granito a granito mejorar la calidad de vida de los vecinos", comenta Lorenzo Martín Sanz, alcalde de Matabuena, cuando se le pregunta por su labor como responsable del municipio.

"Lo peor de ser alcalde es cuando las cosas se complican, pero los momentos amargos les hay en cualquier profesión", añade Martín Sanz.

¿Qué destaca del municipio?

La forma de ser que tienen los naturales de Matabuena porque acogen a todo el mundo y son muy sociables. Quien viene al municipio se queda encantado tanto por el entorno que nos rodea, a los pies de la sierra, como por la hospitalidad de los vecinos que hace que los foráneos se sientan como en casa.

También he de destacar la colaboración vecinal puesto que tanto mayores como pequeños ayudan en la organización y programación de las fiestas patronales. Sobre todo, es digna de admirar la participación de nuestros mayores. Todos los años cocinan para el pueblo en los eventos gastronómicos que tenemos programados por lo que son nuestros máximos colaboradores. De hecho, se ha convertido en toda una tradición que sean ellos los que preparen la multitudinaria caldereta popular, uno de los actos más esperados por los vecinos, ya que son momentos de convivencia y diversión. Disfrutamos de un día agradable, cocina de calidad y un bonito paisaje en compañía de familiares y amigos.

PANADERÍA

Alicia y Pepi Horno de Leña

C/ Agustín Benito nº 3

TRANSPORTES MARTA y VERÓNICA, S.L. C/ Agustín Benito nº 1 Telf. 921 50 40 37







Telf. 921 50 40 90 • Fax 921 50 41 33 www.lahondilla.com E-mail: informacion@lahondilla.com

Calle Abajo, nº 3. 40163 Matabuena (Segovia)



